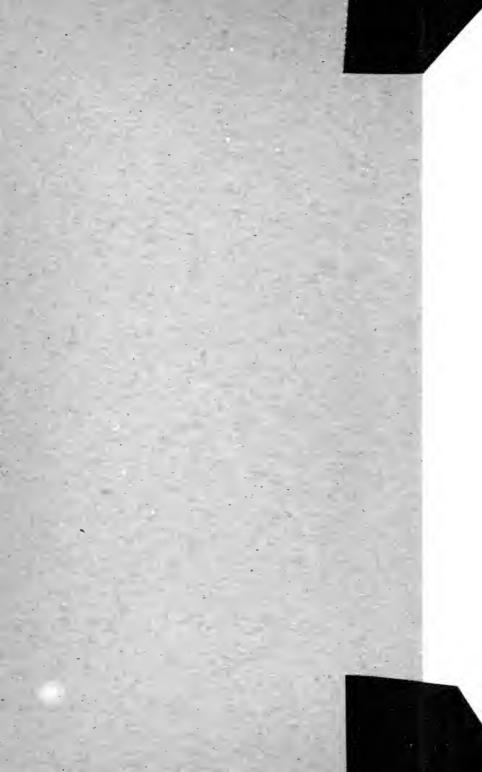
M L 410 M9A38







# Mozarts Briefe

Digitized by the Internet Archive in 2010 with funding from University of Toronto

Mozart, Wolfgang Amadeus

# Mozarts Briefe

B

# Fur die Deutsche Bibliothek herausgegeben von Dr. Rurt Beffphal

ML 410 M9 A3 8

2-11.56

# Einleitung

Das Bild Mozarts hat, wie das aller großen Erscheinungen des Geisteslebens, im Bandel der Epochen geschwanft. Die Frühromantik sah ihn anders als die Zeit Morikes, ber ihm eins ber schönsten literarischen Denkmaler sette, die Zeit Wagners anders als die unfre. Noch fur Mozarts großen Biographen Otto Jahn war Wolfgang Amadeus nur der elnsaische Musiker, beffen licht= volle Geftalt über allen dunklen Abgrunden der Seele schwebte. Dieses Bild hat sich lange als das alleingultige gehalten, obwohl ichon ber genial-fturrile E. I. A. hoffmann, ber aus Schwarmerei fur Mozart ben Vornamen Amadeus annahm, die "Schauer im Don Giovanni" gefühlt hat, die dann fpater ber Steiermarter Rudolf Hans Bartsch zum Thema einer Novelle machte. Erst die neuere Forschung hat dem einseitigen Bild, bas Jahn entwarf, die bamonischen Züge hinzugefügt und bamit ber Gestalt Mozarts im Bewußtsein der Nachlebenden nicht nur die Verklarung, sondern auch die innere Gewalt und Fulle gegeben, die ihr eignet. Mozart ist nicht nur der Meister einer grazilen Rokokokunst gewesen, sondern auch der Dramatiker, der schon Morike im Unhoren des 2. Don= Giovanni=Finales das Blut stocken machte. Er ist nicht nur Apolli= niker, sondern auch Dionnsiker. Doch ist er weder das eine noch das andre allein, sondern beides zugleich. Und wenn auch die apollinische Seite seiner Kunft vielen diejenige bleiben wird, die ihrem Verlangen nach Klarheit und Harmonie, das niemand so wie Mozart zu erfüllen vermag, die wesentliche bleiben wird, so ift seine Musik doch eben durch die Verbindung und Erhöhung beider zum Symbol des Kunstschönen schlechthin geworden.

Mozarts fünftlerisches und menschliches Wesen, das oft so unvermittelt neben seinem Werk steht, offenbart sich rückhaltlos in seinen zahlreichen Briefen. Die meisten sind an den Vater gerichtet, nur verhältnismäßig wenige an die Schwester, eine Base, den einen oder andern Freund, und später die Gattin. Nach des Vaters Tod nimmt die Zahl der Briefe ab, denn an die Gattin zu schreiben, hatte er nicht so reiche Gelegenheit, da er in seiner Wiener Zeit nur selten reiste. Getreulich berichtet er in seinen Briefen über alles, was ihn betraf. Sein ganzes Leben zieht in ihnen vorüber, und man könnte sie wohl sein "Dichtung und Wahrheit" nennen.

Mozarts Briefe unterscheiden sich wesentlich von den Briefen und Tagebuchaufzeichnungen Beethovens. Mozart schreibt, wie ihm ber Schnabel gewachsen ift. Alle seine Außerungen tragen ben Stempel des Augenblichaften, der momentanen Eingebung. Darum auch sind seine Formulierungen oft so unverblumt. Beethovens Außerungen kommen aus Tiefen, die sich nur zogernd erschließen, die muhfamer bis zum Wort durchdringen. Sie find darum nicht, so unmittelbar Ausdruck seines Wesens wie die Mozarts. In Beet: hoven, dem im Sinne der Schillerschen Unterscheidung fentimentalischen Kunftlertypus, spielen Bildungserlebnisse hinein, die die ur= sprunglichen aus seiner eigenen Seele hervordrangenden Erlebnisse steigern, durchkreugen ober modifizieren. Gelbst in einem so ein= maligen Dokument, wie es Beethovens heiligenstädter Testament ift, gelang es jungfter Forschung, die Bildungselemente ber nach= wertherischen Zeitstimmung herauszuanalnsieren. Gang anders Mozart. Bom Literarischen ber ift er ganz unbeeinflußt. Er ift so ausschließlich Musiker, daß die Erlebnisbereiche, die die Dichtung ihm håtte eroffnen fonnen, gar nicht an ihn herankamen. Im Gegen= fat zu Beethoven kommt es ihm daher nicht in den Sinn, Dichterworte zu zitieren oder überhaupt in irgendeiner Beise in die Außerungsform eines anderen hineinzuschlüpfen. Die Vermengung eigener Anschauungen mit benen anderer, ber Bersuch, eigene Gedanken und Empfindungen mit denen anderer und der Formulie= rung, die sie schon durch andere erfahren haben, in Einklang zu bringen, ist bei Mozart undenkbar. Der Umweg, den durch solches literarisches Bildungsstreben Beethovens Außerungen machen, wird bei Mozart nie vorgenommen. Darum sind seine Außerungen so unmittelbar, so frisch.

Mozart ist beim Briefschreiben weit entfernt von der Einstellung so mancher später lebenden Dichter oder Musiker, die ihre Briefe nicht ohne geheimen hinblick auf ihre spätere Veröffentlichung schrieben. Mozarts Briefe wollen kein literarisches Dokument sein,

fie find nicht als Erganzung seines musikalischen Schaffens geichrieben. Er benutte ben Brief nicht als Gefag, bem er feine außer= musikalischen oder seine nicht in Musik ausdruckbaren Gedanken und Empfindungen anvertraute. Darum find auch allgemein gehaltene Thesen oder Ansichten kaum zu finden. Und nur selten benutt er einen bestimmten Unlag, um feine Meinung barüber gur grund= fåklichen Fassung zu weiten. Über Land und Leute im allgemeinen lagt er sich nicht aus. Dag ihm irgendeine ber vielen Stabte, die er besucht hat, besonderen Eindruck gemacht hat, ist aus seinen Briefen nicht zu ermitteln. Über das bauliche Geprage einer Stadt oder über einzelne schone Bauten sagt er nichts. Nur über das, was ihn als Musiker interessiert, berichtet er. Nur sofern etwas zu feiner Kunft und zu seinem Vorhaben, sich durch seine Musik die Welt zu erobern, in Beziehung tritt, greift er es auf, und bann mit außerordentlich lebhaftem Geiste. Da aber eine Unzahl ber Großen ber politischen, geistigen und kunftlerischen Welt ihm gegenübertrat, sind seine Briefe reich an geschilderten Ereignissen und charafteri= sierten Personen.

Die große Zahl von Briefen, die Mozart schrieb, verdanken wir seinen ausgedehnten Reisen. Geradezu planmäßig bereiste er ganz Besteuropa. Drei große Reiseperioden kann man in seinem Leben feststellen. Die erste begann in seinem siebten Lebensjahr und führte ihn an die hofe von Wien, Paris und London. Sie wurde zur Triumphfahrt für das Bunderkind, das überall Proben seiner außer= gewöhnlichen geistigen Fruhreife gab. Die zweite führte den Bierzehnjährigen, nachdem er zuvor nochmals in Wien gewesen war, nach Italien und damit in das gelobte Land ber Musik, dessen Kenntnis fur einen jungen Musiker, der nicht nur eine kleine Kantorenstelle bekleiden wollte, eine Gelbstverständlichkeit mar. Die britte große Reise unternimmt er als nunmehr gereifter einund= zwanzigjabriger junger Meifter. Munchen, Mannheim, Paris find die entscheibenden Stationen. Damit sind Mozarts Wanderjahre in ber Hauptsache beendet. Für Mozarts Ausbildung sind diese Reisen von außerordentlicher Bedeutung, benn auf diesen Reisen legt Mozart den Grund zu feinem umfassenden musikalischen Wissen und

Können. Seine große kunstlerische Anpassungsfähigkeit, sein Bermögen, jede Art von Stil annehmen zu können, wie er selbst dem Bater schreibt, sindet reichste Nahrung. Denn kaum einen Musiker von Rang kannte die damalige Welt, der ihm nicht begegnet wäre und mit dessen Stil er sich nicht auseinandergeset hätte.

Mozarts Lehrzeit fallt in die Epoche eines durchgreifenden Stilumschwungs in der Musik. Schon vor der Jahrhundertmitte beginnt ein Geist ber Empfindsamkeit und bes Sturm und Drangs in die Musik einzudringen. Die feierliche Starre und bas erhabene Pathos der spåtbaroden Musik, die ihre Pragung von dem Willen zur Einheit des Affekts erhielt, wird erweicht. Der Mensch ist empfindsamer, gefühliger, stimmungenachgiebiger geworden. Und wie das Empfinden des Menschen leicht und schnell aus einer Stimmung in die andre umschlägt, so soll auch die Musik die gegensäh= lichen Stimmungen im gleichen Sat auszuprägen lernen. Das baroce Liniengewirr soll vereinfacht werden. Aus dem "schwarken Notengewolke" der deutschen Barockmusik sehnt sich auch der deutsche Musiker nach ber welschen "Sonne der Melodie" und nach der schönen Klarheit ihrer Kantabilitat. Ein Prozef der Auflosung, Umbildung und Neubildung der musikalischen Stil- und Ausdrucksmittel hebt an, wie ihn mit ahnlich durchgreifendem Endergebnis und in ahnlicher Vielfalt feine zweite Epoche erlebt hat. Als der junge Mozart seine Reisen beginnt, ist dieser Prozeß in vollem Gange, und er erlebt das musikalische Europa im Zustand ftarkster Garung. Er felbst sollte es sein, der diesen Buftand zur Klassizitat seiner eigenen spåteren Meisterwerke lautern und ihn damit — wenn auch nur nach einer Seite hin — abschließen sollte. Weil aber seine Briefe diese musikgeschichtliche Bewegung Westeuropas und die an ihr beteiligten Krafte spiegeln, sind sie ein so wertvolles Dokument. Das Musikleben dieser Zeit läßt sich mit so mancher seiner Seiten aus ihnen ablesen. Fast in jedem Brief begegnet man einer Personlichkeit, deren Bedeutung die musikhistorische Forschung inzwi= schen klargestellt hat, und es ist von besonderem Reiz, das Urteil der Geschichte mit dem oft außerordentlich abweichenden eines fo hervorragenden Zeitgenossen, wie es Mozart mar, zu vergleichen.

Bas hat Mozart nicht alles erlebt und gesehen! Gleich seine erste Reise bringt ihn mit maßgeblichen, stilbestimmenden Musikern seiner Zeit zusammen. In Wien ift es Wagenseil, ber gemeinfam mit Monn am neuen Sinfonieftil arbeitet. In Paris lernt er Schobert fennen, ber mit andern deutschen Musikern ben Geift ber Kammermusik mandelt. In London aber empfängt er ben starksten und treu bewahrten Gindrud von Bache jungftem Sohn Christian, deffen "singendes Allegro" seine Klaviermusik nachhaltig beeinflußt hat. Italien führt ihn sodann in die Welt ein, ber seine Neigung von nun an vor allem gelten sollte, die Oper. Er erlebt die lette Glanzzeit der neapolitanisch-metastasianischen Oper und wächst so in den Operntyp hinein, der damals die Welt mit Ausnahme Frankreichs allein beherrschte. Unter ben Musikern Italiens tritt er dem Padre Martini naher. Aber auch bie Namen Jomellis und Majos, die beide auf italienischer Seite die spateren Opernreformbestrebungen Gluds ansahweise, wenn auch noch ohne dramaturgisch-theoretische Begrundung, vorwegnahmen, werden in seinen Briefen an die "allerliebste Schwefter" erwähnt, ebenso wie der Name Piccinis, des späteren Rivalen Glud's in Paris. Die britte große Reise bringt als wichtigsten Zufluß in seine stets aufnahmebereite Seele die nabere Kenntnis der Mannheimer Sinfonik. Und zeitweilig versenkt er sich so intensiv in den gefühlsmäßig aufgewühlten Stil mit seiner Fulle an gegensäklichen bynamischen Vortragszeichen, daß der Vater ihn vor dem "vermanierirten Mannheimer Gout" glaubt warnen zu mussen. 3mar ift der Begrunder der Mannheimer Schule und zugleich ihr bedeutendster Trager, Johann Stamit, schon zwei Jahrzehnte tot. Aber bas Mannheimer Orchefter, diese "Kapelle von Generalen" (wie sie ein reisender Englander nannte), ist auch unter Cannabich, mit bem Mogart engste Freundschaft verbindet, noch auf der Sohe und zählt ausgezeichnete Musiker zu ihren Mitgliedern. In Mannheim lernt Mozart auch die ersten wiedererwachten Bestrebungen zur Schaffung einer deutschen Oper kennen. Solz= bauers "Gunther von Schwarzburg" und Schweißer=Bielands "Alceste" und "Rosamunde" wiesen ihm den Beg, den er mit dem

jugendlichen Enthusiasmus eines Bannerträgers mit der "Entfühzrung" und der "Zauberflote" ging. Sein zweiter Aufenthalt in Paris, wo er neben Gluck und dem erbitterten Streit der Gluckisten und der Piccinisten unbemerkt blieb, vermittelt ihm keine neuen Eindrücke. Eine Auseinandersetzung mit Gluck, dem er als dem einzigen Großen seiner Zeit innerlich lange fernbleibt, erfolgt erst in Wien, wo er in eine auf gegenseitiger achtungsvoller Freundschaft beruhende Beziehung zu ihm trat. Erst in der "Zauberslöte" wird auch Gluck Geist in ihm fruchtbar. In Wien ist es neben Gluck nur noch Handn, der mit der thematischen Arbeit seiner Streichzquartette entscheidend in Mozarts Stil eingreift. Die beiden Großen, Bach und Händel, strahlen dann mit ihrer Kraft nur noch in seinen Schwanengesang, das Requiem, hinein.

In der vorliegenden Auswahl sind die Briefe, die Mozart von seiner britten großen Reise schrieb, am gablreichsten vertreten; benn diese Briefe, die er aus Minchen, Augsburg, Mannheim und Paris schrieb, enthullen sein Wesen, seine Temperamentsart, sein Kunftler= tum, seinen Charafter am umfassendsten. Bu diefer Reise zieht er nicht aus, um zu lernen und um sich bekannt zu machen, sondern um sich die Welt, die einst dem Wunderkind huldigte, endgultig zu unterwerfen. Er ift am Beginn ber Reise ein fertiger Meister und ein voll entwickelter Mensch. Doch gerade diese Reise sollte fur ihn zur größten Enttauschung werden. Alle feine hoffnungen, eine Kapellmeisterstelle zu bekommen, schlagen fehl. Er tritt wie in eine fremde Welt. Das Wunderkind ift vergessen, der junge Meifter aber wird freundlich, doch ohne nachdruckliches und ernsthaftes Interesse aufgenommen. Überall erhalt er die gleiche Untwort, die ihm der Kurfurst in Munchen gibt: "Ja, mein liebes Kind, es ift feine Vacatur da." Alle Berficherungen, daß er "gewiß Ehre machen" wurde, verschlagen dieser bundigen Untwort gegenüber nichts. Ja, er, der mit "Mitridate", "Ascanio in Alba", "Lucio Silla" schon als Kind beispiellose Opernerfolge in Italien aufzuweisen hatte, bem ber Papft den Rittertitel verliehen hatte (wenn er ihn aus lauter Bescheidenheit auch nie führte) und den die Bolo= gneser Afademie zu ihrem Mitglied gemacht hatte - er muß es sich

gefallen laffen, daß man ihm rat, erft einmal nach Italien zu geben. Vergebens kampft er gegen den "entsetlichen Welschland-Paroxismus". So hilft er sich überall mit Unterrichten durch, obwohl ihm das "Leftiongeben fein Spaß" ift und er darin eine seiner unwurdige untergeordnete Tatigkeit sieht. Seine wahre Begier ift auf anderes gerichtet: "Beim Clavier will ich dirigieren, die Arien accompagnieren." Denn seine große Liebe ift die Oper. Immer wieder nennt er sie sein "größtes Unliegen", und er ist bereit, sie "um 30 Zechinen" zu schreiben, "nur damit fie sich Ruhm macht". Gerade in diesem Punkte aber erfuhr er die herbste Enttauschung. gend erhielt er den so sehnlich erwarteten Auftrag. Und selbst in Paris, wo er "an Sanden und Fugen vor Begier gittert", eine Oper von sich "produzieren" zu lassen, um "ben Franzosen immer mehr die Teutschen kennen, schaben und furchten zu lernen", muß er sich damit begnügen, fur Noverre "einen halben Ballet" - ge= meint sind "Les petits Riens" - zu schreiben. Obwohl er sich mit Sinfonien, Sonaten, Rondos und Bariationen "fehr viel Ehre" macht — der Opernauftrag bleibt aus.

Alle diese Rudschläge aber machen Mozart keineswegs kopf= hangerisch. Stets findet er einige Freunde, in deren Kreis er sich wohl fuhlt und die Anteil an seinem Schaffen nehmen. Unermud= lich komponiert er fur seine Schuler neue Klavierstude. Standig ist er unterwegs, um neue Verbindungen anzuknupfen. Sein Kopf ist voll von neuen Planen. Gludt ber eine nicht, so hat er gleich zwei neue. Ein ftarker Optimismus beherricht ihn in dieser Zeit. Stets ift er hoffnungsfreudig. "Mit mir kann es nicht schlechter, sondern muß es immer beffer geben", ift ein Sat, ber sich fast wie ein Leitmotiv durch seine Briefe zieht. Gine Enttauschung vergift er schnell. Als er in Mannheim sieht, daß er vom Kurfürsten nichts zu erhoffen hat, geht er mit Feuereifer auf den Vorschlag seines Freundes Wendling, gemeinsam nach Paris zu gehen, ein, malt sich die Wirkungsmöglichkeiten in Paris in den leuchtendsten Farben aus und sieht nun alles Beil fur sich in Paris. Als bann die Schmar= merei für Alonfia Weber ihn in den letten Wochen seines Mann= beimer Aufenthalts gefangennimmt, springt er zu einem neuen

Plan über und sucht voller Begeisterung den Bater zu überzeugen, wie schön es sein müßte, mit einer ausgezeichneten Sängerin als Akkompagnist nach Italien zu gehen, Arien für sie zu schreiben und damit gleichzeitig einer armen Familie zu helsen. Es wäre versehlt, wollte man in hartem Urteil hierin Wankelmut sehen. Das rasche Ergreisen eines neuen Projektes ist nur ein Ausdruck seiner leichten Entzündbarkeit, die ihn nie lange überlegen ließ und die ihn ja auch zum hilfsbereitesten Menschen machte.

Tritt im Gedanken an die Zukunft an ihn auch einmal eine leise Furchtsamkeit (oft genahrt durch den ihm furchtbaren Gedanken, in die engen Salzburger Verhaltnisse zurudkehren zu muffen), so sucht er sich und seine Angehörigen durch doppelte Ausgelassenheit und findsköpfige Dalbereien über die schwarzen Stimmungen bin= wegzubringen. Ruhrend ift es, seine Worte an den Vater zu lesen: "Sehen Sie, das ist eben die Urfache, warum ich Ihnen immer Rindereien und Spaß und wenig Gescheutes geschrieben habe, weil ich die Sache hier habe abwarten wollen, um Ihnen den Verdruß zu ersparen." Den sichersten Salt aber findet er stets in einem glaubig-kindlichen Gottvertrauen. Wie immer es ihm auch gehen mag, er ift überzeugt bavon, daß alles "zur größeren Ehre und Glorie Gottes" geschieht. Den zweiten halt aber hat er in sich selbst und dem Bewußtsein seines Wertes. Nie ruft außerer Miß= erfolg einen Zweifel an seiner Begabung und seiner Sendung mach. Er fullt und weiß, daß er ein "Mensch von superieurem Talent" ift, und fügt hinzu: "welches ich mir selbst, ohne gottlos zu sein, nicht absprechen fann". Darum wehrt er sich ja gegen bas Stunden= geben, gegen die muhselige Plackerei mit Scholaren, weil er sein "Talent im Komponieren nicht so vergraben will". Gerade nach den Mannheimer Enttäuschungen fühlt er dieses Berufensein "mehr als jemals". Lobspruche andrer freuen ihn, und voll Stolz zitiert er den Ausspruch des Kurfursten nach einer Probe seines "Ido= meneo" in Munchen: "Man sollte nicht meinen, daß in einem so kleinen Kopf so was Großes stecke."

Doch nicht nur Mozarts menschliche Wesenszüge enthüllen seine Briefe. Auch auf sein Musikertum und seine Arbeitsweise fallen

zwar kurze, aber dennoch deutlich erhellende Lichter. Musik ist ihm die beherrschende Vorstellungswelt, von ihr ift er besessen. "Sie wissen, daß ich sozusagen in der Musik stede — daß ich den ganzen Tag damit umgehe — daß ich gern speculiere — studiere — über= lege." Diefer Sat allein konnte genugen, um zu erweisen, baf auch fur Mozart Genie Fleiß mar, und daß die vollendete Schonheit seiner Werke nicht einfach, wie immer noch viele sich gern vorzu= stellen belieben, ein Gottergeschenk war. Beethoven hat uns den Einblid in seine geistige Werkstatt leicht gemacht. In zahlreichen Stizzenbuchern konnen wir den vielfach beschwerlichen Beg ver= folgen, den oft ein einziges Thema in immer neuen Umwandlungen bis zur endgultigen Gestalt zurudlegt. Bon Mozart haben wir feine umfangreichen Stizzenbucher. Um so wertvoller sind uns die Einblide, die er insbesondere über den Fortgang in der Komposition seines "Idomeneo", und spåter über den der "Entführung" gibt. Der großere Wert seiner Musik gegenüber der seiner Zeitgenossen ergibt sich nicht einfach auf Grund seiner größeren Begabung von selbst, sondern weil er um Bertiefung und charafteristischen Ausdruck ringt. "Wenn man so Alletag-Arien machen" und dem "alten Schlendrian", auf den alle Sanger verfessen sind, nachgeben will, ist es freilich leicht. Aber er wehrt sich bewußt gegen ausgetretene Bahnen, er will sich nicht in sie hincinziehen laffen. Die forgfältig er bei der Arbeit vorgeht, wie er beispielsweise die Textworte einer Urie auf ihre Ausdrucksfähigkeit hin abhorcht, bevor er sie in Musik sett, sagt er selbst. "Die Arie — aus "Idomeneo" — ist gang gut auf die Worte geschrieben, man hort das mare und das mare funesto und die Passagen sind auf minacciar angebracht, welche bann bas minacciar, bas Droben, ganglich ausbruden." Bei einer andern Arie kommt er von der Schwierigkeit, die in den fünf i ber beiden Schlufworte liegt, nicht los und bittet den Bater um seinen Rat. Der Textdichter will keine Anderung mehr vornehmen, ber Sånger klagt mit Recht, daß funf i in hintereinander folgenden Silben schlecht singbar sind. Mozart hilft sich, indem er einen Triller auf das o einer unbetonten Gilbe fest. - Gibt er auch gerechtfertigten Bunschen bes Sangers gern nach - benn "ich

liebe, daß die Arie einem Sanger so accurat angemessen sei wie ein gutes Kleid" -, so weiß er doch genau, wo er haltzumachen hat, und ist unerhittlich, wenn die Gesamtwirkung durch eine Teilanderung Schaden leiden konnte. Dem Sanger Raaff, der durch= aus eine Anderung im Quartett des "Idomeneo" verlangt, erwidert er in höflich bestimmter Beise: "Lieber Freund, wenn ich nur eine Note wußte, die in diesem Quartett zu andern ware, so wurde ich es sogleich tun." Erklaren kann er feine Intentionen bem Ganger nicht, benn "bergleichen Sachen versteht er gar nicht". Allein bie Gesamtwirfung hat er als disponierender Kunstler im Auge. Darum ist ihm ein Lob über eine einzelne Arie auch nicht so wichtig. "Ich gehe in diesem Punkt auf keines Menschen Lob oder Tadel, bevor so Leute nicht alles im Ganzen gehört und gesehen haben, sondern folge schlechterbings meinen eigenen Empfindungen." Daß er gegen seine bessere Einsicht dem Verlangen des Sangers nachgibt, ift selten. Eins der wenigen Beispiele ift wohl die große, fast mochte man sagen, allzu große Arie der Constanze in der "Ent= führung", die mit ihren ausgedehnten Paradekoloraturen etwas fremd im Gesamtwerk steht. Diese Arie hat er tatsachlich "ein wenig der geläufigen Gurgel der Mademviselle Cavalieri auf= geopfert". Sonst aber beweist gerade die "Entführung", daß er nicht als boger Musikant, der einzelne Musiknummern schreibt, an eine Oper herangeht, sondern als Dramatiker, der stets an die Gesamtdisposition denkt. Eingehend bespricht er Einzelheiten mit seinem Librettiften Stephanie, verlangt Umordnungen einzelner Teile, bittet um Verwandlung eines gesprochenen Dialogs in ein Duett, ja er gibt selbst den Inhalt einer Arie an.

Die Meinung, daß sich gerade Mozarts Libretti durch besondere Sinnlosigkeit auszeichnen, hat sich seit Beethoven, der nicht versstehen konnte, wie Mozart auf so wertlose Texte eine so gute Musik zu machen sähig war, bis tief in die Wagnerzeit hinein erhalten. Doch darf man nicht vergessen, daß Beethovens Urteil nicht literarisch-ästhetisch, sondern ethisch bedingt war. Stoffe wie "Figaros Hochzeit" und "Don Giovanni" empfand er als frivol. Heute haben wir eingesehen, daß die Operntextbücher der Mozartschen

Meisterwerke gerade für die Bedürfnisse Mozarts ausgezeichnet sind. Zudem kann man wohl von elnem Genie wie Mozart, ber selbst einmal schreibt, er habe an "hundert Buchel" vergeblich burchgesehen, nicht annehmen, daß er zu einem Textbuch greift, das seiner Kritik nicht standhalt. Und wenn einem allzu kritischen Opernliebhaber scheinen will, daß die Texte nicht immer sehr finnvoll und sprachlich nicht sehr geschliffen sind, so darf er nicht vergessen, daß wir Meisterwerke wie "Figaros Hochzeit", "Don Giovanni" und "Cosi fan tutte", die im Driginal italienisch sind, bisher nur in magig guten Übersetzungen kannten. Gerade die Frage ber Mozartschen Operntertübersetzung ift noch eine Aufgabe der Zufunft, die jedoch bereits in den letten Jahren (durch Siegfried Unheißer) erfolgreich in Ungriff genommen worden ist. Wer aber ben deutschsprachigen Opernterten Mozarts ablehnend gegen= übersteht, der sei daran erinnert, daß kein Geringerer als Goethe in der "Zauberflote" ein Meisterwerk fab, bas in ihm den Plan einer Fortsetzung durch einen zweiten Teil machrief. Der frube Tod Mozarts, der wenige Wochen nach der ersten Aufführung ber "Zauberflote" erfolgte, machte die glanzende Möglichkeit einer geistigen Begegnung zweier Genies im gleichen Werk zunichte.

Mozart der Mensch und Mozart der schaffende Künsteler — das sind die beiden Einstellungen, in die wir im Anschluß an seine Briefe Mozarts Persönlichkeit rücken. Noch eine dritte können wir vornehmen, die uns heute besonders interessiert: Mozart der Deutsche. So einzigartig auch Mozarts Fähigkeit, das Fremde sich anzugleichen, war, er blied Deutscher. Er bekennt es in Mannsheim, er spürt es fast fanatisch in Paris. Ahnlich wie Schiller sür das Ideal eines deutschen Nationaltheaters arbeitete, kämpste Mozart für eine "teutsche Singbühne". Er hat den Einfluß der italienischen Oper nicht brechen können. Aber er hat mit der "Entsührung" und der "Zauberslöte" die ersten noch heute im Opernspielplan besindlichen deutschen Opern geschaffen. Wie lebhaft ihm die deutsche Opernbühne stets am Herzen lag, das beweisen jene berühmten Worte, die er in einer Zeit schrieb, da die Bestre-

bungen zur Schaffung einer deutschen Oper wieder einmal bessonders tief darniederlagen: "Wäre nur ein einziger Patriot mit am Brette, es sollte ein anderes Gesicht bekommen. Doch da würde vielleicht das so schön aufkeimende Nationaltheater zur Blüte gesdeihen, und das wäre ja ein ewiger Schandfleck für Teutschland, wenn wir Teutsche einmal mit Ernst anfingen, teutsch zu denken, teutsch zu handeln, teutsch zu reden und gar teutsch — zu singen!!!"

Dr. Kurt Westphal

### I. Un eine ungenannte Adressatin

Freundin!

Salzburg 1769.

Ich bitte um Verzeihung, daß ich mir die Freiheit nehme Ihnen wit etlichen Zeilen zu plagen; aber weil Sie gestern sagten, Sie können alle Sachen verstehen, ich mag Ihnen lateinisch herschreiben, was ich nur will, so hat nich der Vorwiß überwunden, Ihnen allershand lateinische Worte, Zeilen herzuschreiben. Haben Sie die Güte für mich, daß wenn Sie selbige Worte aufgeleset, so schicken Sie durch ein Hagenauermensch die Antwort zu mir, dann unser Mandel kann nicht warten (aber Sie müssen mir auch mit einen Brief antsworten.)

Cuperem scire, de qua causa, a quam plurimis adolescentibus ottium usque adeo æstimetur, ut ipsi se nec verbis, nec verberibus ab hoc sinant abduci

1769.

Wolfgang Mozart.

## 2. An die Schwester

Verona, 7. Januar 1770.

Allerliebste Schwester!

Einen spannenlangen Brief habe ich gehabt, weil ich auf eine Antwort vergebens gewartet habe; ich hatte auch Ursache, weil ich Deinen Brief noch nicht empfangen hatte. Jest hört der deutsche Tölpel auf und das wälsche Tölperl fängt an. Lei è piu franca nella lingua italiana di quel che mi ho imaginato. Lei mi dica la cagione, perchè Lei non fù nella commedia che anno giocato i Cavalieri. Adesso sentiamo sempre una Opera titolata: Il Ruggiero. Oronte, il padre di Bradamante, è un principe (fà il Sign. Afferi), bravo cantante, un baritono, mà gezwungen, wenn er in Falset hinauspiepet, aber doch nicht so wie Tidaldi in Wien. Bradamante, innamorata di Ruggiero (mà sie soll den Leone heiraten, will aber nicht), sà una povera Baronessa, che ha avuto una gran disgrazia, mà non sò la quale. Recita unter einem fremden Namen, ich weiß aber den

Mamen nicht; ha una voce passabile e la statura non sarebbe male, ma distuona come il diavolo. Ruggiero, un ricco principe innamorato di Bradamante, è un Musico: canta un poco Manzuolisch ed ha una bellissima voce forte ed è già vecchio: ha 55 anni ed a una laufige Gurgel. Leone foll die Bradamante hei= raten, richississimo è; ob er aber außer dem Theatro reich ist, das weiß ich nicht. La moglie di Afferi, che ha una bellissima voce, ma è tanto susurro nel teatro che non si sente niente. Irene fà una sorella di Lolli del gran Violinista che habbiamo sentito a Vienna, a una schroffelte voce et canta sempre um ein Viertel zu tardi o troppo à buon' ora. Ganno fà un signore che non sò come si chiama: è la prima volta che lui recita. Zwischen einem jeben Act ist ein Ballet. Es ist ein braver Tanger ba, ber sich nennt Monsieur Ræssler. Er ist ein Teutscher und tanzt recht brav. Als wir das lette Mal (aber nicht gar das lette Mal) in der Oper waren, haben wir den Mr. Ræssler in unsern Palco heraufkommen lassen (bann wir haben die Loge des Mr. Carlotti frei, bann wir haben den Schluffel dazu) und mit ihm geredet. A propos, Alles ist in der Maschera jest, und was das Commodeste ist, wenn man eine Larve auf dem hute hat und hat das Privilegium den hut nicht abzuziehen, wenn Einer mich grußt, und nimmer beim Namen zu nennen, sondern allezeit: Servitore umilissimo, Signora Maschera. Cospetto di Bacco, das sprift. Was aber das Rareste ift, ist dieses, daß wir um halb acht Uhr zu Bette gehen. Se Lei indovinasse questo, io dirò certamente, che Lei sia la Madre di tutti gli indovini. Kuffe anstatt meiner der Mama die Hand, und Dich kusse ich zu tausend Mal und versichere Dich, daß ich werde bleiben immer

Dein aufrichtiger Bruder Portez Vous bien et aimez moi toujours.

# 3. An die Schwester

Mailand, 26. Januar 1770.

Mich freut es recht von ganzem herzen, daß Du bei der Schlitztenfahrt, von der Du mir schreibst, Dich so sehr ergogt hast, und ich

wunsche Dir tausend Gelegenheiten zur Ergötzung, damit Du recht lustig Dein Leben zubringen möchtest. Aber Eins verdrießt mich, daß Du den Herrn von Mölk so unendlich seufzen und leiden hast lassen, und daß Du nicht mit ihm Schlitten gesahren bist, damit er Dich hätte umschmeißen können. Wie viele Schnupftücher wird er nicht denselbigen Tag wegen Deiner gebraucht haben vor Weinen. Er wird zwar vorher schon drei Lot Weinstein eingenommen haben, die ihm die grausame Unreinigkeit seines Leides, die er besitzt, ausgetrieben haben wird. Neues weiß ich Nichts, als daß Herr Gellert, der Poet zu Leipzig, gestorben ist und dann nach seinem Tode keine Poessen mehr gemacht hat. Just ehe ich diesen Brief angefangen habe, habe ich eine Arie aus dem Demetrio versertigt, welche so ansängt: Misero tu non sei etc.

Die Opera zu Mantua ist hubsch gewesen. Sie haben ben Demetrio gespielt. Die prima Donna singt gut, aber still; und wenn man sie nicht agiren sabe, sondern singen nur allein, so meinte man, sie sange nicht, benn ben Mund fann sie nicht offnen, sonbern winselt Alles her, welches uns aber Nichts Neues ist zu horen. Die seconda Donna macht ein Ansehen wie ein Grenadier, und hat auch eine starte Stimme; und fingt mahrhaftig nicht übel, für bas, daß sie das erste Mal agirt Il primo uomo, il musico singt schon, aber hat eine ungleiche Stimme. Er nennt sich Caselli. Il secondo uomo ift schon alt, und mir gefällt er nicht. Der Tenor nennt sich Ottini: er singt nicht übel, aber halt schwer, wie alle italienischen Tenore; er ist unser sehr guter Freund. Die ber zweite heißt, weiß ich nicht. Er ist noch jung, aber nicht viel Rares. Primo ballerino, gut; Prima ballerina, gut, und man fagt, sie sei gar fein hund; ich aber habe fie nicht in ber Nahe gesehen. Die Uebrigen sind wie alle Andern. Ein Grotesco ift ba, ber gut fpringt, aber nicht so schreibt wie ich: wie die Saue brumzen. Das Orchester ift nicht übel. Zu Cremona ist bas Orchester gut, und ber erste Violonist heißt Spagnoletta. Prima Donna nicht übel; schon alt, glaube ich, wie ein hund; singt nicht so gut, wie sie agirt, und ift die Frau eines Biolonisten, ber bei ber Opera mit geigt, und sie nennt sich Masci. Die Opera hieß La clemenza di Tito. Seconda

Donna, auf dem Theater fein hund; jung, aber nichts Rares. Primo uomo, musico, Cicognani, eine hubsche Stimme und ein schönes Cantabile. Die andern zwei Castraten, jung und passabel. Der Tenor nennt sich: non lo so, hat ein angenehmes Wefen, sieht bem Le Roi zu Wien naturlich gleich. Ballerino primo, gut und ein sehr großer hund. Gine Tangerin mar ba, bie nicht übel getangt hat, und mas das nicht für ein capo d'opera ist, außer dem Theater und in demfelben fein hund. Die Uebrigen wie Alle. Ein Grotesco ift auch bort, ber bei jedem Sprunge einen hat - laffen. Bon Milano fann ich Dir mahrhaftig nicht viel schreiben: wir maren noch nicht in ber Oper. Wir haben gehört, daß die Oper nicht geraten hat. Primo uomo, Aprile, singt gut, hat eine schone gleiche Stimme. Wir haben ihn in einer Rirche gehort, wo just ein großes Fest war. Madam Piccinelli von Paris, welche in unserm Concerte gesungen hat, agiert bei ber Opera. herr Pid, welcher zu Wien tanzte, tanzt jest hier. Die Opera nennt sich Didone abbandonata, und wird bald aufhören. Sign. Piccini, welcher die zufünftige Opera schreibt, ift hier. Ich habe gehort, baf feine Oper heißt: Cesare in Egitto.

Wolfgang de Mozart Edler vom Hochenthal, Freund des Zahlhauses.

# 4. An die Schwester

Mailand, 3. März 1770.

Cara sorella mia!

Recht von ganzem Herzen freut es mich, daß Du Dich so lustig gemacht hast. Du mögtest aber etwa glauben, ich håtte mich nicht lustig gemacht. Aber ja, ich könnte es nicht zählen. Ich glaube gewiß, wir waren sechs oder sieben Mal in der Opera, und dann in den seste di ballo, welche, wie zu Wien, nach der Opera anfangen, aber mit dem Unterschied, daß zu Wien mit dem Tanzen mehr Ordnung ist. Die sacchinata und chiccherata haben wir auch gessehen. Die erste ist eine Masserade, welche schön zu sehen ist, weil sich Leute anlegen als sacchini oder als Hausknechte, und da ist eine barca gewesen, worin viele Leute waren, und viele sind

# 5. An die Schwester

Bologna, 24. Mårz 1770.

D Du Fleißige Du!

Weil ich gar so lange faul war, so habe ich gedacht, es schadete nicht, wann ich wieder eine kurze Zeit fleißig ware. Alle Posttage, wann die deutschen Briefe kommen, schmedt mir das Effen und Trinken viel besser. Ich bitte, schreibe mir, wer bei ben Oratorien singt. Schreib' mir auch, wie ber Titel von ben Dratorien heißt. Schreibe mir auch, wie Dir die handn'iche Menuette gefallen, ob sie besser als die erstern sind. Daß herr von Aman wieder ge= fund ift, freut mich von Grund meines Bergens: ich bitte Dich, sage ihm, er soll sich wohl in Dbacht nehmen: er soll keine starke Commotion machen. Sage es ihm, ich bitte Dich. Aber fage ihm auch, daß ich so oft an Dich benke, wie wir zu Triebenbach hand= werter gespielt haben, und ba er durch den Schrottbeutel und durch bas Ischmachen, ben Namen Schrattenbach vorstellte. Und sage ihm auch: daß ich so oft daran bente, da er oft zu mir gesagt hat folgende Worte: Wollen wir uns verteilen? und da ich ihm allezeit antwortete: Wie z'wieder! Aufs nachste

werde ich Dir einen Menuett, welchen Mr. Pick auf dem Theater tanzte, schicken, und welchen dann in seste di ballo zu Mailand alle Leute tanzten, nur damit Du daraus siehst, wie langsam die Leute tanzen. Der Menuett an sich selbst ist sehr schön. Er ist natürlich von Wien, also gewiß von Teller oder von Starzer. Er hat viele Noten. Barum? weil es ein theatralischer Menuett ist, der langsam geht. Die Menuette aber von Mailand oder die wälschen haben viele Noten, gehen langsam und viele Tätte. Z. B. der erste Teil hat 16, der zweite 20 auch 24 Tätte.

Zu Parma lernten wir eine Sangerin kennen, und hörten sie auch recht schön in ihrem eigenen Hause, nämlich die berühmte Bastardella, welche I. eine schöne Stimme, 2. eine galante Gurgel, 3. eine unglaubliche höhe hat. Folgende Tone und Passagen hat sie in meiner Gegenwart gesungen:





## 6. An die Mutter und Schwester

Nom, 14. April 1770.

Ich bin, Gott Lob und Dank! nebst meiner miserablen Feber gesund und küsse die Mama und die Nannerl tausend oder 1000 Mal. Ich wünschte nur, daß meine Schwester zu Rom wäre, denn ihr würde diese Stadt gewiß wohl gefallen, indem die Peterstirche regulär, und viele andere Sachen zu Rom regulär sind. Die schönsten Blumen tragen sie jeht vorbei; den Augenblick sagt es mir der Papa. Ich bin ein Narr, das ist bekannt. Oh ich habe eine Not. In unserm Quartier ist nur ein Bett. Das kann die Mama sich leicht einbilden, daß ich bei dem Papa keine Ruhe habe. Ich freue mich auf das neue Quartier. Ieht habe ich just den heil. Petrus mit dem Schlüsselamt, den heiligen Paulus mit dem Schwert, und den heiligen Lukas mit meiner Schwester etc. etc. abgezeichenet. Ich habe die Ehre gehabt, des heil. Petrus Tuß zu S. Pietro zu küßen, und weil ich das Unglück habe, so klein zu sein, so hat man mich als den nämlichen alten

Wolfgang Mozart

hinaufgehoben.

# 7. Un die Mutter und Schwester

Meapel, 19. Mai 1770.

C. S. M.

Vi prego di scrivermi presto e tutti i giorni di posta. Io vi ringrazio di avermi mandata questi Rechenhistorie, e vi prego, se mai volete avere mal di testa, di mandarmi ancora un poco di questi Kunste. Perdonate mi che scrivo si malamente, ma la razione è perchè anche io ebbi un poco mal di testa. Der 12te Menuett von Haydn, den Du mir geschickt hast, gesällt mir recht wohl, und den Baß hast Du unvergleichlich dazu componirt, und ohne mindesten Fehler. Ich bitte Dich, probire öfter solche Sachen.

Die Mama soll nicht vergessen, die Flinten alle beibe puten zu laffen. Schreibe mir, wie es bem herrn Canari geht. Singt er noch? Pfeift er noch? Weißt Du, warum ich auf ben Canari benke? Weil in unserm Vorzimmer einer ist, welcher ein G'seis macht, wie unserer. A propos, der herr Johannes wird wohl den Gratulations-Brief empfangen haben, ben wir haben schreiben wollen. Wenn er ihn aber nicht empfangen hatte, so werde ich ihm schon selbst mundlich sagen zu Salzburg, mas barin hatte steben sollen. Gestern haben wir unsere neuen Rleiber angezogen; wir maren schon wie die Engel. Un die Nandl meine Empfehlung, und sie soll fleißig fur mich beten. Den 30ten wird die Opera angefan= gen, welche ber Jomelli componirt. Die Königin und den König haben wir unter der Messe zu Portici in der Hofcapelle gesehen, und den Vesuvius haben wir auch gesehen. Neapel ist schon, ist aber volkreich wie Wien und Paris. Und von London und Neapel, in der Impertinenz des Volkes weiß ich nicht, ob nicht Neapel London übertrifft; indem hier das Bolk, die Lazzaroni, ihren eigenen Obern oder haupt haben, welcher alle Monate 25 Ducati d'argento vom Konig hat, um nur die Lazzaroni in einer Ordnung zu halten.

Bei der Opera singt die de' Amicis. Wir waren bei ihr. Die zweite Opera componirt Cassaro; die dritte Ciccio di Majo, und die vierte weiß man noch nicht. Gehe fleißig nach Mirabell in die Litaneien, und höre das Regina coeli oder das Salve Regina und schlaf gesund und laß Dir nichts Böses träumen. An Herrn von Schiedenhosen meine grausame Empfehlung tralaliera, tralaliera. Und sage ihm, er soll den Repetiter-Menuett auf dem Claviere lernen, damit er ihn nicht vergessen tut. Er soll bald dazu tun, damit er mir die Freude tut machen, daß ich ihm einmal tue accompagniren. An alle andere gute Freunde und Freundinnen tue

meine Empfehlung machen, und tue gesund leben, und tue nit sterben, damit Du mir noch kannst einen Brief tun, und ich dir hernach noch einen tue, und dann tun wir immer sofort, bis wir was hinaus tun, aber doch bin ich der, der will tun, bis es sich endlich nimmer tun läßt. Indessen will ich tun bleiben.

W. M.

# 8. An die Schwester

Nachschrift.

Bologna, 21. August 1770.

Ich bin auch noch lebendig und zwar sehr lustig. Heute kam mir die Lust, auf einem Esel zu reiten; denn in Italien ist es der Brauch, und also habe ich gedacht, ich muß es doch auch probiren. Wir haben die Ehre, mit einem gewissen Dominikaner umzugehen, welcher für heilig gehalten wird. Ich zwar glaube es nicht recht, denn er nimmt zum Frühstück oft eine Tasse Chocolade, gleich darauf ein gutes Glas starken spanischen Wein; und ich habe selbst die Ehre gehabt, mit diesem Heiligen zu speisen, welcher brav Wein und auf die Letz ein ganzes Glas voll starken Weinst bei der Tasel getrunken hat, zwei gute Schnize Welonen, Pfirsiche, Virnen, sünf Schalen Kaffee, einen ganzen Teller voll Nägeln, zwei volle Teller Milch mit Limonien. Doch dieses könnte er mit Fleiß tun, aber ich glaube nicht, denn es wäre zuviel, und aber er nimmt viele Sachen zur Jausen auf Nachmittag.

### 9. Un die Schwester

Nachschrift.

Bologna, 8. September 1770.

Damit ich nicht wider meine Schuldigkeit fehle, so will ich ein paar Worte auch schreiben. Ich bitte mir zu schreiben, in was für Bruderschaften ich bin, und mir selbige darzu notwendige Gebetter zu wissen zu machen. Jeht lese ich just den Telemach: ich bin schon im zweiten Teil. Inzwischen lebe wohl. Meinen handkuß an die Mama.

### 10. An die Schwester

Bologna, 22. September 1770.

Ich hoffe meine Mama wird wohl auf sein, wie auch Du und wünsche, daß Du mir doch ins Künftige auf meine Briefe besser antworten wirst, denn es ist ja weit leichter, Etwas zu beantworten als Etwas zu erfinden.

Die sechs Menuetten von Handn gefallen mir besser als die ersten zwölf. Wir haben sie der Gräfin oft machen mussen, und wir wünschen, daß wir im Stande wären, den deutschen Menuett= Gusto in Italien einzusühren, indem ihre Menuette bald so lang wie ganze Sinfonien dauern. Verzeihe mir, daß ich so schlecht schreibe; allein ich könnte es schon besser, aber ich eile.

### 11. An die Schwester

Nachschrift.

Bologna, 29. September 1770.

Damit der Brief ein wenig voller wird, will ich auch ein paar Worte hinzusehen. Mir ist von Herzen leid wegen der so lang anshaltenden Krankheit, welche die arme Jungfrau Martha empfinzen und mit Geduld übertragen muß. Ich hoffe mit der Hilfe Gottes wird sie schon wieder gesund werden. Wo nicht, so muß man sich nicht so stark betrüben, dann der Wille Gottes ist allezeit der beste; und Gott wird schon besser wissen, od es besser ist zu sein auf dieser Welt oder in der andern. Aber sie soll sich trösten, indem sie jetzt von dem Regen in das schöne Wetter kommen kann. —

## 12. Nachschrift

Mailand, 30. November 1771.

Damit ihr nicht glaubt, daß ich frank bin, so schreibe ich diese zwei Zeilen. Ich habe auf dem Domplatz hier 4 Kerle henden sehen. Sie henden hier wie zu Lyon.

# 13. An die Schwester Mailand, 18. Dezember 1772.

Ich hoffe Du wirst Dich gut befinden meine liebe Schwester. Wenn Du diesen Brief erhaltst meine liebe Schwester, so geht

benselbigen Abend meine liebe Schwester meine Opera in scena. Dente auf mich meine liebe Schwester und bilbe bir nur meine liebe Schwester fraftig ein, Du siehest und horest meine liebe Schwester sie auch. Freilich ist es hart, weil es schon II Uhr ift, sonst glaube ich und zweifle gar nicht daß es beim Tag lichter ist als au Oftern. Meine liebe Schwester morgen speisen wir beim Grn. v. Mayer, und warum glaubst Du? Rate. Beil er uns eingelaben hat. Die morgige Probe ist auf bem Teatro. Der Impressario aber ber Sig. Cassiglioni hat mich ersucht, ich solle niemand nichts barvon sagen, benn sonst lauffen alle Leute hinein, und bas wollen wir nicht. Also mein Kind ich bitte Dich fage niemanden nichts bavon, mein Kind, dann sonst lauffeten zuviel Leute hinein mein Kind. Approposito. Weißt Du schon die histori die hier vorge= gangen ist? Nun will ich sie Dir erzählen. Wir giengen heunt von Graf Firmian weg um nach haus zu geben, und als wir in unfer Saffen kommen, fo machten wir unfer hausture auf, und mas meinste wohl mas sich zugetragen? — Wir giengen hinein. Lebe wohl, mein Lungel. Ich tuffe Dich meine Leber und bleibe wie allzeit mein Magen, Dein unwürdiger Bruder (frater) Bolfgang. Bitt bitt meine liebe Schwester mich beifts, frage mich.

### 14. An die Mutter

Nachschrift.

München, 14. Januar 1775.

Gottlob! Meine Opera ist gestern als den Izten in scena gangen und so gut ausgefallen, daß ich der Mama den Lärmen ohnmöglich beschreiben kann. Erstens war das ganze Theater so gestrozt voll, daß viele Leute wieder zurück haben müssen. Nach einer seden Aria war allzeit ein erschröckliches Getös mit Klatschen und viva maestro schreien. S. Durchlaucht die Chursürstin und die Verwitwete (welche mir viszázvis waren) sagten mir auch bravo. Wie die opera aus war, so ist unter der Zeit, wo man still ist dis das dallet ansängt, nichts als gestatscht und bravo geschrieen worden, bald ausgehört, bald wieder angesangen, und so fort. Nachdem bin ich mit meinem Papa in ein gewisses Zimmer ges

gangen, wo der Churfürst und der ganze Hof durch muß und hab S. D. den Churfürst und Churfürstin und den Hoheiten die Hände gefüßt, welche alle sehr gnädig waren. Heut in aller Frühe schickt S. Fürstlichgnaden Bischof in Chiemsee her und läßt mir gratusliren, daß die opera bei allen so unvergleichlich ausgefallen ist. Wegen unserer Rückreise wird es sobald nichts werden, und die Mama soll es auch nicht wünschen, denn die Mama weiß ja wie wohl das Schnausen tut. — — Wir werden noch früh genug zum — kommen. Eine rechte und notwendige Ursach ist, weil den fünstigen Freitag die opera abermahl geben wird und ich sehr notwendig bei der Production bin — sonst würde man sie nicht mehr kennen — — denn es ist gar kurios hier. Adieu. Um Bimberl 1000 Busserln.

### 15. An den Vater

Wasserburg, 23. September 1777.

Mon très cher Père.

Wir sind Gott Lob und Dank gludlich zu Waging, Stain, Frabertsham und Wasserburg angefommen. Nun eine kleine Reisbeschreibung. Gleich als wir zum Tor famen, mußten wir fast eine Viertelstund marten, bis uns bas Tor ganz aufgemacht wurde; bann man war im Arbeiten. Vor Schinn begegneten wir eine Anzahl Rube, worunter eine merkwürdig mar, - benn sie war einseitig, welches wir noch niemal gesehen haben. Bu Schinn endlich fahen mir einen Bagen, welcher ftill ftunde, und Ecce unser Postillon rief allsogleich: Da mussen wir wechseln. — Meintwegen, sprach ich. Meine Mama und ich parlirten, als ein dicker herr an ben Wagen fam, bessen Sinfonie mir sogleich befannt war, — es war ein Kaufmann von Memmingen. Er betrachtet mich eine gute Beile; endlich fagt er: "Sie find ja ber gr. Mozart?" - "Bu dienen, ich fenne Sie auch, aber Ihren Namen nicht; ich habe Sie vor einem Jahr in Mirabell bei ber Musique gesehen." - Darauf entbedte er mir seinen Namen, ben ich aber Gott Lob und Dand vergeffen habe. Doch behielte ich aber einen vielleicht wichtigern. Er hatte bamale, als ich ihn in Salzburg gefeben,

einen jungen Menschen bei sich, und nun einen Bruder bieses jungen Menschen, welcher von Memmingen ift und sich Br. von Unhold schreibt; tiefer junge herr bat mich recht, ich mochte boch wenns moglich ift, nach Memmingen kommen. Wir gaben biefen herrn 100000 Complimente an Papa und meine Schwester Die Canaglie auf. Gie versprachen uns auch, daß fie felbe gewiß ausrichten werden. Dieß Postwechseln war mir fehr ungelegen, benn ich hatte bem Postillion gern von Waging aus einen Brief mitgegeben. Nun hatten wir bie Ehre (nachdem wir zu Waging ein wenig gegessen hatten) von den namlichen Pferden fortgezogen ju werden, nit welchen wir ichon anderthalb Stunden bis Stain gefahren sind. Zu Waging war ich allein auf einen Augenblick bei bem Brn. Pfarrer. Er machte groffe Mugen; er mußte von unfrer ganzen hiftori nichts. Von Stain fuhren wir mit einem Postillon, ber ein ganz erschröcklicher Phlegmaticus war, NB. im fahren. Wir glaubten nicht mehr auf die Post zu kommen. Endlich kamen wir doch an (meine Mama schläft schon halb) NB. weil ich dieses schreibe. Bon Frabertshaim bis Wasserburg ging alles gut. Viviamo come i Principe, uns geht nichts ab als ber Papa. Je nu, Gott wills so haben. Es wird noch alles gut gehen. Ich hoffe ber Papa wird wohl auf sein und so vergnügt wie ich. Ich gebe mich ganz gut brein. Ich bin ber andere Papa, ich geb auf alles acht. Ich habe mir auch gleich ausgebeten bie Postillonen auszuzahlen, benn ich kann boch mit die Kerls besser sprechen als die Mama. Bu Bafferburg beim Stern ift man unvergleichlich bedienet. Ich site ba wie ein Pring. Bor einer halben Stunde (meine Mama war just auf den S.... flopfte der Hausknecht an und fragte sich um allerlei Sachen an, und ich antwortete ihm mit aller meiner Ernsthaftigkeit, wie ich im Portrait bin. Ich muß schließen. Meine Mama ist schon völlig ausgezogen. Wir bitten alle zwei, ber Papa mochte Achtung geben auf seine Gesundheit, nicht zu fruh ausgeben, sich nicht selbst Verdruß machen, brav lachen und luftig sein und allzeit mit Freuden, wie wir gebenken bag ber Mufti S. C. ein Schwanz, Gott aber mitleidig, barmbergig und liebreich sei. 3ch fuffe bem Papa zu 1000 mal bie Sande, und umarme meine Schwester Canaglie so oft, als ich heut schon — Tobak genommen habe. Ich glaube ich habe zu Haus meine Decreter vergessen? ich bitte mir selbe in Bälde zu schiken. — Die Feder ist grob und ich bin nicht höslich.

#### 16. An den Vater

München, 26. September 1777.

Wir sind den 24. abende um halb 5 Uhr gludlich in Munchen angelangt. Was mir gleich das Neueste mar, daß wir zu Mauth fahren mußten, begleitet mit einem Grenadier mit aufgepflang= tem Bajonette. Die erfte befannte Perfon, die uns im Fahren begegnete, war Sign. Consoli, welcher mich gleich kannte und eine unbeschreibliche Freude hatte, mich zu sehen. Er war den anbern Tag gleich bei mir. Die Freude von hr. Albert kann ich nicht genug ausbruden, er ift in ber Tat ein grundehrlicher Mann und unser sehr guter Freund. Nach meiner Unkunft mar ich bis zur Effenszeit immer beim Clavier. Hr. Albert war noch nicht zu Sause. hernach aber kam er und wir gingen mitsammen herab zum Tisch. Da traf ich ben Mr. Sfeer und einen gewissen Secretar, seinen recht guten Freund an. Beide lassen sich empfehlen. Wir kamen spat ins Bett und maren mud von der Reise. Wir stunden doch schon um 7 Uhr auf. Meine haare waren aber in einer solcher Unordnung, daß ich vor 1/211 Uhr nicht zum Graf Seeau tam. Als ich hinkam, hieß es, er fei schon auf bie Jagb gefahren: Geduld! - Ich wollte unterdeffen jum Chorherrn Bernard gehen; er ift aber mit bem Baron Schmid auf die Guter gereiset. herrn Bellval traf ich voll in Geschäften an. Er gab mir 1000 Complimenten auf. Unter bem Mittagessen fam Rossi, um 2 Uhr kam Consoli und um 3 Uhr Bede und Gr. von Bellval. Ich machte meine Visite bei ber Fr. von Durft, welche bei ben Franziskanern logirt. Um 6 Uhr machte ich mit hrn. Bede einen fleinen Spatiergang. Es gibt hier einen gewissen Professor huber, vielleicht erinnern Sie fich beffer als ich; er fagt er hat mich das lette Mal zu Wien beim jungen hrn. von Mesmer gesehen und gehort. Er ift nicht zu groß, nicht zu klein, bleich, weißgraue haar

und sieht in der Physiognomie dem Hr. Unterbereiter nicht ungleich. Diefer ift auch ein Viceintendant du Théâtre; seine Arbeit ist, die Romodien, die man aufführen will, durch zu lesen, zu verbessern, zu verderben, hinzuzutun, hinwegzuseten. Er kommt alle Abend zum Albert, er spricht sehr oft mit mir. — heut als den 26. Freitag war ich um 1/29 Uhr beim Grafen Seeau. Es war so: Ich ging ins haus hinein und Mad. Nießer die Komodiantin ging just heraus und fragte mich: "Sie wollen gewiß zum Grafen?" — "Ja." - "Er ift noch in seinem Garten, Gott weiß, mann er tommt." - Ich fragte fie, wo sein Garten sei. "Ja", sagte fie, "ich habe auch mit ihm zu sprechen, wir wollen mitsammen gehen." - Raum kamen wir vors Tor hinaus, so kam uns ber Graf entgegen und war etwa 12 Schritt von mir, so erkannte er mich und nannte mich beim Namen. Er war sehr höflich, er wußte schon, was mit mir vorgegangen ift. Wir gingen ganz allein und langsam die Treppe hinauf; ich entdecte mich ihm gang turg. Er fagte, ich sollte nur schnurgerade bei S. Churf. Durchl. Audienz begehren; sollte ich aber im Fall nicht zukommen konnen, fo follte ich meine Sachen nur schriftlich vorbringen. Ich bat ihn sehr, dieses alles still zu halten, er versprach es mir. Als ich ihm fagte, es ginge hier wirdlich ein rechter Compositeur ab, so sagte er: "Das weiß ich wohl." — Nach diesem ging ich zum Bischof in Chiemsee und war eine halbe Stund bei ihm. Ich erzählte ihm alles, er versprach mir fein Moglichstes in dieser Sache zu tun. Er fuhr um I Uhr nach Nymphen= burg und versprach mir mit S. Chr. Durchlaucht ber Churfurstin gewiß zu sprechen. Sonntag abends kommt ber hof herein. hr. Joannes Krönner ist Vice-Concertmeister beklarirt worden und bas burch eine grobe Red. Er hat zwei Sinfonien (Dio mene liberi) von seiner Composition producirt. Der Churfurst fragt ihn: "Sast Du das wirklich componirt?" — "Ja, Euer Churf. Durchl." — "Bon wem hast Du's gelernt?" — "Bon einem Schulmeister in ber Schweiz. Man macht so viel aus der Composition. — Dieser Schulmeister hat mir doch mehr gejagt, als alle unfre Compositeurs hier mir fagen konnten." - - heut ist ber Graf Schonborn und seine Gemahlin, die Schwester bes Erzbischofs angelangt. Ich war just in der Comodie. Hr. Albert sagte im Discurs, daß ich hier sei, und erzählte ihm, daß ich aus den Diensten bin. Er und sie haben sich verwundert, sie haben ihm absolument nicht glauben wollen, daß ich 12 Fl. 30 X. secligen Angedenkens gehabt habe! Sie wechselten nur Post, sie hätten mich gern gesprochen, ich traf sie aber nicht mehr an. Jeht aber bitt ich, daß ich nach Ihren Umständen und Ihrer Gesundheit mich erkundigen darf. Ich hoffe, wie auch meinem schönsten Humor; mir ist so federleicht ums Herz, seitdem ich von dieser Chicane weg bin! Ich bin auch schon fetter. —

Meine Schwester die Canaglie umarme ich.

### 17. Un den Vater

Munchen, 29. September 1777.

- Das ist mahr! fehr viel gute Freunde: aber leider bie meisten, die nichts ober wenig vermogen. Ich mar gestern um halb II Uhr beim Graf Seeau und habe ihn aber viel ernsthafter und nicht so naturlich wie bas erfte Mal befunden. Doch mar es nur Schein; bann beute mar ich beim Furft Zeill und ber hat mir Folgendes mit aller höflichkeit gesagt: "Ich glaube hier werden wir nicht viel ausrichten, ich habe bei der Tafel zu Nymphenburg heimlich mit dem Churfurften gesprochen. Er fagte mir: Jest ist es noch zu fruh, er soll gehen, nach Italien reisen, sich berühmt machen. Ich versage ihm nichts, aber jest ist es noch zu fruh." -Da haben wird! Die meisten groffen herrn haben einen jo ent= sessichen Welschlands-Parorismus. Doch riet er mir zum Churfürsten zu geben und meine Sache vorzutragen wie fonst. Ich habe heut mit hrn. Woschitka über Tisch heimlich gesprochen, und dieser bestellte mich morgen um 9 Uhr, da will er mir eine Audienz ge= wiß zuwege bringen. Wir find nun gute Freunde. Er hat abso= lument die Person missen wollen; ich sagte ihm aber: "Seien Sie versichert, daß ich Ihr Freund bin und bleiben werde, ich bin Ihrer Freundschaft auch völlig überzeugt, und das sei Ihnen genug." — Nun wieder auf meine hiftori zu kommen. Der Bischof in Chiemsee sprach auch ganz allein mit ber Churfürstin. Die schupfte bie

Uchseln und sagte, sie wird ihr Möglichstes tun; allein sie zweifelt fehr. Nun kommts wegen Graf Secau. Graf Secau fragte ben Fürst Zeill (nachbem bieser ihm alles erzählt hatte): "Wissen Sie nicht, hat benn ber Mozart nicht so viel von haus, daß er mit ein wenig Beihilfe hier bleiben konnte? Ich hatte Lust ihn zu behalten." Der Bischof gab ihm zur Antwort: "Ich weiß nicht, aber ich zweifle fehr. Doch burfen Sie ihn ja nur barüber sprechen." Das war also die Ursache, warum er am folgenden Tag so gedankenvoll war. - hier bin ich gern, und ich bin ber Meinung wie viele meiner guten Freunde, daß wenn ich nur ein Jahr ober zwei hier bliebe, ich mir durch meine Arbeit Verdienst und Meriten machen konnte und folglich eher vom hof gesucht wurde, als ihn suchen sollte. herr Albert hat seit meiner Ankunft ein Project im Ropfe, bessen Ausführung mir nicht unmöglich scheint. Nämlich er wollte 10 gute Freunde zusammen bringen, wo ein jeder monatlich nur I Ducaten spendiren durfte; das sind ben Monat 10 Ducaten, 50 Gulden, jahrlich 600 Fl. Wenn ich nun hernach von Graf Seeau nur jahrlich 200 Fl. hatte, maren es 800 Fl. — Die gefällt bem Papa bieser Gebanke? — Ift er nicht freundschaftlich? - Ift es nicht anzunehmen, wenn es allenfalls Ernst wurde? -Ich bin vollkommen damit zufrieden, ich mare nahe bei Salzburg, und wenn Ihnen mein allerliebster Papa, ein Gusto kame (wie ich es doch von ganzem Herzen wünschte) Salzburg zu verlassen und in Munchen Ihr Leben zuzubringen, fo mare bas Ding fehr luftig und leicht. Denn wenn wir in Salzburg mit 504 Fl. leben mußten, so konnten wir wohl in Munchen mit 600 ober 800 Kl. leben? -

heute als den 30. ging ich nach Abrede mit Mr. Woschitka um 9 Uhr nach hof. Da war alles in Jagduniform. Baron Kern war dienender Kammerherr. Ich ware gestern Abends schon hineinzgegangen, allein ich konnte h. Woschitka nicht vor den Kopf stoßen, welcher sich selbst antrug mich mit dem Churfürsten sprechen zu machen. Um 10 Uhr führte er mich in ein enges Zimmerl, wo S. Ch. Durchlaucht durchgehen mussen, um vor der Jagd Meß zu hören. Graf Seeau ging vorbei und grüßte mich sehr freundlich:

33

"Befehl mich, liebster Mozart!" - Als ber Churfurft an mich fam, fo fagte ich: "Euer Churf. Durchlaucht erlauben, daß ich mich un= tertanigst zu Fussen legen und meine Dienste antragen barf." -"Ja, völlig weg von Salzburg?" - "Völlig weg, ja, Euer Churf. Durchlaucht." — "Ja, warum benn? — Habt's eng 3'friegt?" — "Ei beileibe, Guer Durchlaucht, ich habe nur um eine Reife gebeten, er hat sie mir abgeschlagen, mithin war ich gezwungen, diesen Schritt zu machen, obwohlen ich schon lange im Sinn hatte weg zu gehen, bann Salzburg ift fein Ort für mich, ja ganz sicher." - "Mein Gott, ein junger Mensch! — aber ber Vater ift ja noch in Salzburg?" - "Ja Guer Churf. Durchlaucht, er legt sich untertanigst u. s. w. Ich bin schon dreimal in Italien gewesen, habe 3 Opern geschrieben, bin Mitglied ber Academie in Bologna, habe muffen eine Probe ausstehen, wo viele Maestri 4 bis 5 Stunden gearbeitet und geschwitt haben, ich habe es in einer Stunde verfertigt. Das mag zum Zeugnis bienen, baß ich im Stande bin einem jeben hof zu dienen; mein einziger Wunsch ist E. Ch. Durchl. zu dienen, der selbst ein groffer .... "- "Ja, mein liebes Kind, es ist keine Vacatur da, mir ist leid. Wenn nur eine Vacatur da mare!" -"Ich versichere Euer Durcht., ich wurde Munchen gewiß Ehre machen." - "Ja bas nutt alles nicht, es ist keine Bacatur ba." -Dieß fagte er gehend; nun empfahl ich mich zu hochsten Gnaben. Br. Woschitka riet mir, ich sollte mich oftere beim Churfürsten seben lassen. heut Nachmittag ging ich zum Graf Salern. Seine Graf. Tochter ift nun Rammerfraulein, sie ist mit auf ber Jagd. Ich und Ravani waren auf ber Gasse wie ber ganze Zug kam. Der Churfurst und die Churfurstin gruften mich fehr freundlich. Die Grafin Salern kannte mich gleich, sie machte mir sehr viele Complimente mit der hand. Baron Numling, den ich in der Unticamera vorher sah, war niemals so höflich mit mir wie dieses Mal. Wie es mit dem Salern gegangen, schreib ich aufs Nachste. Recht gut, sehr höflich und aufrichtig.

P. S. Ma très chere soeur, ich schreibe Dir aufs Nächste eigenst einen Brief ganz für Dich, meine Empfehlung an A. B. C. M. N. und mehr bergleichen Buchstaben. Abieu. — Einer bauete hier ein Haus und schrieb barauf: Das bauen ist eine grosse Lust, bas so viel kost hab' ich nicht g'wust. Ueber Nacht schrieb ihm einer barunter: Und daß es so viel kosten tut, hättst wissen soll'n, Du — —

#### 18. Un ben Bater

München, 2. Oftober 1777.

Gestern als ben I. October war ich abermals beim Graf Salern, und heut speiste ich gar ba. Diese 3 Tage spielte ich mir genug, aber doch recht gern. Der Papa barf sich aber nicht einbilben, ich ware gern wegen - - beim Galern. Rein, bann biefe ift lei= ber in Dienst, mithin niemals zu haus. Aber morgen werde ich fruhe um 10 Uhr en Compagnie der Mad. Hepp vormalige Tosson Fraulein zu ihr nach hof geben. Denn am Samstag verreift ber hof und kommt erst ben 20. wieder. Morgen speise ich bei ber Fr. und Frl. de Branca, welche jest eine halbe Scolarin bei mir ift, benn Sigl kommt felten, und Bede ift nicht hier, ber ihr fonft mit ber Flauten hilft. Beim Graf Salern spielte ich bie 3 Tage burch viel Sachen vom Ropf, bann bie 2 Cassationen für bie Gräfin und die Finalmusik mit dem Nondo auf die lett auswendig. Sie können sich nicht einbilben, was der Graf Salern für eine Freude hatte. Er versteht doch die Musique, benn er sagte allzeit Bravo, wo andere Cavaliere eine Prise Tobak nehmen, sich schnäußen, rauspern, ober einen Discurs anfangen. — Ich sagte ihm: "Ich wünschte nur, daß der Churfurst da ware, jo konnte er doch was horen. — Er weiß nichts von mir, er weiß nicht was ich kann. Daß doch die Herrn einem jeden glauben, und nichts untersuchen wollen! Ja, das ist allzeit so! - Ich lasse es auf eine Probe ankommen; er foll alle Componisten von Munchen herkommen lassen, er kann auch einige von Italien und Frankreich, Deutsch= land, England und Spanien verschreiben, ich traue mir mit einem Jeben zu schreiben." - Ich erzählte ihm, was mit mir in Italien vorgegangen ift; ich bat ihn, wenn ein Discurs von mir ware, biese Sachen anzubringen. Er sagte: "Ich bin ber Wenigste, aber was bei mir besteht, von ganzem herzen." - Er ist halt auch

ber Meinung, daß wenn ich hier so bleiben fonnte unterdeffen, bie Sache hernach von sich selbst ging. Für mich allein mare es nicht unmöglich nich durchzubringen, benn von Graf Seeau wollte ich wenigstens 300 Fl. bekommen. Für bas Effen dürfte ich mich nicht sorgen, bann ich ware immer eingeladen, und ware ich nicht eingeladen, so machte sich Albert eine Freude mich bei sich zu Tisch ju haben. Ich effe wenig, trinke Baffer, auf die lett zur Frucht ein klein Glas Wein. Ich wurde ben Contract mit Graf Seeau (alles auf Anraten meiner guten Freunde) so machen: Alle Jahre 4 teutsche Opern, teils buffe und serie zu liefern; da hatte ich von einer jeden eine Sera oder Einnahme für mich, das ist schon so der Brauch. Das würde mir allein wenigstens 500 Fl. tragen, bas ware mit meinem Gehalt ichon 800 Fl. - aber gewiß mehr; benn ber Reiner, Comodiant und Sanger, nahm in seiner Sera 200 Fl. ein, und ich bin hier fehr beliebt. Und wie wurde ich erft beliebt werden, wenn ich der teutschen National=Buhne in der Musik em= por halfe! - Und das wurde durch mich gewiß geschehen, denn ich war schon voll Begierde zu schreiben, als ich bas teutsche Singspiel horte. Die erste Sangerin heist Reiserin, ist eine Roche-Tochter von einem Grafen hier, ein fehr angenehmes Madl, hubsch auf dem Theater; in der Nahe sah ich sie noch nicht. Sie ist hier geboren. Wie ich sie hörte, war es erst das dritte Mal, daß sie agirte. Sie hat eine schone Stimme nicht ftart, boch auch nicht schwach, sehr rein, eine gute Intonation. Ihr Lehrmeister ift Balesi; und aus ihrem Singen fennt man, daß ihr Meister sowohl bas Singen als bas Singenlehren versteht. Wenn sie ein paar Tatte aushalt, so hab ich mich sehr verwundert, wie schön sie das Crescendo und Decrescendo macht. Den Triller schlägt sie noch langsam, und bas freut mich recht; benn er wird nur besto reiner und klarer, wenn sie ihn einmal geschwinder machen will; geschwind ist er ohnehin leichter. Die Leute haben hier eine rechte Freude mit ihr — und ich mit ihnen. Meine Mama war im Parterre, sie ging schon um halb 5 Uhr hinein, um Plat zu bekommen. Ich ging aber erst um halb 7 Uhr, benn ich kann überall in die Logen gehen; ich bin ja bekannt genug. Ich war in ber Loge vom haus Branca, ich betrachtete bie

Reiserin mit einem Fernglas, und sie locke mir ofters eine Zähre ab. Ich sagte oft Brava, bravissima. Dann ich dachte immer, daß sie erst das dritte Mal auf dem Theater ist. — Das Stück hieß "Das Fischermädchen", eine nach der Musik des Piccini sehr gute Uebersetzung. Driginalstücke haben sie noch nicht. Eine teutsche Opera seria möchten sie auch bald geben, — und man wünscht halt, daß ich sie componirte. Der gemeldte Prosessor Huber ist auch von den wünschenden Personen. Nun muß ich ins Bett; es tuts nicht mehr anders. Just Puncto IO Uhr! — Baron Rumling machte mir neulich das Compliment: "Spektakel sind meine Freude. Gute Acteurs und Actrices, gute Sänger und Sängerinnen und dann einen so braven Componisten dazu wie Sie." — Das ist freislich nur geredet, und reden läßt sich viel. Doch hat er niemals mit mir so geredet.

Den 3. October schreibe ich bieses. Morgen verreist ber hof und kommt vor dem 20. nicht zurud. Wenn er hier geblieben mare, hatte ich immer meine Schritte gemacht, ware noch eine Zeit hier geblieben. So aber hoffe ich mit meiner Mama kommenden Dienstag meine Reise fortzuseten; boch so, daß unterdessen bie Compagnie-historie veranstaltet wird, von welcher ich neulich geschrieben habe, damit wir, wenns uns nicht mehr freut zu reisen, einen sichern Ort haben. Hr. von Krimmel war heut beim Bischof in Chiemsee, er hat mit ihm viel zu tun, ebenfalls auch wegen dem Salz. Er ist ein kurioser Mann, hier heißt man ihn Guer Gnaden, das ift Bediente. Er, der nichts mehr wünschte, als daß ich hier bliebe, sprach mit bem Fürsten sehr eifrig wegen meiner. Er sagte mir: "Lassen Sie nur mich gehen, ich rede mit dem Fürsten, ich kann schon recht mit ihm reden, ich habe ihm oft viel Gefällig= feiten erwiesen." - Der Furst versprach ihm, daß ich gewiß in Dienst fommen werbe. Aber so geschwind fann die Sache nicht gehen. Er wird bei ber Retour bes hofs mit bem Churfursten mit allem Ernft und Eifer reben. — heut um 8 Uhr fruhe war ich beim Graf Seeau, machte es ganz furz, sagte nur: "Ich bin nur ba, Euer Ercelleng mich und meine Sache recht zu erklaren. Es ift mir ber Vorwurf gemacht worden, ich sollte nach Italien reisen.

Ich war 16 Monate in Italien, habe 3 Opern geschrieben, das ist genug bekannt. Was weiter vorgegangen, werden Euer Excellenz aus diesen Papieren sehen." Ich zeigte ihm die Diplomata. "Ich zeige und sage Euer Excellenz dieses Alles nur, damit wenn eine Rede von mir ist und mir etwa Unrecht getan würde, sich Euer Excellenz mit Grund meiner annehmen können." Er fragte mich, ob ich setzt nach Frankreich ginge. Ich sagte, ich würde noch in Deutschland bleiben, er verstand aber in München und sagte vor Freude lachend: "So, hier bleiben Sie noch?" — Ich sagte: "Nein, ich wäre gern geblieben, und die Wahrheit zu gestehen, hätte ich nur dessentwegen gern vom Churfürsten etwas gehabt, damit ich Euer Excellenz hernach hätte mit meiner Composition bedienen können und ohne alles Interesse. Ich hätte mir ein Vergnügen daraus gemacht." — Er rückte bei diesen Worten gar seine Schlafshaube.

Um 10 Uhr war ich bei der Grafin Salern bei hof. hernach speiste ich im haus Branca, ber hr. Geheimrat von Branca war beim frangosischen Gefandten eingelaben, folglich nicht zu haus. Man heist ihn Ercellenz. Die Frau ift eine Frangofin, tann fast gar nichts Teutsch, mit ihr habe ich beständig Franzosisch gesprochen. Ich sprach ganz ted, sie sagte mir, ich rede gar nicht schlecht, und ich hatte eine gute Gewohnheit bas ich langsam sprache, benn burch dieses mache ich mich sehr gut verstehen. Sie ist eine recht brave Frau, voll Lebensart. Die Fraulein spielt artig, das Tempo fehlt ihr noch. Ich habe geglaubt, fie oder ihr Gehor fei die Urfache, aber ich fann feinem Menschen Schuld geben, als ihrem Lehrmeifter, er hat zu viel Nachsicht, er ist gleich zufrieden. Ich habe heut mit ihr probirt, ich wollte wetten, daß wenn sie 2 Monate bei mir lernte, sie recht gut und accurat spielen wurde. Um 4 Uhr ging ich zur Fr. von Tosson, wo meine Mama schon bort war und auch Fr. von hepp. Da spielte ich bis 8 Uhr. Dann gingen wir nach haus. Beilaufig um halb 10 Uhr tam eine kleine Musique von 5 Personen, 2 Clarinetten, 2 Corni und I Fagotto. Gr. Albert (bessen Namens: tag morgen ift) ließ mir und ihm zu Ehren diefe Musique machen. Sie spielten gar nicht übel zusammen, es waren die namlichen Leute, bie bei Albert im Saal aufmachen, man kennt aber ganz gut, daß sie von Fiala abgerichtet worden. Sie bliesen Stücke von ihm, und ich muß sagen, daß sie recht hübsch sind; er hat sehr gute Gezdanken. Morgen werden wir eine kleine Schlakademie zusammen machen, auf dem elenden Clavier Nota bene. Auweh! auweh! auweh! — Ich wünsche halt eine rechte ruhsame Nacht und bessere einen guten Bunsch und höre, bald zu hoffen, daß der gesund völlig Papa ist. Ich Verzeihung um bitte wegen meiner abscheuzlichen Schrift, aber Dinten, Eile, Schlaf, Traum und alles halt. — Ich Papa Ihnen mein allerhändigster küsse 1000 mahl die liebsten, und meine umarme die Herzen, Schwester ich von ganzem Canaglien und bin von nun an die in Ewigkeit Amen

Wolfgang gehorsamster Dero Umade Mozart Sohn.

# 19. Un den Vater

München, 6. Oftober 1777.

Die Mama kann nicht anfangen; erstlich verdrießt es sie; zwei= tens tut ihr ber Ropf webe! Mithin muß ich halt herhalten. Nun werde ich den Augenblick mit herrn Professor die Mademoiselle Reiserin besuchen. Gestern mar bei uns im hause eine geistliche Hochzeit ober Altum Tempus Ecclesiasticum. Es murbe getanzt, ich tanzte aber nur 4 Menuets, und um II Uhr war ich schon wieder in meinem Zimmer; benn es war unter 50 viel Frauenzimmern eine einzige, welche auf den Takt tanzte, und diese war Mademoifelle Rafer, eine Schwester von Brn. Secretair bes Grafen Perufa. - Der Gr. Professor hat die Gute gehabt mich anzusegen, folglich kam ich nicht zur Madelle Reiserin, weil ich ihre Wohnung nicht Vorgestern als ben 4. Samstag am hochfeierlichen Mamenstag seiner königlichen Hoheit bes Erzherzogs Albert mar eine fleine Academie bei uns. Sie fing um halb 4 Uhr an und endigte fich um 8 Uhr. Mr. Dubreil, beffen fich ber Papa noch erinnern wird, mar auch ba, er ift ein Scolar von Tartini. Bormittage gab er bem jungsten Sohn Carl Lection auf ber Dioline, und ich tam just bazu. Ich hatte nie viel Credit auf ihn, ich sah aber, daß er mit

vielem Fleiß Lection gab, und als wir in Discurs kommen von Concertgeigen und Orchestergeigen, raisonnirte er sehr gut und war immer meiner Meinung, so daß ich meine vormaligen Gedan= fen zurud nahm und persuadirt mar, daß ich einen recht guten Treffer und accuraten Orchestergeiger an ihm finden wurde. Ich bat ihn also, er möchte die Gute haben und nachmittag zu unserer fleinen Academie kommen. Wir machten gleich zuerst die 2 Quin= tetti von Handn, allein mir war sehr leid, ich hörte ihn kaum, er war nicht im Stande 4 Tatte fort zu geigen ohne zu fehlen. Er fande keine Applicatur. Mit ben Sospirs mar er gar nicht gut Freund. Das beste mar, daß er fehr höflich gewesen und die Quintetti gelobt hat, sonst - -. So sagte ich aber gar nichts zu ihm, sondern er selbst sagte allzeit: "Ich bitte um Berzeihung, ich bin schon wieder weg! das Ding ist fublich aber schon." Ich sagte all= zeit: "Das hat nichts zu fagen, wir find ja unter uns." Dann spielte ich das Concert in C in B und Es und bann bas Trio von mir. Das war gar schon accompagnirt, im Abagio habe ich 6 Tafte seine Rolle spielen muffen. Bu guter lett spielte ich bie lezte Caffation aus dem B von mir. Da schauete alles groß drein. Ich spielte, als wenn ich ber größte Geiger von ganz Europa mare.

Sonntag darauf um 3 Uhr waren wir bei einem gewissen H. v. Hamm. Der Bischof im Chiemsee ist heute schon nach Salzburg gereist. NB. ich schicke meiner Schwester hier 6 Duetti a Clavicembalo e Violino von Schuster. Ich habe sie hier schon oft gespielt, sie sind nicht übel. Wenn ich hier bleibe, so werde ich auch 6 machen auf diesen Gusto, denn sie gefallen sehr hier.

## 20. An den Vater

Munchen, II. October 1777.

Warum daß ich bis dato nichts von Misliweczeck geschrieben habe? — Weil ich froh war, wenn ich nicht auf ihn denken durfte. Denn sooft die Rede von ihm war, mußte ich hören wie sehr er mich gelobt und welch guter und wahrer Freund er von mir ist! Und zugleich die Bedauerung und das Mitleiden! Man beschrieb ihn mir, ich war außer mir. Ich sollte Misliweczeck, einen so guten

Freund in einer Stadt, ja in einem Winkel ber Welt, wo ich auch bin, miffen und follte ihn nicht feben, nicht fprechen? - Das ift unmöglich! Ich resolvirte mich also zu ihm zu gehen. Ich ging aber des Tage vorher zum Berwalter vom herzogespital und fragte ihn, ob er nicht machen konne, daß ich mit Misliweczeck im Garten sprechen konnte; benn obwohl mir alle Leute und auch Medici gesagt haben, daß da nichts mehr zu erben ware, ich bennoch in sein Zimmer nicht geben wollte, weil es sehr klein ift und ziem= lich ftark riecht. Er gab mir vollkommen recht und fagte mir, er ginge gewöhnlich so zwischen II und 12 Uhr im Garten spatiren; wenn ich ihn aber nicht antreffen sollte, so durfte ich ihn nur herab= kommen lassen. Ich ging also ben andern Tag mit h. v. hamm Ordenssecretair (von welchem ich nachgehends sprechen werte) und auch mit meiner Mama ins Herzogsspital. Meine Mama ging in die Kirche und wir in den Garten. Er war nicht da, wir ließen ihn also rufen. Ich sah ihn von der Quere herkommen und erkannte ihn gleich im Gang. hier ift zu merken, daß er mir schon burch 5. heller Bioloncellift ein Compliment hat vermelden laffen und gebeten, ich mochte ihn doch vor meiner Abreise noch besuchen. Als er zu mir kam, nahm ich ihn und er mich recht freundschaftlich bei der hand. "Da sehen Sie", sprach er, "wie unglucklich ich bin!" Mir gingen biese Borte und seine Gestalt, die ber Papa ber Beschreibung nach schon weiß, so zu herzen, daß ich nichts als halb weinend fagen konnte: "Ich bedaure Sie von gangem Bergen, mein lieber Freund!" Er merkte es, daß ich gerührt war, und fing fogleich gang munter an: "Uber fagen Sie mir, mas machen Sie bann; man hat mir gefagt, Sie seien hier, ich glaube es faum; wie ist es dann möglich, daß der Mozart hier ist und mich nicht langst besucht hat." - "Ich bitte Gie recht um Verzeihung, ich habe so viele Gange gehabt, ich habe so viele gute Freunde hier." - "Ich bin versichert, daß Gie recht gute Freunde hier haben, aber einen fo guten Freund wie ich, haben Sie gewiß nicht." Er fragte mich, ob ich vom Papa keine Nachricht erhalten habe wegen einem Brief. Ich fagte: "Ja, er schrieb mir (ich mar so confus und zitterte so am ganzen Leibe, baß ich faum reben konnte) aber nicht ausführlich." Er fagte mir bann, daß der Sgr. Gaetano Santoro Impresario von Neapel gezwun= gen war, aus impegni und protezione diesen Carneval einem gewissen Maestro Valentini die Oper vom Carneval zu geben; "aber auf kunftiges Jahr hat er 3 frei; wovon eine mir zu Diensten steht. Beil ich also schon 6 mal zu Neapel geschrieben habe, so mache ich mir nichts baraus, die fatale zu übernehmen und Ihnen die beffere, namlich die vom Carneval zu über= lassen. Gott weiß es, ob ich reisen kann. Rann ich nicht, so schide ich die Scrittur wieder zurud. Die Compagnie auf funftiges Jahrift gut, lauter Leute, die ich recomman= birt habe. Sehen Sie, ich habe fo Credit zu Reapel, daß wenn ich fage, nehmet diefen, fo nehmen fie ihn." Marquest ist ber Primouomo, welchen er sehr lobt und auch ganz Munchen; Marchiani eine gute Prima Donna und ein Tenor, ben ich nicht mehr nennen kann, welcher, wie er fagt, jett ber beste in ganz Italien ift. "Ich bitte Sie, geben Sie nach Italien, ba ift man aftimirt und hochgeschapt." Und er hat wirdlich Recht. Wenn ich es recht bedenke, so hab ich halt doch in keinem Lande so viele Ehre empfangen, bin nirgends so geschaft worden wie in Italien, und man hat halt Credit, wenn man in Italien Opern geschrieben hat und sonderheitlich zu Reapel. Er hat mir gesagt, er will den Bricf an Santoro mir aufseten, ich soll morgen zu ihm kommen und ihn abschreiben. Ich konnte aber unmöglich mich entschließen zu ihm ins Zimmer zu gehen, und wenn ich schrei= ben wollte, mußte ich es doch, im Garten konnte ich nicht schreiben. Ich versprach ihm also gewiß zu kommen. Ich schrieb aber folgen= den Tags einen italienischen Brief an ihn, gang naturlich: Ich konnte unmöglich zu ihm kommen, ich habe schier nichts effen und nur 3 Stunden schlafen konnen, ich war den Tag wie ein Mensch, der seine Vernunft verloren hat, er sei mir immer vor Augen 2c. lauter Sachen die so mahr sind als die Sonne klar ift. Er gab mir folgende Antwort: Lei è troppo sensibile al mio male; io la ringrazio del suo buon Cuore. Se parte per Praga gli farò una lettra per il Conte Pachta. Non si pigli tanto à cuore la mia disgrazia. Il Principio fù d'una ribaltata di Calesse, poi sono capitato nelle mani dei Dottori ignoranti, pazienza. Ci sarà quel che Dio vorrà. Er schickte mir ben Auffat zum Brief an Santoro. Er hat mir auch bei ihm Briefe gezeigt, wo ich oft meinen Namen las. Man sagte mir, daß sich Misliweczeck sehr verwundert hat, wenn man hier von Bede ober bergleichen Clavieriften sprach; er sagte allzeit: "Es soll sich nur keiner nichts einbilden; keiner spielt wie Mozart; in Italien, wo die größten Meister sind, spricht man von nichts als Mozart; wenn man diesen nennt, so ist alles still." - Ich kann jest ben Brief nach Neapel schreiben wenn ich will; doch je eher je besser. Ich mochte aber zuvor die Meinung vom allervernünftigen hoffapellmeister herrn von Mozart wissen. Ich habe eine unaussprechliche Begierde wieder einmal eine Opera zu schreiben. Der Weg ist weit, bas ift mahr; wir sind aber auch noch weit entfernt von der Zeit, wo ich diese Opera schreiben sollte; es fann sich bis borthin noch viel andern. Ich glaube, annehmen fonnte man fie boch. Bekomme ich unter ber Zeit gar feinen Dienst, eh bien, so habe ich doch die Resource in Italien. Ich habe boch im Carneval meine gewisse 100 Ducaten; wenn ich einmal zu Neapel geschrieben habe, so wird man mich überall suchen. Es gibt auch, wie ber Papa wohl weiß, im Fruhling, Sommer und Berbst ba und bort eine Opera buffa, die man zur Uebung und um nicht muffig zu gehen, ichreiben fann. Es ift mahr, man befommt nicht viel, aber doch etwas, und man macht fich baburch mehr Ehre und Credit als wenn man 100 Concert in Teutschland gibt, und ich bin vergnügter, weil ich zu componiren habe, welches doch meine einzige Freude und Passion ift. Nun, bekomme ich wo Dienste ober habe ich wo hoffnung anzukommen, so recommandirt mich die Scrittura viel und macht Aufschen und noch viel schatbarer. Doch ich rede nur, ich rede so wie es mir ums herz ift. Wenn ich vom Papa durch Grunde überzeugt werde, daß ich Unrecht habe, nu so werde ich mich, obwohl ungern brein geben. Denn ich darf nur von einer Opera reden horen, ich darf nur im Theater sein, Stimmen horen - - oh, so bin ich schon ganz außer mir.

Morgen wird meine Mama und ich beim Misliweczeck im Garten mich und sich beurlauben. Denn er fagte schon neulich, wie er von mir gehört hatte, daß ich meine Mama in der Kirche abholen muß, wenn ich nicht gar fo spectatulos ware, so ware es mir febr lieb die Mutter zu sehen, die einen so großen Virtuofen geboren hat. — Ich bitte Sie mein allerliebster Papa, antworten Sie doch bem Misliweczed, schreiben Sie ihm fo oft Sie nur Zeit haben, Sie fonnen ihm feine großere Freude machen, benn ber Mann ift völlig verlassen. Die ganze Woche kommt oft kein Mensch zu ihm, er sagte mir: "Ich versichere Sie, es tut mir hier fehr fremt, daß so Wenige mich zu besuchen kommen. In Italien hatte ich alle Tage Gesellschaft." Wenn sein Gesicht nicht ware, so ware er völlig der namliche, voll Feuer, Geist und Leben; ein wenig mager, naturlich, aber sonst ber namliche gute und aufgeweckte Mensch. Ganz Munchen redet von seinem Oratorium Abramo und Isacco, das er hier producirt hat. Er hat jest bis auf etliche Arien eine Cantate ober Serenada fertig, auf die Fasten. Die seine Rrankheit am starkften war, machte er eine Oper nach Padua. Da nutt nichts; man fagt es auch hier felbst, daß ihn die Doctors und Chi= rurgi hier verdorben haben; es ist halt ein formlicher Beinkrebs. Der Chirurgus Cuco, der Efel, hat ihm die Nase weg gebrannt; man stelle sich jest ben Schmerz vor. Just jest ift fr. heller von ihm hergekommen. Ich habe ihm gestern, als ich ihm ben Brief schrieb, meine Serenada von Salzburg fur ben Erzbischof Maximilian geschickt; er gab sie ihm also mit.

Nun auf etwas anderes zu kommen. Gestern war ich mit der Mama gleich nach dem Essen bei den 2 Frl. von Freysingen auf einen Kaffee. Die Mama trank aber keinen sondern 2 Bouteilles Tyrolerwein. Um 3 Uhr ging sie aber wieder nach Haus um doch ein wenig herzurichten auf die Reise. Ich ging aber mit die 2 Frl. zum detto Hr. von Hamm, wo die 3 Frl. eine jede ein Concert spielte und ich eins von Nichner prima vista und dann immer Phantasien. Der Frl. Hamm von Einfaltskasten ihr Lehrmeister ist ein gewisser geistlicher Herr, mit Namen Schreier. Er ist ein guter Organist, aber kein Cembalist. Der hat mir immer mit der

Brille zugesehen. Er ift so ein trodener Mann, ber nicht viel rebet, er flopfte mich aber auf die Achsel, seufzte und fagte: "Ja, -Sie sind, - Sie verstehen - ja -, bas ift mahr - ein ganger Mann." Apropos kann sich ber Papa bes Namens Frensingen nicht erinnern? — Der Papa ber genannten 2 schonen Fraulein fagt, er fenne ben Papa febr gut, er habe mit ben Papa fludiert. Er erinnert sich noch absonderlich auf Messenbrunn, wo der Papa (das war mir vollig neu!) recht ohnvergleichlich auf der Orgel ge= ichlagen hat. Er fagte: "Das mar erschröcklich wie es unter einander ging mit den Suffen und Sanden, aber wohl ohnvergleichlich; ja ein ganzer Mann! Bei meinem Vater galt er sehr viel. Und wie er die Pfaffen herumgefoppt hat wegen bem Geistlich werben. Sie fehen ihm accurat gleich, wie er dort war, vollig. Nur mar er ein wenig fleiner wie ich ihn gefannt habe." Apropos noch Gins. Gin gewisser Hofrat Effeln läßt sich bem Papa untertanigst empfehlen; er ist einer von den besten hofraten hier; er hatte schon langst Rang= ler werden konnen, wenn nicht ein einziger Umstand mare: bas Luzeln. Wie ich ihn das erstemal bei Albert gesehen, so habe ich geglaubt, und auch meine Mama: Ecce einen erstaunlichen Dal= fen! - - Stellen Sie sich nur vor, einen fehr groffen Mann, ftark, ziemlich corpulent, ein lacherliches Gesicht. Wenn er über bas Zimmer geht zu einem andern Tisch, so legt er beide hande auf ben Magen, biegt sie gegen sich und schupft sich mit dem Leib in die Hohe, macht einen Nicker mit dem Ropf und wenn das vorbei ift, so zieht er erft gang schnell ben rechten Fuß zurud, und so macht er es bei einer jeden Person extra. Er fagt er kennt ben Papa tausendmal. — Nun werde ich noch ein wenig in die Comodie ge= hen. Nachstens werde ich schon mehr schreiben, ich kann unmöglich mehr, die Finger tun mir erstaunlich webe.

München den II. October. Nachts um  $^3/_4$  auf I2 Uhr schreibe ich folgendes: Ich bin in der Drittl Comodie gewesen, ich bin nur hineingegangen um das Ballet zu sehen, vielmehr Pantomime, welche ich noch niemals gesehen. Es war betitelt: das von der für Girigaricanarimanarischaribari versertigte Ei. Es war sehr gut

und lustig. — Wir gehen Morgen nach Augsburg bessentwegen, weil der Fürst Taxis nicht zu Regensburg sondern zu Tischingen ist. Er ist zwar dermalen auf einem Lustschloß, welches aber nicht weiter als eine Stunde entsernt ist von Tischingen. Meiner Schwesster überschicke ich hier vier Präambula; in was für Ton sie führen, wird sie sehen und hören. An alle guten Freunde und Freundinnen meine Empfehlung, absonderlich an den jungen Grafen Arco, Jungfr. Sallerl und meinen besten Freund Hr. Bullinger und ich lasse ihn bitten, er möchte die Güte haben und nächsten Sonntag bei der gewöhnlichen II Uhr Musik im Namen meiner eine autoritätische Anrede machen und allen Mitgliedern der Academie meine Empfehlung entrichten und sie zum Fleiß ermahnen, damit ich nicht heut oder morgen zum Lügner werde, denn ich habe diese Academie überall angerühmt und werde es auch noch tun.

## 21. An den Vater

Augsburg, 14. October 1777.

- Mithin haben wir uns nicht in Dato geirret; benn wir haben noch vor Mittag geschrieben, und wir werden glaube ich funftigen Freitag als übermorgen wieder weg. Denn horen Sie nur wie schon generos die Hr. Augsburger sind! Ich bin noch in keinem Ort mit so vielen Ehrenbezeugungen überhäuft worden wie hier. Mein erster Gang war zum hr. Stadtpfleger Longotabarro. Mein hr. Better, der ein rechter braver, lieber Mann und ein ehrlicher Burger ist, hat mich hin begleitet und hatte die Ehre, oben im Vor= hause wie ein Laquais zu warten, bis ich von dem Erz-Stadtpfleger herauskommen wurde. Ich ermangelte nicht gleich von Anfang die untertanigste Empfehlung vom Papa auszurichten. Er erinnerte sich allergnabigst auf alles und fragte mich: "Wie ists bem herrn immer gegangen?" Ich sagte gleich darauf: "Gott Lob und Dank recht gut, und Ihnen hoffe ich wird es auch gang gut gegangen fein?" - Er wurde hernach hoflicher und fagte "Sie", und ich fagte "Guer Gnaden", wie ich es gleich von Anfang getan hatte. Er gab mir keinen Fried, ich mußte mit ihm hinauf zu seinem Schwiegersohn (im 2ten Stod) und mein hr. Better hatte die

Ehre unterdessen über eine Stiege im Pflez zu marten. Ich mußte mich zurudhalten mit allem Gewalt, sonst hatte ich mit ber größten Boflichkeit etwas gesagt. Ich hatte oben die Ehre in Gegenwart bes gestarzten Sr. Sohns und ber langhachsigten gnabigen jungen Frau und der einfaltigen alten Frau so beilaufig 3/4 Stunde auf einem guten Clavichord von Stein zuspielen. Ich spielte Phantasien und endlich alles was er hatte prima vista, unter andern sehr hubsche Stude von einem gewissen Edlmann. Da war alles in ber größten Söflichkeit, und ich war auch fehr höflich; benn meine Gewohnheit ist mit den Leuten so zu sein wie sie sind; so kommt man am besten hinaus. Ich sagte daß ich nach bem Essen zum Stein gehen wurde. Der junge Br. trug sich sogleich selbst an mich hin= jufuhren. Ich bantte ihm fur feine Gute und verfprach nach Mittag um 2 Uhr zu kommen. Ich fam, wir gingen mit einander in Gefellschaft seines hrn. Schwagers, ber einem volligen Stubente gleich sieht. Obwohl ich gebeten hatte still zu halten wer ich sei, so war Hr. v. Langenmantl doch so unvorsichtig und sagte zum 5. Stein: "hier habe ich die Ehre Ihnen einen Virtuosen auf bem Clavier aufzuführen" - und schmuzte barzu. Ich protestirte gleich und fagte ich mare nur ein unwurdiger Scolar von Brn. Sigl in Munchen, von dem ich ihm viele 1000 Complimente aus: gerichtet habe. — Er fagte nein mit bem Ropf — und endlich: — "Sollte ich wohl die Ehre haben den H. Mozart vor mir zu haben?" "D nein", sprach ich, "ich nenne mich Trazom, ich habe auch hier einen Brief an Sie." Er nahm ben Brief und wollte ihn gleich erbrechen, ich ließ ihm aber nicht Zeit und sagte: "Was wollen Sie benn jezt ba ben Brief lefen? machen Sie bafur auf, bag wir in ben Saal hinein konnen, ich bin so begierig Ihre Pianofortes zu sehen." - "Nu, meinetwegen. Es sei wie es wolle; ich glaube aber ich betrüge mich nicht." Er machte auf, ich lief gleich zu einem von den 3 Clavieren, die im Zimmer stunden. Ich spielte, er konnte taum ben Brief aufbringen vor Begierbe überwiesen zu sein; er las nur die Unterschrift. Dh, schrie er und umarmte mich; er verfreuzigte sich, machte Gesichter, und mar halt sehr zufrieden. De= gen seinen Clavieren werde ich nachgehends sprechen. Er führte

mich hernach gleich in ein Kaffeehaus, wo ich, wie ich hineintrat, glaubte, ich mußte wieder zurudfallen, vor Geftant und Rauch von Tobad. Ich mußte halt in Gottes Namen eine Stunde aushals ten. Ich ließ mir auch alles gefallen, obwohl ich in der Turkei zu sein glaubte. Er machte mir bann viel Befens mit einem gemiffen Graf Compositeur (boch nichts als von Flutenconcerten); er sagte mir: "Das ift gang mas besonderes", und mas man halt Uber= triebenes sagen kann. Ich schwitte an Ropf, hand und gangem Leibe vor Angst. Dieser Graf ift ein Bruder zu ben zwei, mo einer im haag und ber andere in Burich ift. Er gab nicht nach und führte mich gleich zu ihm. Das ist ein ganz nobler Mann; er hatte einen Schlafrod an, wo ich mich nicht schämete auf ber Gaffe ihn zu tragen. Er sett alle Worter auf Stelzen und macht gemeiniglich das Maul eher auf, als er nur weiß, was er sagen will; - manchmal fällt es auch zu, ohne etwas zu tun gehabt zu haben. Er producirte nach vielen Complimenten ein Concert auf 2 Fluten; ich mußte Die erste Violin spielen. Das Concert ist so: gar nicht gut ins Ge= bor, nicht naturlich, er marschirt oft in die Tone gar zu - plump, und dieß alles ohne die mindeste Hexerei. Wie es vorbei mar, so lobte ich ihn recht sehr; dann er verdient es auch. Der arme Mann wird Muhe genug gehabt haben; er wird genug studieret haben. End: lich brachte man ein Clavichord aus dem Cabinet heraus (von Hrn. Stein feiner Arbeit) recht gut, nur voll Mift und Staub. Sr. Graf, welcher Director hier ift, stund ba wie einer ber immer ge= glaubt hat, gang besonders in seiner Reise durch die Tone zu sein, und nun findet daß man noch besonderer fein fann, und ohne dem Dhr webe zu tun. Mit einem Wort es war halt alles in Verwunberung. -

## 22. An den Vater

Augsburg, 17. October 1777.

Wegen des Kriegssecretars hamm seiner Frl. Tochter kann ich nichts anders schreiben, als daß sie notwendiger Weise Talent zur Musik haben muß, indem sie erst 3 Jahr lernt und doch viele Stücke recht gut spielt. Ich weiß mich aber nicht deutlich genug zu erklären,

wenn ich sagen soll wie sie mir vorkömmt wenn sie spielt — —, so kurios gezwungen scheint sie mir; — sie skeigt mit ihren langenz beinigen Fingern so kurios auf dem Clavier herum. Freilich hat sie noch nie keinen rechten Meister gehabt, und wenn sie zu Münzchen bleibt, wird sie das ihr Lebtage nicht werden, was ihr Vater will und verlangt. Denn er möchte gern, daß sie vortrefslich im Clavier wäre. — Wenn sie zum Papa nach Salzburg könunt, so ist es ihr doppelter Nußen, in der Musique sowohl als in der Vernunft; denn sie ist wahrlich nicht groß. Ich habe schon viel wegen ihr gelacht. Sie würden für Ihre Bemühung gewiß genug Unterhaltung haben. Essen kann sie nicht viel, denn sie ist zu einfältig dazu. Ich hätte sie probieren sollen? — Ich habe ja nicht gekonnt vor Lachen; denn wenn ich ihr einigemal so mit der rechten Hand etwas vormachte, so sagte sie gleich bravissimo und das in der Stimme einer Maus.

Nun will ich meine angefangene Augsburger historie in moglichster Kurze auserzählen. hr. von Fingerle, bem ich vom Papa ein Compliment ausgerichtet habe, war auch beim hrn. Director Graf. Die Leute waren alle fehr höflich und besprachen sich immer wegen meiner Academie. Sie fagten auch alle: "Das wird eine ber brillantesten Academien werden, die wir in Augsburg gehabt haben. Sie haben viel voraus, da Sie die Bekanntschaft bes Br. Stadtpfleger Langenmantl haben; und bann ber Name Mozart macht hier fehr viel." Wir gingen ganz vergnügt aus einander. Nun muß ber Papa miffen, bag ber junger gr. von Langen= mantl beim hrn. Stein bort gesagt hat, er wolle sich impegniren eine Academie auf ber Stube (als etwas Nares bas mir Ehre macht) ganz allein für die hrn. Patricii zu veranstalten. Man kann nicht glauben mit was fur einem Impegno er sprach und sich anzunehmen versprach. Wir redeten ab, ich sollte morgen zu ihm kommen und Antwort haben. Ich ging hin. Das war ben 13. Er war sehr höflich, sagte aber, er konnte mir noch nichts Positives fagen. Ich spielte wieder so eine Stunde. Er lud mich auf morgen als ben 14. zum Speisen ein. Des Vormittags schickte er ber, ich mochte doch um II Uhr kommen und etwas mitnehmen, er

hatte einige von der Musik bestellt, sie wollten etwas machen. Ich schickte gleich etwas, kam um II Uhr, ba machte er mir eine menge Schwanz, sagte gang gleichgultig: "Soren Sie, mit ber Academie iste nichte; oh, ich habe mich schon so gezürnt gestern wegen Ihnen. Die Gr. Patricii sagten mir, ihre Cassa stehe sehr schlecht, und das sei kein Birtuos, dem man einen Souveraind'or geben könnte." Ich schmuzte und sagte: "Ich glaube auch nicht." NB. Er ift auf der Stube Intendant von der Musique und ber Alte ist Stadtpfleger! Ich machte mir nicht viel daraus. — Wir gingen zu Tisch; ber Alte speiste auch heroben, er war sehr höflich, sagte aber kein Wort von der Academie. Nach dem Speisen spielte ich 2 Concerte, etwas aus dem Ropf, dann ein Trio vom Hafeneder auf der Bioline. Ich hatte gern mehr gegeigt, aber ich wurde so schlecht accompagnirt, daß ich die Rolik bekam. Er sagte mir gang freundlich: "Wir bleiben heute beisammen und fahren in die Comodie und dann soupiren Sie bei uns." Wir waren sehr lustig. Als wir von der Comodie zurückkamen, spielte ich wieder bis zum Effen; dann gingen wir zum Souper. Er fragte mich schon vormittags wegen meinem Kreuz; ich sagte ihm alles ganz klar, was und wie es sei. Er und sein Schwager sagten so ofters: "Wir wollen und das Rreuz kommen laffen, damit wir mit dem Grn. Mozart inkorporiert sind." Ich achtete aber nicht barauf. Sie sagten auch so ofters: "Sie, Cavalier fr. Sporn!" Ich sagte nichts. Unterm Souper wurde es aber zu arg. "Was wird es etwa kosten? 3 Ducaten? - Muß man die Erlaubniß haben, es zu tragen? -Rostet diese Erlaubniß auch etwas? Wir wollen uns das Rreuz boch kommen lassen." Da war ein gewisser Offizier noch ba, Herr Bach, ber sagte: "Ei pfui, schamen Sie sich, was taten Sie mit dem Kreuz?" - Der junge Esel von Kurzen-Mantl winkte ihm mit ben Augen, ich fah es, er merkte es. Darauf mar es ein wenig stille; dann gab er mir einen Tobad und sagte: "Da haben Sie einen Toback barauf." Ich war stille. Endlich fing er wieder an ganz spottisch: "Also morgen werde ich zu Ihnen schicken und da werden Sie die Gute haben und mir bas Rreuz nur einen Augen= blick zu leihen, ich werde es Ihnen gleich wieder schicken; nur damit ich mit dem Goldschmied reden kann. Ich bin versichert, dag wenn ich ihn frage (bann er ist ein gar curioser Mann) wie hoch es zu schähen sei, so wird er mir fagen, etwa einen bairischen Taler, es ift auch nicht mehr wert, benn es ist ja nicht von Gold, sonbern von Rupfer. hehe!" Ich sagte: "Gott behute, es ist von Blech. hehe!" Mir war warm vor But und Born. "Aber sagen Sie mir", fagte er, "ich fann ja allenfalls ben Sporn weglaffen?" -"D ja", fagte ich, "Sie brauchen feinen, Sie haben ihn fchon im Ropf; ich habe zwar auch einen im Ropf, aber es ist halt ein Unterschied, ich mochte mit bem Ihrigen wahrhaftig nicht tauschen. hier haben Sie einen Toback barauf." Ich gab ihm Toback, er wurde ein wenig bleich. "Neulich", fing er wieder an, "neulich stund der Orden recht gut, auf der reichen Weste." Ich sagte nichts. Endlich rief er: "Sei" (zum Bedienten), "bag ihr auf die nachst mehr Respect vor uns habt, wenn wir Zwei, mein Schwager und ich, dem Grn. Mogart sein Rreug tragen. hier haben Sie einen Toback barauf." - "Das ist boch curios", fing ich an, als wenn ich nicht gehört hatte, was er gesagt hat, "ich kann noch eber alle Orben, die Sie bekommen fonnen, bekommen als Sie bas werben, was ich bin, und wenn Sie 2 Mal fterben und wieber geboren werden. hier haben Sie einen Toback barauf" — und stund auf. Alles stund auch auf und mar in gröfter Verlegenheit. Ich nahm hut und Degen und fagte: "Ich werde schon morgen bas Vergnügen haben, Sie zu sehen." — "Ja, morgen bin ich nicht hier." - "So komme ich halt übermorgen, wenn ich ja noch hier bin." — "Ach, Sie werden ja doch" — — "Ich werde nichts; hier ift es eine Bettlerei. Leben Sie unterdeffen mohl" - und meg.

Den andern Tag erzählte ich alles dem Hrn. Stein, Hrn. Geniaur und Hrn. Director Graf, nicht wegen dem Kreuz, sondern daß ich im höchsten Grad disgustirt sei, indem man mir das Maul machte wegen einem Concert und nun alles nichts sei. "Das heist die Leute vor Narren gehabt, die Leute angesezt. Mich reuet es recht, daß ich hierher gereist din. Ich hätte mein Lebtage nicht geglaubt, daß, da doch Augsburg die Vaterstadt meines Papa ist, man hier seinen Sohn so affrontiren würde." Der Papa kann sich

nicht einbilden wie die 3 Leute lamentirten und sich erzurnten. "Uch Sie muffen ein Concert hier geben, wir brauchen die Patricii nicht." Ich blieb aber bei meiner Resolution und fagte: "Ja für meine wenigen guten Freunde da, welche Kenner sind, will ich zum Abschied bei hrn. Stein eine kleine Academie geben." Der Director war gang betrübt. "Das ist abscheulich", rief er, "bas ist eine Schande, - wer wurde fich aber bas von Langenmantl einbilden! - Pardieu, wenn er gewollt hatte, fo hatte es geben muffen." Mir gingen auseinander. Der hr. Director gab mir in seinem Schlafrod bas Geleit über bie Stiegen und bis vor bie Haustür. hr. Stein und Geniaux gingen mit mir nach haus. Sie brangen in une, wir follten une entschließen noch hier zu blei= ben. Wir blieben aber fest. Nun muß ber Papa miffen, bas neulich der junge Fex Langenmantl, als er mir die saubere Nachricht wegen bem Concert gang indifferent herstammelte, mir sagte, die hrn. Patricii laben mich zu ihrem Concert funftigen Donnerstag ein. Ich fagte: "Ich werde kommen um zuzuhören". - "Ach, Sie werden uns ja das Vergnugen machen und fpielen?" - "Nu, wer weiß, warum nicht?" Beil aber ben Abend hernach mir so viel Affront geschah, so entschloß ich mich, nicht mehr zu ihm zu gehen und mich von dem ganzen Patriciat im Arsch leden zu lassen und weg zu reifen. Den 16. so unter bem Effen rief man mich hinaus; da war ein Madl vom Langenmantl da, und er ließ sich erfundigen, ob ich gewiß kommen wurde, mit ihm in die Academie zu gehen? — und ich mochte doch gleich nach bem Essen zu ihm kommen. Ich ließe mich gehorsamst empfehlen und ich gehe nicht in die Academie und zu ihm kann ich nicht kommen, weil ich schon engagirt bin, - wie es auch mahr mar; ich murbe aber morgen fommen um mich zu beurlauben, bann langstens Samftag werbe ich abreisen. - Br. Stein ift unterdessen zu die andern Brn. Patricii von der evangelischen Seite gelaufen und hat halt gang erschrecklich perorirt, so daß den herrn vollig angst wurde. "Was", sagten sie, "einen Mann ber uns so viele Ehre macht, sollen wir weglassen, ohne ihn zu boren? Der Br. von Langenmantl meint halt, weil er ihn schon gehort bat, so ifts genug." Enfin es war

halt fo ein Feuer, daß ber gute junge Br. von Rurgen-Mantl felbft ben hrn. Stein hat auffuchen muffen, um ihn im Namen aller ju ersuchen, er mochte sein Möglichstes tun, um mich zu persua= biren, bag ich in die Academie ginge, auf etwas Großes durfte ich mich nicht gefaßt machen zc. Ich ging also nach vielem Dei= gern mit ihm hinauf. Da maren die Ersten von die herrn gang höflich; besonders ein gewisser Offizier Baron Belling, er ift auch so ein Director oder so ein Tier; der machte meine Musikalien selbst auf. Ich nahm auch eine Sinfonie mit, man machte fie, ich geigte mit. hier ift aber ein Orchester zum Fraisfriegen. Der junge Leder von Langen-Mantl war gang höflich; doch hatte er noch immer sein spottisches Gesicht. Er jagte zu mir: "Ich habe schon wirklich geglaubt, Sie werden uns fo entwischen; ich habe - gar etwa geglaubt Gie mochten einen Berdruß haben, wegen bem neulichen Spag." - "Gi beileibe", sagte ich, "Sie sind halt noch jung. Aber nehmen Gie sich beffer in Dbacht, ich bin nicht gewohnt an folche Spaffe. Und bas Sujet, über bas fie raillirten, macht Ihnen gar feine Ehre, und mar auch von feinem Nugen, denn ich trage es boch. hatten Sie lieber andern Spaß gemacht."- "Ich versichere Ihnen", fagte er, "es mar nur mein Schwager ber - -" "Laffen wir es gut fein", fagte ich. — "Bald", fagte er, "hatten wir bas Vergnügen nicht gehabt, Sie zu seben." - "Ja, wenn ber hr. Stein nicht gewesen ware, mare ich gewiß nicht gekommen. Um Ihnen die Wahrheit zu gestehen, bin ich nur gekommen, damit Sie meine hrn. Augsburger nicht in anderen Landern ausgelacht werden, wenn ich fagte, baf ich in ber Stadt mo mein Bater ge= boren 8 Tage gewesen sei, ohne daß man sich bemubt hatte mich zu hören." — Ich spielte ein Concert. Alles war gut bis auf bas Accompagnement. Auf die Lett spielte ich noch eine Sonate. Dann bedankte sich ber hr. Baron Belling im Namen ber gangen Gesellschaft auf bas Soflichste und bat mich, ich mochte boch nur ben Willen betrachten und gab mir 2 Ducaten.

Man läßt mir noch keinen Fried, ich solle bis Sonntag ein öffentliches Concert geben. — Vielleicht! — Ich bin aber schon so stuff, baß ich es nicht sagen kann. Ich bin recht froh, wenn ich wieder in einen Ort komme, wo ein hof ist. Das kann ich sagen, wenn nicht ein so braver hr. Vetter und Base und so ein liebs Basie da wäre, so reute es mich so viel als ich haar auf dem Kopfe habe, daß ich nach Augsburg bin. Nun muß ich von meiner lieben Jungfer Bäsie etwas schreiben, spare es mir aber auf morgen, dann man muß ganz aufgeheitert sein, wenn man sie recht loben will wie sie es verdienet.

Den 17. in der Frühe schreibe und beteuere ich, daß unser Bäsle schön, vernünftig, lieb, geschickt und lustig ist, und das macht weil sie brav unter die Leute gekommen ist; sie war auch einige Zeit zu München. Das ist wahr, wir zwei taugen recht zusammen; denn sie ist auch ein bischen schlimm. Wir soppen die Leute mit einander daß es lustig ist. —

# 23. Un den Vater

Augsburg, 17. October 1777.

Mun muß ich gleich bei die Steinischen Pianofortes anfan= gen. Che ich noch vom Stein seiner Arbeit etwas gesehen habe, waren mir die Spathschen Claviere die liebsten; nun muß ich aber ben Steinischen ben Vorzug laffen; benn fie bampfen noch viel besser, als die Regensburger. Wenn ich stark anschlage, ich mag ben Finger liegen lassen oder aufheben, so ist halt der Ton in dem Augenblid vorbei, da ich ihn hören ließ. Ich mag an die Claves kommen wie ich will, so wird der Ton immer gleich sein, er wird nicht schleppern, er wird nicht starker nicht schwächer geben ober gar ausbleiben; mit einem Wort, es ist alles gleich. Es ist mahr, er gibt so eine Pianoforte nicht unter 300 Fl., aber seine Muhe und Fleiß die er anwendet, ist nicht zu bezahlen. Seine Instrumente haben besonders das vor andern eigen, daß sie mit Auslosung gemacht sind. Da gibt sich ber hundertste nicht damit ab; aber ohne Auslosung ist es halt nicht möglich, daß ein Pianoforte nicht schleppere ober nachklinge. Seine hammerl, wenn man die Claves anspielt, fallen in bem Augenblick, ba sie an die Saiten hinauf springen, wieder herab, man mag ben Clavis liegen laffen ober auslassen. Wenn er ein solches Clavier fertig hat (wie er mir

felbst fagte), so sett er sich erst hin und probirt allerlei Passagen, Laufe und Sprunge, und schabt und arbeitet so lange bis das Clavier alles tut; bann er arbeitet nur zum Nugen der Musik und nicht seines Nugens wegen allein, sonst wurde er gleich fertig sein. Er fagt oft: Wenn ich nicht felbst ein so passionirter Liebhaber ber Musik ware und nicht selbst etwas weniges auf dem Clavier konnte, so hatte ich gewiß schon langst die Geduld bei meiner Arbeit verloren; allein ich bin halt ein Liebhaber von Instrumenten die ben Spieler nicht ansetzen und die dauerhaft sind. — Seine Claviere sind auch wirklich von Dauer. Er steht gut bafur, daß ber Reso= nanzboden nicht bricht und nicht springt. Wenn er einen Reso= nanzboden zu einem Clavier fertig hat, so stellt er ihn in die Luft, Negen, Schnee, Sonnenhipe und allen Teufel, damit er zerfpringt, und dann legt er Spane ein und leimt sie hinein, damit er recht stark und fest wird. Er ift völlig froh wenn er springt; man ist halt hernach versichert, daß ihm nichts mehr geschieht. Er schneibet gar oft selbst hinein und leimt ihn wieder zu und befestigt ihn recht. Er hat drei solche Pianofortes fertig, ich habe erst heute wieder darauf gespielt.

Wir haben heute beim jungen S. Gaffner gespeißt, der von einer jungen, schonen Frau ein junger hubscher Wittwer ift; fie waren erst 2 Jahre mit einander verheiratet. Er ist ein recht braver höflicher junger Mann. Man tractirte uns köstlich. Es speiste auch da ein College vom S. Abbe henri Bullinger und Wishofer, ein Erjefuit, welcher bermalen hier im Dom Capellmeister ist. Er tennt den hrn. Schachtner gar gut, er war zu Ingolftadt fein Chorregent; er heißt Pater Gerbl. S. Gaffner und eine von feinen Mademoifellen Schwagerinnen, Mama, ich und unfer Basle gingen nach Tisch zum S. Stein. Um 4 Uhr kam ber S. Capellmeister und H. Schmittbauer Organist zu St. Ulrich, ein glatter alter braver Mann auch noch, und ba spielte ich just eine Sonate prima vista von Becke, die ziemlich schwer war, miserabel al solito. Was sich da der Hr. Capellmeister und Organist verkreuzigten, ist nicht zu beschreiben. Ich habe hier und in München schon alle meine 6 Sonaten recht oft auswendig gespielt; die 5te aus E habe ich in der vornehmen Bauernstub-Academie gespielt, die letzte aus D kommt auf den Pianofortes von Stein unvergleichlich heraus. Die Maschine, wo man mit dem Knie drückt, ist auch bei ihm besser gemacht als bei den andern; ich darf es kaum anrühren, so geht es schon, und sobald man das Knie nur ein wenig weg tut, so hört man nicht den mindesten Nachklang.

Nun morgen komme ich vielleicht auf seine Orgeln, bas heißt, ich komme barüber zu schreiben; und auf die lett spare ich mir seine kleine Tochter. Als ich hrn. Stein sagte, ich mochte gern auf seiner Orgel spielen, benn die Orgel sei meine Passion, so verwunderte er sich groß und sagte: "Was? ein solcher Mann wie Sie, ein solcher großer Clavierist will auf einem Instrument spielen, wo keine Douceur, keine Expression, kein Piano noch Forte Statt findet, sondern immer gleich fortgehet?" - "Das hat alles nichts zu bedeuten; die Orgel ist doch in meinen Augen und Ohren der König aller Instrumenten." - "Nu, meinetwegen!" - Wir gingen halt miteinander; ich merkte schon aus seinen Discursen, daß er glaubte ich wurde nicht viel auf seiner Orgel machen, ich wurde par Exemple vollig claviermäßig spielen. Er erzählte mir er hatte auch Schobert auf fein Verlangen auf die Orgel geführt; "und es war mir schon bange", sagte er, "benn Schobert sagte es allen Leuten, und die Kirche mar ziemlich voll; benn ich glaubte halt, ber Mensch wird voll Geift, Feuer und Geschwindigkeit sein, und bas nimmt sich nicht aus auf ber Orgel; aber wie er anfing war ich gleich anderer Meinung." Ich sagte nichts als dieß: "Was glauben Sie S. Stein, werde ich herumlaufen auf der Orgel?" — "Ach Sie, das ist ganz was Anderes." Wir kamen auf ben Chor, ich fing zu praludiren an, ba lachte er schon; dann eine Fuge. "Das glaube ich", sagte er, "daß Sie gern Orgel spielen; wenn man so spielt." - Dom Anfang war mir bas Pedal ein wenig fremd, weil es nicht gebrochen war; es fing c an, bann d e 2c. in einer Reihe; bei uns ist aber D und E oben, wie hier Es und Fis. Ich fam aber gleich barein.

Ich war auch zu St. Ulrich auf ber alten Orgel; die Stiege ist was Abscheuliches. Ich bat es möchte mir auch wer brauf spielen,

ich mochte hinabgehen und zuhören; bann oben macht die Orgel gar feinen Effect. Ich nahm aber nichts aus; bann ber junge Regenschori, ein Geistlicher, machte Laufe auf ber Orgel herum, daß man nichts verstand; und wenn er harmonien machen wollte, waren es lauter Disharmonien, benn es stimmte nicht recht. Wir mußten hernach in ein Gaftzimmer, tenn meine Mama und Bafe und Br. Stein maren auch babei. Ein gemiffer Pater Emilian, ein hofartiger Efel und ein einfaltiger Bigling feiner Profession, war gar bergig; er wollte immer seinen Spag mit dem Basle ha= ben, sie hatte aber ihren Spaß mit ihm. — Endlich als er rauschig war (welches bald erfolgte) fing er von der Musik an; er sang einen Canon und fagte: "Ich habe in meinem Leben nichts Schoneres gehort." Ich fagte: "Mir ift leid, ich fann nicht mitfingen, bann ich fann von Natur aus nicht intoniren." - "Das tut nichts", fagte er; er fing an, ich mar ber britte, ich machte aber einen gang andern Text darauf: "P. E. o du Sch — du, — — " (sotte voce zu mei= ner Base). Dann lachten wir wieder eine halbe Stunde. Er sagte ju mir: "Wenn wir nur langer beisammen sein konnten, ich mochte mit Ihnen von ber Sepfunst biscuriren." - "Da wurden wir bald ausdiscurirt haben", fagte ich. Schmeds Kropfeter! Die Fortfegung nachstens.

## 24. An den Bater

Augsburg, 23. October 1777.

Gestern ist meine Academie in scena gegangen. Graf Wolfeck war sleißig dabei und brachte etliche Stiftsdamen mit. Ich war schon gleich die ersten Tage in seinem Logement um ihm aufzuwarten, er war aber nicht hier. Vor etlichen Tagen ist er wieder angelangt, und da er erfahren, daß ich hier bin, so erwartete er nicht daß ich zu ihm kam, sondern, da ich just Hut und Degen nahm um ihm meine Visite zu machen, trat er eben zur Tür herein. Nun muß ich eine Veschreibung von den vergangenen Tägen machen, ehe ich zum Concert komme. Vergangenen Samstag war ich zu St. Ulrich wie ich schon geschrieben habe. Etliche Täge vorher sührte mich mein Hr. Vetter zum Prälaten vom Hl. Kreuz, der ein recht

braver ehrlicher alter Mann ist. Den Samstag ehe ich auf St. Ulrich ging, war ich mit meiner Baase nochmals im H. Kreuzer-kloster, weil das erste Mal der Hr. Dechant und Procurator nicht hier war und weil mir mein Bäsle sagte, daß der Procurator so lustig sei — —

(hier folgen einige Zeilen ber Mutter. Sie schließt: "Mich mundert fehr, daß du die Ductti von Schuster noch - -) Darauf Wolfgang: "Ach er hat sie ja bekommen." — Mama: "Ei bei= leibe, er hat ja immer geschrieben, daß er sie noch nicht hat -" Wolf: "Das Disputiren kann ich nicht leiden, er hat sie gewiß, und hiemit ifts aus." - Mama: "Du irrft bich." - Bolf: "Nein, ich irre mich nicht, ich wills ber Mama geschrieben zeigen." -Mama: "Ja, und mo?" — Wolf: "Da, lies die Mama." — Nun liest sie just. — Vergangenen Sonntag war ich im Amt beim H. Rreuz, um 10 Uhr ging ich aber zum hrn. Stein. Wir probirten ein paar Sinfonien zum Concert. hernach speiste ich mit meinem Better beim Hl. Kreuz. Unter ber Tafel murbe Musik gemacht. So schlecht als fie geigen ift mir die Musik im Kloster boch lieber als das Orchester von Augsburg. Ich machte eine Sinfonie und spielte auf der Violine das Concert in B von Panhall mit allgemeinem Applaus. Der hr. Dechant ist ein braver lustiger Mann; er ist ein Better von Eberlin, beißt Zeschinger; er kennt ben Papa gang gut. Auf die Nacht beim Souper spielte ich bas Strafburger Concert; es ging wie Del; alles lobte den schonen reinen Ton. Hernach brachte man ein kleines Clavichord, ich praludirte und spielte eine Sonate und die Variationen von Fischer. Dann zischelten bie Undern dem Brn. Dechant ins Dhr, er sollte mich erst orgelmäßig spielen hören. Ich sagte, er möchte mir ein Thoma geben, er wollte nicht, aber einer aus ben Geiftlichen gab mir eins. Ich führte es spazieren und mitten barin (die Fuge ging ex G minor) fing ich major an und gang was Scherzhaftes, aber im namlichen Tempo, bann endlich wieder bas Thema nun aber von hinten. Endlich fiel mir ein, ob ich bas scherzhafte Wesen nicht auch zum Thema ber Fuge brauchen konnte? - Ich fragte nicht lang, sondern machte es gleich und es ging fo accurat, als wenn es ihm ber Dafer angemessen hatte. Der hr. Dechant war ganz außer sich. "Das ift vorbei, ba nutt nichts", sagte er, "das habe ich nicht geglaubt, was ich ba gehort habe; Gie sind ein ganzer Mann. Mir hat freilich mein Pralat gesagt, daß er sein Lebetag Niemand so bundig und ernsthaft die Orgel habe spielen horen." (Denn er hat mich etliche Tage vorher gehört, ber Dechant war aber nicht hier.) Endlich brachte einer eine Sonate ber, die fugirt mar, ich sollte sie spielen. Ich fagte aber: "Meine herren, bas ift zu viel, bas muß ich geftehen, bie Sonate werbe ich nicht gleich so spielen konnen." - "Ja, bas glaube ich auch", sprach ber Dechant mit vielem Gifer, benn er war gang für mich, "bas ist zu viel, ba gibts Reinen bem bas moglich ware." - "Uebrigens aber", sagte ich, "ich will es boch probiren." Da horte ich aber immer hinter mir den Dechant: "D bu Erzschufti, o du Spisbubi, o du du!" - Ich spielte bis II Uhr, ich wurde mit lauter Fugen-Themata bombardirt und gleichsam belagert.

Neulich bei Stein brachte er mir eine Sonate vom Becke; ich glaube ich habe das schon geschrieben. Apropos wegen seinem Madl. Wer sie spielen sieht und hort und nicht lachen muß, ber muß von Stein wie ihr Bater fein. Es wird vollig gegen ben Discant hinaufgesessen, beileibe nicht mitten, bamit man mehr Gelegenheit hat, sich zu bewegen und Grimaffen zu machen. Die Augen werden verdreht, es wird geschmugt; wenn eine Sache zweimal kommt, so wird sie das 2te Mal langsamer gespielt; fommt sie 3 Mal, wieder langsamer. Der Urm muß in alle Sohe, wenn man eine Passage macht, und wie die Passage markirt wird, so muß es der Urm, nicht die Finger und das recht mit allem Bleiß ichwer und ungeschickt tun. Das Schonfte aber ift bag, wenn in einer Passage (die fortfließen soll wie Del) notwendigerweise die Finger gewechselt werden muffen, so brauchts nicht viel Acht zugeben, sondern wenn es Zeit ift, so läßt man aus, hebt die hand auf und fångt ganz commod wieder an. Durch bas hat man auch eher hoffnung einen falschen Ton zu erwischen, und bas macht oft einen curiofen Effect. Ich schreibe dieses nur um dem Papa einen Begriff von Clavierspielen und Instruiren zu geben, damit der Papa seiner Zeit einen Nugen baraus ziehen fann. fr. Stein ist völlig in seine Tochter vernarrt. Sie ift 8 Jahr alt, sie lernt nur alles auswendig. Sie fann werden, fie hat Genie; aber auf diese Urt wird sie nichts, sie wird niemals viel Geschwindigkeit bekom= men, weil sie sich völlig befleißigt die hand schwer zu machen. Sie wird das Notwendigste und harteste und die hauptsache in der Musik niemals bekommen, namlich das Tempo, weil sie sich von Jugend auf völlig beflissen hat nicht auf den Tact zu spielen. hr. Stein und ich haben gewiß 2 Stunden mit einander über diesen Punkt gesprochen. Ich habe ihn aber schon ziemlich bekehrt, er fragt mich jest in Allen um Rat. Er mar in ben Bede vollig vernarrt; nun sieht und hort er daß ich mehr spiele als Bede, daß ich keine Grimassen mache und boch so expressive spiele, daß noch Reiner, nach seinem Bekenntnis, seine Vianoforte so gut zu tractiren gewußt hat. Daß ich immer accurat im Tact bleibe, über bas verwundern sie sich alle. Das tempo rubato in einem Adagio, daß die linke Sand nichts darum weiß, tonnen fie gar nicht begreifen. Bei ihnen gibt die linke hand nach. Graf Bolfed und mehrere, die gang passionirt für Bede sind, sagten neulich öffentlich im Concert, daß ich ben Bede in Sad spiele. Graf Bolfed lief immer im Saal herum und sagte: "So hab ich mein Lebtage nichts gebort." Er fagte zu mir: "Ich muß Ihnen fagen, bag ich Gie niemals so spielen gehort wie heute, ich werde es auch Ihrem Bater sagen, sobald ich nach Salzburg komme." Was meint ber Papa was das erste war nach der Sinfonie? — Das Concert auf 3 Claviere: Br. Demmler spielte bas erfte, ich bas zweite und Br. Stein das dritte. Dann spielte ich allein die lette Sonate ex D für Durnit, bann mein Concert ex B, bann wieber allein gang orgelmäßig, eine Fuge ex C minor und auf einmal eine prach= tige Sonate ex C major so aus bem Ropf mit einem Rondo auf die lett; es war ein rechtes Getos und Larm. hr. Stein machte nichts als Gesichter und Grimassen vor Berwunderung. Br. Demler mußte beständig lachen. Das ift ein fo curiofer Mensch, daß wenn ihm etwas recht sehr gefällt, so muß er ganz entsetlich lachen. Bei mir fing er gar zu fluchen an. Addio.

Mannheim, 5. November 1777.

### Allerliebstes Basle, Sasle!

Ich habe bero mir so wertes Schreiben richtig erhalten falten, und baraus ersehen - breben, bag ber herr Better -Netter und die Frau Bas - has, und Sie - wie recht wohl auf sind - Rind; wir sind auch Gott Lob und Dank recht gesund hund. Ich habe heute ben Brief — schief von meinem Papa haha! auch richtig in meine Klauen bekommen — strommen. Ich hoffe, Sie werden auch meinen Brief - trief, welchen ich Ihnen aus Mannheim geschrieben, erhalten haben - schaben. Defto besser, besser besto! - Nun aber etwas Gescheutes. Mir ift fehr leid, daß ber hr. Pralat — Salat schon wieder vom Schlag getroffen worden ist - fist; doch hoffe ich, mit der hulfe Gottes wird es von keinen Folgen sein - Schwein. Sie schreiben mir - Stier, daß Sie Ihr Versprechen, welches Sie mir vor meiner Abreise von Augsburg getan haben, halten werden und das balb falt; nu, bas wird mich gewiß freuen — reuen. Sie schreiben noch ferneres, ja Sie lassen sich heraus, Sie geben sich bloß, Sie lassen sich verlauten, Sie machen mir zu wissen, Sie erklaren mir, Sie geben beutlich am Tage, Sie verlangen, Sie begehren, Sie mun: ichen, Sie wollen, Sie mogen, Sie befehlen, Sie beuten mir an, Sie benachrichtigen mir, Sie machen mir kund, bag ich Ihnen auch mein Portrait schicken soll — scholl. Eh bien, ich werde es Ihnen gewiß schicken — schlicken. Db Sie mich noch lieb haben? Das glaub ich. Desto besser, besser besto! Ja, so geht es auf bieser Welt, ber eine hat ben Beutel, ber andere hat bas Geld; mit wem halten Sie es? - Mit mir, nicht mahr? Das glaub ich. Ist wünsche ich eine gute Nacht. — Morgen werden wir uns gescheut fprechen - brechen; ich fage Ihnen eine Sache Menge zu haben, Sie glauben es nicht gar konnen; aber horen Sie morgen es schon werben. Leben Sie wohl unterdossen! — Was ist bas? — ists möglich! - Ihr Gotter! - Mein Dhr, betrügst bu mich nicht? nein, es ist schon so - welch langer trauriger Ton!

Seut den schreiben funfte ich dieses. Gestern habe ich mit der gestrengen Frau Churfürstin gesprochen und morgen als ben 6. werde ich in der großen Galla-Academie spielen und dann werde ich extra im Cabinet, wie mir die Fürstin-Chur selbst gesagt hat, wieder spielen. Nun mas recht Gescheutes! Es wird ein Brief oder es werden Briefe an mich in Ihre hande kommen, wo ich Sie bitte, baß — was? — ja, ein Fuchs ist kein haas — ja, baß nun, wo bin ich benn geblieben? - ja recht, beim Rommen, ja jest fallt mirs ein, Briefe, Briefe werden kommen — aber was für Briefe? je nun, Briefe an mich halt; die bitte ich mir gewiß zu schicken, ich werde Ihnen schon Nachricht geben, wo ich von Mann= heim weiters hingehe. Jett Numero 2! Ich bitte Sie — warum nicht? ich bitte Sie, allerliebster Fer — warum nicht? daß, wenn Sie ohnedem an die Mad. Tavernier nach Munchen schreiben, ein Compliment von mir an die zwei Mademoisellen Frensinger schreiben — warum nicht? curios, warum nicht? — und die jungere, namlich die Frl. Josepha bitte ich halt recht um Verzeihung warum nicht? warum sollte ich sie nicht um Verzeihung bitten? curios, ich wußte nicht, warum nicht? ich bitte sie halt recht sehr um Verzeihung, daß ich ihr bishero die versprochene Sonate nicht geschickt habe, aber ich werde sie sobald es möglich ist übersenden warum nicht? was, warum nicht? warum soll ich sie nicht schicken? warum soll ich sie nicht übersenden? warum nicht? curios, ich wüßte nicht, warum nicht? Nu also biesen Gefallen werden Sie mir tun? warum nicht? curios, warum nicht? ich wußte nicht, warum nicht? Vergessen Sie auch nicht von mir ein Compliment von mir an Papa und Mama von die zwei Fraulein zu entrichten, benn bas ist grob gefehlt, wenn man Bater und Mutter vergessen tut sein muffen lassen haben. Ich werde hernach, wenn die Sonate fertig ift, selbe Ihnen zuschicken und einen Brief dazu, und Sie werden die Gute haben, selbe nach München zu schicken. Nun muß ich schließen und bas tut mich verdrießen. herr Vetter, geben wir geschwind zum heil. Kreuz und schauen wir, ob noch wer auf ist! Wir halten uns nicht auf, nichts als anläuten, sonst nichts. — Nun leben Sie recht wohl, ich kuffe Sie 1000 Mal und bin wie allzeit

ber alte junge Sauschwanz Wolfgang Amade Rosenkranz. An alle meine guten Freund — heunt meinen Gruß — Fuß! Addio Fer — Her bis ins Grab, wenn ichs Leben hab.

Miehnnam ned net 5 rebotco 7771.

#### 26. Un den Vater

Mannheim, 8. November 1777.

Ich habe heute Vormittag bei Hrn. Cannabich das Nondo zur Sonate für seine Mademoiselle Tochter geschrieben, folglich haben sie mich nicht mehr weggelassen. Der Churfürst, sie und der ganze Hof, ist sehr mit mir zufrieden. In der Academie, alle zweimal wie ich spielte, so ging der Churfürst und sie völlig neben mir zum Clavier. Nach der Academie machte Cannabich, daß ich den Hof sprechen konnte. Ich küßte dem Churfürsten die Hand. Er sagte: "Es ist sett, glaube ich, 15 Jahr, daß Er nicht hier war." — "Ia, Euer Durchlaucht, 15 Jahr, daß ich nicht die Gnade gehabt habe." — "Er spielt unvergleichlich." Die Prinzessin, als ich ihr die Hand küßte, sagte zu mir: "Monsieur je vous assure, on ne peut pas jouer mieux."

Gestern war ich an dem Ort mit Cannadich, wo die Mama schon geschrieben hat. Da sprach ich den Chursürst wie meinen guten Freund. Er ist ein recht gnädiger und guter Herr. Er sagte zu mir: "Ich habe gehört, Er hat zu München eine Opera gesschrieben."—"Ja, Euer Durchslaucht. Ich empsehle mich Euer Durchslaucht zu höchster Enade, mein größter Bunsch wäre hier eine Opera zu schreiben: ich bitte auf mich nicht ganz zu vergessen. Ich kann Gott Lob und Dank auch deutsch", und sch mußte.—"Das kann leicht geschehen."— Er hat einen Sohn und drei Töchter. Die älteste und der junge Graf spielen Clavier. Der Chursürst fragte mich ganz vertraut um alles wegen seiner Kinder. Ich redete ganz aufrichtig, doch ohne den Meister zu verachten. Cannabich war auch meiner Meinung. Der Chursürst, als er ging, besankte sich sehr hösslich bei mir.

heute nach Tisch gleich um 2 Uhr ging ich mit Cannabich zum Flotisten Wendling. Da war alles in der größten Höslichkeit.

Die Tochter, welche einmal Maitresse von dem Churfürsten war, spielt recht hübsch Clavier. Hernach habe ich gespielt. Ich war heute in so einer vortrefflichen Laune, daß ich es nicht beschreiben kann. Ich habe nichts als aus dem Kopf gespielt, und drei Duetti mit Violine, die ich mein Lebtage niemals gesehen und deren Autor ich niemals nennen gehört habe. Sie waren allerseits so zufrieden, daß ich — die Frauenzimmer küssen mußte. Bei der Tochter kam es mir gar nicht hart an; denn sie ist gar kein Hund.

Hernach gingen wir abermals zu den natürlichen Kindern des Churfürsten. Da spielte ich recht von ganzem Herzen. Ich spielte 3 Mal. Der Churfürst ersuchte mich allzeit selbst darum. Er setzte sich allzeit neben mich und blieb unbeweglich. Ich ließ mir auch von einem gewissen Professor ein Thema zu einer Fuge geben und führte sie aus.

Nun folgt die Gratulation! Allerliebster Papa!

Ich kann nicht poetisch schreiben; ich bin kein Dichter. Ich kann bie Redensarten nicht fo funftlich einteilen, daß fie Schatten und Licht geben; ich bin kein Maler. Ich kann fogar durche Deuten und durch Pantomime meine Gefinnungen und Gedanken nicht ausbruden; ich bin kein Tanger. Ich kann es aber burch Tone; ich bin ein Musikus. Ich werbe auch morgen eine ganze Gratulation sowohl für dero Namens= als Geburtstag bei Cannabich auf dem Clavier spielen. Für heute kann ich nichts als Ihnen, mon très cher pere, alles von gangem herzen wunschen, was ich Ihnen alle Tage, morgens und abends wunsche: Gesundheit, langes Leben und ein frohliches Gemut. Ich hoffe auch, daß Gie jest weniger Verdruß haben, als ba ich noch in Salzburg mar. Denn ich muß bekennen, daß ich die einzige Ursache war. Man ging mit mir schlecht um; ich verdiente es nicht. Sie nahmen natürlicherweise Anteil — — aber zu sehr. Sehen Sie, bas war auch bie größte und wichtigste Urfache, warum ich von Salzburg weg eilte. Ich hoffe auch mein Dunsch ist erfüllt. — Nun muß ich mit einer musika= lischen Gratulation schließen. Ich wunsche Ihnen, bag Sie so viele Jahre leben möchten, als man Jahre braucht, um gar nichts Neues mehr in der Musik machen zu können. Nun leben Sie recht wohl; ich bitte Sie recht untertänig, mich noch ein bischen lieb zu haben und mit diesem schlechten Glückwunsch unterdessen vorlieb zu nehmen, bis in meinem engen und kleinen Verstandeskasten neue Schubladen gemacht werden, wo ich den Verstand hintun kann, den ich noch zu bekommen im Sinn habe.

# 27. Un den Bater

Mannheim, 13. November 1777.

Wir haben die letten 2 Briefe richtig erhalten. Nun muß ich auf alles genau antworten. Ich habe ben Brief, in welchem steht, daß ich mich erkundigen soll um die Eltern des Bede, erft in Mann= beim bekommen, folglich zu spat, um bicfes ins Werk zu ftellen; benn selbst mare es mir gar nicht eingefallen, dieses zu tun, weil mir in der Tat gar nichts baran liegt. Nun, will der Papa wissen, wie ich von ihm bin empfangen worden? - - Recht gut und sehr höflich. Er fragte, wo ich hin ginge. Ich sagte glaublicherweis nach Paris. Er riet mit bann Vieles, indem er sagte, er sei auch erst dort gewesen. "Mit Lectiongeben werden Sie sich viel machen, benn bas Clavier wird in Paris fehr hochgeschätt." Er machte gleich Unstalt, daß man mich zur Offiziertafel nahm. Er machte, daß ich mit dem Kursten sprechen konnte. Es war ihm sehr leid, daß er just Halswehe hatte (welches aber wirklich mahr war) und nicht selbst ausgehen konnte, um mir Unterhaltung zu verschaffen. Es war ihm auch leid, daß er mir zu Ehren keine Musik machen lassen konnte, weil die meisten diesen Tag eben aus Recreation zu Ruß bis was weiß ich, gereiset sind. Ich mußte auf sein Ersuchen sein Clavichord versuchen, welches sehr gut ift. Er jagte oft bravo. Id) phantafirte und spielte die Sonate ex B und D. Mit einem Wort, er war fehr höflich, und ich höflich aber ganz ferids. Wir wurden von unterschiedlichen Sachen zu reben, unter andern von Wien, daß nemlich der Raiser kein großer Liebhaber von der Musik fei. Er fagte: "Das ift mahr, ein Renner ift er vom Sat, fonft weiter nichts; ich weiß mich noch zu erinnern (hier rieb er sich bie Stirn), daß wie ich vor ihm spielen mußte, so wußte ich gar nicht, was ich spielen sollte; so fing ich dann an Fugen zu spielen und dergleichen Kindereien, wo ich heimlich selbst darüber lachte." — Ich habe geglaubt, ich kann mich nicht halten und muß ihm sagen: "Ich gebe Ihnen zu, daß Sie darüber gelacht haben, aber schwerzlich so sehr mie ich gelacht haben würde, wenn ich Sie gehört hätte." Weiters sagte er (wie es auch wahr ist), daß beim Kaiser im Cabinet Musik gemacht wird, daß die Hunde davon lausen möchten. Da sagte ich halt, daß ich allzeit, wenn ich mich nicht bald aus dem Staube mache, bei dergleichen Musiken Kopfweh bekomme. "D nein, das macht mir gar nichts; eine schlechte Musik greift meine Nerven nicht an, aber eine schöne, da kann ich Kopfweh bekommen." Da dachte ich mir wieder: Ia, so ein seichter Kopf wie du bekommt freilich gleich Schmerzen, wenn er etwas hört, welches er nicht begreifen kann.

Nun etwas von hier. Gestern habe ich mit Cannabich zum Brn. Intendant Graf Savioli geben muffen, um mein Prafent abzuholen. Es war so wie ich mir es eingebildet habe: nichts in Geld, eine schone goldene Uhr. Mir waren aber jest 10 Carolin lieber gewesen, als die Uhr, welche man mit Ketten und Devisen auf 20 Carolin schätt. Auf ber Reise braucht man Gelb. Nun habe ich mit dero Erlaubnis 5 Uhren. Ich habe auch fraftig im Sinn, mir an jeder Hosen noch ein Uhrtaschl machen zu lassen und wenn ich zu einem großen herrn komme, beide Uhren zu tragen (wie es ohnehin jest Mode ist), damit nur keinem mehr einfallt mir eine Uhr zu verehren. - Ich sehe aus des Papas Schreiben, daß Sie des Vogler's Buch nicht gelesen haben. Ich habe es jest gelesen, denn ich habe es vom Cannabich entliehen. Run seine historie gang furg. Er kam miserable ber, producirte sich auf bem Clavier, machte ein Ballet; man hatte Mitleiden, der Churfurst schickte ibn in Italien. Als der Churfurst nach Bologna fam, fragte er den P. Baloti wegen bem Bogler. O altezza, questo è un grand uomo! etc. Er fragte auch ben P. Martini. Altezza, è buono; ma à poco à poco; quando sara un poco più vecchio, piùsodo, si farà, si farà. Ma bisogna che si cangi molto. Als ber Bogler zurudfam, wurde er geiftlich und gleich hoffaplan, producirte ein Miserere, welches, wie mir Alles sagt, nicht zu horen ift, benn es geht alles falich. Er borte, daß man es nicht viel lobte. Er ging alfo zum Churfurft und beklagte fich, daß bas Orchefter ihm zu Rleiß und Trop schlecht spielte; mit einem Bort, er wußte es halt fo gut herum zu drehen (fpielte auch fo fleine ihm nugbare Schlechtig= feiten mit Weibern), daß er Vice-Capellmeister geworden. Er ift ein Narr, ber fich einbildet, daß nichts Befferes und Bollfommeneres sei als er. Das ganze Orchester von oben bis unten mag ihn nicht. Er hat dem holzbauer viel Berdrug gemacht. Gein Buch bient mehr zum Rechnen-lernen, als zum Componiren-lernen. Er fagt, er macht in 3 Wochen einen Compositeur und in 6 Monaten einen Sanger; man hat es aber noch nicht gesehen. Er verachtet bie gröften Meifter. Mir selbst hat er den Bach verachtet. Bach hat hier 2 Opern geschrieben, wovon die erste besser gefallen als die zweite. Die zweite war Lucio Silla. Beil ich nun die namliche Opera zu Mailand geschrieben habe, so wollte ich sie sehen. Ich wußte vom Holzbauer, daß sie Vogler hat. Ich begehrte sie von ihm. "Von herzen gern, morgen werde ich sie Ihnen gleich schiden; Sie werden aber nicht viel Gescheutes sehen." Etliche Tag barauf, als er mich fah, sagte er zu mir gang spottisch: "Mun, haben Sie mas Schones gesehen, haben Sie was daraus gelernt? — — eine Aria ist gar schön. — Wie heißt ber Text", fragte er einen ber neben mir ftand. - "Bas für eine Aria?" - "Mun bie abscheuliche Aria vom Bach, die Sauerei - ia Pupille amate. Die hat er gewiß im Punschrausch geschrieben." — Ich habe geglaubt, ich mußte ihn beim Schopf nehmen; ich tat aber, als wenn ich es nicht gehört hatte, sagte nichts und ging weg. Er hat beim Churfürsten auch schon ausgedient.

Nun ist die Sonate für die Mademoiselle Rosa Cannadich auch schon fertig. — Vergangenen Sonntag spielte ich aus Spaß die Orgel in der Capelle. Ich kam unter dem Kyrie, spielte das Ende davon und nachdem der Priester das Gloria angestimmt, machte ich eine Cadenz. Weil sie aber gar so verschieden von den hier gewöhnlichen war, so gudte alles um, und besonders gleich der Holzbauer. Er sagte zu mir: "Wenn ich das gewußt hätte, so hätte

ich eine andere Messe aufgelegt." — "Ja", sagte ich, "damit Sie mich angeset hätten." — — Der alte Toeschi und Wendling stunden immer neben mir. Die Leute hatten genug zu lachen. Es stand dann und wann pizzicato. Da gab ich allzeit den Tasten Bațeln, ich war in meinem besten humor. Unstatt dem Benezdictus muß man hier allzeit spielen. Ich nahm also den Gedanken vom Sanctus und führte ihn fugirt aus. Da stunden sie alle da und machten Gesichter. Auf die Lett nach dem Ita missa est spielte ich eine Fuge. Das Pedal ist anders als bei uns; das machte mich ansangs ein wenig irre, aber ich fam gleich drein.

Nun muß ich schließen. Schreib der Papa uns nur immer noch nach Mannheim. Die Sonaten von Misliweczeck weiß ich wie sie sind. Ich hab sie itzt zu München gespielt. Sie sind ganz leicht und gut ins Gehör. Mein Nat wäre, meine Schwester, der ich nich untertänigst empfehle, solle sie mit vieler Expression, Gusto und Feuer spielen und auswendig lernen. Denn das sind Sonaten, welche allen Leuten gefallen müssen, leicht auswendig zu lernen sind und Ausschen, wenn man sie mit gehöriger Präcision spielt.

# 28. Un die Base

Ma très-chère nièce! Cousine! Fille! Mère, soeur et épouse!

Mannheim, 13. November 1777.

Pot himmel tausend Sacristei, Eroaten schwere Not, Teusel, Hexen, Truden, Kreuz-Battalion und kein End, pot Element, Luft, Wasser, Erd und Feuer, Europa, Asia, Affrica und Amerika, Jesuiter, Augustiner, Benedictiner, Capuciner, Minoriten, Francistaner, Dominicaner, Chartheuser und Heil. Kreuzer Herrn, Canonici regulares und irregulares, und Barnhäuter, Spithuben, Hundstütter, Cujonen und Schwänz über einander, Eseln, Büffeln, Ochsen, Narren, Dalken und Feren! Was ist das für eine Manier, 4 Soldaten und 3 Bandalier? — so ein Paquet und kein Portrait? — Ich war schon voll Begierde — ich glaube gewiß — denn

Sie schrieben mir ja unlängst selbst, daß ich es gar bald, recht gar bald bekommen werde. Zweifeln Sie vielleicht, ob ich auch mein Wort halten werde? Das will ich doch nicht hoffen, daß Sie daran zweifeln! Nu, ich bitte Sie, schicken Sie mir es, je ehender, je lieber, es wird wohl hoffentlich so sein, wie ich es mir ausgebeten habe, nemlich im französischen Aufzuge.

Die mir Mannheim gefällt? - so gut einem ein Ort ohne Basle gefallen fann. - Go hoffe, auch Gie werden im Wegen: teil, wie es auch so ist, meine Briefe richtig erhalten haben, nemlich einen von hohenaltheim und 2 von Mannheim, und dieser, wie es auch so ift, ift der dritte von Mannheim, aber im allen der vierte, wie es auch so ift. Nun muß ich schließen, wie es auch so ist, benn ich bin noch nicht angezogen, und wir effen jest gleich - wie es auch so ist. Haben Sie mich noch immer lieb, wie ich Sie, so werden wir niemals aufhören uns zu lieben. Wenn auch der Lowe ringsherum in Mauern schwebt, wenn schon bes Zweifels harter Sieg nicht wohl bedacht gemesen, und die Tyrannei ber Buterer in Abweg ist geschlichen, so frist doch Codrus der weis' Philosophus, oft Rot fur hafermuß, und die Romer, die Stuten meines A. find immer, find stete gewesen und werden immer bleiben fastenfrei. - Adieu, j'espère que vous aures deja pris quelque lection dans la langue française, et je ne doute point, que -écoutés: que vous saurés bientôt mieux le françois, que moi; car il y a certainement deux ans, que je n'ai pas écrit un môt dans cette langue. Adieu cependant je vous baise vos mains, votre visage, vos genoux. - afin tout ce que vous me permettés de baiser. -

# 29. An den Vater

Mannheim, 14.—16. November 1777.

Ich Johannes Chrysostomus Amadeus Wolfgangus Sigismundus Mozart gebe mich schuldig, daß ich vorgestern und gestern (auch schon öfters) erst bei der Nacht um 12 Uhr nach Haus gestommen bin, und daß ich von 10 Uhr an bis zur benennten Stunde beim Cannabich, in Gegenwart und en Compagnie des Cannabich,

seiner Gemahlin und Tochter, hrn. Schapmeifter, Ramm und Lang, oft und - nicht schwer, sondern ganz leicht weggereimet habe, - und zwar mit Gedanken, Worten und - - , aber nicht mit Werken. Ich hatte mich aber nicht so gottlos aufgeführt, wenn nicht die Radelführerin, nemlich die fogenannte Lifel (Elifabeth Cannabich) mich gar so sehr dazu animirt und aufgeheht hatte; und ich muß bekennen, daß ich ordentlich Freude baran hatte. Ich bekenne alle bieje meine Gunden und Bergehungen von Grund meines Bergen, und in hoffnung fie ofter bekennen zu durfen, nehm ich mir fraftig vor, mein angefangenes sundiges Leben noch immer zu verbeffern. Darum bitte ich um die heilige Dispensation, wenn es leicht sein kann; wo nicht, so gilt es mir gleich, benn bas Spiel hat boch seinen Fortgang: Lusus enim suum habet ambitum, spricht ber seelige Sanger Meigner, Cap. 9, S. 24, weiteres auch der heilige Ascenditor, Patron des Brennsuppen Coffé, der schimmlichten Limonade, der Mandelmilch ohne Mandeln und in= sonderheitlich des Erdbeer-gefrorenen voll Eis-broden; weil er sclbst ein großer Kenner und Runftler in gefrornen Sachen mar.

Die Sonate, die ich fur die Mademoiselle Cannabich geschrieben habe, werde ich so bald es moglich auf klein Papier abschreiben lassen und meiner Schwester schicken. Bor 3 Tagen habe ich angefangen ber Mademoiselle Rose bie Sonate zu lehren; heute sind wir mit bem erften Allegro fertig. Das Andante wird uns am meisten Muhe machen; benn bas ift voll Expression und muß accurat mit ben Gusto, Forte und Piano, wie es steht, gespielt werden. Sie ift fehr geschickt, und lernt sehr leicht. Die rechte hand ist sehr gut, aber die linke ist leider ganz verdorben. Ich kann sagen, daß ich oft sehr Mitleiden mit ihr habe, wenn ich sehe, wie sie sich oft bemuben muß, daß sie völlig schnauft, und nicht aus Ungeschicklichkeit, sondern weil sie nicht anderst kann, weil sie es schon so gewohnt ist, indem man ihr es nie anderst gezeigt hat. Ich habe auch zu ihrer Mutter und zu ihr felbst gesagt, daß wenn ich jest ihr formlicher Meister mare, so sperrte ich ihr alle Musikalien ein, bedte ihr bas Clavier mit einem Schnupftuch zu und ließe ihr so lange mit der rechten und linken hand, anfange gang langfam,

lauter Passagen, Triller, Mordanten z. exerciren, bis die Hand völlig eingericht wäre; dann hernach getraute ich mir eine rechte Clavieristin aus ihr zu machen. Denn es ist Schade, sie hat so viel Genie, sie liest ganz passabel, sie hat sehr viel natürliche Leichtigkeit und spielt mit sehr viel Empfindung. Sie haben mir auch Beide recht gegeben.

Nun auf die Opera, gang turz. Die Musik vom Holzbauer ist fehr schon. Die Poesie ist nicht wert einer solchen Musik. Um meisten wundert mich, daß ein so alter Mann, wie Solzbauer, noch so viel Beift hat; benn bas ift nicht zu glauben, mas in ber Musik für Feuer ist. Die Primadonna war die Mad. Elisabetha Wendling, nicht die Flotisten-Frau, sondern des Geigers. Sie ist immer franklich, und zu dem war auch die Oper nicht fur fie, son= bern für eine gewisse Danzi geschrieben, die jest in England ift; folglich nicht für ihre Stimme, sondern zu boch. Dr. Raaff hat unter 4 Arien und etwa beiläufig 450 Tacten einmal so gesungen, bağ man gemerkt hat, bag feine Stimme bie ftartfte Urfache ift, warum er so schlecht singt. Wer ihn eine Arie anfangen hort und nicht in demfelben Augenblick benkt, daß Raaff ber alte vormals so berühmte Tenorist singt, ber muß gewiß von ganzem Bergen lachen. Denn es ist halt doch gewiß, ich habe es bei mir felbst be= bacht: wenn ich jest nicht wüßte, daß dies der Raaff ift, so wurde ich mich zusammen biegen vor Lachen, so aber - ziehe ich nur mein Schnupftuch heraus und schmute. Er war auch sein Lebtag, wie man mir bier felbst gesagt bat, tein Acteur; man mußte ibn nur horen und nicht seben. Er hat auch gar feine gute Person nicht. In der Opera mußte er sterben, und das singend in einer langen, langen, langen, langfamen Aria, und da ftarb er mit lachendem Munde. Und gegen Ende ber Aria fiel er mit ber Stimme fo fehr, daß man es nicht aushalten konnte. Ich faß neben dem Floten= Wendling im Orchester. Ich sagte zu ihm, weil er vorher critisirte baß es unnaturlich sei, so lange zu singen, bis man flirbt, "man fanns ja faum erwarten"; - ba fagte ich zu ihm: "Saben Sie eine fleine Geduld, jest wird er bald hin fein, benn ich hore es." - "Ich auch", sagte er und lachte. Die zweite Sangerin, eine gemisse Mademoiselle Strafferin, singt fehr gut, und ift eine treffliche Actrice.

hier ift eine beutsche National-Schaubuhne, die immer bleibt, wie zu Munchen. Deutsche Singspiele giebt man bisweilen, aber bie Sanger und Sangerinnen find babei elend. Geftern habe ich bei Baron und Baronesse von hagen Oberstjägermeister gespeist. Vor 3 Tagen war ich bei h. Schmalz Raufmann, wo mich ber 5. herzog, oder vielmehr Noder und Schidl durch einen Brief bin addressirte. Ich war in der Meinung einen recht höflichen braven Mann zu finden, ich überreichte ihm den Brief. Er las ihn durch, machte mir eine kleine Krummung mit dem Leib und - fagte nichts. Endlich sagte ich nach vielem Entschuldigen daß ich nicht schon långst meine Aufwartung bei ihm gemacht habe, daß ich mich beim Churfürsten habe boren laffen. "So?" — Altum silentium. Ich sagte nichts, er sagte nichts. Endlich sagte ich: "Ich will Ihnen långer nicht ungelegen sein, ich habe die Ehre" — hier fiel er mir in die Rede: "Wenn ich Ihnen etwas Dienstliches erweisen kann, fo" - - "Che ich wegreise, werde ich so frei sein und Sie bitten" — — "Mit Geld?" — — "Ja, wenn Sie wollen bie" — "Ja, bas kann ich nicht — ba fteht nichts im Brief von Geld; Geld kann ich Ihnen nicht geben, aber sonst" ---"Aber sonft tonnen Sie mir in nichts dienen, ich mußte nicht in was, ich habe die Ehre mich zu empfehlen." — Gestern habe ich die ganze historie dem hr. herzog in Angeburg geschrieben. Nun mussen wir auf eine Antwort warten; folglich kann der Papa noch nach Mannheim schreiben ..... Ich fusse bem Papa 1000 mal die Hande und bin der junge Bruder und Vater, — weil der Papa im letten Brief geschrieben hat: Ich bin ber alte Mann und Sohn. - heut ift ber 16., wo man ihn ausgeschrieben hat, ben Brief, sonst weiß er nicht, wenn man ihn weggeschickt hat, den Brief. Hast ihn nicht fertig? - ben Brief? - - Ja, Mama, ich habe ihn fertig, ben Brief.

#### 30. An den Vater

Mannheim, 26. November 1777.

<sup>—</sup> Und überdies hat mir noch Jederman der Mannheim fennt, auch Cavaliere, geraten hieher zu reisen. Die Ursache warum

wir noch hier sind, ist weil ich im Sinn habe den Winter hier zu bleiben, ich warte nur auf Antwort vom Chursürsten. Der Instendant Graf Savioli ist ein recht braver Cavalier, und dem habe ich gesagt, er möchte dem Chursürsten sagen, daß weil ohnedem ietzt eine schlechte Witterung zum Neisen ist, so wollte ich hier bleiben und den jungen Grafen instruiren. Er versprach mir auch sein Möglichstes zu tun, nur sollte ich Geduld haben, bis die Galla-Täge vorbei wären. Dieses geschah alles mit Wissen und auf Ansstiftung des Cannabich. Da ich ihm erzählte, daß ich beim Savioli war und was ich ihm sagte, so sagte er mir, daß er gewisser glauben würde, es geschehe alles nicht. Nun hat Cannabich, noch ehe der Graf mit dem Chursürsten geredet hat, über dieses gesprochen.

Nun muß ich es abwarten. Ich werde morgen meine 150 Fl. beim hrn. Schmalz abholen; benn ber Wirt wird ohne Zweifel lieber Geld als Musik klingen hören. Ich hatte freilich nicht geglaubt, daß ich hier eine Uhr wurde zu verehren bekommen; aber jest ist es nun einmal fo. Ich ware schon langst weg, aber alles jagt mir: Bo wollen Sie benn ben Binter bin? — Bei biefer Jahreszeit ist es ja gar übel zu reisen. Bleiben Gie hier. — Der Cannabid, wunscht es auch fehr, mithin hab ich es halt jest probirt, und weil man fo eine Sache nicht übereilen fann, fo muß ich es halt mit Geduld erwarten; und ich hoffe Ihnen bald eine gute Nachricht geben zu tonnen. Zwei Scolaren habe ich im Boraus icon, ohne die Erz-Scolaren, die mir gewiffer als nicht, ein jeder I Louis den Monat geben. Ohne den Erz läßt es sich freilich nicht tun. Nun laffen wir das, wie es ift und wie es fein wird; was nuten doch die überflüßigen Speculationen! Das geschehen wird, wissen wir doch nicht; doch - wir wissen es! - was Gott will.

Nun lustig Allegro, non siate so pegro. Wenn wir allenfalls von hier wegreisen, so gehen wir schnurgerade — wohin? — nach Weilburg oder wie es heißt, zu der Prinzessin, der Schwester des Prinzen von Oranien, die wir à la Haie so gut gekannt haben. Dort bleiben wir nota bene, so lang uns die Offizier-Tafel schmeckt und bekommen doch gewiß aufs wenigste 6 Louisd'or.

Es sind etliche Tage daß der Herr Sterkel hier ist von Würzdurg. Vorgestern als den 24. speiste ich mit Cannabich abermal beim Oberstjäger von Hagen und auf den Abend war ich al solito beim Cannabich, und da kam der Sterkel hin. Er spielte 5 Duetti, aber so geschwind, daß es nicht auszunehmen war, und gar nicht beutlich, und nicht auf den Takt. Es sagten es auch alle. Die Mademoiselle Cannabich spielte die 6. und in Wahrheit besser als der Sterkel.

Nun muß ich schließen weil ich keinen Plat mehr habe zum schreiben; dann im Bette kann ich nicht schreiben und auf mag ich nicht bleiben, weil es mich so schläfert. P. S. Wenn ich noch einen Plat fande, so schreibete ich 100000 Complimente von uns 2, sage von uns zwei an alle gute Freunde und Freundinnen. Besonders an die A. Adlgasserische, Andretterische und Arco (Graf); B. Hrn. Bullinger, Barisanische und Berangty; C. Czernin (Graf) Cussetti, und die drei hrn. Calcanten; D. hrn. Daser, Deibl und Dommeseer; E. Mademoiselle Eberlin Baberl, Hrn. Eflinger und alle Eseln zu Salzburg; F. Firmian (Graf und Grafin und Dalkerl), ben kleinen Franzl und an Petrischen Freihof; G. Mademoiselle und Mad. et deux Monf. Gylofsky und auch an Conseiller, bann Hrn. Gretri und Gablerbrau; H. den handnischen, hagenauerischen und der Höllbrau-Thresel; I. Joli (die Sallerl), an hrn. Janitsch den Geiger und an Jakob beim hagenauer; K. hrn. und Frau von Rurjinger, Graf und Grafin Rucheburg und Brn. Kaffel; L. Baron Lehrbach, Graf und Grafin Litauer, Graf und Grafin Lodron; M. hrn. Meigner, Modlhammer- und Moser-Brau; N. die Nannerl, den hofnarren Pater Florian und allen Nachtwächtern; O. den Graf Drenftirn, die Brn. Oberbruder und allen Ochsen in Salz= burg; P. den Prexischen, Graf Prawek Ruchelmeister und Graf Perusa; Q. ben Brn. Quilibet, quodlibet und allen Quadern; R. den Pater Florian Reichsiegel, Robinigsche und Maestro Ruft; S. den Hrn. Suscipe, Hrn. Seiffert, und an alle Sau in Salzburg; T. hrn. Tanzberger unfren Metger, der Theresel und an alle Trom= peter; U. an die Stadt Ulm und Utrecht und an alle Uhren in Salzburg; W. an ben Wieserischen Wurstmacher hans und an

Woferl; X. an die Kantippe, an Kerres und an alle die, beren Namen mit einen x anfängt; Y. an Hrn. Ppsilon, an die Hrn. Obrig und an alle die, beren Namen mit ein y anfängt; lettens aber Z. an Hrn. Zabuesnig, Hrn. Zonca und Hrn. Zezi im Schloß. Addio. Wenn ich Plat hätte, so schriebe ich schon noch etwas, aufs wenigste doch Complimente an meine gute Freunde, so kann es aber nicht sein, ich wüßte nicht, wo ich hinschreiben sollte. Ich kann gescheuts nichts heut schreiben, denn ich bin gleis völlig aus dem Bin. Der Papa üble es mir nicht. Müssen haben, ich so halt einmal heut bin; ich helf mir nicht können. Wohlen sie leb, ich gute eine wünsche Nacht. Sunden Sie geschlas. Werdens nächste ich schon schreiber gescheiden.

#### 31. Un den Vater

Mannheim, 3. Dezember 1777.

Noch fann ich gar nichts Gemisses schreiben wegen meinen Umstånden hier. Bergangenen Montag hatte ich bas Glud nachbem ich 3 Tage nach einander Vor- und Nachmittag zu den naturlichen Kindern hingegangen, den Churfürsten endlich anzutreffen. Wir haben zwar alle geglaubt, es wird die Muhe wieder umsonst sein, weil es schon spåt war; doch endlich sahen wir ihn kommen. Die Gouvernante ließ gleich die Komtesse zum Klavier siten; und ich setzte mich neben ihr und gab ihr Lection, und so fah uns der Churfurst als er herein tam. Wir standen auf, aber er sagte wir sollten fortmachen. Als sie ausgespielt hatte, nahm die Gouvernante das Wort und sagte, daß ich ein so schönes Rondo geschrieben hatte. Ich spielte es, es gefiel ihm sehr. Endlich fragte er: "Wird fie es aber wohl lernen konnen?" - "D ja", sagte ich, "ich wollte nur munichen daß ich das Glud hatte ihr es felbft zu lernen." Er schmuzte und sagte: "Mir ware es auch lieb, aber murbe sie sich nicht verderben wenn sie zweierlei Meister hatte?" - "Ach nein, E. D." fagte ich, "es kommt nur barauf an ob fie einen guten ober schlechten bekömmt; ich hoffe E. D. werden nicht zweifeln, werden Vertrauen auf mich haben." - "Dh, das ganz gewiß", sagte er. Nun sagte die Gouvernante: "hier hat auch Mr. Mozart

Bariationen über den Menuet von Fischer für den jungen Grafen geschrieben." Ich spielte sie; sie haben ihm sehr gefallen. Nun scherzte er mit der Komtesse. Da bedankte ich mich für das Präsent; er sagte: "Ich werde darüber denken; wie lang will Er denn hier bleiben?" — Antwort: "So lange E. D. besehlen. Ich habe gar kein Engagement, ich kann bleiben, so lang E. D. besehlen." — Nun war alles vorbei. Ich war heute Morgens wieder dort. Da sagte man mir, daß der Chursürst gestern abermals gesagt hat: "Der Mozart bleibt diesen Winter hier." Nun sind wir mitten drin. Warten muß ich doch.

Seut (zum 4. Mal) hab ich bei Wendling gespeist. Vor bem Offen fam Graf Savioli mit bem Capellmeifter Schweißer, ber gestern abende angefommen, bin. Savioli sagte zu mir: "Ich habe gestern abermals mit dem Churfürsten gesprochen, er hat sich aber noch nicht resolvirt." Ich sagte zu ihm: "Ich muß mit Ihnen ein paar Morte sprechen." Wir gingen ans Fenster. Ich sagte ihm den Zweifel bes Churfursten, beklagte mich, daß es gar so lange bergeht, daß ich schon so viel hier ausgegeben, bat ihn er mochte doch machen, daß mich der Churfürst auf beständig nehme, intem ich fürchte, daß er mir den Winter so wenig geben wird, daß ich etwa gar nicht hier bleiben kann. "Er foll mir Arbeit geben, ich arbeite gern." Er sagte mir, er wird es ihm gewiß so proponiren; heute Abends könne es zwar nicht sein, indem er heute nicht nach hof kommt; aber morgen verspricht er mir die gewisse Antwort. — Mun mag geschehen, was will. Behalt er mich nicht, so bringe ich auf ein Reisegeld, benn bas Nondo und bie Baria= tionen schenke ich ihm nicht. Ich versichere Sie, daß ich so ruhig bei ber Sache bin, weil ich gewiß weiß, daß es nicht andere als gut gehen kann, es mag geschehen was will. Ich habe mich vollig in ben Willen Gottes gegeben.

Gestern haben wir ben Brief vom 27. Nov. erhalten. Ich hoffe Sie werden das Allegro und Andante von der Sonate empfangen haben. — hier folgt das Nondo. hr. Capellmeister Schweißer ist ein guter braver ehrlicher Mann, trocen und glatt wie unser handn, nur daß die Sprache feiner ist. In der zukunftigen Opera sind

sehr schöne Sachen, und ich zweifle gar nicht daß sie gewiß reussiren wird. Die Alceste hat sehr gefallen und ist doch halb nicht so schön wie die Rosamund. Freisich hat das viel beigetragen, weil es das erste deutsche Singspiel war. Nun macht es, NB. auf die Gemuter, die nur durch die Neuheit hingerissen werden, lange den Eindruck nicht mehr. Hr. Wieland, der die Poesie gemacht hat, wird auch den Winter hieher kommen. Den möchte ich wohl kennen; wer weiß es? — Vielleicht! — Wenn der Papa dieses liest, so ist, wills Gott, alles vorbei.

Wenn ich hier bleibe so soll ich in den Fasten en compagnie mit Brn. Bendling, Ramm Dboift, welcher sehr schon blaft, Brn. Balletmeister Lauchern nach Paris. hr. Wendling versichert mich, daß es mich nicht gereuen wird, er war 2 Mal in Paris, er ist erst zuruckgekommen. Er fagt: "Das ift noch ber einzige Drt, wo man Geld und fich recht Ehre machen fann. Gie find ja ein Mann ber alles im Stande ift, ich will Ihnen schon den rechten Weg zeigen. Sie muffen opera seria, comique, oratoire und alles machen. Wer ein paar Opern in Paris gemacht hat, befommt etwas Gewiffes bas Jahr. Hernach ist bas Concert spirituel, Academie des amateurs, wo man fur eine Sinfonie 5 Louisd'ore befommt. Wenn man eine Lection gibt, so ist ber Brauch für 12 Lectionen 3 Louis= b'or. Man lagt hernach Sonaten, Trios, Quatuors stechen per souscription. Der Cannabich, Toeschi, die schicken viel von ihrer Musik nach Paris." - Der Wendling ift ein Mann ber bas Reisen versteht. Schreiben Sie mir Ihre Meinung barüber, ich bitte Sie. Rublich und flug scheint es mir. Ich reife mit einem Mann, ber Paris (wie es ist ift) in= und auswendig kennt, benn es hat fich viel verändert. Ich gebe noch so wenig aus, ja ich glaube daß ich nicht halb so viel depensire, weil ich nur für mich zu bezahlen habe, indem meine Mama bier bleiben wurde und glaublicher Beise bei Wendling im Sause.

Den 12. dicses wird Hr. Nitter, der den Fagott sehr schön blast, nach Paris reisen. Wenn ich nun allein gewesen wäre, hätte ich die schönste Gelegenheit gehabt. Er hat mich selbst angesprochen. Der Namm (Oboist) ist ein recht braver lustiger ehrlicher Mann, etwa 35 Jahre, der schon viel gereist ist, und folglich viel Erfahzrung hat. Die Ersten und Besten von der Musik hier haben mich sehr lieb und eine wahre Achtung. Man nennt mich nie anders als Hr. Capellmeister. Ich kann sagen, daß mir sehr leid ist, daß ich nicht auß wenigste eine abgeschriebene Messe bei mir habe, ich hatte doch eine produzirt; denn ich habe neulich eine von Holzbauer gehört, welche auch nach unserm Geschmack ist. Wenn ich doch nur das Misericordias abgeschrieben hätte! — Jest ist es einz mal so. Das kann man nicht anders machen. Ich hätte mich entzichlossen eine copiren zu lassen, aber das Copiren kostet hier gar zu viel. Vielleicht hätte ich nicht einmal soviel für die Messe bestommen, als ich für die Copiatur hätte zahlen müssen. Denn man ist hier so freigebig nicht. —

## 32. Un den Vater

Mannheim, 6. Dezember 1777.

Ich fann schon wieder nichts schreiben! Ist wird mir der Spaß bald zu lang. Ich bin nur curios auf den Ausgang. Der Graf Savioli hat schon 3 Mal mit dem Churfursten gesprochen und die Untwort war allzeit ein Schupfer mit den Uchseln und: "Ich werde schon antworten, aber - ich bin noch nicht resolvirt." Meine gute Freunde treffen gang mit meiner Meinung überein, daß biefe Weigerung und Burudhaltung mehr ein gutes als boses Zeichen ift. Denn wenn auch ber Churfurst mich gar nicht zu nehmen im Sinn hatte, so murbe er es gleich gesagt haben; so aber gebe ich dieser Verzögerung keine andere Ursache als - Denari siamo un poco scrocconi. Uebrigens weiß ich gewiß, daß mich ber Churfürst lieb hat; à bon conto muffen wir halt noch warten. Jest fann ich fagen, daß es mir lieb mare, wenn die Sachen gut ausgingen, benn sonft reuete es mich, daß ich so lange bier gesessen und das Geld verzehrt habe. Uebrigens mag es gehen wie es will, fo fann es nie übel sein, wenn es nach bem Billen Gottes geht; und das ist meine alltägliche Bitte, daß es so geben mochte. -Der Papa hat bie Sauptursache wegen der Freundschaft des Brn. Cannabich wohl erraten. Es ift aber noch ein kleines Ding, wozu

er mich brauchen kann, nemlich er muß von allen seinen Baletten ein Recueil herausgeben, aber auf das Clavier. Nun fann er un= möglich das Ding so schreiben, daß es gut herauskommt und boch leicht ift. Bu diesem bin ich ihm (wie ich es auch mit einem Contredance schon war) sehr willkommen. Itt ist er schon 8 Tage auf ber Jagb und kommt erft funftigen Dienstag. Solche Sachen tragen freilich viel zu einer guten Freundschaft bei, aber un= geachtet deffen glaube ich, ware er mir boch wenigstens nicht feind; benn er hat sich viel geandert. Wenn man auf gewisse Jahre fommt und sieht seine Rinder herwachsen, so benft man schon ein bifichen anders. Seine Tochter, welche 15 Jahr alt aber bas alteste Rind ift, ift ein sehr schones artiges Madl. Gie hat fur ihr Alter sehr viel Bernunft und gesetztes Wesen; sie ist serios, redet nicht viel, was sie aber redet, geschieht mit Unmut und Freundlichkeit. Gestern hat sie mir wieder ein recht unbeschreibliches Vergnügen gemacht, sie hat meine Sonata ganz vortrefflich gespielt. Das Undante (welches nicht geschwind gehen muß) spielt sie mit aller möglichen Empfindung; fie spielt es aber auch recht gern. Gie wissen, daß ich ben 2. Tag als ich hier war, schon das erste Allegro fertig hatte, folglich die Mademoifelle Cannabich nur einmal ge= sehen hatte. Da fragte mich der junge Danner, wie ich das Andante zu machen in Sinn habe? "Ich will es ganz nach dem Character ber Mademoiselle Rose machen." Als ich es spielte, gefiel es halt außerordenlich. Der junge Danner erzählte es hernach. Es ist auch so; wie das Andante, so ist sie. - Feute habe ich das 6. Mal bei Wendling gespeist und das 2. Mal mit dem Brn. Schweißer. Morgen esse ich zur Abwechslung wieder dort; ich gehe ordentlich in die Rost hin. Nun muß ich aber schlafen gehen, ich wunsche gute Nacht.

Diesen Augenblick komme ich von Wendling zurück. Sobald ich ben Brief auf die Post getragen, so gehe ich wieder hin; dann man wird so in Camera Caritatis die Opera probiren. Um halb 7 Uhr gehe ich hernach zum Cannabich zu der gewöhnlichen und alltäglichen Clavierunterweisung. Apropos, ich muß etwas widerrufen: ich habe gestern geschrieben, daß die Mademoiselle Cannabich

15 Jahr alt; sie ist aber erst 13 und gehet in das vierzehnte. Unsere Empfehlung an alle gute Freund und Freundinnen; besonders an Hrn. Bullinger. Die Mama brennt vor Zorn, Wut und Eiserssucht, indem der Papa nichts als den Kasten wegruden und die Tür aufmachen darf, um zu der schönen Kammerjungser zu kommen. Ich kann sagen, daß es mich völlig reuet, daß ich von Salzburg weg bin, da ich doch jeht eine so schöne Gelegenheit hätte, allen meinen Verdruß in den Armen eines so schönen liebenswürdigen blaunasigten Mädls zu vergessen! Es hat halt einmal so sein sollen, ich muß mich halt mit diesem trösten, daß es noch mehr so schöne Frauenzimmer gibt.

#### 33. An den Vater

Mannheim, 10. Dezember 1777.

hier ist es dermalen nichts mit dem Churfürsten. Ich war vorgestern in ber Academie bei Sof um eine Antwort zu be= kommen. Der Graf Savioli wich mir ordentlich aus. Ich ging aber auf ihn zu. Als er mich sahe, schupfte er die Achseln. "Bas", sagte ich, "noch keine Antwort?" — "Bitte um Bergebung", sagte er, "aber leider nichts." — "Eh bien", sagte ich, "das hatte mir ber Churfurft eber fagen tonnen." - "Ja", fagte er, "er hatte fich noch nicht resolvirt, wenn ich ihn nicht bazu getrieben und vorgestellt hatte, daß Sie schon so lange hier siten und im Wirtshaus Ihr Geld verzehren." — "Das verdrüßt mich auch am meisten", verfette ich, "das ist gar nicht schon; übrigens bin ich Ihnen, herr Graf (benn man heißt ihn nicht Excellenz), sehr verbunden, baß Sie sich so eifrig fur mich angenommen haben und bitte, sich im Namen meiner beim Churfursten zu bedanken fur die zwar spate boch gnabige Nachricht; und ich versicherte ihn, bag es ihn gewiß niemals gereut hatte, wenn er mich genommen hatte."- "D", fagte er, "von biesem bin ich mehr versichert, als Sie es glauben." Ich fagte hernach die Resolution dem Hrn. Wendling, welcher völlig rot wurde und gang hißig fagte: "Da muffen wir Mittel finden; Sie muffen bier bleiben, die 2 Monate aufs Benigfte, bis wir hernach miteinander nach Paris gehen. Morgen kommt so ber Cannabich von der Jagd zurud, ba werden wir bas mehrere reden." Ich ging gleich von der Academie weg und gerade zur Mad. Canna= bich. Dem hrn. Schahmeister, ber mit mir weggegangen und ber ein recht braver Mann und mein guter Freund ist, habe ich es im hingehen erzählt. Sie konnen sich nicht vorstellen, wie sich ber Mensch barüber erzürnet hat. Als wir ins Zimmer traten, nahm er gleich das Wort und sagte: "Nu, da ist Einer, der das gewöhn= liche schone Schickfal vom hof hat." — "Bas", sagte die Madame, "ift es also nichts?" — Ich erzählte bann Alles. Sie erzählten mir dann auch allerhand bergleichen Studchen, die hier fo paffirt find. Als die Mademoiselle Rose (welche 3 Zimmer weit entfernt war und just mit der Basche umging) fertig war, kam sie herein und fagte zu mir: "Ift es Ihnen ist gefällig?" — benn es war Zeit zur Lection. — "Ich bin zu Befehl", fagte ich. — "Aber", fagte fie, "heut wollen wir recht gescheut lernen." — "Das glaub ich", versette ich, "benn es dauert so nicht mehr lang." — "Wie so? — wie fo? — warum?" — Sie ging zu ihrer Mama und bann fagte sie es ihr. "Was?" - sagte sie, "ist es gewiß? - ich glaub es nicht." -"Ja, ja, gewiß", sagte ich. Sie spielte barauf ganz serieuse meine Sonate. horen Sie, ich konnte mich bes Weinens nicht enthalten. Endlich kamen auch der Mutter, Tochter und bem Grn. Schaßmeister die Tranen in die Augen; denn sie spielte just die Sonate und bas ist bas Favorit vom ganzen haus. "horen Sie", sagte ber Schatmeister, "wenn ber herr Capellmeister (man nennt mich hier nie anderst) weggeht, so macht er uns alle weinen." Ich muß fagen, daß ich hier fehr gute Freunde habe, bann in folchen Umstånden lernt man sie kennen; bann sie sind es nicht allein in Worten, sondern in der Tat. horen Sie nur Folgendes. Den andern Tag kam ich wie sonst zum Wendling zum Speifen; ba fagte er mir: "Unser Indianer (bas ift ein hollander, ber von seinen eigenen Mitteln lebt, ein Liebhaber von allen Wiffenschaften und ein großer Freund und Verehrer von mir) ist halt doch ein rarer Mann; er gibt Ihnen 200 Fl., wenn Sie ihm 3 fleine leichte und kurze Concerte und ein paar Quattro auf die Flote machen. Durch ben Cannabich bekommen Sie auf bas Wenigste 2 Scolaren,

6 Mogarts Briefe 81

die gut bezahlen, Sie machen hier Duetti auf das Clavier und eine Violine per souscription und lassen sie stechen. Tafel haben Sie sowohl mittage als abende bei uns. Quartier für sich haben Sie bei bem hrn. hoffammerrat, bas toftet Sie alles nichts; fur bie Frau Mutter wollen wir die 2 Monate, bis Sie dieses alles nach haus geschrieben haben, ein wohlfeiles Quartierl ausfindig machen; und alsbann reift die Mama nach haus und wir gehen nach Paris." - Die Mama ist damit zufrieden; ist kommt es nur auf Ihre Einwilligung an, ber ich schon fo gewiß bin, bag wenn es ist schon zur Reise Zeit mare, ich ohne eine Antwort abzumarten, nach Paris ginge. Denn von einem so vernünftigen und für bas Wohl seiner Kinder bisher so besorgten Vater kann man nichts Underes erwarten. Der hr. Wendling, welcher sich Ihnen emp= fiehlt, ift ein herzensfreund mit unferm herzensfreund Grimm. Er hat ihm als er hier mar, viel von mir gesprochen; das war wie er aus Salzburg von uns herkam. Ich werde, sobald ich von Ihnen Antwort auf diesen Brief habe, an ihn schreiben; benn er ift ist, wie mir ein Fremder hier bei Tisch gesagt hat, in Paris. Ich wurde Sie auch bitten, daß Sie mir, wenn es moglich mare, indem wir vor dem 8. Marz nicht gehen werden, durch hrn. Mesmer in Wien oder durch etwa Jemand zuwege brachten, daß ich einen Brief an die Konigin von Frankreich bekommen konnte: wenn es leicht möglich ift - benn sonst hat es auch weiter nicht viel zu bedeuten. Beffer ift es, bas ift richtig. Das ift auch ein Rat den mir hr. Wendling gegeben hat. Ich stelle mir vor, daß Ihnen die Sachen, die ich Ihnen schreibe, wunderlich vorkommen, weil Sie ist in einer Stadt sind, wo man gewohnt ift, dumme Keind, einfältige und schwache Freund zu haben, die, weil ihnen das traurige Salzburger Brod unentbehrlich ift, immer den Fuchs= schwanz streichen, folglich von heut bis morgen find. Seben Sie, das ist eben die Ursache, warum ich Ihnen immer Kindereien und Spaß und wenig Gescheutes geschrieben habe, weil ich die Sache hier habe abwarten wollen, um Ihnen ben Verdruß zu ersparen und meine gute Freunde zu verschonen, denen Sie ist etwa un= schuldigerweise die Schuld geben, als hatten sie unter ber hand

entgegen gearbeitet, welches aber gewiß nicht ift. Ich weiß schon wer die Ursache ist! Ich bin aber durch Ihre Briefe gezwungen worden, Ihnen die ganze Geschichte zu erzählen. Ich bitte Sie aber um Alles in der Welt, kränken Sie sich nicht wegen diesem, Gott hat es so haben wollen. Bedenken Sie nur diese allzu gewisse Wahrheit, daß sich nicht alles tun läßt, was man im Sinne hat. Man glaubt oft, dieses würde recht gut sein und jenes würde recht übel und schlecht sein, und wenn es geschähe, so würde man oft das Gegenteil erfahren. Nun muß ich schlafen gehen; ich werde die 2 Monate hindurch genug zu schreiben haben: 3 Concerts, 2 Quartetten, 4 oder 6 Duetti auß Clavier, und dann habe ich auch im Sinn, eine neue grosse Meße zu machen und dem Chursfürsten zu präsentiren. Adieu.

Ich werde fünftigen Posttag an Fürst Zeil schreiben um die Sache in München zu betreiben. Wenn Sie ihm auch schreiben wollten, ware es mir sehr lieb. Kurz und gut aber! Nur nicht friechen! Denn das kann ich nicht leiden. Das ist gewiß, wenn er will, so kann er es gewiß machen, denn das hat mir ganz München gesagt.

## 34. Un den Vater

Mannheim, 18. Dezember 1777.

Geschwind in der größten Eil. Die Orgel, die heute in der lutherischen Kirche prodirt wurde, ist sehr gut, sowohl im ganzen Piano als in einzeln Registern. Vogler hat sie gespielt. Er ist so zu sagen nichts als ein Herenmeister. Sobald er etwas majestätisch spielen will, so verfällt er ins Trockene, und man ist ordentlich froh, daß ihm die Zeit gleich lang wird und es mithin nicht lange dauert. Allein was folgt hernach? — ein unverständliches Gewäsch. Ich habe ihm vom weiten zugehört. Hernach sing er eine Fuge an, wo sechs Noten auf einen Ton waren, und Presto! Da ging ich hinauf zu ihm. Ich will ihm in der Tat lieber zusehen als zuhören. Es waren sehr viele Leute da, auch von der Musik Holzbauer, Cannabich, Toeschi zc.

Ein Quartett für ben indianischen Hollander, für den wahren Menschenfreund ist auch schon bald fertig. Apropos, Hr. Wendling

hat mir gestern gesagt, daß er Ihnen den vergangenen Posttag geschrieben hat. Addio. — Neulich habe ich mussen anstatt Schweißer die Oper mit etlichen Violinen bei Wendling dirigiren, denn er war übel auf.

## 35. An den Vater

Mannheim, 20. Dezember 1777.

Ich wunsche Ihnen, allerliebster Papa, ein recht gluckfeliges Neuesjahr und daß dero mir so werte Gesundheit täglich mehr zu= nimmt, und bas zum Nugen und zur Freude Ihrer Frau und Ihrer Kinder, zum Bergnügen Ihrer mahren Freunde und zum Trop und Verdruß Ihrer Feinde! — Ich bitte Sie mich das kom= mende Jahr auch so vaterlich zu lieben, wie Sie bisher getan haben! Ich meinerseits werde mich bemuhen und befleißen die Liebe eines so fürtrefflichen Vaters immermehr zu verdienen. Ich war mit Ihrem letten Schreiben, nemlich vom 15. Dezember recht herzlich zufrieden, weil ich baraus vernommen habe, daß Sie fich Gott Lob und Dank recht gut befinden. Wir find beibe auch mit der Hulf Gottes gang wohlauf. Mir kann es ja gar nicht fehlen; benn ich mache gewiß Commotion genug. Ich schreibe ist bicfes um II Uhr nachts, weil ich sonst keine Zeit habe. Vor 8 Uhr können wir nicht aufstehen; in unserm Zimmer (weil es zu ebner Erd ift) wird es erst um 1/29 Uhr Tag. Dann ziehe ich mich geschwind an. Um 10 Uhr sete ich mich zum Componiren bis 12 Uhr oder 1/21 Uhr. Dann gehe ich zum Wendling, bort schreibe ich noch ein wenig bis 1/22 Uhr, dann gehen wir zu Tisch. Unterdessen wird es 3 Uhr; da muß ich in den Mainzischen hof (Wirtshaus) zu einem hollan= bischen Officier, um ihm in Galanterie und Generalbag Lection zu geben, wofür ich wenn ich nicht irre, 4 Ducaten für 12 Lectionen habe. Um 4 Uhr muß ich nach haus, um die Tochter zu instruiren; bann fangen wir vor 1/25 Uhr niemals an, weil man auf die Lichter wartet. Um 6 Uhr gehe ich zum Cannabich und lehre bie Made= moiselle Rose. Dort bleibe ich beim Nachtessen, bann wird biscurirt oder bisweilen gespielt; da ziehe ich aber allzeit ein Buch aus meiner Tasche und lese, — wie ich es zu Salzburg zu machen

pflegte. — Ich habe geschrieben, daß mir Ihr letter Brief viel Freude gemacht hat; das ist wahr! Nur Eines hat mich ein wenig verdrossen — die Frage, ob ich nicht das Beichten etwa vergessen habe? — Ich habe aber nichts dawider einzuwenden. Nur eine Bitte erlauben Sie mir, und diese ist: nicht gar so schlecht von mir zu denken! Ich bin gern lustig, aber seien Sie versichert, daß ich troß einem Ieden ernsthaft sein kann. Ich habe seit ich von Salzburg weg bin (und auch in Salzburg selbst) Leute angetroffen, wo ich mich geschämt hätte, so zu reden und zu handeln, obwohlen sie 10, 20 und 30 Jahr älter waren, als ich! — Ich bitte Sie also nochmals und recht untertänig eine bessere Meinung von mir zu haben.

#### Nachschrift.

Meine liebste Sallerl mein Schaperl! Meine liebste Nannerl, mein Schwesterl!

Ich tue mich halt bedanken für Deinen Glückwunsch, Engel Und hier hast einen von Mozart, von dem grobeinzign Bengel, Ich wünsch Dir Glück und Freude, wenns doch die Sachen gibt, Und hoff Du wirst mich lieben, wie Dich der Woserl liebt. Ich kann Dir wahrlich sagen, daß er Dich tut verehren. Er luf Dir ja ins Foier, wanns Du's tatst a begehren. Ich mein, ich muß so schreiben, wie er zu reden pflegt, Mir ist so frisch vor Augen die Liebe die er hegt Für seine joli Sallerl und seine Schwester Nanzerl! Ach, kommt geschwind her, ihr Lieben, wir machen geschwind ein Tanzerl.

Es sollen leben alle, der Papa und d' Mama, Die Schwester und der Bruder, huisasahupsasa! Und auch d' Matreß vom Woserl, und auch der Woserl selbst Und das so lange, lange — so lang als er noch krelbst, So lang als er noch prunzen und wacker schwesterl a voran, So lang bleibt er und d' Sallerl und 's Schwesterl a voran, Ein saubers G'sindl — auweh! ich muß gschwind nach Schlaraffen Und das ist izt um 12 Uhr; denn dort tut man schon schlafen.

## 36. Un den Vater

Mannheim, 27. Dezember 1777.

Das ist ein schönes Papier, nicht wahr? — Ja ich wollte ich könnt's schöner machen! —

Nun bin ich mit hrn. Wieland auch befannt. Er kennt mich aber noch nicht so, wie ich ihn, benn er hat noch nichts von mir ge= hort. Ich hatte mir ihn nicht so vorgestellt, wie ich ihn gefunden. Er kommt mir im Reden ein wenig gezwungen vor, eine ziemlich findische Stimme, ein beständiges Gläselguden, eine gemisse ge= lehrte Grobheit und doch zuweilen eine dumme Herablaffung. Mich wundert aber nicht, daß er (wenn auch zu Weimar oder sonft nicht) sich hier so zu betragen geruhet; benn die Leute sehen ihn hier an, als wenn er vom himmel herabgefahren mare. Man genirt sich ordentlich wegen ihm, man redet nichts, man ist still, man gibt auf jedes Wort Acht, was er spricht. Nur schade, daß Die Leute oft so lange in ber Erwartung sein muffen, benn er hat einen Defect in der Zunge, vermög er gang fachte redet und nicht 6 Worte fagen kann ohne einzuhalten. Sonst ist er, wie wir ihn alle kennen, ein fürtrefflicher Ropf. Das Gesicht ist vom herzen häßlich, mit Blattern angefüllt und eine ziemlich lange Nase. Die Statur wird sein beiläufig etwa größer als ber Papa.

# 37. Un den Vater

Mannheim, 17. Januar 1778.

Nun etwas Anderes. Vergangenen Mitwoch war in unserm Haus [beim Hostammerrat Serrarius] ein großes Tractament, und da war ich auch dazu eingeladen. Es waren 15 Gaste, und die Mademoiselle vom Hause [Pierron, die Hausnymphe] sollte auf den Abend das Concert, welches ich sie gelehrt, spielen. Um II Uhr Vormittags kam der Hr. Kammerrat mit dem Hrn. Vogler zu mir herein. Der Hr. Vogler hat absolument mit mir recht bekannt werden wollen, indem er mich schon so oft geplagt hatte zu ihm zu kommen; so hat er endlich doch seinen Hochmut besiegt und hat mir die erste Visite gemacht. Ueberhaupt sagen mir die Leute daß er jetzt ganz anders sei, weil er dermalen nicht mehr so bewundert wird; dann die Leute haben ihn anfangs zu einem Abgott gemacht. Ich ging also mit ihm gleich hinauf, da kamen so nach und nach die Gaste und wurde nichts als geschwaßt. Nach Tische aber ließ er zwei Claviere von ihm holen, welche zusammenstimmen

und auch seine gestochenen langweiligen Sonaten. Ich mußte sie spielen und er accompagnirte mir auf bem andern Claviere bazu. Ich mußte auf sein so bringendes Bitten auch meine Sonaten holen lassen. NB. vor bem Tische hat er mein Concert (welches die Mademoiselle vom Hause spielt und das von der Ligau ist) prima vifta — herabgehubelt. Das erste Stud ging prestissimo, bas Andante allegro und bas Rondo mahrlich prestissimo. Den Baf fpielte er meistens anders als es ftand, und bismeilen machte er eine ganz andere harmonie und auch Melodie. Es ift auch nicht anders möglich in der Geschwindigkeit, die Augen konnen es nicht sehen und die Sande nicht greifen. Ja was ist benn bas? — So ein Primavista-spielen und . . . ift bei mir einerlei. Die Buhorer (ich meine diejenigen die wurdig sind so genannt zu werden) tonnen nichts fagen als bag fie Musik und Clavierspielen - ge= sehen haben. Sie horen, benten und - empfinden so wenig ba= bei, - als er. Sie konnen sich leicht vorstellen, daß es nicht zum Ausstehen mar, weil ich es nicht geraten konnte ihm zu fagen: Diel zu geschwind! Uebrigens ift es auch viel leichter eine Sache geschwind als langsam zu spielen; man tann in Passagen etliche Noten im Stich laffen, ohne daß es Jemand merkt. Ift es aber schon? - Man fann in ber Geschwindigkeit mit ber rechten und linken Sand verändern, ohne daß es Jemand fieht und bort; ift es aber schon? - Und in mas besteht die Kunst prima vista zu lesen? In biesem: bas Stud im rechten Tempo wie es sein soll zu spielen, alle Noten, Vorschläge zc. mit der gehörigen Expression und Gufto, wie es fteht auszudruden, fo bag man glaubt, berjenige hatte es selbst componirt, ber es spielt. Seine Applicatur ift auch miserabel; ber linke Daumen ift wie beim seligen Ablgaffer, und alle Läufe herab mit der rechten Hand macht er mit dem ersten Finger und Daumen.

## 38. An den Vater

Mannheim, 2. Februar 1778.

Ich hatte ohnmöglich ben gewöhnlichen Samstag erwarten konnen, weil ich schon gar zu lange bas Vergnügen nicht gehabt habe, mich mit Ihnen schriftlich zu unterreben. Das erste ift, bag ich Ihnen schreibe, wie es mir und meinen werten Freunden in Rirch= heim-Boland ergangen ift. Es war eine Vacangreise und weiter nichts. Freitags morgens um 8 Uhr fuhren wir von hier ab, nach= bem ich bei Gr. Beber bas Fruhstud eingenommen hatte. Wir hatten eine galante gebeckte viersitige Rutsche; um 4 Uhr kamen wir schon in Kirchheim-Boland an. Wir mußten gleich ins Schloß einen Zettel mit unseren Namen ichiden. Den andern Tag frube fam ichon ber gr. Concertmeister Rothfischer zu uns, welcher mir ichon zu Mannheim als ein grundehrlicher Mann beschrieben wurde, und ich fand ihn auch so. Abends gingen wir nach hof, das war Samstag; da fang die Mademoifelle Beber 3 Arien. Ich übergehe ihr Singen — mit einem Wort — vortrefflich! — Ich habe ja im neulichen Brief von ihren Verdiensten geschrieben; doch werde ich diesen Brief nicht schließen konnen, ohne noch mehr von ihr zu schreiben, ba ich sie erst recht kennen gelernt und folglich ihre gange Starte einsehe. Wir mußten hernach bei ber Officier= tafel speisen. Den andern Tag gingen wir ein ziemlich Stud Beg in die Kirche, bann die katholische ift ein bigchen entfernt. Das war Sonntag. Zu Mittag waren wir wieder an der Tafel. Abends war keine Musik, weil Sonntag war. Darum haben sie auch nur 300 Musiquen bas Jahr. Abends hatten wir doch bei Sofe speisen können; wir haben aber nicht gewollt, sondern sind lieber unter uns zu Sause geblieben. Wir hatten unanimiter von herzen gern bas Effen bei hofe hergeschenkt; bann wir waren niemals so vergnügt als da wir allein beisammen waren. Allein wir haben ein wenig oconomisch gedacht, wir haben so genug zahlen muffen.

Den andern Tag Montag war wieder Musik, Dienstag wieder und Mittwoch wieder. Die Mademoiselle Weber sang in Allem 13 Mal und spielte 2 Mal Clavier, dann sie spielt gar nicht schlecht. Was mich am meisten wundert, ist daß sie so gut Noten liest. Stellen Sie sich vor, sie hat meine schweren Sonaten, langsam aber ohne eine Note zu fehlen prima vista gespielt. Ich will bei meiner Ehre meine Sonaten lieber von ihr als von Vogler spielen hören. Ich hab in allen 12 Mal gespielt und ein Mal auf Begehren

in der lutherischen Kirche auf der Orgel, und habe der Fürstin mit 4 Sinfonien aufgewartet, und nicht mehr als sieben Louisdor in Silbergeld bekommen und meine liebe arme Weberin fünf. Das hätte ich mir wahrhaft nicht vorgestellt. Auf viel habe ich mir niemals hoffnung gemacht, aber auf das wenigste ein jedes acht. Basta! Wir haben nichts dabei verloren, ich hab noch 42 Fl. Profit und das unaussprechliche Vergnügen mit grundehrlichen, gut katholischen und christlichen Leuten in Vekanntschaft gekommen zu sein. Mir ist leid genug, daß ich sie nicht schon lange kenne.

Den 4. Nun kommt etwas Notwendiges, wo ich mir gleich eine Untwort barauf bitte. Meine Mama und ich haben uns unterredet, und sind überein kommen, daß uns bas Wendlingische Leben gar nicht gefällt. Der Wendling ist ein grundehrlicher und fehr guter Mann, aber leider ohne alle Religion und so das ganze haus. Es ift ja genug gesagt baß seine Tochter Maitresse war. Der Ramm ift ein braver Mensch, aber ein Libertin. Ich fenne mich, ich weiß daß ich so viel Religion habe, daß ich gewiß niemals etwas tun werbe, was ich nicht im Stande mare vor ber gangen Welt zu tun; aber nur ber Gedanke allein nur auf ber Reise mit Leuten in Gesellschaft zu sein, beren Denkungsart sehr von ber meinigen (und aller ehrlichen Leute ihrer) unterschieden ift, schreckt mich; übrigens können sie tun was sie wollen. Ich habe bas herz nicht mit ihnen zu reifen, ich hatte feine vergnugte Stunde, ich mußte nicht was ich reben follte; bann, mit einem Wort, ich habe fein rechtes Vertrauen auf sie. Freunde die keine Religion haben, sind von keiner Dauer. Ich hab ihnen schon so einen kleinen Pragusto gegeben. Ich habe gesagt, daß seit meiner Abwesenheit 3 Briefe gekommen sind, baraus ich ihnen weiter nichts fagen kann, als baß ich schwerlich mit ihnen nach Paris reisen werde. Vielleicht werde ich nachkommen. Vielleicht gehe ich aber wo anderst hin, sie sollen sich auf mich nicht verlassen. Mein Gebanke ist biefer. Ich mache hier ganz commode vollends die Musik fur den De Jean. Da befomme ich meine 200 Fl. hier kann ich bleiben so lange ich nur will. Weber Rost weber Logis kost mir etwas. Unter bieser Zeit wird sich herr Weber bemuben sich wo auf Concerte mit mir zu engagiren. Da wollen wir miteinander reisen. Wenn ich mit ihm reise, so ist es just so viel als wenn ich mit Ihnen reiste. Deßwegen habe ich ihn gar so lieb, weil er, das Aeußerliche ausgenommen, ganz Ihnen gleicht und ganz Ihren Caractère und Denkungsart hat. Meine Mutter, wenn sie nicht, wie Sie wissen zum Schreiben zu faul commode wäre, so würde sie Ihnen das nämliche schreiben. Ich muß bekennen, daß ich recht gern mit ihnen gereist bin. Wir waren vergnügt und lustig. Ich hörte einen Mann sprechen wie Sie, ich durfte mich um nichts kümmern; was zerrissen war fand ich geslickt, mit einem Wort, ich war bedient wie ein Fürst.

Ich habe diese gedrückte Familie so lieb, daß ich nichts mehr wunsche, als daß ich sie gludlich machen konnte, und vielleicht kann ich es auch. Mein Rat ift, daß sie nach Italien gehen sollten. Da wollte ich Sie also bitten, daß Sie, je eher je lieber, an unsern guten Freund Lugiati schreiben mochten und sich erkundigen, wie viel und was das meiste ist was man einer Primadonna in Berona gibt? - Je mehr, je besser, herab kann man allzeit. -Vielleicht konnte man auch die Ascensa in Benedig bekommen. Für ihr Singen stehe ich mit meinem Leben, daß sie mir gewiß Ehre macht. Sie hat schon die kurze Zeit von mir viel profitirt und was wird sie erst bis dahin profitiren? Wegen ber Action ist mir auch nicht bange. Wenn bas geschieht, so werben wir, Mr. Weber, seine 2 Tochter und ich, die Ehre haben meinen lieben Papa und meine liebe Schwester im Durchreisen auf 14 Tage zu besuchen. Meine Schwester wird an ber Mabemoiselle Beber eine Freundin und Cammeradin finden, denn fie steht hier im Ruf, wie meine Schwester in Salzburg wegen ihrer guten Aufführung, ber Vater wie meiner, und die ganze Familie wie die Mozartische. Es gibt freilich Neiber, wie bei uns; aber wenn es bazu fommt, so mussen sie halt doch die Wahrheit sagen. Redlich währt am langsten. Ich kann sagen, daß ich mich völlig freue, wenn ich mit ihnen nach Salzburg tommen sollte, nur bamit Sie sie horen. Meine Arien von der de Amicis, sowohl die bravura aria, als Parte m'affrette und, dalla sponda tenebrosa singt sie superb. Ich bitte Sie machen Sie Ihr Mögliches daß wir nach Italien

tommen. Sie wissen mein größtes Unliegen — Opern zu schreiben.

Bu Verona will ich gern die Oper um 30 Zechinen schreiben, nur damit sie sich Ruhm macht; dann wenn ich sie nicht schreibe, so wird sie, fürchte ich, sacrificirt. Bis dahin werde ich schon durch andere Reisen, die wir mit einander machen wollen, soviel Geld machen, daß es mir nicht zu wehe tut. Ich glaube wir werden in die Schweiz gehen, vielleicht auch nach holland, schreiben Sie mir nur bald darüber. — Wenn wir uns wo lange aufhalten, so taugt uns die älteste Tochter, welche die älteste ist, gar zu gut; denn wir können eigene Hauswirtschaft führen, weil sie auch kocht.

Geben Sie mir balb Antwort, das bitte ich Sie. Vergessen Sie meinen Wunsch nicht Opern zu schreiben! Ich bin einem jeden neidig, der eine schreibt; ich möchte ordentlich vor Verdruß weinen, wenn ich eine Arie höre oder sehe. Aber italianisch, nicht teutsch! eine seria, nicht bussa! — Den Brief von Heufeld san den der Vater wegen der Absicht des Kaisers, eine deutsche Oper aufzurichten, geschrieben hatte] hätten Sie mir nicht schicken dursen, er hat mir mehr Verdruß als Freude gemacht. Der Narr meint ich werde eine komische Oper schreiben und so grad auf ungewiß, auf Glück und Oreck! Ich glaub auch, daß er seiner Edlerei keine Schande angetan hätte, wenn er "der Herr Sohn" und nicht "Ihr Sohn" geschrieben hätte. Nu, er ist halt a Wiener Lümmel; oder er glaubt, die Menschen bleiben immer 12 Jahr alt. Nun habe ich Alles geschrieben wie mir ums Herz ist, meine Mutter ist mit meiner Denkungsart zufrieden.

## 39. Un den Vater

Mannheim, 7. Februar 1778.

Der hr. Schiedenhofen hatte mir wohl durch Sie längst Nachricht geben können, daß er im Sinn hat bald hochzeit zu halten,
ich hätte ihm neue Menuett dazu componirt. Ich wünsche ihm
von herzen Glück. Das ist halt wiederum eine Geldheirat, sonst
weiter nichts. So möchte ich nicht heiraten; ich will meine Frau
glücklich machen und nicht mein Glück durch sie machen. Drum
will ichs auch bleiben lassen und meine goldene Freiheit genießen,

bis ich so gut stehe, daß ich Weib und Kinder ernähren kann. Dem Hrn. Schiedenhofen war es notwendig sich eine reiche Frau zu wählen; das macht sein Abel. Noble Leute müssen nie nach Gusto und Liebe heiraten, sondern nur aus Interesse und allerhand Nebenabsichten; es stünde auch solchen hohen Personen gar nicht gut wenn sie ihre Frau etwa noch liebeten, nachdem sie schon ihre Schuldigkeit getan und ihnen einen plumpen Majorats-Herrn zur Welt gebracht hat. Aber wir arme gemeine Leute, wir müssen nicht allein eine Frau nehmen, die wir und die uns liebt, sondern wir dürsen, können und wollen so eine nehmen, weil wir nicht noble, nicht hochgeboren und ablich und nicht reich sind, wohl aber niedrig, schlecht und arm, folglich keine reiche Frau brauchen, weil unser Neichtum nur mit uns ausstirbt, denn wir haben ihn im Kops. — Und diesen kann uns kein Mensch nehmen, ausgenommen man hauete uns den Kopf ab, und dann brauchen wir nichts mehr.

Die Hauptursach, warum ich mit ben Leuten nicht nach Paris gehe, habe schon im vorigen Brief geschrieben. Die zweite ift, weil ich recht nachgebacht habe was ich in Paris zu tun habe. Ich fonnte mich mit nichts recht fortbringen, als mit Scolaren, und zu der Arbeit bin ich nicht geboren. Ich habe hier ein lebendiges Beispiel. Ich hatte 2 Scolaren haben konnen, ich bin zu jedem 3 Mal gegangen, bann habe ich einen nicht angetroffen, mithin bin ich ausgeblieben. Aus Gefälligkeit will ich gern Lection geben, besonders wenn ich sehe, daß eins Genie, Freude und Luft zum Lernen hat. Aber zu einer gemiffen Stund in ein haus geben muffen ober zu haus auf einen warten muffen, bas fann ich nicht und sollte es mir noch so viel eintragen; bas ift mir ohnmöglich, das lasse ich Leuten über, die selbst nichts konnen als Clavier spielen. Ich bin ein Componist und bin zu einem Capellmeister geboren; ich barf und kann mein Talent im Componiren, welches mir der gutige Gott so reichlich gegeben hat (ich darf ohne Hoch= mut so sagen, bann ich fühle es nun mehr als jemals) nicht so vergraben, und bas wurde burch bie vielen Scolaren; bann bas ift ein sehr unruhiges Metier, ich wollte lieber so zu fagen bas Clavier als die Composition negligiren. Dann bas Clavier ift nur

meine Rebenfache, aber Gott fei Dant, eine fehr ftarte Mebensache. — Die britte Ursache bann ift, weil ich nicht gewiß weiß, ob unfer Freund Grimm zu Paris ift. Wenn ber zu Paris ift, so kann ich noch allzeit auf bem Postwagen nachkommen; bann es geht ein charmanter Postwagen von hier über Strafburg nach Paris. Wir waren allzeit so gereist. Sie gehen auch fo. Der hr. Wendling ist untröstlich daß ich nicht mitgehe; ich glaube aber daß die Ursach mehr Interesse als Freundschaft ist. Ich habe ihm nebst ber Ursach, die ich im letten Brief geschrieben habe (nemlich daß ich seit meiner Abwesenheit 3 Briefe bekommen hatte), auch biefe wegen ben Scolaren gefagt und ihn gebeten, er mochte mir etwas Gemiffes zuwege bringen, so wurde ich, wie ich anders kann, mit Freuden nachkommen, absonderlich wenn es eine Opera ware. Das Opernschreiben stedt mir halt start im Ropf, frango: sisch lieber als teutsch, italienisch aber lieber als teutsch und französisch. Beim Wendling sind sie alle der Meinung, daß meine Composition außerordentlich in Paris gefallen murde. Das ist gewiß daß mir gar nicht bang ware, benn ich fann so ziemlich, wie Sie wiffen, Aller Art und Stil von Compositions annehmen und nachahmen. Ich habe ber Mademoifelle Gustl (die Tochter) gleich nach meiner Ankunft ein franzosisches Lied, wozu sie mir den Text gegeben hat, gemacht, welches sie unvergleichlich singt. hier habe ich die Ehre damit aufzuwarten. Beim Wendling wirds alle Tage gefungen, sie sind vollig Narren barauf.

## 40. Un den Vater

Mannheim, 19. Februar 1778.

Ich habe mir nie etwas Anders vorgestellt, als daß Sie die Reise mit den Weberischen mißbilligen werden; denn ich habe es niemals, bei unsern dermaligen Umständen verstehts sich, im Sinn gehabt. Aber ich habe mein Ehrenwort gegeben, an Ihnen das zu schreiben. Hr. Weber weiß nicht wie wir stehen; ich sag es gewiß Niemand. Weil ich also gewünscht habe in solchen Umständen zu sein, daß ich auf Niemand zu denken hätte, daß wir alle recht gut stünden, so vergaß ich in dieser Berauschung die

gegenwärtige Unmöglichkeit ber Sache, und mithin auch - Ihnen bas zu melben was ich ist getan habe. Die Ursachen, baf ich nicht nach Paris bin, werden Sie genugfam in den letten zwei Briefen vernommen haben. Wenn nicht meine Mutter felbst bavon an= gefangen hatte, so ware ich gewiß mitgereift. Nachdem ich aber merkte daß sie es nicht gern sieht, so sah ich es auch nicht mehr gern. Denn sobald man mir nicht trauet, so traue ich mir selbst nicht mehr. Die Zeiten wo ich Ihnen auf bem Seffel stehend bas oragna fiagata fà sang und Sie am Ende auf bas Nasenspist füßte, sind freilich vorbei; aber hat dessentwegen meine Ehrfurcht, Liebe und Gehorfam gegen Sie abgenommen? - - Mehr fage ich Mas Sie mir wegen ber kleinen Sangerin in Munchen vorwerfen, muß ich bekennen, daß ich ein Esel war so eine berbe Luge an Sie zu schreiben. Sie weiß ja gar noch nicht was Singen heißt. Das ist mahr, daß fur eine Person, die erst 3 Monat die Musik gelernt, sie gang fürtrefflich sang; und überdies hatte sie eine fehr angenehme reine Stimme. Die Ursache warum ich sie so lobte, mag wohl gewesen sein, weil ich von fruh morgens bis nachts nichts borte als: es gibt feine beffere Gangerin in gang Europa; wer diese nicht gehört hat, ber hat nichts gehört. — Ich getrauete mir nicht recht zu widersprechen, teils weil ich mir gute Freunde machen wollte, teils weil ich schnurgerade von Salzburg herkam, wo man einem das Widersprechen abgewöhnt. Sobald ich aber allein war, so mußte ich von herzen lachen. Warum lachte ich boch auch nicht in Ihrem Brief? — Das begreif ich nicht.

Was Sie so beißend wegen meiner lustigen Unterhaltung mit Ihres Bruders Tochter schreiben, beleidigt mich sehr. Weil es nicht dem also ist, so habe ich nichts darauf zu antworten. Wegen Wallerstein weiß ich gar nicht was ich sagen soll; da bin ich beim Bede sehr zurückhaltend und serios gewesen, und auch an der Offiziertafel mit einer rechten Autorität dagesessen und hab mit keinem Menschen ein Wort geredet. Ueber das wollen wir alles hinausgehen; das haben Sie nur so in der hiße geschrieben.

Was Sie wegen der Mademoiselle Weber schreiben, ist alles wahr. Und wie ich es geschrieben habe, so wußte ich so gut wie

Sie, daß sie noch zu jung ift und daß sie Action braucht und vorher ofter auf bem Theater recitiren muß. Mein mit gewissen Leuten muß man oftere nach und nach weiter schreiten. Die gute Leute find mude hier zu fein, wie - Sie miffen ichon wer und wo. Mithin glauben sie es seie alles tunlich. Ich habe ihnen versprochen alles an meinen Bater zu schreiben. Unterbessen als ber Brief nach Salzburg lief, fagte ich schon immer, sie foll boch noch ein wenig Geduld haben, sie sei noch ein bifchen zu jung 2c. Bon mir nehmen sie auch alles an, bann sie halten viel auf mich. Jest hat auch ber Bater auf mein Anraten mit ber Mab. Toscani (Komodiantin) geredet, damit sie seine Tochter in ber Action instruirt. Es ift alles mahr was Sie von ber Deberin geschrieben haben, ausgenommen Eins nicht, namlich daß fie wie eine Gabrielli singt; bann bas mare mir gar nicht lieb, wenn fie so fange. Wer bie Gabrielli gehort hat, sagt und wird sagen, daß sie nichts als eine Paffagen: und Rouladenmacherin mar; und weil fie aber auf eine so besondere Art ausbrudte, verdiente fie Bewunderung, welche aber nicht langer bauerte, als bis fie bas 4. Mal fang. Dann sie konnte in die Lange nicht gefallen, ber Passagen ist man balb mube; und fie hatte bas Unglud baß fie nicht fingen konnte. Sie war nicht im Stande eine gange Note gehörig auszuhalten, fie hatte keine messa di voce, sie wußte nicht zu souteniren, mit einem Bort, sie sang mit Runft, aber mit keinem Verstand. Diese aber singt zum herzen und singt am liebsten cantabile. Ich habe sie erst durch die große Arie an die Passagen gebracht, weil es not= wendig ist, wenn sie nach Italien kommt, daß sie Bravourarien singt. Das Cantabile vergißt sie gewiß nicht, bann bas ift ihr naturlicher hang. Der Raaff hat selbst (ber gewiß nicht schmeichelt) gesagt, als er um seine aufrichtige Meinung gefragt murbe: "Sie hat nicht wie eine Scolarin, sondern wie eine Professora gefungen."

Jest wissen Sie also alles. Ich recommandire sie Ihnen immer von ganzem Herzen; und wegen der Arien, Cadenzen 2c. bitte nicht zu vergessen. Leben Sie wohl. . . . Ich kann nimmer schreiben vor lauter Hunger. . . .

Meine Mutter wird Ihnen unsere große Geldcasse eröffnen. Meine Schwester umarme ich von ganzem Herzen, und sie soll nicht gleich über jeden Dr.. weinen, sonst komme ich mein Lebtag nimmer zurück.

#### 41. An den Vater

Mannheim, 28. Febr. 1778.

Ich hoffe daß ich kunftigen Freitag oder Samstag die Arien bekommen werde, obwohl Sie in Ihrem Letten keine Meldung mehr davon gemacht haben und ich mithin nicht weiß, ob Sie selbe gewiß den 22. mit dem Postwagen weggeschickt haben, —— ich wünsche es, denn ich möchte sie der Mademoiselle Weber hier noch vorspielen und vorsingen.

Gestern war ich beim Raaff und brachte ihm eine Arie, die ich diese Tage für ihn geschrieben habe. Die Worte sind: Se al labro mio non credi, nemica mia. Ich glaub nicht daß der Text vom Metastasio ist. Die Aria hat ihm überaus gefallen. Mit so einem Mann muß man ganz besonders umgehen. Ich habe mit Fleiß diesen Text gewählet, weil ich gewußt habe, daß er schon eine Urie auf diese Worter hat; mithin wird er sie leichter und lieber singen. Ich habe ihm gesagt er soll mir aufrichtig sagen, wenn sie ihm nicht taugt oder nicht gefällt, ich will ihm die Aria andern wenn er will ober auch eine andere machen. Behute Gott, hat er gesagt, die Uria muß bleiben, denn sie ift fehr schon, nur ein wenig bitte ich Sie, furzen Sie sie mir ab, benn ich bin jest nimmer fo im Stande zu souteniren. - Bon Bergen gern, soviel Sie wollen, habe ich geantwortet, ich habe sie mit Fleiß etwas långer gemacht, benn megschneiben kann man allzeit, aber bazuseten nicht so leicht. — Nachdem er ben andern Teil gesungen hat, so tat er seine Brille herab, sah mich groß an und sagte: Schon, schon! Das ist eine schöne seconda parte! - und sang es dreimal. Als ich wegging, so bedankte er sich sehr höflich bei mir, und ich versicherte ihm Gegenteil, daß ich ihm die Arie so arrangiren werde, daß er sie gewiß gern singen wird. Dann ich liebe daß die Arie einem Sanger so accurat angemessen sei wie ein gutgemachtes Rleib.

Ich habe auch zu einer Uebung die Aria Non so d'onde viene, bie so schon vom Bach componirt ift, gemacht, aus ber Urfache, weil ich die von Bach so gut tenne, weil sie mir so gefällt und immer in Ohren ift; bann ich hab versuchen wollen, ob ich nicht ungeacht biefem allen im Stande bin, eine Uria zu machen, die berfelben von Bach gar nicht gleicht? - Sie sieht ihr auch gar nicht, gar nicht gleich. Diese Aria habe ich anfangs bem Raaff zugebacht. Aber ber Anfang gleich schien mir für ben Raaff zu hoch und um ihn zu andern, gefiel er mir zu fehr; und megen Settung ber Instrumenten ichien er mir auch fur einen Sopran beffer. Mithin entschloß ich mich diese Aria fur die Weberin zu machen. Ich legte sie beiseit und nahm bie Worte Se al labro fur ben Raaff vor. Ja, ba mar es umsonst, ich hatte ohnmöglich schreiben können, die erste Aria fam mir immer in ben Ropf. Mithin schrieb ich sie und nahm mir vor, sie accurat fur die Weberin zu machen. Es ist Andante sostenuto (vorher ein fleines Recitativ), in der Mitte ber andere Teil Nel seno destarmi, bann wieder bas Softenuto. Ms ich sie fertig hatte, so sagte ich zur Mademoiselle Weber: Lernen Sie die Aria von sich selbst, singen Sie sie nach Ihrem Gusto, bann laffen Sie mir fie boren, und ich will Ihnen hernach aufrichtig fagen, mas mir gefällt und mas mir nicht gefällt. -Nach zwei Tagen kam ich hin und ba sang sie mir's und accom= pagnirte sich selbst. Da habe ich aber gestehen muffen, daß sie accurat so gesungen hat, wie ich es gewunschen habe und wie ich ihr es lernen hab wollen. Das ist nun ihre beste Aria, die sie hat; mit diefer macht sie sich gewiß überall Ehre, wo sie hinkommt.

Gestern habe ich beim Wendling die Aria die ich ihr versprochen, stizzirt, mit einem kurzen Recitativ. Die Worte hat sie selbst verlangt, aus der Didone: Ah non lasciarmi nd. Sie und ihre Tochter ist ganz närrisch auf diese Aria. Der Tochter habe ich noch einige französische Arietten versprochen, wovon ich heut eine angesangen habe.

Ich freue mich auf nichts als auf das Concert spirituel zu Paris, denn da werde ich vermutlich etwas componiren mussen. Das Orchester seie so gut und stark; und meine Haupt-Favorit-

composition kann man dort gut aussühren, nämlich Chöre, unt da bin ich recht froh, daß die Franzosen viel darauf halten. Dar ist auch das Einzige was man im Piccini seiner neuen Opera "Roland" ausgestellt hat, daß nämlich die Chöre zu nackend und schwach seien und überhaupt die Musik ein wenig zu einförmig Sonst hat sie aber allen Beifall gefunden. Zu Paris war mar jetzt halt die Chöre vom Gluck gewöhnt. Verlassen Sie sich nur au mich, ich werde mich nach allen Kräften bemühen dem Namer Mozart Ehre zu machen. Ich hab auch gar nicht Sorg darauf

Aus den vorigen Briefen werden Sie alles ersehen haben wie es ist und wie es gemeint war. Ich bitte Sie, lassen Sie sich nicht öfter den Gedanken in den Ropf kommen, daß ich au Sie vergessen werde! — Dann ich kann ihn nicht ertragen. Meini Hauptabsicht war, ist und wird immer sein mich zu bestreben, das wir bald zusammen kommen, und glucklich. - - Aber da heiß es Geduld. Sie wissen selbst besser als ich, wie die Sachen of quer gehen, - boch wird es schon noch gerade gehen. Nur Ge buld! hoffen wir auf Gott, ber wird uns nicht verlaffen. Un mi wird es nicht fehlen, wie konnen Sie doch an mir zweifeln? --Liegt benn mir nicht selbst baran, daß ich nach allen Rrafter arbeite, damit ich je ehender je lieber das Glud und Vergnuger habe, meinen besten und liebsten Vater von ganzem herzen gi umarmen? — Da sehen Sie! — es ist doch nichts auf der Bel ohne Interesse! - Wenn ber Rrieg etwa in Baiern werden soll so kommen Sie doch gleich nach, ich bitte Sie. Ich habe au 3 Freunde mein Vertrauen und das sind starke und unüberwind liche Freunde, namlich auf Gott, auf Ihrem Ropf und auf meinen Ropf. Unsere Ropfe sind freilich unterschieden, doch jeder in seinen Kach sehr gut, brauchbar und nuglich, und mit der Zeit hoffe id wird mein Kopf dem Ihrigen in dem Fach, wo er ist den meiniger überwieget, doch auch nach und nach beikommen. Nun leben Sie recht wohl! Sein Sie lustig und aufgeraumt. Denken Sie, baf Sie einen Sohn haben, ber seine kindliche Pflicht gegen Si wissentlich gewiß nie vergessen hat und der sich bemuhen wird eines so guten Baters immer wurdiger zu werden.

## 42. Un die Base

Mannheim, 28. Februar 1778.

Mademoiselle, ma très chère Cousine!

Sie werden vielleicht glauben ober meinen, ich seie gestorben! ich seie frepirt oder verrectt. - Doch nein, meinen Sie es nicht, ich bitte Sie - wie konnte ich benn fo schon schreiben, wenn ich tobt ware? wie ware das wohl möglich? — Wegen meinem langen Stillscheigen will ich mich gar nicht entschuldigen, bann Sie wurden mir so nichts glauben, doch was mahr ift bleibt mahr, ich habe so viel zu tun gehabt, daß ich wohl Zeit hatte an bas Basle zu benten, aber nicht zu schreiben, mithin habe ich es muffen lassen bleiben. Nun aber habe ich die Ehre Sie zu fragen, wie Sie sich befinden und sich tragen? ob Sie noch offenes Leibes sind? ob Sie gar etwa haben ben Grind? ob Sie mich noch ton= nen ein bigchen leiben? ob Sie ofters schreiben mit einer Rreiben? ob Sie noch dann und wann an mich gedenken? ob Sie nicht zu= weilen Luft haben sich aufzuhenken? ob Sie etwa gar bofe maren auf mich armen Narren? ob Sie nicht gutwillig wollen Fried machen? - boch, Sie lachen - Victoria! Ich dachte wohl daß Sie mir nicht langer widerstehen konnten, ja, ja, ich bin meiner Sache gewiß, obwohl ich in 14 Tagen gehe nach Paris. Wenn Sie mir also wollen antworten aus der Stadt Augsburg borten, so schreiben Sie mir balbe bamit ich ben Brief erhalte, sonft wenn ich etwa schon bin weg, erhalte ich statt einen Brief einen Dreck. — Nu, um auf etwas Anderes zu kommen, haben Sie sich diese Fastnacht schon brav lustig gemacht? in Augsburg kann man sich bermalen luftiger machen als hier; ich wollte wunschen ich ware bei Ihnen, damit ich mit Ihnen recht herumspringen konnte. Meine Mama und ich, wir empfehlen uns beide bem hrn. Vater und ber Frau Mutter nebst bem Basle und hoffen, bag sie alle drei recht wohl auf sein mogen. Desto besser, besser desto! Apropos, wie steht es mit der französischen Sprache? darf ich bald einen gang frangosischen Brief schreiben? von Paris aus, nicht mahr?

Nun muß ich Ihnen doch bevor ich schließe, benn ich muß balb endigen, weil ich Eile habe, bann ich habe ist just gar nichts

zu tun, und dann auch weil ich feinen Plat habe, wie Sie seben, bas Papier ift schon balb gar, und mud bin ich auch schon, die Kinger brennen mich gang fur lauter Schreiben, und endlich auch wußte ich nicht, wenn auch wirklich noch Plat ware, was ich noch schreiben sollte als die Historie die ich Ihnen zu erzählen im Sinn habe. Soren Sie alfo! Es ift noch nicht lange bag es fich zugetragen hat, es ift hier im Lande geschehen, es hat auch hier viel Aufsehens gemacht, benn es scheint ohnmöglich; man weiß auch unter uns gesagt ben Ausgang von ber Sache noch nicht. Also furz zu sagen, es mar etwa vier Stunden von hier, bas Ort weiß ich nicht mehr, es war halt ein Dorf ober so etwas - nu, bas ist wirklich ein Ding, ob es Triebstrill ober Burmsquik mar es war halt ein Ort. Da war ein hirt ober Schafer, ber schon ziemlich alt war, aber boch noch robust und fraftig babei aussahe; ber war ledig und gut bemittelt und lebte recht vergnügt - ja, bas muß ich Ihnen noch vorher fagen, ehe ich bie Geschichte auserzähle, er hatte einen erschröcklichen Ton, wenn er sprach; man mußte sich allzeit furchten, wenn er sprach. Nu, um furz von ber Sache zu reben fo muffen Sie miffen er hatte auch einen hund, ben er Bellot nannte, einen fehr iconen großen hund, weiß mit schwarzen Flecken. Nu, eines Tages ging er mit seinen Schafen baher, beren er elftausend unter sich hatte, ba hatte er einen Stod in der hand mit einem ichonen rosenfarbenen Stockband, benn er ging niemalen ohne Stod - bas mar schon so sein Gebrauch. Nu weiter! Da er so eine gute Stunde ging, so war er mube und fette fich bei einem Flug nieder. Endlich ichlief er ein; ba traumt ihm, er habe seine Schaf verloren - und in biesem Schreden erwacht er, und fabe aber zu feiner größten Freude alle seine Schafe wieder. Endlich stund er auf und ging wieder weiter, aber nicht lang, bann es wird faum eine halbe Stunde vorbei gegangen sein, so fam er zu einer Brude, die fehr lang war, aber von beiden Seiten geschützt mar, damit man nicht hinabfallen konne. Nu, da betrachtete er seine Heerde, und weil er dann hinuber mußte, so fing er an seine elftausend Schafe hinüberzutreiben. Nu haben Sie nur bie Gewogenheit und

warten bis die elftausend Schaf drüben sind, dann will ich Ihnen die ganze Historie erzählen. Ich habe Ihnen vorher schon gesagt daß man den Ausgang noch nicht weiß, ich hoffe aber daß bis ich Ihnen schreibe sie gewiß drüben sind — wo nicht, so liegt mir auch nichts daran, wegen meiner hätten sie herüber bleiben können. Sie müssen sich unterdessen schon so weit begnügen; was ich davon gewußt habe, das habe ich geschrieben und es ist besser daß ich ausgehört habe, als wenn ich etwa dazu gelogen hätte; da hätten Sie mir etwa die ganze Historie nicht geglaubt, aber so glauben Sie mir doch — die halbe nicht.

Nun muß ich schließen, ob es mich schon tut verdrießen, wer anfängt muß auch aushören, sonst tut man die Leute stören. Un alle meine Freunde mein Compliment, und wers nicht glaubt der soll mich kussen ohn End, von nun an die in Ewigkeit, die ich einzmal werd wieder gescheit; da hat er gewiß zu kussen lang, mir wird dabei schier selbsten bang. Abieu, Bäsle! Ich bin, ich war, ich wäre, ich bin gewesen, ich war gewesen, ich wäre gewesen, o wenn ich wäre, o daß ich wäre, wollte Gott ich wäre; ich werde sein, ich würde sewesen sein, ich würde, o daß ich sewesen wäre, o daß ich gewesen wäre, wollte Gott ich wäre gewesen — ich würde gewesen sein, ich wäre gewesen, o wenn ich gewesen wäre, o daß ich gewesen wäre, wollte Gott ich wäre gewesen — wäre, o daß ich gewesen wäre, wollte Gott ich wäre gewesen wäre, o daß ich gewesen wäre, wollte Gott ich wäre gewesen — was? — ein Stocksich! Adieu, ma chère Cousine! wohin? — ich bin der nämliche wahre Better

Wolfgang Amade Mozart.

# 43. Un den Vater

Paris, 1. Mai 1778.

— Der kleine Violoncellist Zygmatoseky und sein schlechter Vater ist hier, das werde ich Ihnen vielleicht schon geschrieben haben, ich tue es nur im Vorbeigehen, weil ich just darauf gezdacht habe, daß ich ihn in jenem Ort gesehen habe, wovon ich Ihnen nun Meldung tun will, das ist nämlich bei der Mad. La Duchesse de Chabot. Mr. Grimm gab mir einen Brief an sie

und da fuhr ich hin. Der Inhalt dieses Briefes war hauptsächlich mich bei ber Duchesse de Bourbon, die damals im Rloster war, zu recommandiren und mich neuerdings bei ihr wieder bekannt zu machen und sich meiner erinnern zu machen. Da gingen 8 Tag vorbei ohne mindester Nachricht; sie hatte mich bort schon über 8 Tag bestellt und also hielt ich mein Wort und kam. Da mußte ich eine halbe Stunde in einem eiskalten, ungeheizten und ohne mit Ramin versehenen großen Zimmer warten. Endlich fam bie D. Chabot mit größter Soflichkeit und bat mich mit bem Clavier vorlieb zu nehmen, indem keines von den ihrigen zugerichtet sei, ich mochte es versuchen. Ich sagte ich wollte vom herzen gern etwas spielen, aber jett sei es ohnmöglich, indem ich meine Finger nicht empfinde vor Ralte und bat sie, sie mochte mich aufs wenigste in ein Zimmer, wo ein Kamin mit Feuer ift, führen lassen. "O oui Monsieur, vous avez raison!" das war die ganze Antwort, dann feste fie fich nieder und fing an eine gange Stunde ju zeichnen en compagnie anderer herren, die alle in einem Cirkel um einen großen Tisch herumsagen; ba hatte ich bie Ehre eine ganze Stund zu warten. Fenster und Ture waren offen, ich hatte nicht allein in Sanden sondern am ganzen Leib und Füßen falt und ber Ropf fing mir auch gleich an weh zu tun. Da war also altum silentium und ich wußte nicht was ich vor Kalte, Kopfweh und Langeweile aufangen sollte. Oft bachte ich mir, wenn's mir nicht um Mr. Grimm mare, so ginge ich ben Augenblid wieder meg. Endlich, um furz zu sein, spielte ich auf ben elenden miferablen Pianoforte. Was aber bas Aergste mar, bag bie Mad. und all bie Herrn ihr Zeichnen keinen Augenblick unterließen sondern immer fort= machten und ich also fur die Seffel, Tisch und Mauern spielen mußte. Bei biefen fo übel bewandten Umftanden verging mir bie Gebuld, — ich fing also bie Fischerischen Bariationen an, spielte die Halfte und stand auf. Da waren eine Menge Elogen. Ich aber sagte, was zu sagen ist, namlich daß ich mir mit diesem Clavier feine Ehre machen konnte, und mir fehr lieb fei, einen andern Tag zu mahlen, wo ein besseres Clavier ba mare. Sie gab aber nicht nach, ich mußte noch eine halbe Stunde marten, bis ihr Herr kam. Der aber setzte sich zu mir und hörte mit aller Ausmerksamkeit zu, und ich — ich vergaß darüber alle Kälte, Kopf= weh und spielte ungeachtet dem elenden Clavier so, wie ich spiele, wenn ich gut in Laune bin. Geben Sie mir das beste Clavier in Europa und aber Leute zu Zuhörern, die nichts verstehen oder die nichts verstehen wollen und die nicht mit mir empfinden, was ich spiele, so werde ich alle Freude verlieren. Ich habe dem Mr. Grimm nach der Hand alles erzählt.

Sie schreiben mir, daß ich brav Visiten machen werde, um Bekanntschaften zu machen und die alten wieder zu erneuern. Das ist aber nicht möglich, zu Fuß ist es überall zu weit oder zu koticht, dann ist in Paris ein unbeschreiblicher Dreck. Im Wagen zu sahren — hat man die Ehre gleich des Tags 4 bis 5 Livres zu versahren, und umsonst; denn die Leute machen halt Complimente und dann ist aus, bestellen mich auf den und den Tag, da spiele ich, dann heißt es: "O c'est un prodige, c'est inconcevable, c'est étonnant!" — und hiemit adieu. Ich habe hier so Anfangs Geld genug versahren und oft umsonst, daß ich die Leute nicht angetroffen habe. Wer nicht hier ist, der glaubt nicht, wie fatal daß es ist. Ueberhaupt hat sich Paris viel verändert, die Franzosen haben lange nicht mehr so viel Politesse als vor 15 Jahren, sie gränzen ist stark an die Grobheit, und hoffärtig sind sie abscheulich.

Nun muß ich Ihnen eine Beschreibung von dem Concert spirituel machen. Das muß ich Ihnen geschwind im Vorbeigehen sagen, daß meine Chorarbeit so zu sagen umsonst war, dann das Miserere von Holzbauer ist ohnedies lang und hat nicht gefallen; mithin hat man anstatt 4 nur 2 Chore von mir gemacht, und solglich das Beste ausgelassen. Das hat aber nicht viel zu sagen gehabt, dann viele haben nicht gewußt, daß etwas von mir dabei ist, und viele haben mich auch gar nicht gesannt. Uebrigens war aber bei der Probe ein großer Beifall, und ich selbst (dann auf das Pariser Lob rechne ich nicht) bin sehr mit meinen Choren zusstieden. Nun aber mit der Sinsonie concertante hat es wieder ein Hidlhackl; da aber glaube ich, ist wieder etwas anderes das

zwischen. Ich habe halt hier auch wieder meine Keinde, wo habe ich sie aber nicht gehabt? — Das ist aber ein gutes Zeichen. Ich habe die Sinfonie machen muffen in größter Gile, habe mich fehr beflissen und die 4 Concertanten waren und sind noch gang barin verliebt. Le Gros hat sie 4 Tage zum Abschreiben, ich finde sie aber noch immer am namlichen Plat liegen. Endlich ben vor= letten Tag finde ich sie nicht — suche aber recht unter ben Musi= falien - und finde sie verstedt, tue nichts bergleichen, frage ben Le Gros: "Apropos, haben Sie die Sinsonie concertante schon zum Abschreiben gegeben?" - "Nein - ich habs vergeffen." Beil ich ihm naturlicher Beise nicht befehlen kann, daß er sie abschreiben und machen laffen soll, so sagte ich nichts, ging die zwei Tage, wo sie hatte executirt werden sollen, ins Concert, da kam Ramm und Punto im größten Feuer zu mir und fragten mich warum dann meine Sinfonie concertante nicht gemacht wird? — "Das weiß ich nicht. Das ist das Erste was ich hore, ich weiß von nichts." - Der Ramm ist fuchswild worden und hat in dem Musikzimmer französisch über ben Le Gros geschmält, daß das von ihm nicht schon sei 2c. Das mich bei ber ganzen Sache am meisten verdrießt, ift, daß der Le Gros mir gar kein Wort davon gesagt hat; nur ich habe nichts bavon miffen durfen. Wenn er boch eine Excuse gemacht hatte, daß ihm die Zeit zu furz mare, ober bergleichen; aber gar nichts. - Ich glaub aber, ba ift ber Cambini, ein welscher Maestro hier, Ursache; bann bem habe ich unschuldiger= weise die Augen in der ersten Zusammenkunft beim Le Gros ausgeloschet. Er hat Quintetten gemacht, wovon ich eins zu Mann= heim gehört habe, die recht hubsch sind, und die lobte ich ihm bann und spielte ihm ben Anfang. Da war aber ber Ritter, Ramm und Punto und ließen mir feinen Fried, ich mochte fortfahren und was ich nicht weiß, selbst bazu machen. Da machte ich es benn also fo, und Cambini mar gang außer sich und konnte sich nicht ent= halten zu sagen: "Questa è una gran testa!" - Nu, bas wird ihm halt nicht geschmedt haben.

Wenn hier ein Ort ware, wo die Leute Ohren hatten, herz zum Empfinden und nur ein wenig etwas von der Musik ver=

ftunden und Gufto hatten, so wurde ich von herzen zu allen biefen Sachen lachen, aber fo bin ich unter lauter Diecher und Bestien (was die Musik anbelangt). Wie kann es aber anderst sein, sie sind ja in allen ihren handlungen, Leidenschaften und Paffionen auch nichts anderes. Es gibt ja kein Ort in der Welt wie Paris. Sie burfen nicht glauben, daß ich ausschweife, wenn ich von ber hiesigen Musik so rede, wenden Sie sich an wen Sie wollen, nur an keinen gebornen Franzosen, — so wird man Ihnen (wenns jemand ift an ben man sich wenden tann) bas namliche sagen. Nu bin ich hier, ich muß aushalten und bas Ihnen zu lieb. Ich banke Gott bem Allmächtigen, wenn ich mit gefunden Gufto ba= von komme. Ich bitte alle Tage Gott, bag er mir bie Gnade gibt, baß ich hier ftandhaft aushalten fann, baß ich mir und ber ganzen teutschen Nation Ehre mache, indem alles zu seiner großeren Ehre und Glorie ist, und daß er zuläßt, daß ich mein Glud mache, brav Gelb mache, bamit ich im Stande bin, Ihnen aus Ihren bermalen betrübten Umständen herauszuhelfen und zuwege zu bringen, daß wir bald zusammen kommen und gludlich und vergnugt mit einander leben konnen. Uebrigens fein Wille geschehe, wie im himmel also auch auf Erben. Ihnen liebster Papa, bitte ich aber, sich zu impegniren indessen, daß ich Stalien zu seben bekomme, damit ich doch hernach wieder aufleben kann. Machen Sie mir doch bald diese Freude, ich bitte Sie darum. Nun bitte ich Sie aber, recht lustig zu sein, ich werde mich hinaushauen, wie ich kann, wenn ich nur ganz bavon komme. Abieu.

### 44. An den Vater

Paris, 14. Mai 1778.

Nun habe ich schon so viel zu tun, wie wird es erst auf ben Winter gehen? — Ich glaube ich habe Ihnen schon im letzen Brief geschrieben, daß der Duc de Guines, dessen Tochter meine Scolarin in der Composition ist, unvergleichlich die Flote spielt, und sie magnissque die Harfe; sie hat sehr viel Talent und Genie, besonders ein unvergleichliches Gedächtnis, indem sie alle ihre Stücke, deren sie wirklich 200 kann, auswendig spielt; sie zweiselt

aber ftark, ob sie auch Genie zur Composition hat - besonders wegen Gebanken, Ibeen. Ihr Bater aber, ber (unter uns gefagt, ein bifichen zu fehr in sie verliebt ift) fagt, sie habe gang gewiß Ideen, es sei nur Blodigkeit, - sie habe nur zu wenig Vertrauen auf sich selbst. Nun muffen wir seben. Wenn sie feine Ideen ober Gedanken bekömmt (bann ist hat fie wirklich gar - feine), so ist es umsonst, benn - ich fann ihr, weiß Gott, feine geben. Die Intention vom Bater ift, keine große Componistin aus ihr zu machen. "Sie foll", fagte er, "feine Opern, feine Arien, feine Concerte, feine Sinfonien, sondern nur große Sonaten fur ihr Instrument und fur meines schreiben." heute habe ich ihr bie 4. Lection gegeben, und was die Regeln ber Composition und bas Seten anbelangt, so bin ich so ziemlich mit ihr zufrieden. Sie hat mir zu dem ersten Menuett, den ich ihr aufgesett, gang gut ben Bag bazu gemacht; nun fangt fie icon an, breiftimmig ju schreiben; es geht, aber sie ennunirt sich gleich, aber ich fann ihr nicht helfen, ich fann ohnmöglich weiter schreiten, es ist zu fruh, wenn auch wirklich bas Genie ba mare. So aber ift leiber keines ba, man wird alles mit Runft tun muffen, fie hat gar feine Gedanken, es kommt nichts, ich habe es auf alle mögliche Art mit ihr probirt. Unter anderm fam mir auch in ben Ginn einen gang simplen Menuett aufzuschreiben und zu versuchen, ob sie nicht eine Variation darüber machen konnte? — Ja das war um= sonst. - Nun, bachte ich, sie weiß halt nicht, wie und mas sie anfangen foll. — Ich fing also nur ben ersten Tact an zu variiren und fagte ihr, fie foll fo fortfahren und bei ber Ibee bleiben; bas ging endlich so ziemlich. Wie das fertig war, so sagte ich zu ihr, sie soll boch selbst etwas anfangen - nur bie erste Stimme, eine Melodie. — Ja sie befann sich eine ganze Viertelstunde und es kam nichts. Da schrieb ich also 4 Tacte von einem Menuett und fagte zu ihr: "Sehen Sie, mas ich fur ein Efel bin, ist fange ich einen Menuett an und fann nicht einmal ben ersten Teil zu Ende bringen, - haben Sie doch die Gute und machen Sie ihn aus." Da glaubte sie, das ware ohnmöglich. Endlich mit vieler Muhe fam etwas an Tag, ich war boch froh, bag einmal etwas fam. Dann mußte sie den Menuett ganz ausmachen, das heißt, nur die erste Stimme. Ueber Haus habe ich ihr nichts anderes anbesohlen, als meine 4 Täcte zu verändern und von ihr etwas zu machen, einen andern Anfang zu ersinden, wenn's schon die nämliche Harmonie ist, wenn nur die Melodie anders ist. Nun werde ich morgen sehen, was es ist.

#### 45. Un den Vater

Paris, 12. Juni 1778.

Nun muß ich Ihnen doch auch von unserm Raaff etwas schreiben. Sie werden sich ohne Zweifel erinnern, daß ich von Mannheim aus nicht gar zu gut von ihm geschrieben habe, baß ich mit seinem Singen nicht zufrieden mar - enfin bag er mir halt gar nicht gefallen hat. Das war aber die Ursache weil ich ihn zu Mannheim so zu fagen gar nicht gehört habe, ich hörte ihn das erstemal in der Prob von Holzbauers "Gunther". Da war er nun in seinen eigenen Rleibern, ben hut auf bem Ropf und einen Stod in ber Sand. Wenn er nicht fang, fo ftund er da wie das Kind beim Dreck. Wie er das erste Necitativ zu singen anfing, so gings gang passable, aber bann und wann tat er einen Schrei ber mir nicht gefiel. Die Arien sang er so gewiß faul und oft einige Tone mit zu viel Geift — bas war meine Sache nicht. Das ift eine Gewohnheit die er allzeit gehabt hat, die vielleicht die Bernacchische Schule mit sich bringt. Dann er ift ein Schüler von Bernacchi. Bei hof hat er allzeit Arien gefungen, die ihm meiner Meinung nach gar nicht angestanden, weil er mir gar nicht gefallen hat. Hier endlich als er im Concert spirituel bebutirte, sang er die Scene vom Bach Non so d'onde viene, welches ohnedem meine Faroritsache ist, und da hab ich ihn das erstemal singen gehört — er hat mir gefallen — das ist in dieser Art zu singen, aber die Art an sich selbst - die Ber= nacchische Schule - Die ist nicht nach meinem Gusto. Er macht mir zu viel ins Cantabile. Ich lasse zu, daß er, als er junger und in seinem Flor mar, seinen Effect wird gemacht haben, daß er wird surprenirt haben — mir gefällts auch, aber mir ists zu viel,

mir kommts oft lacherlich vor. Das mir an ihm gefällt, ift wenn er so kleine Sachen fingt, so gemisse Andantino - wie er auch so gewisse Arien hat, ba hat er so seine eigene Art. Jeber an seinem Ort. Ich stelle mir vor daß seine hauptforce mar bie Bravura — welches man auch noch an ihm bemerkt, sowie es sein Alter julagt, eine gute Bruft und langen Atem, und bann biefe Undantino. Seine Stimme ift icon und fehr angenehm; wenn ich so die Augen zumache wenn ich ihn hore, so finde ich an ihm viel Gleiches mit bem Meigner, nur dag mir Raaff's Stimme noch angenehmer vorkommt - ich rebe von jest, benn ich habe beide nicht in ihrer guten Zeit gehört — ich kann also von nichts als von der Art oder Methode zu singen reden, bann biese bleibt bei ben Sangern. Meißner hat wie Sie wissen bie üble Gewohnbeit, daß er oft mit fleiß mit ber Stimme gittert - gange Biertel, ja oft gar Uchtel in aushaltender Note marfirt - und bas habe ich an ihm nie leiden konnen. Das ist auch wirklich abscheulich, bas ist völlig gang wiber die Natur zu singen. Die Menschen= stimme zittert schon selbst, aber in einem solchen Grade bag es schön ist, bas ist die Natur ber Stimme. Man macht ihrs auch nicht allein auf den Blasinstrumenten sondern auch auf den Geiginstrumenten nach, ja sogar auf bem Claviere. Sobalb man aber über bie Schranken geht, so ift es nicht mehr icon, weil es wiber die Natur ift. Da kommts mir just vor wie auf ber Orgel, wenn ber Blasbalg ftofft. - Nun bas hat ber Raaff nicht, bas fann er auch nicht leiden. Was aber bas rechte Cantabile anbelangt, fo gefällt mir ber Meigner (obwohl er mir auch nicht ganz gefällt, benn er macht mir auch zuviel) aber doch besser als ber Raaff. Was aber die Bravura, die Passagen und Rouladen betrifft, da ist der Raaff Meister — und dann seine gute und deutliche Aussprache - bas ift schon; und bann wie ich oben gesagt habe Un= bantino ober kleine Canzonetti. Er hat vier beutsche Lieder ge= macht, die find recht herzig. Er hat mich fehr lieb, wir find fehr gute Freunde zusammen, er kommt fast alle Tage zu uns. 3ch habe nun ichon gewiß 6 Mal bei Graf Sidingen Pfalzischem Ge= sandten gespeist, ba bleibt man allezeit von I Uhr bis 10. Die

Beit geht aber bei ihm so geschwind herum, bag man es gar nicht merkt. Er hat mich fehr lieb, ich bin aber auch fehr gerne bei ihm. Das ist so ein freundlicher und vernünftiger herr und ber so eine gefunde Vernunft und so eine mahre Ginsicht in die Musik hat. heute war ich abermal mit Raaff bort, ich brachte ihm weil er mich barum gebeten hat (schon langst), etliche Sachen von mir bin. heut nahm ich die neue Sinfonie mit, die ich just fertig hatte und durch welche am Frohleichnamstag das Concert spirituel wird eröffnet werden, diese hat allen beiden überaus wohl gefallen, ich bin auch sehr wohl bamit zufrieden. Db es aber gefällt, bas weiß ich nicht — und die Wahrheit zu sagen, liegt mir sehr wenig baran. Dann wem wird fie gefallen? - Den wenigen gescheiten Frangosen die da sind, stehe ich gut bafur bag sie gefällt; ben bummen - ba sehe ich kein großes Unglud wenn sie ihnen nicht gefällt. Ich habe aber boch hoffnung daß die Esel auch etwas barin finden das ihnen gefallen fann. Und bann habe ich ja ben Premier coup d'archet nicht verfehlt! — und bas ist ja genug. Da machen die Ochsen hier ein Wesen baraus! — Was Teufel! ich merke keinen Unterschied - sie fangen halt auch zugleich an wie in andern Orten. Das ift zum Lachen. Raaff hat mir eine historie von Abaco barüber erzählt. Er ist von einem Franzosen in München ober wo befragt worden: Mr. vous avez été à Paris? — Oui. — Est-ce que vous étiez au Concert spirituel? — Oui. — Que dites-vous du Premier coup d'archet? avez-vous entendu le premier coup d'archet? - Oui, j'ai entendu le premier et le dernier. -Comment le dernier? que veut dire cela? - Mais oui, le premier et le dernier - et le dernier même m'a donné plus de plaisir.

# 46. Un Abt Bullinger in Salzburg

Allerbester Freund!

Für Sie ganz allein.

Paris, 3. Juli 1778.

Trauern Sie mit mir, mein Freund! Dies war der traurigste Tag in meinem Leben, — dies schreibe ich um 2 Uhr Nachts. Ich muß es Ihnen doch sagen, meine Mutter, meine liebe Mutter ist nicht mehr! - Gott hat sie zu sich berufen, er wollte sie haben, das sehe ich klar, — mithin habe ich mich in den Wilken Gottes zu geben. Er hatte sie mir gegeben, er konnte sie mir auch nehmen. Stellen Sie sich nur alle meine Unruhe, Aengste und Sorgen vor, die ich diese 14 Tage ausgestanden habe. Sie starb ohne daß sie etwas von sich wußte, loschte aus wie ein Licht. Sie hat drei Tage vorher gebeichtet, ist communicirt worden und hat die heilige Delung bekommen. Die letten brei Tage aber phantafirte sie beständig, und heute aber um 5 Uhr 21 Minuten griff sie in Bugen, verlor allsogleich barbei alle Empfindung und alle Sinne. Ich brudte ihr die hand, redete sie an, sie fah mich aber nicht, horte mich nicht und empfand nichts. So lag sie bis sie verschied, namlich in 5 Stunden, um 10 Uhr 21 Minuten Abends. Es war niemand babei als ich, ein guter Freund von uns (ben mein Bater kennt) Hr. Heina und die Wächterin. Die ganze Krankheit kann ich Ihnen heute unmöglich schreiben; ich bin ber Meinung, baß sie hat sterben muffen, Gott hat es so haben wollen. Ich bitte Sie unterdessen um nichts, als um das Freundstud, daß Sie meinen armen Vater gang sachte zu dieser traurigen Nachricht bereiten. Ich habe ihm mit ber namlich Post geschrieben, aber nur, daß fie ichmer frant ift, marte bann nur auf eine Untwort, bamit ich mich barnach richten fann. Gott gebe ihm Starte und Mut. Mein Freund! ich bin nicht ist, sondern schon lange ber getroftet! Ich habe aus besonderer Gnade Gottes alles mit Standhaftigkeit und Gelassenheit ertragen. Die es so gefährlich murbe, so bat ich Gott nur um zwei Dinge, namlich um eine gludliche Sterbstunde fur meine Mutter und bann fur mich um Starte und Mut, und ber gutige Gott hat mich erhort und mir die zwei Gnaben im größten Mage verliehen. Ich bitte Sie also, befter Freund, erhalten Sie mir meinen Vater, sprechen Sie ihm Mut zu, daß er es sich nicht gar zu schwer und hart nimmt, wenn er das Aergste erst horen wird. Meine Schwester empfehle ich Ihnen auch von ganzem Bergen. Geben Sie boch gleich hinaus zu ihnen, ich bitte Sie, sagen Sie ihnen noch nichts, daß sie tobt ift, sonbern pråpariren Sie sie nur so dazu. Tun Sie, was Sie wollen, wenden Sie alles an, machen Sie nur, daß ich ruhig sein kann und daß ich nicht etwa ein anderes Unglück noch zu erwarten habe. Ershalten Sie mir meinen lieben Vater und meine liebe Schwester! Geben Sie mir gleich Antwort, ich bitte Sie. Abieu, ich bin dero gehorsamster dankbarster Diener W. A. M.

## 47. Un den Vater

Paris, 3. Juli 1778.

Monsieur mon très cher Père!

Ich habe Ihnen eine sehr unangenehme und traurige Nach= richt zu geben, die auch Urfach ift, bag ich auf Ihren letten vom II. datirt, nicht eher habe antworten konnen. — Meine liebe Mutter ift fehr frant, - sie hat sich, wie sie es gewohnt mar, Aber gelassen, und es war auch sehr notwendig; es war ihr auch ganz gut barauf, boch einige Tage barauf flagte sie Frost und auch gleich hipe, bekam den Durchlauf, Kopfweh; anfangs brauchten wir nur unsere hausmittel, antispasmotisch Pulver, wir hatten auch gerne bas schwarze gebraucht, es mangelte uns aber, und wir fonnten es hier nicht bekommen. Es ist auch unter bem Namen pulvis epilepticus nicht bekannt. Weil es aber immer årger wurde, sie hart reben konnte, bas Gehor verlor, so bag man schreien mußte, so schickte ber Baron Grimm seinen Doctor ber. Sie ift fehr schwach, hat noch higen und phantafirt, man gibt mir hoffnung, ich habe aber nicht viel, ich bin nun schon lange Tag und Nacht zwischen Furcht und Hoffnung, ich habe mich aber ganz in ben Willen Gottes gegeben und hoffe, Sie und meine liebe Schwester werden es auch tun; mas ift benn sonft fur ein Mittel um ruhig zu fein? - Ruhiger, sage ich, benn gang kann man es nicht sein; ich bin getröstet, es mag ausfallen, wie es will, weil ich weiß, daß es Gott, ber alles (wenn es uns noch so quer vor= fommt) zu unseren Besten anordnet, so haben will; benn ich glaube (und biefes laffe ich mir nicht ausreben), bag fein Doctor, fein Mensch, kein Unglud, kein Zufall einem Menschen bas Leben geben, noch nehmen fann, sondern Gott allein; bas find nur die Instrumente, beren er fich meistenteils bedient, und auch nicht allzeit; wir seben ja, daß Leute umfinken, umfallen und todt find. Wenn einmal die Zeit da ist, so nuten alle Mitteln nichts, sie befordern eher den Tod, als daß sie ihn verhindern; wir haben es ja am seligen Freund hefner gesehen. Ich sage bessentwegen nicht, daß meine Mutter sterben wird und sterben muß, daß alle Hoffnung verloren sei, sie kann frisch und gesund werden, aber nur wenn Gott will. - Ich mache mir, nachdem ich aus allen meinen Kräften um die Gesundheit und Leben meiner lieben Mutter zu meinem Gott gebetet habe, gerne folche Gedanken und Troftungen, weil ich mich hernach mehr beherzt, ruhiger und ge= troft finde, bann Sie werden sich leicht vorstellen, daß ich bies brauche! Nun etwas anderes, verlaffen wir diefe traurigen Ge= danken, hoffen wir, aber nicht zu viel, haben wir unfer Ber= trauen auf Gott und troften wir uns mit diefem Gedanken, daß alles gut gehet, wenn es nach bem Willen bes Allmächtigen gehet, indem er am besten weiß, was uns Allen, sowohl zu unserm zeitlichen und ewigen Glud ersprießlich und nugbar ift.

Ich habe eine Sinfonie, um bas Concert spirituel zu eröffnen, machen muffen. - Um Frohnleichnamstag wurde sie mit allem Applauso aufgeführt. Es ist auch so viel ich höre, im Courier de l'Europe eine Meldung davon geschehen, sie hat also ausnehmend gefallen. Bei der Prob mar es mir fehr bange, denn ich habe mein Lebtag nichts schlechteres gehört. Sie konnen sich nicht vorstellen, wie sie die Sinfonie zweimal nacheinander heruntergehudelt und heruntergekraßet haben; mir war wahrlich gang bang, ich hatte sie gerne noch einmal probirt, aber weil man allzeit so viel Sachen probirt, so war keine Zeit mehr, ich mußte also mit bangem Bergen und mit unzufriedenem und zornigem Gemut ins Bett gehen. Den andern Tag hatte ich mich entschlossen gar nicht ins Concert zu gehen, es wurde aber Abends gut Wetter und ich ent= schloß mich endlich mit dem Vorsat, daß, wenn es so schlecht ginge, wie bei ber Probe, ich gewiß aufs Orchester geben werde und bem Brn. La Souffane, erftem Biolin, die Biolin aus ber hand nehmen und selbst dirigiren werde. Ich bat Gott um die

Gnade, daß es gut geben mochte, indem alles zu feiner größten Ehre und Glori ist, und ecce, die Sinfonie fing an, Raaff stand neben meiner und gleich mitten im ersten Allegro, war eine Passage, die ich wohl wußte, daß sie gefallen mußte, alle Zuhorer wurden davon hingerissen — und war ein großes Applaudissement; - weil ich aber wußte, wie ich sie schrieb, mas bas fur einen Effect machen wurde, so brachte ich sie auf die lett noch einmal an, - ba ginge nun Da capo. Das Andante gefiel auch, besondere aber das lette Allegro — weil ich hörte, daß hier alle letten Allegro wie die ersten mit allen Instrumenten zugleich und meistens unisono anfangen, so fing iche mit ben 2 Violinen allein Piano nur 8 Tacte an, - barauf tam gleich ein Forte, - mithin machten bie Zuhorer, wie iche erwartete, beim Piano fch, - bann fam gleich bas Forte. — Gie bas Forte horen und bie Banbe zu flatschen war Eins. — Ich ging also gleich für Freude nach ber Sinfonie ins Palais Royal — nahm ein guts Gefrornes — bat ben Rosenkranz ben ich versprochen hatte — und ging nach haus, wie ich allzeit am liebsten zu Hause bin und auch allzeit am liebsten zu hause sein werde oder bei einem guten mahren redlichen Teut= ichen — ber wenn er ledig ist fur sich als ein guter Christ gut lebt, wenn er verheiratet ist, seine Frau liebt und seine Kinder gut erzieht.

Nun gebe ich Ihnen eine Nachricht, die Sie vielleicht schon wissen werden, daß nemlich der gottlose und Erz-Spithub Volztaire so zu sagen wie ein Hund — wie ein Vieh crepirt ist. — Das ist der Lohn! — Daß ich hier nicht gern bin werden Sie schon längst gemerkt haben, — ich habe so viel Ursachen und die aber, weil ich jetz schon einmal da bin, zu nichts nuten. — Bei mir fehlt es nicht und wird es niemals sehlen, ich werde aus allen Krästen meine Möglichkeit tun. — Nun, Gott wird alles gut machen! — ich habe etwas im Kopf dasür ich Gott täglich bitte. Ist es sein göttlicher Wille so, so wird es geschehen, wo nicht, so bin ich auch zufrieden, — ich habe dann aufs wenigst doch das meinige getan. Wenn dieß dann alles in Ordnung ist und so geschieht wie ich es wünsche, dann müssen Sie erst das Ihrige

darzu tun, sonst ware das ganze Werk unvollkommen. Ich hoffe auch von Ihrer Gute, daß Sie es gewiß tun werden. Machen Sie sich nur ist keine unnüge Gedanken, denn um diese Enade will ich Sie schon vorher gebeten haben, daß ich meine Gedanken nicht eher ins Nare setze, als bis es Zeit ist.

Mit der Opera ist es dermalen so, man findet sehr schwer ein gutes Poeme. Die alten, welche die besten sind, sind nicht auf den modernen Stil eingerichtet, und die neuen sind alle nichts nut, denn die Poesie, welches das einzige war, wo die Franzosen haben darauf stolz sein können, wird jetzt alle Tage schlechter, — und die Poesie ist eben das einzige hier, was gut sein muß, weil sie die Musique nicht verstehen. Es sind nun 2 Opern in Aria, die ich schreiben könnte, eine en deux acts, die andere en trois. Die en deux ist "Alexander und Rorane", der Poet aber, der sie schreibt, ist noch in der Campagne; die en trois ist Demosont (von Metastasio) übersetz und mit Chören und Tänzen vermischt und überhaupt auf das französische Theater arrangirt. Von dieser habe ich auch noch nichts sehen können.

Schreiben Sie mir doch, ob Sie die Concerte von Schrötter zu Salzburg haben? — die Sonaten von Hüllmandel? — ich wollte sie kaufen und Ihnen überschicken. Beide Deuvres sind sehr schön. Wegen Versailles war es nie mein Gedanke, ich habe auch den Nat des Baron Grimm und anderer guter Freunde darüber gehört, sie dachten alle wie ich. Es ist wenig Geld, man nuß 6 Monate in einem Ort verschmachten, wo nichts sonst zu verdienen ist und sein Talent vergraben. Dann wer in königslichen Diensten ist, der ist zu Paris vergessen; und dann Organist! — Ein guter Dienst wäre mir sehr lieb, aber nicht anders als Capellmeister und gut bezahlt.

Nun leben Sie recht wohl — haben Sie Sorg auf Ihre Eesundheit, verlassen Sie sich auf Gott, da mussen Sie ja Trost finden; meine liebe Mutter ist in Händen des Allmächtigen, will er sie uns noch schenken, wie ich es wünsche, so werden wir ihm für diese Gnade danken, will er sie aber zu sich nehmen, so nutt all unser Aengsten, Sorgen und Verzweiseln nichts, — geben wir uns lieber standhaft in seinen gottlichen Willen, mit ganzlicher Ueberzeugung, daß es zu unserm Nuten sein wird, weil er nichts ohne Ursache tut. — Leben Sie also wohl, liebster Papa, erhalten Sie mir Ihre Gesundheit.

#### 48. An den Vater

Paris, 9. Juli 1778.

Ich hoffe Sie werden bereitet sein, eine ber traurigsten und schmerzhaftesten Nachrichten mit Standhaftigkeit anzuhören, Sie werben durch mein Lettes vom 3. in die Lage gesett worden sein, nichts Gutes hören zu durfen; - ben namlichen Tag ben 3. ift meine Mutter Abends um 10 Uhr 21 Minuten in Gott selig ent= ichlafen; - als ich Ihnen aber schriebe, mar sie schon im Genuß ber himmlischen Freuden, — alles war schon vorbei. Ich schriebe Ihnen in ber Nacht, ich hoffe Sie und meine liebe Schwester werben mir diesen kleinen nur sehr notwendigen Betrug verzeihen, - dann nachdem ich nach meinen Schmerzen und Traurigkeit auf die Ihrige schloß, so konnte ich es ohnmöglich übers Berg bringen, Sie sogleich mit dieser schredlichen Nachricht zu überraschen. Nun hoffe ich aber werben Sie sich beibe gefaßt gemacht haben das Schlimmste zu horen und nach allen naturlichen und nur gar zu billigen Schmerzen und Weinen endlich sich in ben Willen Gottes zu geben, und seine unerforschliche, unergrundliche und allerweiseste Borsehung anzubeten. — Sie werden sich leicht vorstellen können, was ich ausgestanden, — was ich für Mut und Standhaftigkeit notwendig hatte, um alles so nach und nach, immer årger, immer schlimmer mit Gelassenheit zu übertragen, und doch der gutige Gott hat mir diese Gnade verliehen — ich habe Schmerzen genug empfunden, habe genug geweint - was nutte es aber? - Ich mußte mich alfo troften; machen Sie es auch so mein lieber Vater und liebe Schwester! - Beinen Sie, weinen Sie sich recht aus, — troften Sie sich aber endlich — be= benken Sie, daß es der allmächtige Gott also hat haben wollen und was wollen wir wider ihn machen? - Wir wollen lieber beten, und ihm banken, daß es so gut abgelaufen ift - bann sie

8\*

ist sehr gudlich gestorben; — in jenen betrübten Umstanden habe ich mich mit brei Sachen getroftet, namlich burch meine gangliche, vertrauensvolle Ergebung in den Willen Gottes, bann burch die Gegenwart ihres so leichten und schonen Todes, indem ich mir vorstellte, wie sie nun in einem Augenblide so gludlich wird, wie viel gludlicher daß sie nun ift als wir, so daß ich mir ge= wunschen hatte, in diesem Augenblid mit ihr zu reisen. - Aus diesem Wunsch und aus dieser Begierde entwickelte sich endlich mein britter Troft, namlich, daß sie nicht auf ewig fur uns verloren ist - daß wir sie wiederschen werden - vergnügter und gludlicher beisammen sein werden, als auf dieser Welt. Nur bie Zeit ist uns unbekannt, bas macht mir aber gar nicht bang. Wann Gott will, bann will ich auch. - Nun ber gottliche, allerheiligste Willen ist vollbracht; beten wir also einen andachtigen Vater unser für ihre Seele, und ichreiten wir zu andern Sachen, es hat alles seine Zeit. — Ich schreibe dieses im hause ber Mad. d'Epinan und des Mr. Grimm, wo ich nun logire, ein hubsches Zimmerl mit einer sehr angenehmen Aussicht habe und, wie es nur immer mein Buftand zuläßt, vergnügt bin. Gine große hilfe zu meiner möglichen Zufriedenheit wird fein, wenn ich hören werde, daß mein lieber Vater und meine liebe Schwester sich mit Gelassenheit und Standhaftigfeit ganglich in ben Willen bes herrn geben, fich ihm von gangem Bergen vertrauen, in ber ernsten Ueberzeugung, daß er alles zu unserm Besten anordnet. Allerliebster Bater, schonen Sie sich! liebste Schwester - schone Dich - Du hast noch nichts von dem guten herzen Deines Bruders genoffen - weil er es noch nicht im Stande war. - Meine liebste Beide! habt Sorge auf Gure Gefund: heit — benket daß Ihr einen Sohn habt, einen Bruder, der all seine Rraften anwendet, um Euch gludlich zu machen - wohl wiffend, daß Ihr ihm auch einstens seinen Bunsch und fein Vergnügen, welches ihm gewiß Ehre macht, nicht versagen werdet und auch Alles anwenden werdet, um ihn gludlich zu feben. - Dh, bann wollen wir so ruhig, so ehrlich, so vergnügt, wie es nur immer auf dieser Welt möglich ift, leben und endlich wenn Gott will, bort wieder zusammen fommen, - wofur wir bestimmt und erschaffen find.

Ihren letten Brief vom 29. habe ich richtig erhalten, und mit Bergnugen vernommen, daß Gie Beibe Gott Lob und Dant ge= fund. Wegen bem Rausch bes handn habe von Bergen lachen muffen - wenn ich babei gewesen ware, hatte ich ihm gewiß gleich ins Dhr gefagt: "Ablgaffer". — Es ist boch eine Schande, wenn sich ein so geschickter Mann aus eigener Schuld in Unfahigfeit fest, seine Schuldigfeit zu tun - bei einer Funktion bie gur Ehre Gottes ist - wo ber Erzbischof und ber ganze hofstaat ba ift - die ganze Kirche voll Leute ift, - bas ift abscheulich. Dies ift auch eins von ben hauptsachen, mas mir Salzburg verhaßt macht - die grobe lumpenhafte und liederliche hof-Musik, es tann ja ein honetter Mann, ber Lebensart hat, nicht mit ihnen leben; - er muß ja anstatt daß er sich ihrer annehmen konnte, sich ihrer schämen! - Und bann ift auch, und vielleicht aus biefer Ursache, die Musik bei uns nicht beliebt und in gar keinem Un= seben. Ja wenn die Musik nur so bestellt mare, wie zu Mannheim! Die Subordination, die in diesem Orchester herrscht! Die Autoritat, die der Cannabich hat, - da wird Alles ernsthaft verrichtet. Cannabich, welcher ter beste Director ift, ten ich je gesehen, hat die Liebe und Furcht von seinen Untergebenen. Er ist auch in ber gangen Stadt angesehen, und seine Soldaten auch, - fie fuhren sich aber auch anders auf, haben Lebensart, sind gut gefleibet, geben nicht in die Wirtshäuser und saufen. — Bei Ihnen kann bies aber nicht fein, außer ber Fürst vertrauet sich Ihnen ober mir, und gibt uns alle Gewalt, was nur immer gur Mufit not= wendig ist - sonst ist es umsonst. Dann zu Salzburg hat Jeder von der Musik — oder auch Keiner zu schaffen. Wenn ich mich barum annehmen mußte, so mußte ich gang freien Willen haben. Der Obersthofmeister mußte mir in Musiksachen, Alles, was bie Musik betrifft, nichts zu sagen haben, bann ein Cavalier kann feinen Capellmeister abgeben, aber ein Capellmeister wohl einen Cavalier.

Upropos. Der Churfürst ist wieder zu Mannheim. Die Mad. Cannabich und auch er, wir sind in Correspondenz. — Wenn nicht das geschieht, was ich befürchte und welches ewig schade wäre,

daß nämlich die Musik sehr verkleinert werden sollte, so mache id mir bod noch eine hoffnung. Sie wiffen, bag ich mir nichts mehr wunsche als einen guten Dienst, gut in Charafter und gut in Gelb - es mag fein, wo es will - wenn es nur an einem fatholischen Ort ift. Sie haben sich mit bem Graf Starhemberg und überhaupt mit ber ganzen Affaire musterlich wie ein Missus gehalten; fahren Sie nur so fort, lassen Sie sich nicht überfahren absonderlich seien Sie auf Ihrer hut wenn Sie etwa mit ber geschopften Gans zu reben kommeten. Ich kenne sie, seien Gie bessen versichert; sie hat Zucker und honig im Maul — - im Ropf und Herzen aber Pfeffer. Es ist ganz naturlich daß die ganze Sache noch im weiten Felde ift und daß mir viele Sachen mußten zugestanden werden, bis ich mich bazu entschließen konnte, und daß es mir, wenn auch Alles in Richtigkeit sein wurde, doch lieber wo anders sein mochte, als zu Salzburg. Doch ich barf nichts besorgen, es wurde mir schwerlich Alles zugestanden werden, benn es ist gar viel. — Doch es ist nichts ohnmöglich, ich wurde wenn Alles in Ordnung und Richtigkeit sein murbe, fein Bebenken tragen, nur um bas Vergnugen zu haben, bei Ihnen zu fein. Doch wenn mich die Salzburger haben wollen, so muffen Sie mich und meine Bunsche befriedigen, sonst bekommen sie mich gewiß nicht.

Der Herr Prälat von Baumburg hat also auch einen gewöhnlichen prälatischen Tod genommen. Daß der Hr. Prälat vom Hl.
Kreuz gestorben ist, habe ich nicht gewußt, — mir ist sehr leid —
er war ein recht braver ehrlicher Mann. Also hätten Sie nicht
geglaubt, daß der Dechant Zeschinger Prälat werden würde? —
Ich habe mir bei meiner Ehre nie nichts anders eingebildet. Ich
wußte auch wirklich nicht, wer es sonst hätte werden sollen! — Ia
freilich, ein guter Prälat für die Musik! — Also war der tägliche
Spaziergang der gnädigen Fräulein mit ihrem treuen Lakai
nicht fruchtlos? — sie waren doch sleißig, gingen nicht müßig —
der Müßiggang ist der Ansang aller Laster. — Hat doch endlich
eine Haus-Comödie zu Stand kommen können! — aber wie lang
wird es wohl dauern? — Ich glaube die Gräfin von Lodron wird

sich keine solche Musik mehr verlangen. Der Czernin ist halt ein junger Schuß=Bartl und ber Brunetti ein grober Kerl.

Morgen wird mein Freund Naaff von hier abreisen, er geht aber über Brüssel nach Air la Chapelle und Spaa und dann nach Mannheim, er wird mir von seiner Ankunst gleich Nachricht geben, dann wir werden miteinander correspondiren. Er läßt sich Ihnen und meiner Schwester unbekannter Weise empfehlen. Sie schreiben, Sie hören schwaster und sich sie schwaster und barn davon schreiben?

— Dies ist keine Person zum Componiren — da ist alle Mühe umssonst. Erstens ist sie von Herzen dumm, und dann von Herzen faul.

Wegen der Opera hab ich Ihnen schon im Vorigen geantwortet. Wegen dem Ballet des Noverre habe ich ja nie nicht anders geschrie= ben als daß er vielleicht ein neues machen wird, er hat just einen halben Ballet gebraucht, und da machte ich die Musik bazu, bas ist 6 Stude werden von Undern barin fein, die bestehen aus lauter alten miserablen frangofischen Arien; die Sinfonie und Contredanses, überhaupt halt 12 Stude werde ich dazu gemacht haben. Diefer Ballet ist schon 4 mal mit größtem Beifall gegeben morben. Ich will aber jest absolument nichts machen, wenn ich nicht voraus weiß, was ich bafur bekomme, - benn bies war nur ein Freundstud für Noverre. Der Mr. Wendling ift den letten Mai von hier weg. Wenn ich ben Baron Bach feben wollte, mußte ich fehr gute Augen haben, benn ber ift nicht bier, sondern in London. — Ist es möglich, daß ich dies nicht sollte geschrieben haben? — Sie werben sehen, daß ich funftighin alle ihre Briefe accurat beant= worten werbe. - Man fagt ber Baron Bach murbe bald wieber tommen, bas mare mir fehr lieb aus vielen Sachen, besonders aber, weil bei ihm Gelegenheit ist, etwas Nechtes zu probiren. Der Capellmeister Bach wird auch bald hier sein — ich glaube, er wird eine Oper schreiben. Die Frangofen sind und bleiben halt Efeln, fie konnen nichts, fie muffen Buflucht zu Fremden nehmen. Mit Piccini habe im Concert spirituel gesprochen, er ist ganz hoflich mit mir und ich mit ihm - wenn wir so ungefahr zusammen=

fommen; - übrigens mache ich teine Bekanntichaft weber mit ihm noch mit andern Componisten, — ich verstehe meine Sache und sie auch - und bas ist genug. - Dag meine Sinfonie im Concert spirituel unvergleichlich gefallen, habe auch schon ge= schrieben. Wenn ich eine Oper zu machen bekomme, so werde ich genug Berdruß bekommen. Das murbe ich aber nicht viel achten, benn ich bin es schon gewohnt. Wenn nur die verfluchte französische Sprache nicht so hundfottisch zur Musik mare! Das ift mas Elendes, die teutsche ist noch gottlich bagegen. Und bann erst die Sånger und Sångerinen, man follte fie gar nicht fo nennen, bann sie singen nicht, sondern sie schreien, heulen und zwar aus vollem halfe, aus ber Nase und Gurgel. Ich werbe auf bie funftige Fasten ein französisches Oratorium fürs Concert spirituel machen muffen. Der Mr. Le Gros (Director) ist erstaunlich portirt für mich. Sie muffen wiffen, daß (obwohl ich sonst täglich bei ihm war) feit Oftern nicht bei ihm war, aus Verdruß, weil er meine Sinfonie concertante nicht aufgeführt hatte. Ins haus kam ich ofters, um Mr. Raaff zu besuchen, und mußte allezeit bei ihren Zimmern vorbeigehen. Die Bedienten und Magde sahen mich allezeit, und ich gab ihnen allezeit eine Empfehlung auf. Es ist wol schade, baß er sie nicht aufgeführt hat, die wurde sehr incontirt haben, nun hat er aber die Gelegenheit nicht mehr fo. Do find allezeit vier Leute beisammen? — Eines Tages als ich Raaff besuchen wollte war er nicht zu haus, und man versicherte mich, er wurde bald kommen, - ich wartete also. Mr. Le Gros kam ins Zimmer: "Das ift ein Mirakel, daß man einmal wieder bas Vergnügen hat Sie zu sehen." — "Ja ich habe gar so viel zu tun." — — "Sie bleiben ja doch heute bei uns zu Tisch?" - "Ich bitte um Verzeihung, ich bin schon engagirt." - "Mr. Mozart wir muffen einmal wieber einen Tag beisammen sein." — "Wird mir ein Vergnügen sein." — Große Pause. — Endlich: "Apropos wollen Sie mir nicht eine große Sinfonie machen fur Frohnleichnam?" - "Warum nicht?" — "Kann ich mich aber darauf verlassen?" — "D ja, wenn ich mich nur so gewiß darauf verlassen burfte, daß sie producirt wird, und daß es nicht so geht, wie mit der Sinsonie concertante." -

Da ging nun ber Tang an - er entschuldigte sich so gut er konnte wußte aber nicht viel zu fagen. - Kurz - bie Ginfonie fand allen Beifall - und Le Gros ift damit so zufrieden, daß er fagt, das feie feine beste Sinfonie. - Das Andante hat aber nicht bas Glud ge= habt, ihn zufrieden zu stellen, er sagt es seie zu viel Modulation barin - und zu lang. - Das fam aber baher, weil die Buhorer vergessen hatten einen so ftarfen und anhaltenden Larmen mit Banbeflatichen zu machen, wie bei bem erften und letten Stud. Denn bas Undante hat von mir, von allen Kennern, Liebhabern und meisten Buborern ben größten Beifall. Es ift just bas Contraire was Le Gros fagt — es ist ganz naturlich und furz. Um ihn aber (und wie überhaupt mehrere) zu befriedigen, habe ich ein anderes gemacht. Jedes in seiner Art ist recht — benn es hat jedes einen andern Charafter. Das Lette gefällt mir aber noch besser. Ich werde Ihnen die Sinfonie mit der Violinschule, Claviersachen und Voglers Buch (Ton-Wissenschaft und Tonsetzunft) mit einer guten Gelegenheit schiden — und bann will ich auch Ihr Urteil barüber hören. — Den 15. August — Maria himmelfahrt wird die Sinfonie mit bem neuen Andante - bas zweite Mal aufgeführt werben. Die Sinfonie ift ex Re und bas Undante ex Sol. hier darf man nicht sagen D ober G. - Mun ist halt ber Le Gros gang für mich.

Trosten Sie sich, und beten Sie brav, dies ist das einzige Mittel, was uns übrig bleibt. Ich wollte Sie wol gebeten haben, eine heilige Mosse in Maria Plain und Loretto lesen zu lassen, — ich hab es hier auch getan. Wegen dem Empfehlungsschreiben an Hrn. Bahr glaube ich nicht, daß es notwendig sei, mir selbes zu schicken; ich kenne ihn die Dato nicht, weiß nur daß er ein braver Klarinettist, übrigens aber ein liederlicher Socius ist. Ich gehe mit dergleichen Leuten gar nicht gern um — man hat keine Ehre davon und ein Recommandationsschreiben möchte ich ihm gar nicht geben, ich müßte mich wirklich schämen — wenn er endlich etwas machen könnte! So aber ist er in gar keinem Unsehen. Viele kennen ihn gar nicht. Von den 2 Stamizen ist nur der Jüngere hier, der Weltere (der wahre Hafeneder-Componist) ist in London. Das

sind zwei elende Notenschmierer, und Spieler, Saufer, H-; das sind keine Leute für mich. Der hier ist hat kaum ein gutes Kleid auf dem Leid. Apropos wenns mit dem Brunetti etwa einmal brechen soll, — so hätte ich Lust dem Erzbischof einen guten Freund von mir, einen rechten ehrlichen braven Mann, zur ersten Violin zu recommandiren. Er ist ein gesetzter Mann, ich halte ihn für einen 40r — ein Witwer — er heißt "Nothsischer", ist Conzertmeister zu Kirchheim-Bolanden bei der Prinzessin von Nassau-Weildurg. Er ist (unter uns gesagt) unzufrieden, denn der Fürst mag ihn nicht, das ist seine Musik. Er hat sich mir von Herzen recommandirt, und ich machte mir ein rechtes Vergnügen daraus ihm zu dienen — denn er ist der beste Mann.

### 49. Un den Vater

Paris, 31. Juli 1778.

Ich hoffe Sie werden meine zwei letten vom II. und 18. (glaube ich) richtig erhalten haben — ich habe unterdessen Ihre zwei vom 13. und 20. empfangen. Das Erste prefite mir Tranen des Schmerzes aus, weil ich wieder an den traurigen hintritt meiner lieben seeligen Mutter erinnert wurde und mir alles wieder lebhaft fürkam. Das werde ich gewiß mein Lebtage nicht vergessen. Sie wissen daß ich mein Lebetag (obwohl ich es gewunschen) niemand habe fterben feben, und zum ersten Male mußte es juft meine Mutter sein. Auf diesen Augenblid hatte ich auch am mei= ften Sorg und bat Gott flehentlich um Starke. Ich murbe erhort — ich hatte sie. So traurig mich Ihr Brief machte, so war ich boch gang außer mir fur Freude, als ich vernahm, daß Gie alles fo nahmen wie es zu nehmen ist, und ich folglich wegen meinem besten Bater und liebsten Schwester außer Sorge sein kann. Sobald ich Ihren Brief ausgelesen hatte, so war auch bas Erste, bag ich auf die Kniee niederfiel und meinem lieben Gott aus ganzem Bergen für diese Gnad bankte. Nun bin ich gang ruhig, weil ich weiß, daß ich wegen den zwei Personen die mir das Liebste auf dieser Welt sind, nichts zu befürchten habe, - welches nun bas größte Unglud für mich ware und mich ganz gewiß darniederreißen

wurde. Sorgen Sie also beide für Ihre mir so schätzbare Gesundsheit, ich bitte Sie, und gönnen Sie demjenigen, der sich schmeichelt, daß er Ihnen nun das Liebste auf der Welt ist, das Glück, Vergnüsgen und die Freude Sie bald umarmen zu können.

Ihr letter Brief preste mir Tranen der Freude aus, indem ich dadurch immer mehr Ihrer wahren väterlichen Liebe und Sorge gänzlich überzeugt wurde. Ich werde mich aus allen Kräften bestreben Ihre väterliche Liebe immer mehr zu verdienen. Ich danke Ihnen für das Pulver durch den zärtlichsten Handkuß und bin überzeugt, daß Sie froh sind, daß ich nicht benötigt din Gebrauch davon zu machen. Unter der Krankheit meiner seeligen Mutter wäre es einmal bald notwendig gewesen, aber ist, Gott Lob und Dank, din ich ganz frisch und gesund. Nur dieweilen habe ich so melancholische Anfälle, da komme ich aber am leichtesten davon durch Briefe, die ich schreibe oder erhalte; das muntert mich dann wieder auf. Glauben Sie aber sicher, daß es niemalen ohne Ursache gesschieht.

Sie wollen eine kleine Beschreibung von der Krankheit und von allem haben? - Das sollen Sie. Nur bitte ich bag ich ein wenig turz sein und nur die hauptsachen schreiben barf, indem die Sache einmal vorbei und leider nicht mehr zu andern ist und ich notwendig Plat brauche um Sachen zu schreiben, die unfere Situation betreffen. Erstens muß ich Ihnen fagen, daß meine selige Mutter hat sterben muffen. Kein Doctor in ber Welt hatte sie bieses Mal bavon bringen konnen. Denn es war augenscheinlich ber Wille Gottes so, ihre Zeit war nun aus und Gott hat sie haben wollen. Sie glauben fie hat fich zu fpat Aber gelaffen - es kann sein, sie hat es ein wenig verschoben. Doch bin ich mehr der Mei= nung hiesiger Leute, die ihr das Aberlassen abgeraten und sie eher ein Lavement zu nehmen zu bereden suchten. Aber sie wollte nicht und ich getraute mir nichts zu sagen, weil ich die Sachen nicht verstehe und folglich die Schuld gehabt hatte, wenn es ihr nicht wohl angeschlagen hatte. Wenn es meine haut gegolten hatte, so hatte ich gleich meinen Confens bazu gegeben, benn hier ist es sehr in Schwung. Wenn einer ein wenig erhitt ist, so nimmt er ein La-

vement, und ber Ursprung ber Krankheit meiner Mutter war nichts als innerliche Erhitung. Wenigstens hielt man es bafur. Wie viel man ihr Blut gelassen hat, kann ich nicht accurat sagen, weil man hier nicht unzenweis sondern tellerweis läßt. Man hat ihr nicht gar 2 Teller voll gelassen; ber Chirurgus sagte, daß es sehr notivendig war; weil aber so eine entsetliche Site diesen Tag war, so getraute er sich nicht mehr zu lassen. Etliche Tage mar es gut, bann fing aber ber Durchlauf an, fein Mensch machte aber etwas daraus, weil es hier allgemein ist, daß alle Fremde, die stark Wasser trinken, bas Laxiren bekommen. — Den 19. klagte sie Ropfweh, da mußte sie mir furs erste mal ben ganzen Tag im Bett bleiben. Den 20. klagte fie Frost und bann hite. Ich gab ihr also ein antispasmotisches Pulver. Unter dieser Zeit wollte ich immer um einen Doctor schiden, sie wollte aber nie, und ba ich ihr ftark zusetze, so sagte sie mir, daß fie kein Vertrauen auf einer frangbiischen Medicum habe. Ich schaute also um einen beutschen Ich konnte naturlicherweise nicht ausgehen, mithin wartete id mit Schmerzen auf den Mr. heina, der alle Tage unfehlbar zu uns kam; nur diesmal mußte er 2 Tage ausbleiben. Endlich kan er, und weil der Doctor den andern Tag darauf verhindert mar so konnten wir ihn nicht haben. Mithin kam er erst ben 24. Der Tag vorher, wo ich ihn schon so hergewunschen hatte, war ich is einer großen Ungst, bann sie verlor auf einmal bas Behor. De Doctor, ein etlich und 70 jahriger Deutscher, gab ihr Rhabarbe mit Wein angemacht. Das kann ich nicht verstehen, man fag sonst, der Wein hist. Wie ich aber dieses da sagte, schrie mir alle entgegen: Ei beileibe, mas fagen Gie? ber Dein hist nicht, e stärkt nur; das Waffer hist! Und unterbeffen begehrte die arm Rranke mit Sehnsucht nach frischem Baffer. Die gern hatte ic sie befriedigt! Bester Vater, Sie konnen sich nicht vorstellen, wa ich ausgestanden. Da war kein anderes Mittel, ich mußte sie i Gottes Namen den handen des Medicus überlassen. Alles mo ich mit gutem Gewissen tun konnte, war daß ich unaufhörlich g Gott bat, daß er alles zu ihrem Besten anordnen mochte. Ich gin herum, als wenn ich gar keinen Ropf hatte. Ich hatte bort die best

Beit gehabt zum Componiren, aber — ich mare nicht im Stande gewesen eine Note zu schreiben.

Den 25. blieb der Doctor aus. Den 26. besuchte er sie wieder. Stellen Sie fich in meine Person, als er mir so unvermutet sagte: "Ich fürchte sie wird diese Nacht nicht ausdauern und sie kann auf bem Stuhl, wenn ihr ubel wird, in einem Augenblid meg fein. Mithin sehen Sie baß sie beichten kann." Da bin ich also bis Ende ber Chaussee d'Antin noch über die Barriere hinaus gelaufen, um ben Beina aufzusuchen, weil ich wußte, daß er bei einem gewissen Grafen bei einer Musik ift. Der fagte mir, bag er ben anbern Tag einen beutschen Geiftlichen berführen wird. Im Burudweg ging ich im Vorbeigehen einen Augenblid zum Grimm und Dad. d'Epinan. Die waren unzufrieden, daß ich nicht eher was gesagt habe, sie hatten gleich ihren Doctor hergeschickt. Ich habe ihnen aber nicht gesagt, weil meine Mutter keinen franzosischen wollte. Nun war ich aber aufs Meußerste getrieben; sie sagten daß sie diesen Tag noch ihren Doctor herschiden werden. Als ich nach haus fam, sagte ich zu meiner Mutter, daß ich den Hrn. heina begegnet habe mit einem beutschen Geistlichen, ber viel von mir gehort hat und begierig ift mich spielen zu horen, und sie werben morgen fommen, um mir eine Visite zu machen. Das war ihr gang recht; und weil ich, obwohl ich fein Doctor bin, sie beffer befunden habe, so sagte ich wei= ter nichts mehr. — Ich sehe schon daß ich ohnmöglich furz erzählen fann, ich schreibe gern alles umftanblich und ich glaube, es wird Ihnen auch lieber sein, - mithin, weil ich notwendigere Sachen noch zu schreiben habe, will ich im nachsten Briefe meine Geichichte fortseten. Unterdessen miffen Sie burch meine letten Briefe wo ich bin, und daß alle meine und meiner seeligen Mutter Sachen in Ordnung sind. Wenn ich auf biefen Punkt komme, werbe es schon erklaren wie es gegangen. Der heina und ich haben alles gemadit. -

Nun zu unsern Sachen. Doch zuvor muß ich Ihnen sagen, daß Sie wegen bem, was ich Ihnen in meinem vom 3. geschrieben und mir ausgebeten, meine Gedanken nicht eher darüber ente beden zu durfen als bis es Zeit ist, gar nicht in Sorgen sein durfen.

Ich bitte Sie noch einmal darum. Ich kann es Ihnen aber noch nicht sagen, weil es in der Tat noch nicht Zeit ist und ich dadurch mehr verderben als gutmachen würde. — Zu Ihrer Beruhigung: es geht nur mich an, Ihre Umstände werden dadurch nicht schlimmer und nicht besser, und bevor ich Sie nicht in bessern Umständen sehe, denke ich gar nicht darauf. Wenn wir aber einmal glücklich und vergnügt (welches mein einziges Bestreben ist) beisammen in einem Ort leben, — wenn diese glückliche Zeit einmal kommt — Gott gebe bald! — dann ist es Zeit, und dann besteht es nur bei Ihnen. Bekümmern Sie sich also ist nicht darum und sein Sie versichert, daß ich in allen Sachen wo ich weiß daß auch Ihr Glück und Ihre Zufriedenheit daran liegt, allzeit mein Vertrauen zu Ihnen, zu meinem besten Vater und wahrsten Freund haben und Ihnen alles umständlich berichten werde. Wenn es bis dato bisweilen nicht geschehen ist, so ist es meine Schuld allein nicht.

Der Mr. Grimm fagte neulich zu mir: "Das foll ich benr Ihrem Vater ichreiben? Was nehmen Sie bann fur eine Partie! Bleiben Sie hier ober geben Sie nach Mannheim?" - Ich konnte das Laden wirklich nicht halten. "Was soll ich dann jest zu Mann heim tun? — Wenn ich niemals nach Paris ware! — Aber fo Ist bin ich einmal da und muß alles anwenden um mich fortzubrin gen." — "Ja", sagte er, "ich glaube schwerlich, baß Sie hier Ihr Sache gut machen können." — "Warum? Ich sehe hier so ein Menge elende Stumper, die sich fortbringen, und ich sollte es mi meinem Talent nicht konnen? Ich versichere Sie daß ich sehr ger ju Mannheim bin, auch bort in Diensten zu sein sehr wunsche allein mit Ehre und Reputation. Ich muß meiner Sache gewi sein, sonst tue ich keinen Schritt." — "Ja ich fürchte", sagte ei "Sie sind hier nicht genug activ. Sie laufen nicht genug herum. - "Ja" fagte ich, "bas ist bas Schwerste hier fur mich. Uebrigen konnte ich jest wegen ber langen Krankheit meiner Mutter nit gends hingehen, und 2 von meinen Scolaren find in ber Campagn und die dritte (bem Duc de Guines seine Tochter) ift in Brau standen und wird, welches mir wegen meiner Ehre fein große Berdruß ist, nicht mehr continuiren. Verlieren tue ich nichts a

ihr, benn was mir ber Duc gahlt, zahlt Jedermann hier." Stellen Sie sich vor, ber Duc be Buines, wo ich alle Tage tommen und 2 Stunden bleiben mußte, ließ mich 24 Lectionen machen (wo man allzeit nach ber 12. zahlt), ging in die Campagne, kain in 10 Tagen zurud, ohne mir Etwas sagen zu lassen; wenn ich nicht aus Bor= wit selbst angefragt hatte, so mußte ich noch nicht daß sie hier sind, und endlich zog die Gouvernante einen Beutel heraus und sagte mir: Berzeihen Sie daß ich Ihnen fur diesmal nur 12 Lectionen zahle, benn ich hab nicht Gelb genug. — Das ift nobel, und zählte mir 3 Louisd'or her und feste hingu: Ich hoffe Gie werden gu= frieden sein; wo nicht, so bitte ich es mir zu sagen. — Der Mr. le Duc hatte also keine Ehre im Leib und bachte, bas ift ein junger Mensch und nebst diesem ein bummer Teutscher - wie alle Franzosen von den Teutschen sprechen — der wird also gar froh darum sein. — Der dumme Teutsche mar aber nicht froh darum, sondern nahm es nicht an. Er wollte mir also fur 2 Stunden eine Stunde gablen und bies aus Egard, weil er schon 4 Monate ein Concert auf die Flote und harfe von mir hat, welches er mir noch nicht be= zahlt hat. Ich warte also nur bis die Hochzeit vorbei ist, bann gehe ich zur Gouvernante und begehre mein Gelb. Was mir ben größten Berdruß macht ift, bag bie bummen Frangofen glauben, ich fei noch sieben Jahr alt, weil sie mich in biesem Alter gefehen haben. Das ist gewiß mahr, die Mad. d'Epinay hat es mir in allem Ernst gesagt. Man tractirt mich hier also als einen Anfanger, ausgenom= men die Leute von der Musik, die denken anders. Uebrigens macht halt die Menge alles aus.

Nach diesem Discurs mit dem Grimm ging ich gleich den andern Tag zum Graf Sickingen. Dieser war ganz meiner Meinung, nemlich daß ich noch sollte Geduld haben, abwarten, die der Raaff angelangt ist, welcher alles für mich tun wird, sein Möglichstes. Wenn aber dieses nicht geht, so hat sich der Graf Sickingen selbst angetragen mir zu Mainz einen Platz zu verschaffen. Mithin dies ist meine Aussicht. Ich werde nun mein Möglichstes tun, um nich hier mit Scolaren sortzubringen und soviel als möglich Geld zu machen. — Ich tue es jest in der süßen Hoffnung daß bald eine

Veränderung geschieht. Denn das kann ich Ihnen nicht läugnen, sondern muß es bekennen, daß ich froh bin, wenn ich hier erlöset werde. Denn Lection zu geben ist hier kein Spaß, man muß sich ziemlich abmatten damit, und nimmt man nicht viele, so macht man nicht viel Gcld. Sie dürsen nicht glauben daß es Faulheit ist — nein! — sondern weil es ganz wider mein Genie, wider meine Lebensart ist. Sie wissen daß ich so zu sagen in der Musik stecke, — daß ich den ganzen Tag damit umgehe — daß ich gern speculire — studire — überlege. Nun bin ich hier durch diese Lebensart dessen behindert. Ich werde freilich einige Stunden frei haben, allein die wenigen Stunden werden mir mehr zum Ausrasten als zum Arbeiten notwendig sein.

Wegen der Opera habe ich schon im Vorigen Meldung getan. Ich fann nicht andere, ich muß eine große Oper oder gar feine schrei= ben. Schreibe ich nur kleine, so bekomme ich wenig; benn hier ist alles taxirt. Hat sie bann bas Unglud ben bummen Franzosen nicht zu gefallen, so ist alles gar, ich bekomme keine mehr zu schrei= ben, habe wenig davon und meine Ehre hat Schaben gelitten. Wenn ich aber eine große Oper schreibe, so ist die Bezahlung besser, ich bin in meinem Fach, was mich freuet, habe mehr hoffnung Beifall zu erhalten, weil man in einem großen Wert mehr Ge= legenheit hat sich Beifall zu machen. Ich versichere Sie daß wenn ich eine Oper zu schreiben bekomme, mir gar nicht bang ift. Die Sprache hat der Teufel gemacht, das ist mahr, und ich sehe alle bie Schwierigkeiten, die alle Compositeurs gefunden haben, ganglich ein. Aber ungeachtet beffen fuhle ich mich im Stande biefe Schwierigkeit so gut als alle Andern zu übersteigen. Au contraire, wenn ich mir oftere vorstelle, daß es richtig ift mit meiner Oper, so empfinde ich ein ganzes Feuer in meinem Leibe und zittre an Banden und Rugen vor Begierde, den Frangosen immer mehr die Teutschen fennen, ichagen und fürchten zu lernen. Marum gibt man benn keinem Franzosen eine große Oper? — Warum mussen es benn Fremde sein? - Das Unausstehlichste babei murben mir bie Sanger sein. Nun, ich bin bereit. Ich fange keine Banbel an; fordert man mich aber heraus, so werde ich mich zu befendiren

wissen. Wenn es aber ohne Duell ablauft, so ist es mir lieber, benn ich raufe mich nicht gern mit 3wergen.

Gott gebe es, daß bald eine Beränderung geschieht! — Unterbessen wird es an meinem Fleiß, Mühe und Arbeit gewiß nicht fehlen. Auf den Winter, wenn alles von dem Lande hereinkommt, habe ich meine Hoffnung. Unterdessen seie recht wohl und haben Sie mich immer lieb. Das herz lacht mir, wenn ich auf den glücklichen Tag denke, wo ich wieder das Vergnügen haben werde, Sie zu sehen und von ganzem Herzen zu umarmen...

Vorgestern schrieb mir mein lieber Freund Deber unter anderm, daß es gleich ben andern Tag nach ber Ankunft bes Churfürsten publicirt murde, daß der Churfürst seine Residenz zu Mun= den nehmen wird, welche Botschaft fur gang Mannheim ein Donnerschlag mar, und die Freude, welche die Einwohner bes Tags vorher durch eine allgemeine Illumination an den Tag legten, so zu sagen wieder ganglich ausloschte. Dieses murde auch ber ganzen hofmusik fundgetan, mit bem Beisage, bag Jebem freisteht, dem Hofstaat nach Munchen zu folgen oder — doch mit Beibehalt des nämkichen Salarii — zu Mannheim zu verbleiben; und in 14 Tagen foll jeder seinen Entschluß schriftlich und sigilirt dem Intenbanten übergeben. Der Deber, welcher, wie Gie miffen, gewiß in den traurigsten Umstanden ist, übergab solches: "Bei meinen zerrutteten Umstanden bin, so sehnlichst ich es auch munsche, nicht im Stande, gnabigster herrschaft nach Munchen zu folgen." Bevor dies geschah mar eine große Academie bei Hofe und ba mußte die arme Weberin ben Urm ihrer Feinde empfinden: fie sang diesmal nicht! Wer Ursach davon ist weiß man nicht. Nach ber hand mar aber eine Academie bei hrn. v. Gemmingen, Graf Seeau war auch babei. Sie sang 2 Arien von mir und hatte bas Glud trop ben welschen hundsfuttern zu gefallen. Diese infamen Cujone sprengen noch immer aus, daß fie im Singen zurudginge. Der Cannabich aber, als die Arien geendigt maren, fagte zu ihr: "Mademoiselle, ich munsche bag Sie auf diese Art noch immer mehr zurudgehen mochten! Morgen werde ich hrn. Mozart schreiben und es ihm anruhmen." - Nun, die Saupt=

sache ist halt, daß wenn der Krieg nicht schon ausgebrochen wär der Hof sich nach München gezogen hätte, — Graf Seeau, die Weberin absolument haben will, alles angewendet hätte disse mitkommen kann, und folglich Hoffnung gewesen wäre daß tganze Familie in bessere Umstände gesetzt würde. Nun ist ab alles wieder still wegen der Münchener Reise und die armen Leukönnen wieder lange herwarten, und ihre Schulden werden a Tage beträchtlicher. Wenn ich ihnen nur helfen könnte! Liebss Vater! ich recommandire sie Ihnen von ganzem Herzen. Weise unterdessen nur auf etliche Jahre 1000 Fl. zu genießen hätte

# 50. Un Abt Bullinger

Paris, 7. August 1778.

Allerliebster Freund!

Nun erlauben Sie, daß ich vor allem mich bei Ihnen auf ti Nachdrücklichste bedanke für das neue Freundschaftsstück, so 🤃 mir erwiesen, nemlich daß Sie sich meines liebsten Baters fo fie angenommen, ihn so gut vorbereitet und so freundschaftlich troftet haben. Sie haben Ihre Rolle fürtrefflich gespielt, - ts sind die eigenen Worte meines Vaters. Bester Freund! De kann ich Ihnen genug banken! Sie haben mir meinen besten Sie tern erhalten! - Ihnen hab ich ihn zu banken. Erlauben (e also daß ich ganglich davon abbreche und gar nicht anfange nh zu bedanken, dann ich fühle mich in der Tat zu schwach, zu und tommen, - zu untatig bazu. Befter Freund, ich bin so imir Ihr Schuldner. Doch Geduld! - Ich bin bei meiner Ehre nit nicht im Stande Ihnen bas Bewußte zu erfeten, aber zweifn Sie nicht, Gott wird mir die Gnade geben, daß ich mit Taten b gen kann, was ich mit Worten nicht auszudrücken im Stande 1. Ja, das hoffe ich! — Unterdessen aber, bis ich so gludlich wert, erlauben Sie mir, daß ich Sie um die Fortsetzung Ihrer schätban und wertesten Freundschaft bitten barf, und zugleich bag Sie le meinige neuerdings und auf immer annehmen, welche ich Ihn auch mit ganz aufrichtigem gutem Berzen auf ewig zuschwe. Sie wird Ihnen freilich nicht viel nuten! Desto aufrichtiger ib

bauerhafter wird sie aber sein. Sie wissen wohl, die besten und wahrsten Freunde sind die arme. Die Reiche wissen nichts von Freundschaft! — Besonders die darinnen geboren werden, — und auch diesenigen, die das Schicksal dazu macht, verlieren sich öfters in ihren Glücksumständen! — Wenn aber ein Mann, nicht durch ein blindes sondern billiges Glück, durch Verdienste in vorteilhafte Umstände gesetzt wird, der in seinen erstern missichen Umständen seinen Mut niemals fallen lassen, Religion und Vertrauen auf seinen lieben Gott gehabt hat, ein guter Christ und ehrlicher Mann war, seine wahren Freunde zu schäßen gewußt hat, mit einem Wort, der ein besseres Glück wirklich verdient hat, — von so einem ist nichts Uebles zu fürchten! —

Nun will ich Ihren Brief beantworten. Jest werden Sie wohl alle wegen meiner Gefundheit außer Sorge fein, benn Sie muffen unterbeffen 3 Briefe von mir erhalten haben, - ber erste von diesen, bessen Inhalt in ber traurigen Nachricht bes Tobes meiner seligen Mutter besteht, ist Ihnen bester Freund, eingeschlossen worden. Ich weiß es, Sie entschuldigen mich auch, wenn ich von biefer ganzen Sache schweige; meine Gebanken sind boch immer babei. — Sie schreiben mir, ich soll jest nur auf meinen Bater benken, ihm aufrichtig meine Gefinnungen ent: beden und mein Vertrauen auf ihn seten. Wie ungludlich ware ich nicht, wenn ich biefe Erinnerung notig hatte! - Es ift fehr nublich für mich — daß Sie mir fie machten; allein ich bin vergnügt (und Sie sind es auch) daß ich sie nicht brauche. In meinem letten an meinen lieben Vater habe schon so viel geschrieben als ich bis dato selbst weiß, und ihn versichert, daß ich ihm allzeit alles umståndlich berichten und meine Meinung aufrichtig entdecken werde, weil ich mein ganzes Vertrauen auf ihn habe und seiner vaterlichen Sorge, Liebe und mahrer Gute ganglich versichert bin — gewiß wiffend bag er mir auch einmal eine Bitte, von welcher mein gan= zes Glud und Vergnugen meines übrigen Lebens abhangt, und welche (wie er es auch von mir nicht anders erwarten fann) gang gewiß billig und vernünftig ist, nicht abschlagen wird. Liebster Freund! laffen Sie biefes meinen lieben Bater nicht lefen. Sie

131

kennen ihn, er wurde sich allzeit Gedanken machen und zwar un nug.

Nun von unserer Salzburger histori! - Sie missen, beste Freund, wie mir Salzburg verhaßt ist! — Nicht allein wegen be Ungerechtigkeiten, die mein lieber Vater und ich dort ausgestander welches schon genug ware, um so einen Ort gang zu vergessen un ganz aus ben Gebanken zu vertilgen! — Aber lassen wir nun Alle gut sein, es foll sich Alles so schicken, daß wir gut leben konner - Gut leben und vergnügt leben ist zweierlei, und das lette würl ich (ohne hererei) nicht können; es mußte wahrhaftig nicht natu lich zugehen! — und bas ift nun nicht möglich, bann bei ben jesige Zeiten gibt es keine heren mehr. — Doch mir fallt etwas ein, gibt so gewisse Leute in Salzburg, die da geburtig sind und t Stadt davon wimmelt, - man darf biefen Leuten nur ben erft-Buchstaben ihres wahren Namens verwechseln, so konnen sie n behülflich sein. — Nun es mag geschehen, was will, mir wird allzeit das größte Vergnügen sein, meinen liebsten Vater und lieb Schwester zu umarmen, unt zwar je ehender je lieber. Aber t kann ich doch nicht laugnen, daß mein Vergnugen und meine Freu! doppelt sein wurde, wenns wo anderst geschähe, weil ich über mehr hoffnung habe vergnügt und glücklich leben zu konne! - Sie werden mich vielleicht unrecht verstehen und glaub Salzburg seie mir zu klein? — Da wurden Sie sich sehr betrug. Ich habe meinem Vater schon einige Ursachen darüber geschrieb. Unterdessen begnügen Sie sich auch mit dieser, daß Salzburg in Ort für mein Talent ist! — Erstens sind die Leute von der Mit in keinem Ansehen, und zweitens bort man nichts; es ift kein Ih = ter da, keine Oper! - Wenn man auch wirklich eine spielen wol, wer wurde bann singen? — Seit 5 bis 6 Jahren mar bie St burgische Musik noch immer reich am Unnützlichen, Unnotwendign, aber fehr arm am Notwendigen und bes Unentbehrlichsten giglich beraubt, wie nun gegenwärtig ber Fall ist! - Die graufain Franzosen sind nun Urfach, daß die Musik ohne Capellmeister !! - Jest wird nun, wie ich bessen gewiß versichert bin, Rube id Ordnung bei der Musik herrschen! — Ja so geht es, wenn in

nicht vorbauet! - Man muß allzeit ein halb Dutend Capells meister bereit haben, daß wenn einer fehlt, man gleich einen an= vern einsegen fann. Wo ist einen hernehmen — und die Gefahr ift doch dringend! - Man kann bie Ordnung, Ruse und bas gute Bernehmen bei ber Musik nicht überhand nehmen lassen! sonst reißt bas Uebel immer weiter — und auf die lett ist gar nicht mehr zu helfen. Sollte es benn gar feine Efelohren=Perude, teinen Lauskopf mehr geben, der die Sache wieder in den vorigen hinkenden Gang bringen konnte? - Ich werde gewiß auch mein Möglichstes dabei tun. Morgen gleich nehme ich eine Remise auf ben ganzen Tag und fahre in alle Spitaler und Siechen= baufer und febe ob ich feinen auftreiben fann. Warum mar man boch so unvorsichtig und ließ ben Misliweczed so wegwischen? und war so nahe ba. Das ware ein Biffen gewesen; so einen befommt man nicht so leicht wieder, der just frisch aus dem Bergog Elementischen Conservatorio herauskömmt! Und das wäre ein Mann gewesen, der die ganze Hofmusik durch seine Gegen= wart in Schrecken wurde gesetzt haben. — Nu, mir darf just nicht so bang sein; wo Geld ist, bekommt man Leute genug! — Meine Meinung ist daß man es nicht zu lange sollte anstehen lassen, nicht aus narrischer Furcht, man mochte etwa keinen bekommen; benn da weiß ich nur gar zu wohl, daß alle diese herrn schon so begierig und hoffnungevoll barauf marten, wie die Juden auf den Messias; - allein weil es nicht in diesen Umständen auszuhalten ist und folglich notwendiger und nutlicher ware, daß man sich um einen Capellmeister, wo nun wirklich keiner da ist, umfabe, als daß man (wie mir geschrieben worden) überall hinschreibt, um eine gute Sangerin zu bekommen. Ich kann es aber ohnmöglich glauben! - eine Sangerin, wo wir beren so viele haben! - und lauter fürtreffliche. Einen Tenor, obwohlen wir diesen auch nicht brauchen, wollte ich doch noch eher zugeben, aber eine Sangerin, eine Primabonna! — wo wir jest einen Castraten haben. Es ist mahr, die Sandn ist franklich, sie hat ihre strenge Lebensart gar zu sehr übertrieben. Es gibt aber wenige so! — Mich wundert, daß sie burch ihr beständiges Geißeln, Peitschen, Cilicia-Tragen, übernaturliches gaften, nachtliches Beten ihre Stimme nicht ichon långst verloren hat! — Sie wird sie auch noch lange behalten und sie wird auch anstatt schlechter immer besser werden. Sollte aber endlich Gott sie unter die Zahl ihrer Beiligen seten, so haben wir noch immer funf, wo jede ber andern ben Borzug streitig machen kann! — Nun ba sehen Sie, wie unnotwendig es ift! — Ich will es nun aber aufs Meußerste bringen! - Segen wir ben Kall, daß wir nach der weinenden Magdalena keine mehr hatten, welches doch nicht ist; aber gesetzt, eine kommt jabe in Rindenote, eine komme ins Buchthaus, die dritte wurde etwa ausgepeitscht, bie vierte allenfalls geköpft und die fünfte holte etwa ber I-? was ware es? - Nichts! - Wir haben ja einen Castraten. Sie wissen was bas fur ein Tier ift? Der kann ja boch singen, mithin gang vortrefflich ein Frauenzimmer abgeben. Freilich wurde sich das Rapitel drein legen, allein drein legen ist doch immer beffer als barauf legen, und man wird biefen herrn nichts Besonderes machen. Lassen wir unterdessen immer ben Brn. Cecarelli bald Weibs- bald Manns-Person sein. — Endlich weil ich weiß, daß man bei uns die Abwechstungen, Beranderungen und Neuerungen liebt, so sehe ich ein weites Feld vor meiner, dessen Ausführung Epoche machen kann. Meine Schwester und ich haben schon als Kinder ein wenig baran gearbeitet, was werden nicht große Leute liefern! - Dh, wenn man generos ift, kann man alles haben, und mir ist gar nicht bang und ich will es über mich nehmen, daß man ben Metastasio von Wien kommen lassen kann ober ihm wenigstens ben Antrag macht, daß er etliche Dukend Opern verfertigt, wo der Primouomo und die Primadonna niemalen zu= sammen kommen. Auf diese Urt kann der Castrat den Liebhaber und die Liebhaberin zugleich machen und bas Stud wird baburch interessanter, indem man die Tugend der beiden Liebhaber bewundert, die fo weit geht, daß sie mit allem Fleiß die Gelegenheit vermeiden, sich im Publico zu sprechen.

Da haben Sie nun die Meinung eines wahren Patrioten!
— Machen Sie Ihr Möglichstes daß die Musik bald einen H...
bekommt, benn das ist das Notwendigste. Einen Kopf hat sie jett,

vas ist aber eben das Unglud. Bevor nicht in diesem Stud eine Beränderung geschieht, komme ich nicht nach Salzburg. Alsdann iber will ich kommen und will umkehren, so oft v. s. [volti subito] teht.

Mun etwas vom Rrieg. Soviel ich hore, werden wir in Deutsch= land auch bald Frieden haben. Dem herrn König von Preußen ist halt ein wenig bang. In Zeitungen habe ich gelesen, daß die Preußen ein kaiserliches Detachement überfallen haben, aber die Croaten und 2 Regimenter Curaffiere die in der Nahe waren und ben Larmen gehört haben, kamen ben Augenblick zu hilfe, attaquirten den Preußen, brachten ihn zwischen 2 Feuer und nahmen ihm 5 Canonen. Der Weg, den der Preuße nach Bohmen genom= men hat, ist nun gang verhauet und verhadt, daß er nicht mehr zurud kann. Die Bohmischen Bauern tun den Preußen auch ge= waltigen Schaben, und bei ben Preuffen ist ein beständiges Defertiren. Das sind aber Sachen, die Sie langst schon und beffer wissen als wir hier. Nun will ich Ihnen aber was hiesiges schrei= ben. Die Franzosen haben die Englander zum Weichen gebracht; es ist aber nicht gar zu hisig bergegangen. Das Merkwürdigste ift, daß in Allem, Freund und Keind, 100 Mann geblieben sind. Dhngeachtet bessen ist boch ein entsetlicher Jubel hier und man hort von nichts Underm reden. Man sagt jest auch, daß wir hier bald Frieden haben werden. Mir ist es einerlei, was das hiesige betrifft; in Deutschland ift es mir aber sehr lieb, wenn bald Friede wird, aus vielen Ursachen.

Nun leben Sie wohl — — Dero wahrer Freund und versbundenster Diener Wolfgang Romaß.

#### 51. Un den Vater

Paris, 11. September 1778.

Ich habe Ihre drei Briefe richtig erhalten. Nun will ich Ihnen nur auf den letzten antworten, weil dies das wichtigste ist. Als ich ihn durchlas (es war Mr. Heina, der sich Ihnen beiden empfehlt, bei mir) zitterte ich für Freude, — denn ich sah mich schon in Ihren Armen. Es ist wahr, Sie werden es mir selbst gestehen, daß es kein großes Glud ist, was ich ba mache; aber wenn ich mir vor: stelle, daß ich Sie liebster Vater und meine liebe Schwester gang von herzen tuffe, fo fenne ich fein andres Glud nicht. auch wirklich das Einzige, was mich bei den Leuten hier, die mir die Ohren voll anschreien, daß ich hier bleiben soll, entschuldiget, benn ich sage ihnen allzeit gleich: "Was wollen Sie bann? — ich bin zufrieden damit, - und da ist es gar; ich hab einen Ort, wo ich sagen kann, ich bin zu haus, lebe in Frieden und Ruhe mit meinem besten Bater und liebsten Schwester, fann tun was ich will, dann ich bin außer meinem Dienste mein herr, hab ein ewiges Brod, kann weg wenn ich will, kann alle 3 Jahre eine Reif' machen — was will ich mehr?" — Das Einzige, ich fage es Ihnen wie es mir ums Berg ift, was mich in Salzburg begoutirt, ift, baß man mit den Leuten keinen rechten Umgang haben kann und daß die Musik nicht besser angesehen ist und - daß der Erzbischof nicht gescheuten Leuten, die gereiset sind, glaubt. Dann, ich versichere Sie, ohne Reisen (wenigstens Leute von Runften und Wissenschaf: ten) ist man wohl ein armseliges Geschöpf! - und versichere Sie, daß, wenn der Erzbischof mir nicht erlaubt alle 2 Jahre eine Reise zu machen, ich das Engagement ohnmöglich annehmen kann. Ein Mensch von mittelmäßigem Talent bleibt immer mittelmäßig, er mag reisen oder nicht — aber ein Mensch von superieurem Talent (welches ich mir felbst, ohne gottlos zu fein, nicht absprechen fann) wird schlecht, wenn er immer in bem nemlichen Ort bleibt. Wenn sich der Erzbischof mir vertrauen wollte, so wollte ich ihm bald seine Musik berühmt machen; das ist gewiß mahr. Ich versichere Sie, daß mir diese Reise nicht unnutlich mar - in der Composition versteht es sich; benn bas Clavier — spiel ich so gut ich kann. Nur eins bitte ich mir zu Salzburg aus, und bas ift: bag ich nicht bei ber Violin bin, wie ich sonst war, — keinen Geiger gebe ich nicht mehr ab; beim Clavier will ich birigiren, die Arien accompagniren. Es ware halt doch gut gewesen, wenn ich hatte konnen eine schriftliche Berficherung bekommen auf die Capellmeisterstelle; benn sonst habe ich etwa die Ehre doppelte Dienste zu verrichten — für einen nur bezahlt zu fein - und auf die lett fett er mir wieder einen

Fremden vor. Allerliebster Bater! ich muß es Ihnen befennen, wenn es nicht mare um bas Vergnugen zu haben Sie beibe wieder zu sehen, so könnte ich mich wahrhaftig nicht dazu entschließen, und auch um von Paris weg zu kommen, das ich nicht leiden kann, - obwohl ist meine Sachen immer besser zu gehen anfingen und ich nicht zweifle, daß wenn ich mich entschließen konnte, etliche Jahre hier auszuhalten, ich meine Sache ganz gewiß fehr gut machen wurde. Denn ich bin ist so ziemlich bekannt, - bie Leute mir nicht so, aber ich ihnen. Ich habe mir burch meine 2 Sinfonien sehr viele Ehre gemacht; ich hatte ist (weil ich gesagt habe, daß ich reise) wirklich eine Opera machen sollen — allein, ich habe zum Noverre gesagt: "Wenn Sie mir gutstehen daß sie probucirt wird so bald sie fertig ift, und man mir gewiß sagt was ich dafür bekomme, so bleibe ich noch 3 Monate hier und schreibe fie." - Dann ich habe es nicht gleich grade verwerfen konnen, sonft hatte man geglaubt ich traue mir nicht. Das hat man mir aber nicht zuwegen gebracht; und ich wußte es schon vorher, daß es nicht fein kann, weil es hier ber Gebrauch nicht ift. hier ift es fo, wie Gie es vielleicht schon wissen: wenn die Opera fertig ist, so probirt man sie — finden die dummen Franzosen sie nicht gut — so gibt man sie nicht — und ber Componist hat umsonst geschrieben; findet man fie gut, fo fest man fie in Scena; barnach fie im Beifall wachft, barnach ist die Bezahlung; es ist nichts Sicheres. Ueberhaupt biefe Sachen spare ich mir Ihnen mundlich zu fagen; übrigens sage ich Ihnen aufrichtig, daß meine Sachen gut zu gehen anfingen; es låßt sich nichts übereilen; chi va piano, va sano. Mit meiner Complaisance habe ich mir Freundschaft und Protection zuwege gebracht; wenn ich Ihnen alles schreiben wolle, so wurden mir die Finger wehe tun; dieses werde ich Ihnen alles mündlich sagen und flar vor die Augen stellen. Dag ber Mr. Grimm im Stande ift Kindern zu helfen, aber nicht erwachsenen Leuten und — aber nein, ich will nichts schreiben, - boch ich muß. Bilben Sie sich nur nicht ein, daß dieser der nemliche ist, der er war; wenn nicht die Madame d'Epinan ware, ware ich nicht im hause und auf diese Tat barf er nicht so stolz sein, — benn ich hatte 4 hauser, wo ich logiren konnte und die Tafel hatte. Der gute Mann hat halt nicht gewußt, daß wenn ich hier geblieben ware, ich auf bas fünftige Monat ausgezogen ware und in ein haus gekommen mare, wo es nicht so einfaltig und dumm zugeht wie bei ihm - und wo man es nicht immer einem Menschen unter die Nase rupft, wenn man ihm eine Gefälligkeit erweist. Auf diese Art konnte ich wirklich eine Gefälligkeit vergeffen. Ich will aber generofer fein als er. -Mir ist nur leid, daß ich nicht hier bleibe, um ihm zu zeigen, daß ich ihn nicht brauche und daß ich soviel kann als sein Piccini, obwohl ich nur ein Teutscher bin. Die größte Guttat, die er mir erwiesen, besteht aus 15 Louisd'or, die er mir brodlweise, beim Leben und Tod meiner seligen Mutter geliehen hat. Ist ihm etwa für diese bang? Wenn er da einen Zweifel hat, so verdient er wahrhaftig einen Juß - -, benn er fest ein Migtrauen in meine Ehrlichkeit (welches bas einzige ift, was mich in Wut zu bringen im Stande ift) und auch in mein Talent. Doch bas lette ift mir schon bekannt, bann er fagte einmal felbst zu mir, bag er nicht glaube, daß ich im Stande sei eine frangofische Opera zu schreiben. Die 15 Louisd'or werde ich ihm beim Abschied, mit etlichen sehr höf= lichen Worten begleitet, mit Dank zurückstellen. Meine Mutter seliger hat oft zu mir gesagt: Ich weiß nicht, ber - kommt mir ganz anderst vor. — Ich habe aber allzeit seine Partie genommen, obwohl ich heimlich auch davon überzeugt war. Er hat mit keinem Menschen von mir geredet — und hat er es getan, so war es allzeit dumm und ungeschickt — niederträchtig. Er hat wollen, ich foll immer zum Piccini laufen und auch zum Caribaldi — bann man hat jett eine miserable Opera buffa hier — und ich habe allzeit gesagt: "Nein, ba gehe ich keinen Schritt hin" 2c. Mit einem Wort, er ist von der welschen Partie — ist falsch — und sucht mich selbst zu unterdrücken. Das ist unglaublich, nicht mahr? — es ist aber doch so. hier ist der Beweis; ich habe ihm, als meinem wahren Freund, mein ganges Berg eröffnet - und er hat guten Gebrauch bavon gemacht; er hat mir allzeit schlecht geraten, weil er wußte, daß ich ihm folgen werde; — das hat ihm aber nur 2 ober 3 Mal ge= lungen, bann hernach habe ich ihn um nichts mehr befragt, und wenn

er mir etwas geraten, nicht getan; aber allzeit ja gesagt, damit ich nicht mehr Grobheiten noch bekommen habe.

Nun genug von diesem — mundlich werden wir mehr reden. Die Mad. d'Epinan aber hat ein befferes Berg; bas Bimmer gehort ihr, wo ich bin, nicht ihm; das ist das Krankenzimmer; wenn jemand im hause frank ist, so tut man ihn da herauf; es ist nichts Schönes baran als die Aussicht; es ist pur Mauer; kein Kasten und nichts ba. Nun sehen Sie, ob ich es ba långer hatte aushalten tonnen; ich hatte Ihnen biefes langst geschrieben, habe aber ge= forchten, Sie mochten mir nicht glauben. Aber ist fann ich nicht mehr schweigen, Sie mogen mir glauben ober nicht, - aber Sie glauben mir, ich weiß es gewiß, ich habe doch noch so viel Credit bei Ihnen, daß Sie überzeugt sind, daß ich die Mahrheit sage. Das Effen habe ich auch bei ber Mad. d'Epinan. Sie durfen nicht glauben, daß er ihr etwas zahlt, benn ich koste ihr nicht naglgroß. Sie haben die nemliche Tafel ob ich da bin ober nicht, - benn fie wissen niemals wenn ich zum Effen komme, mithin konnen sie auf mich nicht antragen; und auf die Nacht effe ich Früchte und trinke ein Glas Bein. Weil ich im haufe bin, welches ist über 2 Monate ist, habe ich nicht öfters als höchstens 14 Mal da gespeist; also, außer ben 15 Louisd'or, die ich mit Dank zuruchgeben werde, hat er keine andere Ausgabe für mich, als die Kerzen, und da schämte ich mich in ber Tat anstatt seiner, wenn ich ihm die Proposition machen sollte, daß ich sie mir schaffen will; — ich traute es mir wahrhaftig nicht zu fagen — bei meiner Ehre, ich bin schon einmal so ein Menich; ich habe mir neulich, wo er ziemlich hart, einfältig und bumm mit mir gesprochen, nicht zu sagen getrauet, bag er wegen ber 15 Louisd'or nicht bang sein sollte, weil ich gefürchtet habe, ich mochte ihn damit beleidigen, ich hab nichts als ausgehalten und gefragt, ob er fertig ift? - und bann, gehorsamster Diener. Er hat pratendirt ich soll in 8 Tagen abreisen; so eilt er. Ich habe gesagt, es kann nicht sein — und die Ursachen. "Ja, da nutt nichts, bas ift einmal ber Wille Ihres Vaters." - "Bitte um Verzeihung, er hat mir geschrieben, im nachsten Brief werbe ich erst seben, wann ich abreifen foll." - "halten Sie fich nur reisefertig." - 3ch kann aber, dies sage ich zu Ihnen, vor Anfang bes kommenden Monats unmöglich abreisen — ober aufs früheste zu Ende biefes, bann ich habe noch 6 Trios zu machen, die mir gut bezahlt werden, - muß erst von Le Gros und Duc de Guines bezahlt werden, und bann, weil ber hof mit Ende biefes Monats nach Munchen geht, mochte ich ihn gern bort antreffen, bamit ich ber Churfürstin meine Sonaten felbst prafentiren fann, welches mir vielleicht ein Prafent zu mege bringen konnte. Ich werde 3 Concerte, bas fur die Jenomy, Ligau und bas aus bem B, bem Stecher, ber mir bie Sonaten gestochen hat, um bares Gelb geben, - und fo werbe ich es auch mit meinen 6 schweren Sonaten wenns möglich ift machen; wenns auch nicht viel ist, ist doch besser als nichts. Auf der Reise braucht man Geld. Wegen den Sinfonien sind die meisten nicht nach dem hiesigen Geschmad, wenn ich Zeit habe, so arrangire ich etliche Biolin-Concerte nach, - mache fie fürzer, bann bei uns in Teutschland ist ber lange Geschmad; in der Tat ift es aber besser furz und gut. Wegen ber Reise werbe ich ohne Zweifel im nachsten Brief einige Erläuterungen finden, ich wollte nur munichen, daß Sie mir felbe allein geschrieben hatten, bann ich mag mit ihm nichts mehr zu tun haben. Ich hoffe es — und es ware auch besser, dann in der Hauptsache kann ein Geschwendtner und Heina so Sachen besser anstellen, als ein so neubackner Baron. In der Tat habe ich dem Heina mehr Obligation als ihm; betrachten Sie es recht bei einem Stumpl Licht. — Nu, ich erwarte halt von Ihnen eine baldige Antwort auf diesen Brief, eber gehe ich nicht. -Denn ich habe ja nichts zu eilen und hier bin ich nicht umsonst oder fruchtlos, weil ich mich einsperre und arbeite um so viel möglich Geld zusammen zu bringen. — - Noch etwas habe ich zu bitten und welches ich hoffe, daß Sie es mir nicht abschlagen werden, nemlich, daß, ich setze den Fall, obwohl ich wünsche und auch glaube, daß es nicht dem also sein wird, die Weberischen nicht nach Mun= chen waren, sondern zu Mannheim geblieben maren, ich mir bas Vergnügen machen darf, durch zu reisen und sie zu besuchen? -Ich gehe freilich um, aber nicht viel; aufs wenigste kommt es halt mir nicht viel vor. Ich glaube aber nicht daß es notig sein wird, -

ich werde sie in Munchen antreffen, — morgen hoffe ich deffen durch einen Brief versichert zu werden. Widrigenfalls aber bin ich schon von Ihrer Gute voraus überzeugt, daß Sie mir diese Freude nicht abschlagen werden. Bester Bater! wenn der Erzbischof eine neue Sångerin haben will, so weiß ich ihm bei Gott keine beffere; dann keine Tenberin und de Amicis bekommt er nicht, und die übrigen sind gewiß schlechter. Mir ist nur leid, daß wenn etwa diese Fast= nacht Leute von Salzburg hinauf kommen und bie "Rosamunde" gespielt wird, die arme Weberin glaublicherweise nicht gefallen wird, wenigstens die Leute halt nicht so davon judiciren werden, wie sie es verdient, - bann sie hat eine miserable Rolle, fast eine Persona muta, - zwischen den Choren einige Strophen zu fin= gen. Eine Aria hat sie, wo man aus dem Nitornell was gutes ichließen konnte; die Singstimme ift aber alla Schweiger, als wenn die hunde bellen wollten; eine einzige Art von einem Rondo hat sie, im 2. Act, wo sie ein wenig ihre Stimme souteniren und folglich zeigen kann. Ja, ungludlich ber Ganger ober Gangerin, bie in die Hande bes Schweißers fallt; bann ber wird fein Lebetag bas singbare Schreiben nicht lernen! Wenn ich in Salzburg sein werde, werde ich gewiß nicht ermangeln mit allem Gifer für meine liebe Freundin zu reben, - unterdeffen bitte ich Sie und ermangeln Sie auch nicht Ihr Moglichstes zu tun, Sie konnen Ihrem Sohne feine größere Freude machen. Nun denke ich auf nichts anderes als auf bas Bergnugen, Sie balb zu umarmen - ich bitte Sie, machen Sie baß Sie von allem gewiß versichert sind, was der Erzbischof versprochen — und um was ich Sie gebeten, bag mein Plat das Clavier ist. Meine Empfehlung an alle gute Freunde und Freundinen, absonderlich an Hrn. Bullinger. Dh, wie wollen wir zusammen luftig sein! - Ich habe bieses alles schon in meinen Gebanken — habe alles schon vor Augen. Adieu.

#### 52. Un den Vater

Nancy, 3. October 1778.

Ich bitte Sie um Verzeihung, daß ich Ihnen nicht in Paris noch meine Abreise gemelbet habe. Allein das Ding war über

all mein Vermuten, Meinen und Willen fo übereilt, bag ich es Ihnen nicht beschreiben kann. Den letten Augenblick habe ich noch meine Bagage anstatt zum Bureau der Diligence zum Graf Sidingen bringen laffen, und noch etliche Tage in Paris bleiben wollen. Und ich hatte es bei meiner Ehre getan, wenn ich nicht - auf Sie gedacht hatte; bann ich wollte Ihnen keinen Verdruß machen. Von biefen Sachen werden wir in Salzburg mit mehrer Gelegenheit sprechen konnen. Nur etwas; - stellen Sie sich vor, ber Mr. Grimm hat mir vorgelogen, daß ich mit der Diligence gehen und in 5 Tagen zu Strafburg ankommen werde; - ben letten Tag wußte ich erst, daß es ein anderer Wagen ist, der Schritt für Schritt geht, keine Pferde wechselt und 10 Tage braucht; da konnen Sie sich meinen Zorn leicht vorstellen. Doch ließ ich ihn nur bei meinen guten Freunden aus und bei ihm aber stellte ich mich ganz lustig und vergnügt. Als ich in ben Wagen kam, horte ich die angenehme Nachricht, daß wir 12 Täge reisen werden; - ba sehen Sie die große Vernunft des herrn Baron von Grimm! - Um nur zu sparen schickte er mich mit diesem langsamen Wagen und bachte nicht darauf, daß die Rosten boch auf das nentliche hinaus laufen, indem man ofter in Wirtshäusern verzehren muß. Nun, jest ift es schon vorbei. Was mich bei ber ganzen Sache am meisten verdrossen hat, ift, daß er es mir nicht gleich gesagt hat. Er hat halt sich gespart und nicht mir; — denn er hat die Reise (ohne Verpflegung) bezahlt, — wenn ich aber noch 8 oder 10 Tage in Paris geblieben mare, so hatte ich mich in Stand gesett, meine Reise selbst und gelegen machen zu konnen.

Ich habe nun 8 Täge in diesem Wagen ausgehalten, länger wäre ich es aber nicht im Stande, — nicht wegen der Strapațe, denn der Wagen ist gut gehenkt, sondern nur wegen dem Schlasen. Alle Tage um 4 Uhr weg, mithin um 3 Uhr aufstehen! Zweimal habe ich die Ehre gehabt um I Uhr nachts aufzustehen, weil der Wagen um 2 Uhr wegging. Sie wissen daß ich im Wagen nicht schlasen kann; mithin könnte ich es ohne Gefahr krank zu werden, nicht so fortsetzen, — und dann war einer unserer Reisegefährten sehr stark mit Franzosen begabt. Er läugnete es auch nicht; mithin

pas ist schon genug für mich, um lieber, wenn es barauf ankömmt, die Post zu nehmen. Das hat es aber nicht nötig; denn ich habe ooch bas Glud gehabt, einen Mann barunter zu finden, ber mir insteht, — einen Teutschen, einen Kaufmann, der zu Paris wohnt und mit englischen Waaren handelt. Ehe wir in die Rutsche stiegen, jaben wir uns schon ein wenig gesprochen, und von diesem Augen= blick an blieben wir immer beisammen. Wir speisten nicht mit ver Compagnie, sondern in unserer Rammer, und schlaften auch o. Ich bin um diesen Mann auch froh, weil er viel gereiset ift, mithin die Sache versteht. Dieser hat sich auch auf dem Wagen ennunirt und wir sind mit einander vom Wagen weg und gehen morgen mit einer guten Gelegenheit, die nicht viel kostet, nach Straßburg. — Ich bitte um Verzeihung, daß ich nicht viel schreiben fann, weil ich, wenn ich nicht in einer Stadt bin, wo ich gut bekannt bin, niemals guten humors bin. Doch glaube ich, daß wenn ich hier bekannt ware, gerne hier bleiben wurde, indem die Stadt in der Lat charmant ift, — schone Saufer, schone breite Gaffen und superbe Plate. —

### 53. An den Vater

Mannheim, 12. November 1778.

Ich bin hier den 6. glucklich angelangt, und habe alle meine guten Freunde auf eine angenehme Art überraschet. Gott Lob und Dank, daß ich wieder in meinem lieben Mannheim bin! Ich versichere Sie, wenn Sie hier wären, so würden Sie das nämliche sagen. Ich wohne bei der Mad. Cannabich die nebst ihrer Familie und allen guten Freunden fast für Freude außer sich kam, als sie mich wieder sah. Wir haben uns noch nicht ausgeredet, dann sie erzählt mir all die historien und Veränderungen, die seit meiner Abwesenheit vorbeigegangen. Ich habe noch, so lange ich hier bin, nicht zu hause gespeist, denn es ist recht das Geriß um mich; mit Einem Wort, wie ich Mannheim liebe, so liebt auch Mannheim mich, und ich weiß nicht, ich glaube, ich werde doch noch hier anz gestellt werden! hier, nicht in München, denn der Chursürst wird, glaube ich, gar gern wieder seine Residenz in Mannheim machen,

indem er die Grobheiten von den Herrn Bayern unmöglich lange wird aushalten können. Sie wissen, daß die Mannheimer Truppe in München ist? Da haben sie schon die zwei ersten Actricen, Mad. Toscani und Mad. Urban ausgepfissen und war so ein Lärm, daß sich der Chursürst selbst über die Loge neigte und sch machte, — nachdem sich aber kein Mensch irre machen ließ, hinab schickte und aber der Graf Seeau, nachdem er einigen Offizieren sagte, sie sollten doch kein so Lärm machen, der Chursürst sehe es nicht gerne, zur Antwort bekam, sie seien um ihr daar Geld da und hätte ihnen kein Mensch zu besehlen. — Doch was ich für ein Narr bin! dies werden Sie schon längst durch unsern \*\*\* wissen.

Nun kommt etwas. Ich kann hier vielleicht 40 Louisd'or gewinnen! Freilich muß ich 6 Wochen hier bleiben ober langstens 2 Monat. Die Seilerische Truppe ist hier, die Ihnen schon par Renommée bekannt sein wird. herr von Dalberg ift Director davon. Dieser läßt mich nicht fort, bis ich ihm nicht ein Duodrama componirt habe, und in der Tat habe ich mich gar nicht lange besonnen, denn diese Art Drama zu schreiben, habe ich mir immer gewünscht. Ich weiß nicht, habe ich Ihnen, wie ich bas erste Mal hier war, etwas von dieser Art Stude geschrieben? Ich habe ba= mals hier ein solch Stud 2 Mal mit bem größten Bergnugen aufführen gesehen; in der Tat, mich hat noch niemals etwas so surpre= nirt! Denn ich bildete mir immer ein, so was wurde keinen Effect machen. Sie wissen wohl, daß da nicht gesungen, sondern declamirt wird und die Musik wie ein obligirtes Recitativ ift. Bisweilen wird auch unter ber Musik gesprochen, welches alsbann die herr= lichste Wirkung tut. Was ich gesehen war "Medea" von Benda. — Er hat noch eine gemacht, "Ariadne auf Naros", beide mahr= haftig vortrefflich. Sie wissen, daß Benda unter den lutherischen Capellmeistern immer mein Liebling war. Ich liebe diese zwei Werke fo, daß ich fie bei mir fuhre. Nun ftellen Sie fich meine Freude vor, daß ich das, mas ich mir gewunschen, zu machen habe! Wiffen Sie, was meine Meinung ware? Man solle die meisten Recitativeauf solche Art in der Oper tractiren und nur bisweilen, wenn die Worte aut in ber Musik auszudruden sind, bas Recitativ singen.

fe

--

Man richtet hier auch eine Académie des amateurs auf, wie in Paris, mo Sr. Franzel das Violin dirigirt, und da schreibe ich just an einem Concert fur Clavier und Violine. Meinen lieben Freund Raaff habe ich noch hier angetroffen, er ist aber ben 8. von hier weg. Er hat mich hier sehr gelobt und sich um mich angenommen, und ich hoffe er wird es in Munchen auch tun. Wiffen Sie, was der verfluchte Rerl Seeau hier gesagt hat? Meine Opera buffa zu Munchen sei ausgepfiffen worden. Ungludlicher Beise hat er es an einem Ort gesagt, wo man mich gar zu sehr kennt. Mich argert aber nur die Recheit, indem die Leute, wenn sie nach Munchen tommen, just bas Gegenteil erfahren konnen. Ein ganges baneri= sches Regiment ist hier, und da ist mit hier die Fraulein de Pauli; wie sie mit ihrem dermaligen Namen heißt, weiß ich nicht; ich war aber schon bei ihr, benn sie hat gleich zu mir geschickt. Dh, was ift boch für ein Unterschied zwischen den Pfälzern und Bayern! Was bas für eine Sprache ift! wie grob! Und bie ganze Lebensart schon! Ich habe mahrlich Sorge, wenn ich wieder bas hoben und olles mit einander hören werde, und das gestrenge herr! - -

## 54. Un die Base

Kaisersheim, 23. Dezember 1778.

Ma très chère Cousine!

In größter Eil und mit vollkommenster Reue und Leid und steisem Vorsatz schreibe ich Ihnen und gebe Ihnen die Nachricht daß ich morgen schon nach München abreise. Liebstes Bäsle, sei kein Häsle! ich wäre sehr gern nach Augsburg, das versichere ich Sie, allein der Hr. Reichsprälat hat mich nicht weggelassen und ich kann ihn nicht hassen, denn das wäre wider das Gesetz Gottes und der Natur, und wers nicht glaubt ist ——; mithin ist es halt einmal so. Vielleicht komme ich von München auf einen Sprung nach Augsburg, allein es ist nicht so sicher; wenn Sie so viel Freude haben mich zu sehen wie ich Ihnen, so kommen Sie nach München in die werte Stadt. Schauen Sie daß Sie vorm neuen Jahr noch drinnen sind, so will ich Sie dann betrachten vorn und hint, will Sie überall herumführen, —— doch nur eins ist mir leid daß ich

Sie nicht kann logiren, weil ich in keinem Wirtshaus bin, sondern wohne bei — ja wo? das möchte ich wissen. Nun Spassus a part — just dessentwegen ist es für mich sehr notwendig daß Sie kommen — Sie werden vielleicht eine große Rolle zu spielen bekommen. Also kommen Sie gewiß; ich werde alsdann in eigener hoher Person Ihnen complimentiren, Ihnen den — petschiren, Ihre hände küssen, — Sie embrassiern, Ihnen was ich Ihnen etwa alles schuldig bin, haarklein bezahlen und einen wackern lassen erschallen. Nun Abieu, mein Engel, mein Herz, ich warte auf Sie mit Schmerz.

Votre sincère Cousin B. A. Mozart.

Schreiben Sie mir nur gleich nach München poste restante ein kleines Briefl von 24 Bögen, aber schreiben Sie nicht hinein, wo sie logiren werden, damit ich Sie und Sie mich nicht finden.

# 55. An die Base

Salzburg, 10. Mai 1779.

Blas mir hint mi! Gut ists! Wohl bekomms!

Liebstes bestes schönstes liebenswürdigstes, reizendstes, von einem unwürdigen Vetter in Harnisch gebrachtes Bäschen oder Violoncellchen!

Ob ich Johannes Chrysostomus Sigismundus Amadeus Wolfgangus Mozartus wohl im Stande sein werde, den Ihre reizende Schönheit (visibilia und invisibilia) gewiß um einen guten Pantoffelabsat erhöhenden Zorn zu stillen, mildern oder zu besänstigen, ist eine Frage, die ich aber auch beantworten will. Besänstigen will Imo soviel sagen als Jemand in einer Sänste sanst tragen,— ich bin von Natur aus sehr sanst und einen Senst esse ich auch gern, besonders zu dem Nindsleisch,— mithin ist es schon richtig mit Leipzig, obwohl der Mr. Feigelrapse durchaus behaupten oder vielmehr beköpfen will, daß aus der Pastete nichts werden soll, und das kann ich ja ohnmöglich glauben; es wäre auch nicht der Mühe wert daß man sich darum bückte; ja, wenn es ein Beutel voll Conventionskreuzer wäre, da könnte man so etwas endlich aufklauben, heben oder langen— darum wie ich gesagt habe, ich könnte es nicht

anders geben. Das ist der nächste Preis, handeln lasse ich nicht, weil ich kein Weibsbild bin und hiemit holla! Ja, mein liebes Violoncellchen, so gehts und stehts auf der Welt, der eine hat den Beutel und der andere das Geld, und wer beides nicht hat, hat nichts und nichts ist soviel als sehr wenig und wenig ist nicht viel, folglich ist nichts immer weniger als nicht wenig, und viel immer mehr als wenig, und — so ist es, so war es und so wird es sein. Mach ein End dem Brief, schließ ihn zu und schick ihn fort an End und Ort.

Dero gehorsamster untertänigster Diener.

Latus, hinüber, V. S.

P. S. Ist die Böhmische Truppe schon welk — sagen Sie mirs, meine Beste, ich bitte Sie ums himmels willen — ach! sie wird nun in Ulm sein, nicht wahr? Dh, überzeugen Sie mich dessen, ich beschwöre Sie bei allem was heilig ist — die Götter wissen es, daß ich es aufrichtig meine! Lebts Thüremichele noch? Wie hat sich Probst mit seiner Frau vertragen? Haben sie sich schon gekriegt beim Kragen? Lauter Fragen!

Eine zärtliche Obe. \* Dein fußes Bild, o Baschen, Schwebt ftets um meinen Blid; allein in trüben Bahren daß Du es selbst nicht bist. Ich feh' es, wenn der Abend mir bammert; wenn der Mond mir glanzt, feh ichs - und weine, daß Du es selbst nicht bist. Bei jenes Tales Blumen, die ich ihr lesen will, bei jenen Mnrthenzweigen, die ich ihr flechten will, beschwör ich Dich Erscheinung: auf und verwandle Dich: verwandle Dich Erscheinung und werd - o Baschen selbst!

<sup>\*</sup> Nach Klopstocks "Dein sußes Bild, Edone".

#### Finis coronat opus

s. v.

P. T.

Edler von Sauschwanz.

Mein und unser aller Empfehlung an Ihren hrn. hervorbringer und Frau hervorbringerin. Abieu Engel! Mein Bater gibt ihm seinen onkelischen Segen und meine Schwester gibt ihm tausend cousinische Kusse. Abieu — adieu — Engel!

Mit nächster Ordinaire werde ich mehr schreiben und zwar etwas recht Vernünftiges und Notwendiges. Und bei diesem hat es sein Verbleiben bis auf weitere Ordre. Adieu — Adieu — Engel!

## 56. An den Vater

München, 8. November 1780.

Glücklich und vergnügt war meine Ankunft! Glücklich, weil uns auf der Reise nichts Widriges zugestoßen, und vergnügt, weil wir kaum den Augenblick an Ort und End zu kommen erwarten konnten, wegen der obwohlen kurzen, doch sehr beschwerlichen Reise. Dann ich versichere Sie, daß Keinem von uns möglich war, nur eine Minute die Nacht durch zu schlafen. Dieser Wagen stößt einen doch die Secle heraus! Und die Siße! hart wie Stein! Von Wasserburg aus glaubte ich in der Tat meinen Hintern nicht ganz nach München bringen zu können! Er war ganz schwielig und vermutlich seuerrot. Zwei ganze Posten fuhr ich, die Hände auf den Polster gestüßt und den Hintern in Lüsten haltend. Doch genug davon, das ist nu schon vorbei! Aber zur Regel wird es mir sein lieber zu Kuß zu gehen, als in einem Postwagen zu fahren.

Nun von München. Ich war (wir kamen hier erst um I Uhr Nachmittags an!) noch den nämlichen Abend beim Graf Seeau, wo ich, weil er nicht zu Hause war, ein Billet hinterließ. Den ansbern Tag Morgens ging ich hin, mit Becke. — Seeau ist von den Mannheimern wie Wachs zusammengeschmolzen worden. Ich habe nun eine Bitte an Herrn Abbate. Die Aria der Ilia im 2. Act und zweiter Scene möchte ich für das, was ich sie brauche, ein wenig

verändert haben, se il Padre perdei in te lo ritrovo. Diese Strophe könnte nicht besser sein; nun aber kömmts, was mir immer, NB. in einer Aria, unnatürlich schien, nämlich das aparte reden. Im Dialogue sind diese Sachen ganz natürlich. Man sagt geschwind ein paar Worte auf die Seite, aber in einer Aria, wo man die Worte wiederholen muß, macht es üble Wirkung, und wenn auch dieses nicht wäre, so wünschte ich mir da eine Aria. Der Ansang kann bleiben, wenn er ihm taugt; denn der ist charmant, eine ganz natürlich fortsließende Aria, wo ich nicht so sehr an die Worte ges bunden, nur so ganz leicht auch fortschreiben kann; denn wir haben uns verabredet hier eine Aria Andantino mit vier concertirenden Blasinstrumenten anzubringen, nämlich auf eine Flote, eine Oboe, ein Horn und ein Fagott, und bitte, daß ich sie so bald als möglich bekomme.

## 57. Un den Vater

München, 13. November 1780.

In der größten Gile schreibe ich, denn ich bin noch nicht angezogen und muß zum Graf Seeau. Cannabich, Quaglio und Le Grand der Balletmeister speisen auch dort, um das Notige wegen ber Opera zu verabreben. — Gestern habe ich mit Cannabich bei ber Grafin Baumgarten gespeist, eine geborne Lerchenfeld; mein Freund ist alles in diesem Hause und ich nun also auch. Das ift das beste und nutlichste haus fur mich. Durch dieses ift auch alles wegen meiner gegangen und wird, wills Gott, noch gehen. Sie ist die, welche einen Fucheschwanz im Arsch und eine spitige Uhrkette am Dhr hangen, und einen schonen Ring, ich habe ihn selbst gesehen, und soll ber Tod über mich tommen, ich unglud: licher Mann ohne Nase. Sapienti pauca! Nun muß ich mich anziehen. Nur also das Notwendigste, und zwar der hauptzweck bieses Briefes ift, Ihnen mein liebster bester Bater, alles Erdent: liche zu Ihrem Namenstage anzuwunschen. Ich empfehle mich ferners in bero vaterliche Liebe und versichere Sie meines ewigen Gehorsams. Die Grafin La Nosé empfiehlt sich Ihnen und meiner Schwester, das ganze Cannabichische und doppelte Wendlingische

Haus, Namm, Eck, Vater und Sohn, Vecke und Herr del Prato † † † der eben bei mir ist † † †. Gestern hat mich Graf Seeau bei S. D. dem Churfürsten vorgestellt, er war sehr gnädig mit mir. Wenn Sie jetzt den Graf Seeau sprechen sollten, so würden Sie ihn nicht mehr kennen, so ganz haben ihn die Hrn. Mannheimer umgeskehrt.

Ich sollte zwar ex commissione S. G. eine förmliche Antwort in dessen Namen an Hr. Abbate Varesco schreiben, allein ich habe nicht Zeit und bin zum Sekretär gar nicht geboren. Im I. Act Scene 8 hat Herr Quaglio den nämlichen Einwurf gemacht, den wir gleich Anfangs machten, nämlich daß es sich nicht schike, daß der König ganz allein zu Schiff seie. Glaubt der Hr. Abbe, daß man ihn in dem gräulichen Sturm von Jederman verlassen, ohne Schiff ganz allein in größter Gefahr schwimmend, sich so vernünftig vorstellen kann, so mag alles so bleiben, aber NB. ohne Schiff, denn im Schiff kann er allein nicht sein; widrigenfalls müssen etwelche Generale, Vertraute von ihm (Comparsen) mit ihm aussteigen; dann muß aber der König nur noch etwelche Worte zu seinen lieben Leuten zu sagen haben, nämlich daß sie ihn allein lassen sollten, welches in der traurigen Situation, da er dermalen ist, ganz natürlich ist.

Das zweite Duett bleibt ganz weg — und zwar mit mehr Nußen als Schaben für die Opera. Dann Sie sehen wohl, wenn Sie die Scene überlesen, daß die Scene durch eine Aria oder Duett matt und kalt wird — und für die andern Acteurs die so hier stehen müssen, sehr genant ist; — und überdies würde der großmütige Kampf zwischen Ilia und Idamante zu lang und solg-lich seinen ganzen Wert verlieren. — —

## 58. An den Vater

München, 24. November 1780.

— Wegen der Geschichte vom Mara will ich sie Ihnen ganz erzählen. Warum ich Ihnen nie etwas davon schrieb, ist Ursach weil ich mir dachte, wissen Sie nichts davon, werden Sie es schon hier selbst hören, und wissen Sie was, so ist es allzeit Zeit Ihnen bie ganze Wahrheit davon zu schreiben, bann vermutlich wird man wohl was dazu gemacht haben; wenigstens hier in der Stadt hat man sie auf gar vielerlei Art erzählt. Ich kann es aber am Besten wissen, weil ich zugegen war und folglich bei ber ganzen Uffaire Buseher und Buhörer mar. Als bie erste Sinfonie vorbei mar, traf es Mad. Mara zu singen. Da sah ich ihren herrn Gemahl hinter ihr mit einem Violoncell in der hand herschleichen, ich glaubte es wird eine mit einem Violoncell obligate Aria sein. Der alte Danzi, ein sehr guter Accompagnateur, ist erster Violoncellist hier. Auf einmal sagt der alte Toeschi (auch Director, der aber in dem Moment, wenn Cannabich ba ist, nichts zu befehlen hat) zum Danzi, NB. zu seinem Schwiegersohn: "Stehe Er auf und lasse Er ben Mara hersigen." Als dies Cannabich hort und sieht, schreit er: "Danzi bleiben Sie sigen, der Churfurft sieht gerne, wenn seine Leute accompagniren." Darauf ging die Aria an, Giov. Mara stand wie ein armer Gunder mit bem Bafil in ber hand hinter seiner Frau. Als sie in ben Saal eintraten, waren sie mir beide schon ohnerträglich, bann so was Freches hat man nicht balb gesehen, Sie werden in der Folge davon überzeugt sein. Die Aria hatte einen zweiten Teil, Mad. Mara fand es nicht für gut das Orchester vorher zu avisiren, sondern ging mit ihrer angebornen Air d'effronterie unter dem letten Ritornell herab um den hohen herrschaften ihr Compliment zu machen. Unterbessen fing ihr Mann mit bem Cannabich an. Alles kann ich nicht schreiben, es wurde zu lang; mit Einem Bort, er beschimpfte bas Orchester, ben Charafter bes Cannabich. Naturlicherweise war Cannabich aufgebracht, friegte ihn am Urm und sagte: "hier ift ber Plat nicht, Ihnen zu antworten." Mara wollte noch reden, er brohte ihm aber wenn er nicht schwiege, ihn hinausführen zu lassen. Alles war über die Impertinenz bes Mara aufgebracht. Unterdessen mar ein Concert vom Ramm, da gingen die zwei lieben Cheleute zum Grafen Seeau klagen, sie fanden aber auch da, wie bei allen Leuten, daß sie Unrecht hatten. Endlich beging bie Mad. Mara bie Sottise selbst zum Churfursten beswegen hinabzugeben, und ihr Mann fagte unterbessen gang ftolg: "Meine Frau flagt ist eben beim Churfursten, bas wird bem Canabich sein Unglud fein, es tut mir leid." Er wurde aber ganz herrlich barüber ausgelacht. Der Churfürst antwortete auf die Rlage ber Mad. Mara: "Madame, Sie haben wie ein Engel gefungen, obwohl Ihnen Ihr Mann nicht accompagnirt hat"; und als sie ihre Rlage poussiren wollte, sagte er: "Ja, bas geht mich nichts an, sondern Graf Seeau." Als sie sahen, daß da nichts zu machen war, so gingen sie weiter, obwohlen sie noch 2 Arien zu singen hatte. Das heißt auf Deutsch den Churfürsten affrontiren; und ich weiß gewiß, wenn nicht ber Erzherzog und viele andere Fremde dagewesen waren, man murde ihnen gang anders begegnet sein; aber auf diese Art mar bem Grafen Seeau bange, schickte ihnen gleich nach und sie kamen wieder zurud. Sie sang ihre 2 Urien ohne von ihrem Mann accompagnirt zu sein. Bei ber letten, ich glaube immer, daß es hr. Mara mit Fleiß ge= tan, gingen (NB. nur in der Abschrift wo Cannabich spielte) drei Tafte ab. Als biefes fam, hielt Mara bem Cannabich ben Urm, biefer fand sich gleich, schlug aber mit bem Bogen auf bas Pult, und schrie laut: "hier ist alles gefehlt." Wie die Aria aus war, fagte er: "hr. Mara, ich will Ihnen einen Rat geben, laffen Sie es Ihnen gesagt sein, halten Sie keinem Director von einem Dr= chefter ben Urm, bann Sie fonnen fich fonft immer auf ein halb Dutend Ohrfeigen Rechnung machen." Maras Ton war aber nun ichon gang berabgestimmt, er bat um Bergeihung, entschulbigte sich aufs Beste. Das Schablichste bei ber ganzen Uffaire war, daß Mara (ein elender Bioloncellist wie alles hier sagt) gar sich nicht bei Sof hatte horen lassen, wenn nicht Cannabich gewesen ware, der sich darum Muhe gegeben hat. In der ersten Academie, da ich noch nicht hier war, spielte er Concert, accompagnirte seiner Frau, sette sich, ohne weder dem Danzi noch Jemand mas zu fagen, an Danzi seinen Plat, bas ließ man fo hingeben. Der Churfurst war mit seinem Accompagnement gar nicht zufrieben, fagte, er sehe lieber, daß seine Leute accompagnirten. Cannabich der das wußte, sagte es dem Grafen bevor die Academie anfing, er konne wohl auf ber andern Seite mitspielen, aber Danzi muß auch spielen; und als Mara fam, sagte er es ihm, und boch beging

er diese Impertinenz. Wenn Sie sie kennen sollten, diese 2 Leute, man sieht ihnen den Stolz, Grobheit und wahre Effronterie im Gesichte an.

Nun hoffe, wird wohl meine Schwester wieder gefund fein? Ich bitte Gie, schreiben Gie mir feinen fo traurigen Brief mehr, benn ich brauche bermalen ein heiteres Gemut, leichten Ropf und Lust zum Arbeiten, und bas hat man nicht, wenn man traurig ist. Ich weiß, und fuhle es bei Gott, wie fehr Sie ruhige Stunden verbienten, allein bin ich benn bas hindernis? Ich mochte es nicht fein und leider bin ich es boch! Aber wenn ich meinen 3med er= reiche, daß ich hier ansehnlich ankommen kann, so muffen Gie ben Augenblid von Salzburg meg. Das geschieht nicht, werden Sie fagen; mein Fleiß und Bemuhung wird wenigstens ber Fehler nicht sein. Sehen Sie nur, daß Sie bald zu mir herauf kommen, wenn nur ber Gel, welcher einen Ring gerreißt, und burch die Gewalt einen Bruch bekommt, daß ich ihn darüber ich ..... bore wie einen Castraten mit Hornern und mit seinem langen Dhr ben Fuchsschwanz streicht, nicht so ... ware. Wir konnen alle beisammen wohnen. Ich habe in meinem ersten Zimmer eine große Alcove worin zwei Betten fteben, - bas ift nun fur Gie und mich charmant. Mun aber wegen meiner Schwester, wird fein ander Mittel fein, als - bag man einen Ofen in bas andere Bim= mer feten lagt, bas wird eine Affaire von ungefahr 4 bis 5 Al. fein; bann man mochte einheizen, dag ber Dfen fpringen follte und die Tur hinein offen lassen, so murde es body nicht erträglich werben, bann es hat eine grimmige Ralte barin. Fragen Sie bod ben Abbate Baresco, ob man bei bem Chor im 2. Act Placido è il mare, nachbem nach ber erften Strophe ber Elettra ber Chor wiederholt worden, nicht aufhören tonnte? wenigstens nach ber zweiten, es wird boch gar zu lang. - Ich bin nun 2 Tage schon wegen meinen Katarrh zu Saufe geblieben, und zum Glud bag ich nicht viel Appetit hatte, benn in die Lange, mare es mir ungelegen für bas Effen zu gahlen. Ich habe aber bem Grafen ein Billett darüber geschrieben; er ließ mir sagen, er wird schon darüber mit mir fprechen. Bei Gott! ich gable feinen Rreuger, er muß sich ja in die Geele schämen. -

## 59. An den Vater

München, I. Dezember 1780.

00.

Die Prob ist außerordentlich gut ausgefallen, es waren nur in Allem 6 Biolinen, aber die gehörigen Blasinstrumente. Bon Buhorern wurde niemand zugelaffen, als die Schwester von Seeau und ber junge Graf Seinsheim. heute acht Tage wollen wir eine zweite machen, da werden wir zum ersten Act 12 Geigen haben, und dann wird ber zweite (wie das vorigemal der erste) mitprobirt werden. Ich kann Ihnen nicht sagen, wie alles voll Freude und Erstaunen war, ich vermutete es aber nicht — anders, denn ich versichere Sie, ich ging mit so ruhigem Herzen zu dieser Prob, als wenn ich wo auf eine Collation hinginge. Graf Seinsheim sagte zu mir: "Ich versichere Sie, daß ich mir sehr viel von Ihnen erwartet habe, aber das habe ich mahrlich nicht erwartet." Das Cannabichische Haus und alle die, die es frequentiren, sind doch wahre Freunde von mir. Als ich nach der Prob mit Cannabich (benn wir hatten noch vieles mit bem Grafen zu sprechen) zu ihm nach hause kam, kam mir schon Mad. Cannabich entgegen und um= armte mich voll Vergnügen, daß die Prob so gut ausgefallen; dann Ramm und Lang kamen wie narrisch nach Hause. Die gute Frau, die wahre Freundin von mir, hatte unterdessen, da sie mit ihrer franken Rose allein zu Hause war, tausend Sorgen wegen meiner. Namm fagte mir, bann wenn Sie biefen tennen, werben Sie fagen, bas ift ein mahrer Teutscher, ber fagt Ihnen alles so ins Gesicht, wie er es sich denkt: "Das kann ich Ihnen wohl gestehen", sagte er, "daß mir noch keine Musik solche Impression gemacht hat, und ich versichere Sie, daß ich wohl 50 Mal auf Ihren herrn Bater gedacht habe, mas diefer Mann für eine Freude haben muß, wenn er diese Opera hort." Nun genug bavon. Mein Ratarrh ist bei dieser Prob etwas ärger geworden, man erhipt sich halt boch, wenn Ehre und Ruhm im Spiele sind, man mag anfangs noch fo kaltblutig fein. Ich habe alles gebraucht, was Sie mir vorgeschrieben, langsam geht es halt, und bas ift mir aber ist erft recht ungelegen, benn bas Schreiben macht bem Ratarrh tein Ende, und geschrieben muß es doch sein. Heute habe ich angefangen, Feigelsaft und ein wenig Mandelol zu nehmen, und ba spure ich schon Linderung und bin wieder 2 Tage zu Hause ge= blieben. - Gestern Vormittag war wieder Mr. Raaff bei mir, um die Aria im 2. Act zu horen. Der Mann ift so in seine Aria verliebt, als es nur immer ein junger feuriger Mann in seine Schone sein kann. Des Nachts, ebe er einschläft und Morgens da er erwacht, fingt er sie, er hat (ich wußte es von einer sichern Sand, und nun weiß ich es von ihm felbst) zu hrn. von Diereck Obrist= stallmeister und hrn. von Kastel gesagt: "Ich war sonst immer gewohnt, mir in die Rollen zu helfen, sowohl in die Necitative als Arien, da ist aber alles geblieben, wie es war, ich wüßte keine Note, die mir nicht anständig ware 2c." Enfin, er ist zufrieden wie ein König. Die eingeschickte Aria wünschte er wohl mit mir ein wenig verandert zu haben. Das era ist ihm auch nicht recht und dann mochten wir hier eine ruhige zufriedene Aria haben, wenn es auch nur ein Teil ware, besto besser; ben 2. muß man so allezeit in die Mitte nehmen, und ber geht mir oftere im Weg um. Im Achill in Sciro ist so eine Aria auf diese Art: Or che mio figlio sei etc. - Meiner Schwester danke ich vielmals für die überschickte Liste ber Comodien. Mit ber Comodie "Nache für Nache" ists boch son= berbar, hier murde sie schon ofters mit vielem Beifall gegeben, erst letthin auch, ich war aber nicht darin. Fraulein Therese von Barifani empfehle mich ergebenft; wenn ich einen Bruder hatte, so wollte ich ihn gebeten haben, ihr in tiefster Demut die Sande zu fuffen, ba ich aber eine Schwester habe, ist es noch viel beffer, die bitte ich also, sie recht freundschaftlichst in meinem Namen zu embraffiren. Apropos schreiben Sie doch einmal dem Cannabich; er verdient es, und es wird ihn ungemein erfreuen. Was ift es bann, wenn er auch nicht antwortet! er meint es nicht so, als es herauskommt, er macht es allen so, man muß ihn kennen.

#### 60. An den Vater

München, 27. Dezember 1780.

Ich habe die ganze Opera, den Brief vom Schachtner, Ihren Zettel und die Pillulen richtig erhalten. Wegen der 2 Scenen

die abgefürzt werden sollen, ist es nicht mein Vorschlag, sondern nur mein Consentement; und warum ich sogleich nämlicher Meinung war, ist weil Raaff und del Prato das Recitativ ganz ohne Geift und Feuer so gang monoton berab singen und die elendesten Acteurs, die jemals die Buhne trug, sind. Wegen der Unschicklichkeit, Unnaturlichkeit und fast Unmöglichkeit des Weglassens habe letthin mich verflucht herumgebalgt mit bem Seeau. Genug, wenn alles gedruckt ist, welches er absolument nicht hat zugeben wollen, aber doch endlich, weil ich ihn grob angefahren, zugegeben hat. — Die lette Prob ist herrlich gewesen, sie war in einem grossen Zimmer bei hof, der Churfurst war auch da. Diesmal ist mit dem gangen Orchefter (versteht sich, bas im Opernhaus Plat hat) probirt worden. Nach dem I. Act sagte mir der Churfurst überlaut Bravo, und als ich hinging ihm die hand zu tuffen, fagte er: "Diefe Opera wird charmant werden, Er wird gewiß Ehre davon haben." Beil er nicht wußte, ob er so lange bableiben fann, so mußte man ihm die concertirende Aria und das Donnerwetter zu Anfang des 2. Acts machen; nach diesem gab er mir wieder auf bas freundlichste seinen Beifall und fagte lachend: "Man sollte nicht meinen, daß in einem so kleinen Ropf so mas Großes ftede." Er hat auch anders Tags fruh beim Cercle meine Opera sehr gelobt. — Die nächste Prob wird wohl vermutlich im Theater sein. Apropos, Bede sagte mir die Tage, daß er Ihnen nach der vorletten Prob wieder geschrieben hatte, und unter Undern, daß des Raaffs seine Urie im 2. Act wider den Text ge= schrieben sei; "so hat man mir gesagt", sagte er, "ich verstehe zu wenig malfch, ift es mahr?" - "hatten Gie mich ehender gefragt und hernach erst geschrieben, ich muß Ihnen sagen, baß derjenige zu wenig walfch kann, ber Ihnen bas gesagt hat. Die Arie ift gang gut auf die Worte geschrieben, man bort mare und das mare funesto und die Passagen find minacciar angebracht, welche bann bas minacciar, bas Drohen, ganglich ausbrücken." Und überhaupt ist das die prachtigste Aria in ber Opera und hat auch allgemeinen Beifall gehabt.

Ist es mahr, daß der Kaiser frank ist? Ist es mahr, daß ber Erzbischof nach Munchen tommen foll? Soren Sie, ber Raaff ift ber beste, ehrlichste Mann von der Welt, aber — auf den alten Schlendrian verfeffen, daß man Blut dabei schwigen mochte, folglich sehr schwer fur ihn zu schreiben, - fehr leicht auch, wenn Sie wollen, wenn man so Alletag-Arien machen will, wie par exemple die erste Arie Vedromi intorno; wenn Sie sie horen werben, sie ist gut, sie ift schon, aber wenn ich sie fur Bonca geschrieben hatte, so wurde sie noch besser auf den Text gemacht sein; er liebt die geschnittenen Nudeln zu sehr und sieht nicht auf die Expression. Mit bem Quartett habe ich jest eine Not mit ihm gehabt. Das Quartett, wie ofter ich es mir auf bem Theater fürstelle, wie mehr Effect macht es mir, und hat auch allen, die es noch so auf dem Clavier gehört haben, gefallen; ber einzige Raaff meint, es wird nicht Effect maden, er sagte es mir gang allein: "Non c'è da spianar la voce, - bas ift zu eng." Als wenn man in einem Quartett nicht viel mehr reben als singen sollte! - Dergleichen Sachen versteht er gar nicht. Ich sagte nur: "Liebster Freund, wenn ich nur eine Note mußte, die in biefem Quartett zu andern mare, so wurde ich es fogleich tun, allein ich bin noch mit feiner Sache in dieser Opera so zufrieden gewesen, wie mit diesem Quartett; und horen Sie es nur einmal zusammen, so werben Sie gang anderst reden. Ich habe mir bei Ihren 2 Arien alle Muhe gegeben Sie recht zu bedienen, werde es auch bei der dritten tun und hoffe, es zu Stande zu bringen, aber mas Terzetten und Quartetten anbelangt, muß man bem Compositeur seinen freien Willen laffen." Darauf gab er sich zufrieden. Neulich war er ganz unwillig über das Wort in seiner letten Arie — rinvigorir und ringiovenir besonders vienmi à rinvigorir — funf i. Es ist wahr, beim Schluß einer Aria ist es fehr unangenehm.

### 61. Un den Vater

München, 30. Dezember 1780.

Gludseliges neues Jahr! — Berzeihen Sie, wenn ich Ihnen bermalen sehr wenig schreibe, bann ich stede nun über Hals

und Ropf in Arbeit. Ich bin noch nicht ganz fertig mit dem drit= ten Act und habe alebann, weil fein Ertra-Ballet, sondern nur ein zur Oper gehöriges Divertiffement ift, auch die Ehre die Musik dazu zu machen; mir ift es aber sehr lieb, dann so ist doch die Musik von Ginem Meister. Der 3. Act wird wenigstens so gut ausfallen, als die beiden ersten, ich glaube aber unendlich Mal besser und daß man mit Necht sagen könne: finis coronat opus. — Der Churfürst war letthin bei der Prob so zufrieden, daß er wie ich Ihnen letthin geschrieben morgens beim Cercle meine Opera sehr gelobt und bann Abends bei ber Cour wieder; und bann weiß ich es von einer sehr sichern hand, daß er den nämlichen Abend nach ber Prob allen, Jedermann der zu ihm gekommen ist, von meiner Musik geredet hat, mit biesem Ausbrud: "Ich mar gang surprenirt, noch hat mir feine Musik ben Effect gemacht, bas ift eine magnifique Musik." - Vorgestern haben wir eine Recitatioprob bei ber Wendling gemacht und bas Quartett zusam= men probirt, wir haben es sechsmal repetirt, ist geht es endlich. Der Stein des Anstosses war der del Prato, der Bub kann doch gar nichts; seine Stimme ware nicht so übel; wenn er sie nicht in ben hals und in die Gurgel nahmte; übrigens hat er aber gar keine Intonation, feine Methode, feine Empfindung, sondern singt wie etwa der beste unter den Buben, die sich horen lassen um in das Capellhaus aufgenommen zu werden. Raaff hat sich mit Vergnugen betrogen gefunden und zweifelt nun auch nicht an bem Effect. Nun bin ich wegen bes Naaffs letter Aria in einer Ber= legenheit woraus Sie mir helfen muffen. Das rinvigorir und ringiovenir ist dem Raaff unverdaulich und wegen diese 2 Bor= tern ist ihm schon die ganze Aria verhaßt. Es ist mahr bas mostrami und vienmi ift auch nicht gut, aber bas schlechteste sind schon die 2 Endwörter, wo ich bei dem ersten rinvigorir um den Triller auf dem i zu vermeiden, ihn auf dem o machen mußte. Nun hat Raaff, ich glaube im Natal di Giove welches freilich sehr wenigen bekannt ift, eine zu dieser Lage passende Aria gefunden, ich glaube sie ist die Licenz-Aria davon: Bell' alme al ciel dilette — und diese Aria soll ich ihm schreiben. "Man kennt sie nicht", fagt er,

"und wir sagen nichts." Er weiß halt, daß es dem Hrn. Abbate nicht zuzumuten ift, diese Aria zum drittenmal zu andern, und wie sie ist, will er sie doch nicht singen. Nun bitte ich um eine schleunige Antwort. Nun muß ich schließen, dann ich muß über Hals und Kopf schreiben; componirt ist schon alles, aber geschrieben noch nicht.

Mein Compliment an die liebe Thresel; die Magd, die mich hier im Hause bedient, heißt auch Thresel, aber Gott, was für ein Unterschied gegen die Linzer Thresel, an Schönheit, Tugend, Reize — und tausend andere Verdienste! — Sie werden schon wissen, daß der gute Castrat Marquesie — Marquesius di Milano in Neapel ist vergistet worden, aber wie! Er war in eine Herzogin verliebt, und ihr rechter amant war darüber jalour und schickte 3 oder 4 Kerle zu ihm, und die ließen ihm die Wahl, ob er aus diessem Geschirr trinken wolle oder lieber massakl, ob er aus diessem Geschirr trinken wolle oder lieber massakl, ob er aus diessem Geschirr trinken wolle oder lieber massaklicher Hasensuße. Er wählte das erstere. Weil er aber ein wälscher Hasensuhen war, so start er allein und ließ seine Herrn Mörder in Ruhe und Frieden leben. Ich hätte wenigstens (in meinem Zimmer) ein paar mit mir in die andere Welt genommen, wenn es schon gestorben hätte sein müssen. Schade um einen so vortresslichen Sänger! Abieu.

#### 62. Un den Vater

München, 3. Jenner 1781.

Ropf und Hande sind mir so von dem dritten Acte voll, daß es kein Wunder ware, wenn ich selbst zu einem dritten Act würde.

— Der allein kostet mehr Mühe als eine ganze Opera, dann es ist fast keine Scene darin die nicht äußerst interessant wäre. — Das Accompagnement bei der unterirdischen Stimme besteht in nichts als 5 Stimmen, nemlich in 3 Posaunen und 2 Waldhorn, welche an dem nemlichen Orte placirt sind, wo die Stimme herskömmt. — Das ganze Orchester ist bei dieser Stelle stille.

Die Hauptprob ist ganz gewiß ben 20. und die erste Production den 22. Sie brauchen beide nichts als Jedes ein schwarzes Kleid mitzunehmen; — ein anderes Kleid für alle Täge, wenn Sie nirgends hingehen, als zu guten Freunden wo man keine Complimente macht, damit man das schwarze Kleid ein wenig

schonen kann — und wenn Sie wollen ein hübsches, um auf den Ball und die academie masquee zu gehen.

hr. von Nobinig ist schon hier, er läßt sich Ihnen beiderseits empfehlen; — die 2 Barisani höre ich werden auch nach München kommen, ist es wahr?... Dem himmel sei Dank! daß der Schnitt in den Finger vom Erzbischof von keiner Folge war; — gerechter Gott! — was bin ich nicht anfangs erschrocken. Cannabich dankt Ihnen für Ihr charmantes Schreiben, er und seine ganze Familie empfiehlt sich — er sagte mir — Sie hätten sehr launig geschrieben, Sie müssen guten humors gewesen sein. —

Freilich werden wir noch viele Beobachtungen im 3. Act auf bem Theater zu machen haben; - wie zum Beispiel Scene VI nach dem Arbace seiner Aria steht: Idomeneo, Arbace etc. Die kann dieser gleich wieder ba fein? - Bum Glud bag er gang weableiben kann. — Aber um bas Sichere zu spielen habe eine etwas langere Introduction zu des Grofpriesters Recitativ ge= macht! - Nach bem Trauerchor geht ber König, bas ganze Bolk und alles weg — und in ber tolgenden Scene steht Idomeneo in ginocchione nel tempio. Das kann so ohnmöglich sein, er muß mit seinem ganzen Gefolge kommen. Da muß nun notwendiger Weise ein Marsch sein, da hab ich einen ganz simpeln Marsch auf 2 Violin, Bratsche, Bag und 2 Oboen gemacht, welcher à mezza voce gespielt wird und worunter der König kömmt und die Priester die zum Opfer gehörigen Sachen bereiten. Dann sett fich ber König auf die Knie und fangt das Gebet an. — In dem Recitativ der Elettra nach der unterirdischen Stimme soll auch stehen: Partono, ich habe vergessen in ber zum Druck geschriebenen Abschrift zu sehen ob es steht und wie es steht. Es kommt mir so einfaltig vor daß diese geschwind wegzukommen eilen, nur um Mademoiselle Elettra allein zu lassen.

## 63. Un den Vater

Wien, 24. Marz 1781.

ni

2

m

fo

to

ål!

lid

ins

Ich habe Ihr Schreiben vom 20. dieses richtigst erhalten und daraus mit Vergnügen bero beiderseitige glückliche Ankunft und

gutes Bobifein vernommen. Sie muffen es meiner schlechten Dinte und Feber verdanken, wenn Sie biefen Brief mehr buch: stabiren als lefen konnen. Bafta, geschrieben muß es boch fein, und mein herr Federschneiber hr. von Lirzer hat mich bermalen angesett. Ich tann Ihnen diesen, weil Gie ihn vermutlich selbst besser kennen werden, nicht anders beschreiben, als daß er - glaub ich ein Salzburger ift und bag ich ihn mein Lebtag niemals als beim Robinig etwelchmal bei ber sogenannten II Uhr Musik ge= sehen habe. Er hat mir aber gleich Visite gemacht und scheint mir ein sehr artiger und (weil er mir meine Febern geschnitten) hof= licher Mensch zu sein. Ich halte ihn fur einen Secretair. — Wer mich auch mit einem Besuche überraschte mar ber Gilofeky, ber Ratherl ihr Bruder. Warum überraschte? — weil ich es ganz ver= geffen hatte bag biefer in Wien ift. Bas ein frember Ort einen Menschen gleich bilden fann! Aus diesem wird gewiß ein recht= schaffner braver Mensch, sowohl in seinem Metier als äußerlichem Betragen.

Bas Sie mir vom Erzbischof schreiben, hat mas seinen Ehr= geiz, meine Person betreffend, kitelt, in so weit seine Richtigkeit, allein was nutt mich alles dies? — von diesem lebt man nicht. Glauben Sie nur sicher, daß mir hier gleich einem Lichtschirm ift. Was gibt er mir benn fur Diftinction? Br. von Kleinmagen, Bonike haben mit dem Erlauchten Graf Arco eine Extratafel; bas ware Distinction wenn ich bei bieser Tafel mare, — aber nicht bei ben Rammerdienern, die außer dem erften Plat beim Tisch die Luster anzunden, die Ture aufmachen und im Vorzimmer bleiben muffen, wenn ich barin bin - und bei ben herrn Rochen. Und bann, wenn wir wohingerufen werben wo ein Concert ift, fo muß ber fr. Ungerbauer heraus paffen, bis die frn. Salzburger kommen, und fie bann burch einen Lakai weisen laffen, bamit fie hinein durfen. Wie das der Brunetti fo im Discours erzählt, fo bachte ich, wartet nur bis ich einmal komme. Als wir also letthin jum Furft Galligin muffen, fagte mir Brunetti nach feiner boflichen Urt: Tu, bisogna che sei qui sta sera alle sette, per andare insieme dal Principe Gallizin. L'Angerbauer ci condurrà. -

Hò risposto: va bene — ma se in caso mai non fossi qui alle sette in punto, ci andate pure, non serve aspettarmi - sò ben dovè stà e ci verrò sicuro. — Ich ging also mit Fleiß, weil ich mich schäme mit ihnen wohin zu gehen, allein hin. Als ich hinauf kam stand schon hr. Angerbauer ba bem hrn. Bedienten zu sagen, daß er mich hinein fuhren sollte. Ich gab aber weder auf den Brn. Leibkammerdiener noch hrn. Bedienten Acht, sondern ging grade die Zimmer durch in das Musikzimmer, dann die Turen waren alle offen, - und schnurgerade zum Prinzen hin und machte ihm mein Compliment, wo ich bann stehen blieb und immer mit ihm sprach. Ich hatte ganz auf meinen Ceccarelli und Brunetti vergeffen, bann man fah fie nicht, - bie ftedten gang hinterm Orchefter an die Mauer gelehnt und traueten sich keinen Schritt hervor. — Wenn ein Cavalier oder Dame mit dem Ceccarelli redet, so lacht er immer und redet so Jemand mit dem Brunetti so wird er rot und gibt die trodenste Antwort. — Dh, ich hatte viel zu schreiben wenn ich all die Scenen die es schon dieweil ich hier bin und ehe ich kam wegen bem Erzbischof und Ceccarelli und Brunetti ge= geben hat, beschreiben wollte. — Mich wundert nur daß sich ber bes Brunetti nicht schämt; ich schäme mich anftatt seiner. — Und wie der Kerl so ungern hier ist, - bas Ding ift ihm halt alles zu nobel, — so am Tisch — bas glaub ich sind seine vergnügtesten Stunden. heute hat ber Pring Galligin ben Ceccarelli zum Singen begehren lassen, das nächste Mal wird es wohl mich treffen. — Ich gehe heute Abends mit hr. von Rleinmanrn zu einem sehr guten Freunde, zum hofrat Braun, wo mir alle sagen bag er ber größte Liebhaber vom Clavier sei. Bei ber Grafin Thun habe schon 2 Mal gespeist und komme fast alle Tage hin, das ist die charmanteste liebste Dame, die ich in meinem Leben gesehen und ich gelte auch sehr viel bei ihr. Ihr herr ist noch der nemliche sonderbare, aber gutbenkende rechtschaffene Cavalier. — Beim Grafen Cobengl habe auch gespeist und das wegen ber Rumbeck, seiner Muhme, die Schwester Grafin v. nod Cobengl in der Pagerie welche mit ihrem herrn in Salz= burg mar.

10

Run ift meine Sauptablicht hier daß ich mit schoner Manier sum Raifer komme, denn ich will absolument daß er mich kennen lernen soll. Ich möchte ihm mit Lust meine Opera durchpeit= ichen und dann brav Fugen spielen, denn das ist seine Sache. Dh, hatte ich gewußt, daß ich die Fasten nach Dien kommen wurde, hatte ich ein kleines Oratoire geschrieben und zu meinem Vorteil im Theater gegeben, wie es hier alles macht. Ich hatte leicht vorber zu schreiben gehabt weil ich die Stimmen alle kenne. Die gern gab ich ein öffentliches Concert wie es hier ber Brauch ift, aber - es wird mir nicht erlaubt, bas weiß ich gewiß. Dann, stellen Sie sich vor, - Sie wissen daß hier eine Societat ift, welche zum Vorteil der Wittwen von den Musici Academien gibt; alles was nur Musik heißt spielt da umsonst, — das Orchester ift 180 Personen start - fein Virtuos der nur ein bisichen Liebe des Nachsten hat schlägt es ab darin zu spielen, wenn er von ber Societat barum ersucht wird. Dann man macht sich auch so wohl beim Raiser als beim Publifum barum beliebt. — Starzer hatte ben Auftrag mich darum zu bitten und ich sagte es ihm gleich zu, doch mußte ich zuerst meines Fürsten Gutachten darüber vernehmen — und ich hatte gar keinen Zweifel, weil es eine geiftliche Art und unent= gelblich nur um ein gutes Werk zu tun ift; er erlaubt es mir nicht. Die ganze Noblesse hier hat ihm dieses übel genommen. Mir ift es nur wegen diefem leid, - ich hatte tein Concert, fondern (weil der Raifer in der Proscen.=Loge ist) ganz allein (die Gräfin Thun hatte mir ihr schones Steiner Pianoforte bazu gegeben) preludirt, ein Fuge — und bann die Bariationen Je suis Lindor gespielt. Do ich noch das so offentlich gemacht habe, habe ich ben aröften Beifall erhalten, weil es so gut gegeneinander absticht und weil Jeder - was hat; aber pazienza. - -

## 64. An den Vater

Wien, 28. April 1781.

Sie erwarten mich mit Freude mein liebster Vater! — Das ist auch das Einzige was mich zum Entschluß bringen kann Wien zu verlassen. Ich schreibe das alles nun in der natürlichen deutschen

Sprache, weil es die ganze Welt wissen barf und soll, daß es ber Erzbischof von Salzburg nur Ihnen mein bester Bater zu banken hat, baß er mich nicht gestern auf immer (versteht sich für seine Person) verloren hat. Gestern mar große Academie bei une, vermutlich die lette. Die Academie ist recht aut ausgefallen und trot all ben hindernissen seiner erzbischöflichen Gnaden habe ich doch ein besseres Orchester gehabt als Brunetti; das wird Ihnen Ceccarelli sagen; bann wegen diesem Arrangement habe ich so vielen Verdruß gehabt, - oh, bas läßt sich besser reden als schreiben. Doch wenn, wie ich aber nicht hoffen will, wieder so etwas vorgehen sollte, so fann ich Sie versichern daß ich die Geduld nicht mehr haben werde, und Sie werden mir es gewiß verzeihen. Und das bitte ich Sie mein liebster Bater, daß Sie mir erlauben fünftige Fasten zu Ende Carneval nach Wien zu reisen, - nur auf Sie kommt es an, nicht auf ben Erzbischof; dann will er es nicht erlauben, so gehe ich doch; es ift mein Unglud nicht, gewiß nicht! - Dh konnte er dies lesen, mir ware es gang Recht. Aber Sie muffen es mir im nachsten Briefe versprechen, bann - nur mit biefer Bedingung gehe ich nach Salzburg, aber gewiß versprechen, bamit ich ben Damen hier mein Wort geben kann. Stephanie wird mir eine teutsche Oper zu schreiben geben. Ich erwarte also Ihre Antwort hieruber. - -

Wann und wie ich abreise, kann ich Ihnen noch nicht schreiben. Es ist doch traurig daß man bei diesen Herrn nichts wissen kann. Auf einmal wird es heißen Allons weg! — Bald sagt man es ist ein Wagen beim Machen, worin der Controleur, Ceccarelli und ich nach Hause reisen sollen, bald heißt es wieder mit der Diligence, bald wieder man wird sedem das Diligencegeld geben und da kann seder reisen wie er will, — welches mir auch in der Tat das Liebste wäre; bald in 8 Tägen, bald in 14, bald in 3 Wochen, dann wieder noch ehender. Gott, man weiß nicht wie man daran ist, man kann sich in nichts helsen. Künstigen Posttag hoffe es Ihnen doch so à peu près schreiben zu können.

Nun muß ich schließen, denn ich muß zur Grafin Schonborn. Gestern haben mich die Dames nach der Academie eine ganze

Stunde beim Clavier gehabt, ich glaube ich säße noch bort, wenn ich mich nicht davon gestohlen hatte; ich dachte ich hatte doch genug umsonst gespielt. — —

## 65. An den Vater

Wien, 9. Mai 1781.

Ich bin noch ganz voll der Galle! — und Sie als mein bester liebster Vater sind es gewiß mit mir. Man hat so lange meine Gestuld geprüft, — endlich hat sie aber doch gescheitert. Ich bin nicht mehr so unglücklich in salzburgischen Diensten zu sein — heute war der glückliche Tag für mich. Hören Sie!

Schon 3 Mal hat mir ber — ich weiß gar nicht wie ich ihn nennen foll - bie größten Sottisen und Impertinenzen ins Gesicht gesagt, die ich Ihnen um Gie zu schonen nicht habe ichreiben wollen und nur, weil ich Gie immer mein bester Bater fur Augen gehabt habe, nicht gleich auf ber Stelle geracht habe. Er nannte mich einen Buben, einen liederlichen Rerl, fagte mir, ich follte weiter gehen, und ich - litte alles, - empfand bag nicht allein meine Ehre, sondern auch die Ihrige badurch ange: griffen murbe; allein - Sie wollten es fo haben, - ich schwieg. Run horen Sie. Bor acht Tagen fam unverhofft ber Laufer herauf und fagte mir, ich mußte ben Augenblid ausziehen. Den andern allen bestimmte man ben Tag, nur mir nicht. Ich machte also alles geschwind in den Koffer zusamm, und die alte Mad. Weber war so gutig mit ihr Haus zu offrieren. Da habe ich mein hubsches Zimmer, bin bei bienstfertigen Leuten, die mir in Allem was man oft geschwind braucht, und (wenn man allein ist nicht haben kann) an die hand gehen. Auf Mittwoch setzte ich meine Reise (als heute den 9.) mit der Ordinaire fest; ich konnte aber meine Gelber, die ich noch zu bekommen habe, in der Zeit nicht zusammen bringen, mithin schob ich meine Reise bis Samstag auf. — Ms ich mich heute bort sehen ließ, sagten mir die Kammer= biener daß der Erzbischof mir ein Paquet mitgeben will. Ich fragte ob es pressirt; so sagten sie ja, es ware von großer Wichtigkeit. — "So ist es mir leid bag ich nicht die Gnade haben kann Ge. Gna=

ben zu bedienen, bann ich kann (aus obengebachter Urfach) vor Samftag nicht abreisen. Ich bin aus bem hause, muß auf meine eigenen Rosten leben, ba ist es nun ganz naturlich baf ich nicht ebenber abreifen kann, bis ich nicht im Stande bazu bin, - bann kein Mensch wird meinen Schaben verlangen." Kleinmanrn, Moll, Brunetti und die zwei Leibkammerdiener gaben mir ganz Recht. Me ich zu ihm hinein kam, - NB. muß ich Ihnen fagen, daß mir ber Schlauda einer ber Leibkammerbiener fagte, ich follte bie Excuse nehmen, daß die Ordinaire schon besett seie, das seie bei ihm ein stärkerer Grund. Als ich also zu ihm hinein kam so war das erste: "Wann geht Er Bursch?" Ich: "Ich habe wollen heute Nacht geben, allein der Plat war schon verstellt." Da gings in einem Odem fort: ich sei ber lieberlichste Bursch ben er kenne, kein Mensch bediene ihn so schlecht wie ich, er rate mir heute noch weg zu gehen, sonst schreibt er nach haus, daß die Besoldung eingezogen wird. Man konnte nicht zur Rede kommen, das ging fort wie ein Feuer. Ich horte Alles gelassen an, er lügte mir ins Gesicht, ich hatte 500 Fl. Besolbung, hieß mich einen Lump, Lausbuben, einen Feren — oh, ich mochte Ihnen nicht Alles schreiben! — Endlich ba mein Geblut zu ftark in Wallung gebracht murde, so fagte ich: "Sind also Em. h. Gnaden nicht zufrieden mit mir?" - "Was Er will mir drohen Er Kex, o Er Kex! — dort ist die Tur, schau Er, ich will mit einem solchen elenden Buben nichts mehr zu tun haben." - Endlich sagte ich: "Und ich mit Ihnen auch nichts mehr." -"Alfo geh Er", und ich im Weggehen: "Es foll auch dabei bleiben, morgen werden Sie es schriftlich bekommen." — Sagen Sie mir also bester Vater ob ich das nicht eher zu spät als zu früh gesagt habe? — — Mun horen Sie; meine Ehre ist mir über Alles, und ich weiß daß es Ihnen auch so ist. Sorgen Sie sich gar nichts um mich; ich bin meiner Sache hier so gewiß, daß ich ohne mindeste Ursach quittirt hatte. Da ich nun Urfach bazu gehabt habe und bas 3 Mal, so habe ich gar keinen Verdienst mehr dabei, au contraire ich war zwei= mal hundsfut, das drittemal konnte ich es halt doch nicht mehr sein.

So lang ber Erzbischof noch hier sein wird, werde ich keine Academie geben. Daß Sie glauben, daß ich mich bei ber Noblesse

und dem Raiser selbst in üblen Credit seten werde, ist grundfalsch. Der Erzbischof ist hier gehaft, und vom Raifer am meisten. Das ift eben sein Born, daß ihn der Raifer nicht nach Laxenburg einge= laden hat. Ich werde Ihnen mit kunftigem Postwagen etwas Beniges von Geld überschiden, um Sie zu überweisen, daß ich hier nicht barbe. Uebrigens bitte ich Gie munter zu fein, bann ist fångt mein Glud an, und ich hoffe bag mein Glud auch bas Ihrige sein wird. Schreiben Sie mir heimlich daß Sie vergnügt barüber sind, und bas konnen Sie in ber Tat sein, — und öffentlich aber ganken Sie mich recht barüber, bamit man Ihnen feine Schuld geben kann. Sollte Ihnen aber ber Erzbischof ohngeacht beffen bie mindeste Impertineng tun, so kommen Gie allsogleich mit meiner Schwester zu mir nach Wien, wir konnen alle 3 leben, bas versichere ich Sie auf meine Ehre. Doch ist es mir lieber, wenn Sie ein Jahr noch aushalten tonnen. - Schreiben Sie mir feinen Brief mehr ins teutsche haus und mit bem Paquet, ich will nichts mehr von Salzburg missen — ich hasse ben Erzbischof bis zur Raserei.

Schreiben Sie nur abzugeben "auf dem Peter im Auge Gottes im 2. Stock".

Geben Sie mir Ihr Vergnügen bald zu erkennen, dann nur bieses fehlt mir noch zu meinem ihigen Glück.

#### 66. Un den Vater

Wien, 12. Mai 1781.

In dem Briefe, welchen Sie mit der Post erhalten haben, sprach ich mit Ihnen als wenn wir in Gegenwart des Erzbischofs wären. Nun spreche ich aber ganz allein mit Ihnen, mein bester Vater. — Von allem Unrecht, welches mir der Erzbischof von Unsbeginn seiner Regierung dis ist angetan, von dem unaushörlichen Schimpsen, von allen Impertinenzen und Sottisen die er mir in das Gesicht sagte, von dem ohnwidersprechlichen Recht das ich habe von ihm weg zu gehen, wollen wir ganz schweigen; dann da läßt sich nichts dawider sagen. Nun will ich von dem sprechen was mich — auch ohne alle Ursach einer Kränfung — von ihm weg zu gehen verleitet haben würde. Ich habe hier die schönsten und nütslichsten

Connaissances von der Welt, bin in den größten Saufern beliebt und angesehen, man erzeigt mir alle mögliche Ehre, und bin noch bazu bavor bezahlt, - und ich foll um 400 Fl. in Salzburg schmachten - ohne Bezahlung, ohne Aufmunterung schmachten und Ihnen in nichts nutlich sein konnen, da ich es doch hier gewiß kann? Was wurde das Ende davon sein? - Immer das nemliche, ich mußte mich zu Tode franken lassen ober wieder weggehen. - Ich brauche Ihnen nichts mehr zu sagen, Sie wissen es selbst. Nur noch dieses, - die ganze Stadt Wien weiß ichon meine Geschichte, - die ganze Noblesse redet mir zu, ich soll mich ja nicht mehr einführen lassen. Liebster Vater, man wird Ihnen bald mit guten Worten kommen aber es sind Schlangen, Nipern, - alle niederträchtige Seelen sind so; sie sind bis zum Efel hoch und stolz und dann friechen sie wieder - abscheulich. Die 2 Leibkammerdiener sehen die ganze Sauerei ein, besonders sagte ber Schlauda zu Jemand: "Ich ich fann bem gangen Mogart nicht Unrecht geben, - er hat gang Recht, - mir hatte er fo tun follen. Er machte ihn ja aus wie einen Bettelbuben, ich habs gehört — in= fam!" - Der Erzbischof erkennt sein ganzes Unrecht. hat er nicht schon öfter Gelegenheit gehabt es zu erkennen? — hat er sich barum gebessert? — Nein! also weg bamit. — Wenn ich nicht gesorgt hatte, daß es Ihnen dadurch vielleicht nicht zum Besten geben konnte, so ware es schon langst anders. — Aber in der hauptsache was kann er Ihnen tun? - Nichts. - Wenn Sie wissen daß es mir gut geht, so konnen Sie leicht dem Erzbischof seine Gnade entbehren. Die Besoldung kann er Ihnen nicht nehmen und übrigens tun Sie Ihre Schuldigkeit. Und daß es mir gut gehen wird, bin ich Ihnen Burge, ich murde sonst diesen Schritt ist nicht getan haben, - obwohl ich Ihnen gestehen muß, daß nach dieser Beleidigung ich und hatte ich betteln muffen, weggegangen mare. Dann wer wird sich denn cujoniren lassen und besonders wenn mans besser haben kann. Mithin - fürchten Sie sich, so tun Sie zum Schein als wenn Sie bose maren auf mich, - ganten Sie mich in Ihrem Briefe recht aus; wenn nur wir zwei wissen, wie die Sache steht, - lassen Sie sich aber nicht burch Schmeicheleien verführen -

sein Sie auf Ihrer hut. — Mit nächster Gelegenheit wird das Portrait, die Bänder, das Dünntuch und alles folgen. Adieu.

# 67. Un den Vater

Wien, 12. Mai 1781.

Sie missen aus meinem letten Schreiben bag ich ben Fürsten um meine Entlassung gebeten habe, — weil er mir es felbst geheißen bat. - Dann, ichon in ben 2 ersteren Audienzen sagte er mir: "Scheer Er fich meiter, wenn Er mir nicht recht bienen will." Er wird es freilich laugnen, aber besmegen ift es boch fo mahr als Gott im himmel ift. Was Wunder bann, wenn ich es endlich (burch Bube, Schurfe, Bursche, liederlicher Kerl und bergleichen mehr im Munde eines Fürsten ruhmliche Ausbrude gang außer mir) das scheer Er sich weiter endlich für bekannt angenommen habe. Ich gab den folgenden Tag dem Graf Arco eine Bittschrift um fie S. S. Gnaden zu überreichen, und auch wieder bas Reise= geld, welches in 15 Fl. 40 Kr. als das Diligencegeld und 2 Ducaten Verzehrungsgeld, besteht. — Er nahm mir beides nicht an, sondern versicherte mich daß ich gar nicht quittiren konnte, ohne Ihre Ein= willigung zu haben mein Vater. "Das ift Ihre Schuldigkeit", sagte er mir. Ich versicherte ihm gleichfalls baß ich so gut als er und vielleicht beffer meine Schuldigfeit gegen meinen Bater fenne, und es ware mir fehr leid wenn ich sie erst von ihm lernen mußte. -"Gut alfo", fagte er; "ift er bamit gufrieben, fo fonnen Gie Ihre Entlassung begehren, wo nicht, so - fonnen Gie sie - auch begehren." Eine schone Distinction! - Alles was mir ber Erzbischof in den drei Audienzen Erbauliches sagte, besonders in der letten und was mir ist wieder dieser herrliche Mann Gottes Neues erjahlte, machte eine fo treffliche Wirkung auf meinen Rorper, bag ich abends in der Opera mitten im ersten Acte nach hause gehen mußte, um mich zu legen; benn ich war ganz erhitt - zitterte am ganzen Leibe - und taumelte wie ein Besoffener auf ber Gaffe, - blieb auch ben folgenden Tag als gestern zu Saufe - ben gan= zen Vormittag aber im Bett, weil ich bas Tamarinden-Waffer genommen.

Der herr Graf hatte auch die Gewogenheit fehr viel Schones an seinen hrn. Dater von mir zu schreiben, welches Sie vermutlich schon werden haben einschlucken muffen. Es werden freilich einige fabelhafte Stellen barin sein, — boch wenn man eine Comodie schreibt, so muß man, wenn man Beifall haben will, etwas outriren und nicht so genau der Wahrheit ber Sache treu bleiben, - und Sie muffen auch ber Dienst= fertigkeit biefer herrn etwas zu Gute halten. - Ich will nur, ohne mich zu beeifern, bann mir ift meine Gesundheit und mein Leben lieber — (ist mir leid genug wenn ich dazu gezwungen bin) ich will also nur den Hauptvorwurf den man mir über meine Bedienung machte herseben. - Ich wußte nicht daß ich Rammerdiener mare, und das brach mir den hals. - Ich hatte sollen alle Morgen so ein paar Stunden in der Antecamera verschleudern. — Man hat mir freilich ofters gesagt, ich sollte mich sehen lassen, - ich konnte mich aber niemals erinnern bag bies mein Dienst sei, und kam nur allzeit richtig wenn mich ber Erzbischof rufen ließ. -

Nun will ich Ihnen nur kurz meinen ohnbeweglichen Entschluß vertrauen, so aber daß es die ganze weite Welt hören mag. Wenn ich beim Erzbischof von Salzburg 2000 Fl. Gehalt bekommen kann und in einem andern Orte nur 1000, so gehe ich doch in das andere Ort, — dann für die andern 1000 Fl. genieße ich meine Sesundheit und Zufriedenheit des Semüts. — Ich hoffe also bei aller väterlichen Liebe die Sie mir von Kindheit auf in so hohem Grade erwiesen haben und wofür ich Ihnen zeitlebens nicht genug dankbar sein kann (am allerwenigsten aber in Salzburg), daß wenn Sie Ihren Sohn gesund und vergnügt haben wollen, mir von dieser ganzen Sache gar nichts zu schreiben und sie ganz in die tiesste Vergessenheit zu vergraben, — denn ein Wort davon wäre schon genug um mir wieder neuerdings und Ihnen selbst — gestehen Sie es nur — Ihnen selbst — Galle zu machen.

Nun leben Sie recht wohl und freuen Sie sich daß Sie keinen hundsfut zum Sohne haben.

Wien, 16. Mai 1781.

Ich konnte es nie anderst vermuten, als daß Sie in der ersten hiße, da der Fall (da Sie mich schon ganz gewiß erwarteten) ders malen zu überraschend für Sie war, alles das so hinschreiben wersden, wie ich es wirklich lesen mußte. — Nun haben Sie aber der Sache besser nachgedacht, sühlen als ein Mann von Ehre die Besleidigung stärker, — wissen und sehen ein daß nun dassenige was Sie im Sinne gehabt nicht erst geschehen nuß, sondern schon gesschehen ist. — In Salzdurg ist es immer schwerer los zu kommen — dort ist er Herr, hier aber — Fer, so wie ich es bei ihm bin; — und dann — glauben Sie mir sicher, ich kenne Sie und kenne mein gutes Herz für Sie. — Der Erzbischof hätte mir etwa ein paar 100 Gulden mehr gegeben, und ich — ich hätte es getan und da wäre wieder die alte Histori.

Glauben Sie mir, mein bester Bater, bag ich alle mannliche Starte brauche, um Ihnen bas zu schreiben was bie Bernunft befiehlt. Gott weiß, wie schwer es mir fallt, von Ihnen zu gehen. Aber sollte ich betteln gehen, so mochte ich keinem solchen herrn mehr bienen, - bann, bas fann ich mein Lebetag nicht mehr vergeffen, und - ich bitte Gie, ich bitte Gie um alles in ber Welt, starten Sie mich in diesem Entschluß anstatt bag Sie mich bavon abzubringen suchen. Sie machen mich untätig. - Dann mein Bunfch und meine hoffnung ift, mir Ehre, Ruhm und Geld zu machen, und ich hoffe gewiß, daß ich Ihnen in Wien mehr nutlich fein kann, als in Salzburg. - Der Weg nach Prag ift mir ist me= niger verschlossen, als wenn ich in Salzburg ware. — Was Sie wegen ben Deberischen schreiben, fann ich Gie versichern, bag es nicht so ift. Bei ber Langin war ich ein Narr, bas ist wahr, aber was ist man nicht wenn man verliebt ist! — Ich liebte sie aber in der Tat, und fuhle daß sie mir noch nicht gleichgultig ift, — und ein Glud fur mich, daß ihr Mann ein eifersuchtiger Narr ift und fie nirgende hinlagt und ich sie also selten zu sehen bekomme. Glauben Sie mir sicher, daß die alte Mad. Weber eine fehr dienstfertige Frau ist und daß ich ihr à proportion ihrer Dienstfertigkeit nicht genug entgegen erweisen tann, dann ich habe die Zeit nicht bazu.

Nun erwarte ich mit Sehnsucht ein Schreiben von Ihnen, mein bester liebster Vater. Heitern Sie Ihren Sohn auf, dann nur der Gedanke Ihnen zu mißfallen kann ihn mitten unter seinen gut aussehenden Umständen unglücklich machen. Abieu. Leben Sie tausendmal wohl. — Wenn Sie etwa glauben könnten, ich sei nur aus haß gegen Salzburg und aus ohnvernünftiger Liebe gegen Wien hier, so erkundigen Sie sich. Hr. v. Strack [Leibstammerdiener des Kaisers], der mein sehr guter Freund ist, wird Ihnen als ein ehrlicher Mann gewiß die Wahrheit schreiben.

## 69. Un den Vater

Wien, 19. Mai 1781.

Ich weiß auch nicht was ich zuerst schreibe, mein liebster Vater, bann ich kann mich von meinem Erstaunen noch nicht erholen und werbe es nie fonnen, wenn Sie fo zu benten und fo zu ichreiben fortfahren. Ich muß Ihnen gestehen, daß ich aus keinem einzigen Zuge Ihres Briefes meinen Vater erkenne! — wohl einen Vater, aber nicht den besten liebevollsten, den für seine eigene und für die Ehre seiner Rinder besorgten Vater, - mit einem Wort, nicht meinen Bater. Doch bas war alles nur ein Traum, - Sie sind nun erwacht - und haben gar keine Untwort von mir auf Ihre Punkte notig, um mehr als überzeugt zu sein, daß ich - nun mehr als jemals - von meinem Entschluß gar nicht abstehen kann. Doch muß ich, weil meine Ehre und mein Charafter bei einigen Stellen am empfindlichsten angegriffen ift, etwelche Punkte beantworten. Sie konnen es niemalen gut heißen, daß ich in Wien quittirt habe? Ich glaube, daß wenn man schon Lust dazu hat (obwohl ich es dermalen nicht hatte, dann sonst wurde ich es das erste Mal getan haben) so murde es an bem Orte am vernunftigften fein, wo man gut stehet und die schönsten Aussichten von der Welt hat. — Daß Sie es im Gesicht bes Erzbischofs nicht gut heißen tonnen, ift moglich; - aber mir tonnen Sie es gar nicht anderft als gut heißen, ich fann meine Ehre burch nichts anders retten, als

baß ich von meinem Entschlusse abstehe? — Wie können Sie doch so einen Widerspruch fassen? Sie dachten nicht, als Sie dieses schrieben, daß ich durch einen solchen Zurückschritt der niederträchtigste Kerl von der Welt würde. Ganz Wien weiß daß ich vom Erzebischof weg bin — weiß warum! — weiß daß es wegen gekränkter Ehre — und zwar zum dritten Male gekränkter Ehre geschah — und ich sollte wieder öffentlich das Gegenteil beweisen? — soll mich zum Hundsfut und den Erzbischof zu einem braven Fürsten machen? — Das erste kann kein Mensch und ich — am allerwenigsten und das andere — kann nur Gott, wenn er ihn erleuchten will.

Ich habe Ihnen also noch keine Liebe gezeigt? — muß sie also erst ist zeigen? — können Sie das wohl sagen? — Ich wollte Ihnen von meinem Vergnügen nichts ausopfern? — — Was habe ich benn für ein Vergnügen hier? - Dag ich mit Muhe und Sorge auf meinen Gelbbeutel benfe! - Mir scheint, Gie glauben ich schwimme in Vergnügen und Unterhaltungen. Dh wie betrügen Sie sich nicht! — Das heißt bermalen! — Dermalen habe ich nur so viel als ich brauche. Nun ist die Subscription auf 6 Sonaten im Gang und da bekomme ich Geld. Mit der Opera ist es auch schon richtig, - und im Advent gebe ich ein Concert; bann geht es fo immer besser fort — bann im Winter ist was gang Gutes bier zu verdienen. — Wenn bas Vergnugen heißt, wenn man von einem Fürsten los ift, ber einen nicht gahlt und zu Tod cujonirt, so ift es wahr, ich bin vergnügt. Dann follte ich von fruh Morgens bis Nachts nichts als benten und arbeiten, so murbe ich es gern tun, nur um so einem - ich mag ihn gar beim rechten Namen nicht nennen, nicht um Gnade zu leben. - Ich bin bazu gezwungen worden, diesen Schritt zu tun, und ba kann ich kein haarbreit bavon mehr abweichen - unmöglich. - Alles was ich Ihnen fagen fann, ift dies, daß es mir (wegen Ihnen, nur wegen Ihnen, mein Vater) sehr leib tut, daß man mich so weit gebracht hat, — und baß ich wunschte, daß der Erzbischof gescheuter gehandelt hatte, nur daß ich Ihnen noch meine ganze Lebenszeit widmen konnte. — Ihnen ju Gefallen, mein bester Bater, wollte ich mein Glud, meine Ge= sundheit und mein Leben aufopfern, - aber meine Ehre - bie

ift mir - und die muß Ihnen über alles fein. - Laffen Sie biefes bem Grafen Arco lefen und ganz Salzburg. - Nach diefer Be= leidigung, nach dieser dreifachen Beleidigung durfte mir der Erzbischof in eigener Person 1200 Fl. antragen und ich nehme sie nicht, - ich bin fein Bursch, fein Bub, - und, wenn Gie nicht waren, so hatte ich nicht bas britte Mal erwartet, bag er mir hatte sagen konnen: scheer Er sich weiter, ohne es fur bekannt anzu= nehmen. Bas fage ich: erwartet! - ich, ich hatte es gefagt und nicht er! - Mich wundert nur, daß der Erzbischof so unbesonnen an einem Orte wie Wien ist, so unbesonnen hat handeln konnen! — Er soll also sehen, wie er sich betrogen hat. — Fürst Breiner und Graf Arco brauchen den Erzbischof, aber ich nicht. — Und wenn es auf das Aeußerste kommt, daß er alle Pflichten eines Fürsten, eines geiftlichen Fürsten vergißt, so kommen Sie zu mir nach Wien. 400 Fl. haben Sie überall. — Was glauben Sie, was er sich hier beim Raifer, ber ihn ohnehin haßt, fur Schande machen wurde, wenn er das tate! - Meiner Schwester wurde es hier auch besser anstehen als in Salzburg — es sind viele herrschaftshäuser wo man Bedenken tragt, eine Mannsperson zu nehmen - ein Frauenzim= mer aber sehr gut bezahlen wurde. — Das fann alles noch gesche= hen. -

Ich werde Ihnen mit nächster Gelegenheit, da etwa Hr. v. Kleinmanen, Bonike oder Zetti nach Salzburg reiset, etwas schicken um das bewußte zu bezahlen, — das Dünntuch wird wird Hr. Controleur, der heute weg ist, meiner Schwester bringen. —

Liebster, bester Vater, begehren Sie von mir was Sie wollen, nur das nicht, sonst alles — nur der Gedanke macht mich schon vor Wut zittern. — Abieu.

## 70. Un den Vater

Wien, 25. Mai 1781.

Ret.

lab

True

( Sec.

Dermalen muß ich wirklich auch die Zeit stehlen, um Sie nicht zu lange auf einen Brief warten zu lassen. Dann morgen ist unsere erste Musik im Augarten. Um halb 9 Uhr kommt der Martin; da haben wir noch 6 Visiten zu machen. Dann um II Uhr muß ich

bamit fertig sein, weil ich zur Aumbeck muß. Dann speise ich bei der Gräsin Thun, NB. in ihrem Garten. Abends ist dann die Probe von der Musik. Es wird eine Sinfonie von van Swieten und von mir gemacht. Eine Dilettantin Mademoiselle Berger wird singen, ein Anabe mit Namen Türk wird ein Violinconcert, und die Frl. von Aurnhammer und ich werden das Duettconeert aus Es spielen.

### [Mun fahrt Constanze fort:]

So oben ist ihr lieber Sohn zur Gräfin Thun gerufen worden, und hat also die Zeit nicht seinem lieben Vatter den Brif zu enstigen, daß ihm ser leit ist, er hat mir die Comesion gegeben ihnen es zu wissen zu machen, weil nun heit der Posttag ist damit sie nicht ohne Vrif von ihm sein. Das nächstemale würt er seinem lieben Vatter schon daß mehrere schreiben, bitte also um Verzeiun daß ich schreibe, daß, was ihnen nicht so angenem ist, als daß was ihnen ihr Herr sonn geschriben hette; ich bin ihre ware Dienerin und freindin

Bitte bero liebenswürtiger Mademoiselle tochter mein Comoliment aus zu richten.

### 71. An den Vater

Wien, 26. Mai 1781.

Sie haben ganz Necht, so wie ich ganz Necht hab mein liebster Vater! — Ich weiß und kenne alle meine Fehler; aber kann sich denn ein Mensch nicht bessern? — kann er sich nicht schon wirklich zebessert haben? — Ich mag die Sache überdenken wie ich will, is sehe ich, daß ich mir und Ihnen mein bester Vater sowohl als neiner lieben Schwester am Besten in Allen werde behelsen könzen, wenn ich in Wien bleibe. Es scheint als wenn mich das Glück sier empfangen wollte, mir ist als wenn ich hier bleiben müßte. Und das war mir schon so, als ich von München abreisete. — Ich reuete mich ordentlich nach Wien und wußte nicht warum. — Veduld müssen Sie noch ein wenig haben, dann werde ich Ihnen

bald in der Tat zeigen konnen, wie nutlich und allen Wien ift. Glauben Sie sicherlich daß ich mich ganz geandert habe, - ich kenne außer meiner Gesundheit nichts Notwendigers als bas Gelb. Ich bin gewiß kein Geizhals, - bann bas mare fur mich fehr schwer, ein Geizhals zu werden, und boch halten mich die Leute hier mehr jum Kalmaufern geneigt, als jum Berschwenden; und bas ift jum Anfang immer genug. — Wegen ben Scolaren fann ich fo viel haben als ich will; ich will aber nicht so viel, — ich will besser be= zahlt sein als die Andern, und da will ich lieber weniger haben. Man muß sich gleich anfangs ein bischen auf die hintern Fusse seben, sonst hat man auf immer verloren, - muß mit den andern immer ben allgemeinen Weg fortlaufen. Wegen ber Sousscription ist es ganz richtig — und wegen ber Opera wußte ich nicht warum ich zurudhalten sollte? — Graf Rosenberg hat mich da ich ihm zweimal Bisite machte, auf die höflichste Urt empfangen, und hat bei der Grafin Thun mit van Swieten und hrn. von Sonnen= fels meine Opera gehört. Und ba Stephanie mein guter Freund ift, so geht Alles. Glauben Sie mir sicher, daß ich nicht den Mußig= gang liebe, sondern die Arbeit. In Salzburg, ja bas ist mahr, ba hat es mich Muhe gefost, und konnte mich fast nicht dazu entschließen. Warum? — Deil mein Gemut nicht vergnügt war. Sie muffen mir doch selbst gestehen, daß in Salzburg - wenigstens fur mich um keinen Kreuzer Unterhaltung ift. Mit vielen will ich nicht umgehen - und ben meisten Andern bin ich zu schlecht. Fur mein Talent keine Aufmunterung! — Wenn ich spiele oder von meiner Composition was aufgeführt wird, so ists als wenn lauter 7 Tische und Seffel die Buborer waren. Wenn noch wenigstens ein Theater da ware, das was hieße; dann in dem besteht meine ganze Unterhaltung hier. In Munchen, das ift mahr, da hab ich mich wider Willen in ein falsches Licht bei Ihnen gestellt, da hab ich mich zu viel unterhalten. Doch kann ich Ihnen bei meiner Ehre schworen, daß ich bevor die Oper in Scene war, in kein Theater gegangen, und nirgends als zu ben Cannabichschen gekommen bin. Das ich das Meiste und Startste auf die Lest zu machen bekommen habe, ifi richtig, aber nicht aus Faulheit ober Nachläffigkeit, sondern ich bin

10

vierzehn Tage ohne eine Note zu schreiben gewesen, weil es mir ohn möglich mar. Ich hab es freilich geschrieben aber nichts ins Reine. Da ist bann freilich viel Zeit verloren; doch reuet es mich nicht. Daß ich hernach zu lustig mar geschah aus jugendlicher Dumm= heit. Ich bachte mir wo fommst Du bin? - nach Salzburg! Mithin muß Du Dich legen! Das ist gewiß, daß ich in Salzburg nach 100 Unterhaltungen seufze, und hier - nach keiner einzigen; bann in Wien zu sein ist schon Unterhaltung genug. Bertrauen Sie sich sicher auf mich, ich bin tein Narr mehr, und daß ich ein gottloser undankbarer Sohn sei, werden Sie ja wol noch weniger glauben. Mithin vertrauen Sie sich gang auf meinen Ropf und mein gutes herz, - es wird Sie gewiß nicht reuen. - Do hatte ich bann bas Geld schäpen lernen können? - ich habe noch zu wenig unter ben handen gehabt. Ich weiß daß wie ich einmal 20 Ducaten gehabt habe, so glaubte ich mich schon reich. Nur die Not lernt einem bas Geld schätzen. Leben Sie wol liebster bester Bater! — Meine Schuldigkeit ist nun daß ich durch meine Sorge und meinen Fleiß hier das gut mache und ersetze mas Sie durch diesen Borfall verloren zu haben glauben. Das werde ich auch gewiß und mit 1000 Freuden! Adieu.

P. S. So bald Jemand von dem Erzbischof seinen Leuten nach Salzburg geht wird das Portrait folgen. — Hd fatto fare la sopra scritta d'un altro espressamente, perchè non si pud sapere — es ist keinem Schelm zu trauen.

## 72. Un den Vater

Wien, Ende Mai 1781.

Vorgestern ließ mir Graf Arco sagen, ich möchte um 12 Uhr zu ihm kommen, er würde mich erwarten. Er hat mir schon öfters so eine Post sagen lassen, und der Schlaucka auch. Aber weil ich die Unterredungen hasse, wo fast jedes Wort, das man anhören muß, Lüge ist, so bin ich auch richtig — nicht gekommen; hätte es auch dermalen so gemacht, wenn er mir nicht dazu hätte sagen lassen, daß er einen Brief von Ihnen erhalten habe. Ich kam also richtig; die ganze Unterredung die ganz gelassen, ohne Ereiferung

(weil das meine erste Bitte mar) vorbei ging, herzuseten mare ohnmöglich. - Rurz, er stellte mir alles auf die freundlichste Urt vor, man hatte schworen sollen, es ging ihm von Bergen. Seiner= seits durfte er glaub ich nicht schwören, daß es mir von herzen ging. Mit aller möglichen Gelaffenheit, Soflichkeit und ber beften Art von der Welt sagte ich ihm auf seine wahr scheinenden Reden die reinste Wahrheit; und er - fonnte fein Wort dawider fagen. Das Ende war, daß ich ihm das Memorial und das Reisegeld (wel= ches ich beides bei mir hatte) geben wollte. Er versicherte mich aber, daß es ihm zu traurig mare, sich in diese Sachen zu mischen, ich mochte es nur einem Leibkammerdiener geben; und bas Geld nehme er erst wenn alles vorbei ware. — Der Erzbischof schmält hier über mich bei der ganzen Welt und ist nicht so gescheit, daß er einsieht daß ihm das feine Ehre macht; dann man schätt mich hier mehr als ihn. Man kennt ihn als einen hochmutigen eingebildeten Pfaffen, der alles, was hier ist, verachtet, — und mich — als einen gefälligen Menschen. Das ist mahr, ich bin stolz wenn ich sehe, baß mich Jemand mit Verachtung und en bagatelle behandeln will; und so ist der Erzbischof gegen mich. Aber mit gute Worte — ba fonnte er mich haben, wie er wollte. Das habe ich auch bem Gra= fen gesagt; unter anderm auch daß der Erzbischof gar nicht wert ist daß sie so gut für ihn benken. Und ber Schluß — was wurde es auch nuten, wenn ich ist nach hause gehen wollte? In etwelchen Monaten wurde ich doch (ohne Beleidigung) meinen Abschied begehren, dann um diese Bezahlung kann — und will ich nicht mehr dienen. — "Aber warum dann nicht?" — "Weil", sagte ich, "weil ich in einem Ort niemalen zufrieden und vergnügt leben konnte, wo ich bezahlt bin, daß ich immer benken mußte, ach ware ich ba! ware ich dort! — Wenn ich aber so bezahlt bin, daß ich nicht nötig hatte auf andere Orte zu benken so kann ich zufrieden sein; und wenn mich der Erzbischof so bezahlt, so bin ich bereit heut noch abzureisen." — Und wie froh bin ich daß mich der Erzbischof nicht beim Wort nimmt; dann es ist gewiß Ihr und mein Glud daß ich hier bin. Sie werden es sehen. Nun leben Sie recht mohl, liebster bester Vater, es wird alles gut

gehen. Ich schreib nicht im Traume, benn es hangt ja mein eigenes Bohl baran. Abieu.

## 73. Un den Vater

Mien, 9. Juni 1781.

Nun hat es ber herr Graf Arco recht gut gemacht! — Das ist also die Art die Leute zu bereden, sie an sich zu ziehen, - daß man aus angeborner Dummheit bie Bittschriften nicht annimmt, aus Manglung des Muts und aus Liebe zur Fuchsschwanzerei dem herrn gar kein Wort fagt, Jemand vier Dochen herumzieht und endlich, da derjenige gezwungen ist die Bittschrift selbst zu überreichen, anstatt ihm wenigstens ben Butritt zu verstatten, ihn jur Ture hinaus schmeist und einen Tritt im hintern gibt! Das ift also ber Graf, bem es (nach Ihrem letten Schreiben) so fehr vom herzen geht, - bas ift also ber hof wo ich bienen - an weldem man Jemand, ber um etwas schriftlich einkommen will, anstatt daß man ihm die Uebergebung zu Wege bringt, ihn also be= handelt? - Das geschah in ber Antichambre; mithin mar fein anderes Mittel als sich losreifen und laufen — benn ich wollte fur die fürstlichen Zimmer ben Respect nicht verlieren, wenn ihn ichon der Arco verloren hatte. Ich habe drei Memoriale gemacht; habe sie fünfmal übergeben, und sind mir allezeit zurüchgeschlagen worben. Ich habe sie gang gut verwahrt, und wer sie lesen will fann sie lesen und sich überzeugen daß nicht das geringste Unzugliche darin fei. Endlich da ich Abends das Memorial durch hrn. v. Rleinmanrn zurudgesandt bekam (bann er ift hier bazu bestellt) und als den andern Tag darauf ware die Abreise des Erzbischofs, so war ich fur Zorn ganz außer mir; — wegreisen konnte ich ihn so nicht lassen, und — ba ich von Arco gewußt (wenigstens sagte er mirs fo) dag er nichts darum miffe, mithin wie bofe konnte ber Erzbischof nicht auf mich sein, so lange hier zu sein und dann auf ben letten Augenblid erst mit einer folden Bittschrift zu kommen. Ich machte also ein anderes Memorial, worin ich ihm entdeckte, daß ich schon bereits vier Wochen eine Bittschrift in Bereitschaft hatte, und da ich mich, mußte nicht warum, so lange mit herum

12\*

gezogen fabe, so sei ich nun genötigt sie ibm selbst und zwar auf den letten Augenblick zu überreichen. Für dieß Memorial bekam ich die Entlassung meiner Dienste auf die schönste Art von der Welt. Dann wer weiß ob es nicht auf Befehl des Erzbischofs geschehen ist? — herr v. Kleinmagen wenn er einen ehrlichen Mann noch fo fortspielen will, und die Bedienten des Erzbischofs sind Zeugen, daß sein Befehl ist vollzogen worden. Ich brauche nun gar keine Bittschrift mehr nachzuschiden, Die Sache ift nun geendigt. Ich will von der gangen Affaire nichts mehr ichreiben, und wenn mir der Erzbischof nun 1200 Fl. Besoldung gabe, so ging ich nicht nach einer solchen Behandlung. Wie leicht ware ich nicht zu bereden gewesen! Aber mit Art, nicht mit Stolz und Grobheit. Dem Graf Urco habe ich sagen lassen: ich habe nichts mit ihm zu reden, - weil er mich bas erstemal so angefahren, und wie einen Spigbuben ausgemacht hat, welches ihm nicht zusteht. Und - bei Gott! wie ich schon geschrieben habe, ich ware das lettemal auch nicht hingegangen, hatte er mir nicht dazu sagen lassen, er hatte einen Brief von Ihnen; nun bas lettemal. Was geht es ihn an wenn ich meine Entlassung haben will? - Und benft er wirklich so gut fur mich, so soll er mit Grunden Jemand zureden - ober die Sache geben lassen wie sie geht. Aber nicht mit Rlegel und Bursch herum werfen, und einen bei der Ture durch einen Tritt im Arsch hinauswerfen; doch ich habe vergessen daß es vielleicht hochfürstlicher Befehl war.

Auf Ihren Brief will ich nur ganz kurz antworten. Denn ich bin der ganzen Sache so mude, daß ich gar nichts mehr davon zu hören wünschte. — Nach der ganzen Ursach warum ich quittirte (die Sie wohl wissen) würde es keinem Vater einfallen, über seinen Sohn darüber böse zu sein; vielmehr wenn er es nicht getan hätte. Desto weniger, da Sie wußten daß ich schon ohne alle Ursach dazu Lust hatte. — Und Ernst kann es Ihnen unmöglich sein, Sie müssen sich wegen dem Hof also verhalten. Doch bitte ich Sie mein bester Vater nicht zu viel zu kriechen, dann der Erzbischof kann Ihnen nichts tun. Tät er's doch! — Ich wünschte es kast. Das wäre wirklich eine Tat, eine neue Tat, die ihm beim Kaiser

vollends ben Garaus machen wurde; bann ber Raiser fann ihn nicht allein nicht leiben, sondern er haft ihn. Wenn Gie nach einer solchen Behandlung nach Wien gehen und dem Raifer die Geicichte erzählen, fo erhalten Gie wenigstens die nämliche Gage von ihm, dann in solchen Fallen ift ber Raifer zu verehren. Daß Sie mich mit Madame Lange in Comparaijon fegen, macht mich ganz erstaunen, und ben ganzen Tag war ich barüber betrübt. — Diefes Madchen faß ihren Eltern auf dem hals, als fie fich noch nichts verdienen konnte. - Raum kam bie Zeit wo fie fich gegen ihre Eltern dankbar bezeugen konnte (n. b. der Bater ftarb noch ehe fie einen Rreuzer hier eingenommen), so verließ fie ihre arme Mutter, henkte sich an einen Comodianten, heiratet ihn - und ihre Mutter hat nicht so viel - von ihr. Gott! - Meine einzigste Absicht ist weiß Gott Ihnen und uns allen zu helfen. Muß ich es Ihnen benn 100 mal schreiben, daß ich Ihnen hier mehr nute bin als in Salzburg! - Ich bitte Sie mein liebster befter Bater, schreiben Gie mir feine solchen Briefe mehr ich beschwore Gie, bann fie nuten nichts als mir ben Ropf warm und bas herz und Gemut unruhig zu machen. - Und ich - ber nun immer zu componiren habe, brauche einen heitern Kopf und ruhiges Gemut. - Der Raiser ist nicht hier. Graf Rosenberg ist nicht hier. Letterer hat bem Schroder (bem vornehmen Acteur) Commission gegeben, um ein gutes Opernbuch umzusehen und mir es zu schreiben zu geben.

Der hr. von Zetti ist wider Vermuten aus Befehl so in aller Frühe abgereist, daß ich das Portrait, die Bänder für meine Schwester und das Bewußte erst morgen 8 Tag mit dem Post-wagen abschiden kann. —

### 74. An den Vater

Wien, 13. Juni 1781.

Bester aller Nater! wie herzlich gerne wollte ich Ihnen nicht ferner noch meine besten Jahre an einem Orte aufopfern, wo man schlecht bezahlt ist, — wenn dieß allein das Uebel wäre. Allein schlecht bezahlt und obendrein verspottet, verachtet und cujonirt, das ist doch wahrlich zu viel. Ich habe für des Erzbischofs Academie

hier eine Sonate fur mich, bem Brunetti und Ceccarelli ein Rondo geschrieben, habe bei jeder Academie zweimal gespielt und bas lettemal, da alles aus war, eine ganze Stunde nach Bariationen (dazu mir der Erzbischof das Thema gab) gespielt, und da war so ein allgemeiner Beifall, daß, wenn ber Erzbischof nur ein wenig ein menschliches Berg hat, er gewiß hat Freude fühlen muffen; und anstatt mir wenigstens seine Zufriedenheit und Wohlgefallen ober meinetwegen gar nichts zu zeigen, macht er mich aus wie einen Gaffenbuben, fagt mir ins Geficht, ich foll mich weiter fcheren, er bekomme hundert, die ihn besser bedienten, als ich. Und warum? Weil ich nicht eben ben Tag abreisen konnte, ba er sich es einge= bildet hat; ich muß vom hause weg, muß von meinem Geld leben und foll nicht die Freiheit haben abzureisen, wenn es mir mein Beutel gestattet, - ba ich bazu in Salzburg nicht notig war und der ganze Unterschied in 2 Tagen bestand. Der Erzbischof hat mir zweimal die größten Impertinenzen gesagt und ich habe kein Wort gesagt; noch mehr ich habe bei ihm mit bem namlichen Eifer und Kleiß gespielt, als wenn nichts ware; und anstatt daß er meinen Diensteifer und mein Bestreben ihm zu gefallen erkennen sollte, geht er eben in dem Augenblick, da ich mir eher was anderes versprechen konnte, zum brittenmal auf die abscheulichste Urt von ber Welt mit mir um. - Und bamit ich nun gar fein Unrecht habe, sondern ganglich Recht behalte, — es ist als wenn man mich mit Gewalt weg haben wollte; nu, wenn man mich nicht haben will, es ift ja mein Bunsch; anstatt bag Graf Arco meine Bittschrift angenommen oder mir Audienz verschafft oder geraten hatte felbe nachzuschiden ober mir zugerebet hatte, bie Sache noch fo zu lassen und besser zu überlegen, a fin, mas er gewollt hatte, nein, da schmeißt er mich zur Tur hinaus und gibt mir einen Tritt im hintern. Nun das heißt auf teutsch, daß Salzburg nicht mehr für mich ift, ausgenommen mit guter Gelegenheit bem Brn. Grafen wieder ingleichen einen Tritt im Arsch zu geben, und sollte es auf öffentlicher Gaffe geschehen. Ich begehre gar keine Satisfaction begwegen beim Erzbischof, bann er ware nicht im Stande, fie auf solche Urt mir zu verschaffen, wie ich sie mir selbst nehmen muß; sondern ich werde nächster Täge dem Hrn. Grafen schreiben, was er sich von mir zuverlässig zu erwarten hat, sobald das Glück will, daß ich ihn treffe, es mag sein wo es will, nur an keinem Ort, wo ich Respect haben muß.

Wegen meinem Seelenheil seien Sie ohne Sorgen, mein bester Vater! Ich bin ein fälliger junger Mensch wie alle andern und fann zu meinem Troft wunschen, daß es alle so wenig waren, wie ich. Sie glauben vielleicht Sachen von mir, die nicht alfo find. Der hauptfehler bei mir ift, bag ich nach bem Scheine nicht all= zeit so handle wie ich handeln sollte. Daß ich mich geprahlt hatte, ich esse alle Fasttäge Fleisch, ist nicht wahr; aber gesagt habe ich, daß ich mir nichts baraus mache und es fur feine Gunde halte, bann Fasten heißt bei mir sich abbrechen, weniger effen als sonft. Ich hore alle Sonn= und Feiertage meine Messe, und wenn es sein fann bie Werktage auch, bas miffen Sie, mein Bater. Mein ganger Umgang mit der Person von schlechtem Rufe bestund auf dem Ball, und den hatte ich schon lange, ehe ich wußte, daß sie von schlechtem Rufe seie, und nur barum, damit ich meiner gemissen Contredanse= Tangerin sicher fei; bann konnte ich, ohne ihr die Urfache zu fagen nicht auf einmal abbrechen, und wer wird jemand so etwas ins Gesicht sagen? habe ich sie nicht auf die Lett oftere angesetzt und mit andern getanzt? Ich war auch dießfalls ordentlich froh, daß ber Fasching ein Ende hatte. Uebrigens wird kein Mensch sagen tonnen, daß ich sie sonst wo gesehen hatte oder in ihrem Sause gewesen sei, ohne für einen Lügner zu passiren. Uebrigens seien Sie versichert, daß ich gewiß Religion habe, - und follte ich bas Unglud haben, jemals (welches Gott verhuten wird) auf Seitenwege zu geraten, fo spreche ich Sie, mein bester Bater, aller Schuld los. Dann nur ich allein mare ber Schurke; Ihnen habe ich alles Gute fowohl für mein zeitliches als geistliches Wohl und Beil zu verdanken. -

#### 75. An den Vater

Wien, 16. Juni 1781.

Morgen wird das Portrait und die Bander für meine Schwester unter Segel gehen. Ich weiß nicht, ob die Bander nach ihrem

Gusto sein werden; daß sie aber nach der wahren Mode sind, kann ich sie versichern. Wenn sie mehrere will, oder vielleicht auch ungemalte, so soll sie es mir nur zu wissen tun, und überhaupt, wenn sie etwas gerne hatte, was sie glaubt, daß man in Wien schöner haben kann, soll sie es nur schreiben. Ich hoffe sie wird wohl das Fürtuch nicht bezahlt haben, dann es ist schon bezahlt; ich vergaß es zu schreiben, weil ich immer von der hundssüttischen Uffaire zu schreiben hatte. Das Geld werde ich, wie Sie mir geschrieben, übermachen.

Nun kann ich Ihnen doch endlich einmal wieder von Wien etwas schreiben, bisher mußte ich meine Briefe immer von ber Sauhistori anfüllen. Gott Lob, daß es vorbei ist. Die bermalige Saifon ift die schlechteste für jemand ber Geld gewinnen will, bas miffen Sie ohnehin. Die vornehmsten Saufer sind auf bem Lande, mithin ist nichts anderes zu tun, als sich auf den Winter, wo man weniger Zeit dazu hat, vorzuarbeiten. - Sobald die Sonaten fertig find, werbe ich eine kleine malfche Cantate fuchen und sie schreiben, welche dann im Abvent im Theater geben werde, versteht sich fur meinen Profit. Da ist eine kleine List babei, auf diese Art kann ich sie 2 Mal mit dem nämlichen Vorteil geben, weil ich, da ich sie das 2. Mal gebe, etwas auf meinem Pianoforte spielen werde. Dermalen habe ich nur eine einzige Scolarin, welche ift die Grafin Rumbed, die Base vom Cobengl. Ich konnte beren freilich mehrere haben, wenn ich meine Preise herabsehen wollte; sobald man aber das tut, verliert man seinen Credit. Mein Preis ist: für 12 Lectionen 6 Ducaten, und da gib ich ihnen noch zu erkennen, daß ich es aus Gefälligkeit tue, ich will lieber drei Instructionen haben, die mich gut bezahlen, als 6 die mich schlecht zahlen. Von dieser einzigen Scolarin fann ich mich burchbringen, und bas ift mir unterdeffen genug. Ich schreibe Ihnen bieg nur, bamit Sie nicht glauben möchten, ich schidte Ihnen vielleicht aus Eigennut nicht mehr als 30 Ducaten. Seien Sie versichert, daß ich mich gewiß ganz entblogen murbe, wenn ich es nur hatte! Aber es wird ichon kommen, man muß ben Leuten niemalen merfen laffen, wie man fteht.

Nun vom Theater. Ich habe Ihnen, glaube ich, letthin geschrieben, daß Graf Rosenberg bei seiner Abreise dem Schrober

Commission gegeben hat, fur mich ein Buch aufzutreiben. Das ift nun freilich schon ba, und Stephanie (ber Jungere) als Inspicient über die Opera hat es in handen. Bergobzoomer, als wahrer guter Freund von Schrober und von mir, hat es mir gleich gestedt. Ich bin also gleich zu ihm gegangen en forme de visite, wir glaubten, er mochte etwa aus Partialität für ben Umlauf gegen mich falsch handeln, der Verdacht mar aber ungegründet, dann ich hörte nach ber hand, daß er jemand Commission gegeben mir zu sagen, ich mochte zu ihm kommen, er hatte etwas mit mir zu sprechen; und gleich da ich eintrat, sagte er: "Dh, Sie kommen wie gerufen." Die Opera hat aber 4 Ucte und wie er fagt, so ist der erste Uct un= vergleichlich, bann nimmt es aber fehr ab. Wenn es Schrober leidet, daß man es herrichten barf, wie man will, so kann ein gutes Buch baraus werben; er mag es ber Direction so wie es ift gar nicht übergeben, bevor er nicht mit ihm darüber gesprochen hat, weil er ohnehin im Voraus weiß, daß es zurudgegeben murde, das kon= nen also biese zwei miteinander ausmachen. Ich verlangte es, nach bem was mir Stephanie bavon gesagt, gar nicht zu lesen, bann wenn es mir nicht gefällt, so muß ich es ja boch sagen, sonst ware ich ber Angesette; und Schrober will ich mir nicht ungunftig machen, ba er für mich alle Achtung hat. So kann ich mich boch immer ent= schuldigen, ich hatte es nicht gelesen.

Nun muß ich Ihnen erklären, warum wir auf den Stephanie Argwohn hatten. Dieser Mensch hat, was mir sehr leid tut, in ganz Wien das schlechteste Renommée, als ein grober falscher verläumberischer Mann, der den Leuten die größten Ungerechtigkeiten antut. Da mische ich mich aber nicht darein. Wahr kann es sein, weil alles darüber schmält. Uebrigens gilt er alles beim Kaiser und gegen mich war er gleich das erstemal sehr freundschaftlich und saste: "Wir sind schon alte Freunde, und ist mir sehr lieb, wenn ich werde im Stande sein können, Ihnen in etwas zu dienen." Ich glaube und ich wünsche es auch, daß er selbst für mich eine Opera schreiben wird. Er mag nun seine Comödien allein oder mit hilfe gemacht haben, er mag nun stehlen oder selbst erschaffen, kurz er versteht das Theater und seine Comödien gefallen immer.

Ich habe erst 2 neue Stude von ihm gesehen, die gewiß recht gut sind, eins: "Das Loch in der Ture" und das zweite: "Der Dberamtmann und die Soldaten." Unterdeffen werbe ich die Cantate schreiben; dann wenn ich wirklich schon ein Buch hatte, so wurde ich doch noch keine Feber ansetzen, weil der Graf Rosenberg nicht hier ist; wenn ber auf die lest bas Buch nicht gut fande, so hatte ich die Ehre gehabt umsonst zu schreiben, und das lasse ich fein bleiben. Wegen incontriren sorge ich mich gar nicht, wenn nur das Buch gut ift. - Glauben Sie benn, ich werbe eine Opera comique auch so schreiben, wie eine Opera seria? So wenig Tandelndes in einer Opera seria sein soll und so viel Gelehrtes und Vernünftiges, so wenig Gelehrtes muß in einer Opera buffa sein, und um desto mehr Tandelndes und Luftiges. Daß man in einer Opera seria auch komische Musik haben will, bafür fann ich nicht; hier unterscheibet man aber in dieser Sache fehr gut. Ich finde halt, daß in der Musik ber hanswurft noch nicht ausge= rottet ift, und in diesem Falle haben die Franzosen Recht.

Ich hoffe also mit kunftigem Postwagen meine Kleider richtig zu erhalten. Ich weiß nicht, wann der Postwagen geht, doch glaube ich wird Sie dieser Brief noch eher antressen, mithin bitte ich Sie, den Stock mir zu Lieb zu behalten. Man braucht hier Stocke, aber wozu? Zum Spazierengehen, und dazu ist jedes Stockschen gut. Also stügen Sie sich darauf anstatt meiner und tragen Sie ihn, wenn es möglich, beständig. Wer weiß, ob er nicht durch Ihre Hand beim Arco seinen vormaligen Herrn rächen kann, doch das versteht sich accidentaliter oder zufälliger Weise. Mein handzereislicher Discours bleibt dem hungrigen Esel nicht aus, und sollte es in 20 Jahren sein; dann ihn sehen und mein Fuß in seinen Arsch ist gewiß eins, ich müßte nur das Unglück haben ihn zuerst an einem heiligen Ort zu sehen.

## 76. An ten Bater

Wien, 20. Juni 1781.

— Daß Sie die hofschranzen über die Quere ansehen werden, will ich gerne glauben; doch was haben Sie sich aus solch elendem

Gefinde zu machen; wie feindlicher daß biefe Leute gegen Sie find, besto stolzer und verachtlicher muffen Sie fie ansehen. -Wegen bem Arco barf ich nur meine Vernunft und mein Berg zu Rate ziehen und brauche also gar keine Dame ober Person vom Stande dazu, um das zu tun, was recht und billig ist, was nicht zu viel und zu wenig ift. Das Berg abelt ben Menschen; und wenn ich schon kein Graf bin, so habe ich vielleicht mehr Ehre im Leib als mancher Graf. Und, Hausknecht ober Graf, sobald er mich beschimpft, so ist er ein hundefut. Ich werde ihm vom Anfang ganz vernünftig vorstellen, wie schlecht und übel er seine Sache gemacht habe, zum Schlug aber muß ich ihm doch schrift= lich versichern, daß er gewiß von mir einen Jug im Arsch und auch ein paar Ohrfeigen zu erwarten hat; bann wenn mich einer beleidigt, so muß ich mich rachen; und tue ich nicht mehr als er mir angetan, fo ift es nur Diedervergeltung und feine Strafe nicht. Und noch dazu wurde ich mich mit ihm in Gleichheit stellen, und da bin ich wirklich zu stolz dazu, als daß ich mich mit so einem dummen Schops vergliche.

Ich werde Ihnen, ausgenommen es fiele etwas Notwendiges zu schreiben vor, nur alle 8 Täge schreiben, weil ich dermalen zu viel beschäftigt bin. Ich schließe, dann ich muß noch für meine Scolarin Variationen fertig machen. Adieu.

## 77. Un den Vater

Wien, 27. Juni 1781.

— Eben komme ich von Hrn. von Hippe, geheimen Secretair von Fürst Kaunitz, welcher ein sehr liebenswürdiger Mann und ein recht guter Freund von mir ist. Er machte mir von seibst die erste Visite und da spielte ich ihm. Wir haben in meiner Wohnung 2 Flügel, einer zum Galanteriespielen und der andere eine Machine, der durchgehends mit der tiesen Octav gestimmt ist, wie der, den wir in London hatten, folglich wie eine Orgel. Auf diesem habe ich also capricirt und Fugen gespielt. — Ich bin fast täglich nach Tisch bei Hrn. von Aurnhammer. Das Fräulein ist ein Scheusal, spielt aber zum Entzücken, nur geht ihr der wahre

feine singende Geschmack im Cantabile ab; sie verzupft alles. Sie hat mir ihren Plan (als ein Geheimniß) entdeckt, der ist noch 2 oder 3 Jahre rechtschaffen zu studiren und dann nach Paris zu gehen und Metier davon zu machen; dann sie sagt: "Ich bin nicht schön, im Gegenteil häßlich; einen Canzleihelden mit 3 oder 400 Fl. mag ich nicht heiraten und einen andern bekomme ich nicht, mithin bleibe ich lieber so und will von meinem Talent leben", und da hat sie Recht. Sie bat mich also ihr beizustehen, um ihren Plan aussühren zu können; aber sie möchte es niemand vorher sagen.

Die Opera werde ich Ihnen sobald als möglich schicken, die Gräfin Thun hat sie noch und ist dermalen auf dem Land. Lassen Sie mir doch die Sonate à 4 mains aus B und die zwei Concerte auf zwei Claviere abschreiben und schicken Sie mir sie sobald als möglich; mir ist ganz lieb, wenn ich nach und nach meine Messen bekomme. Den Gluck hat der Schlag gerührt und man redet nicht gut von seinen Gesundheitsumständen. Schreiben Sie mir, ist es wahr, daß den Becke in München bald ein Hund zu Tode gebissen hätte? Nun muß ich schließen, dann ich muß zum Aurnshammer zum Speisen. Adieu.

Die Bernasconi ist hier und hat 500 Ducaten Besoldung, weil sie alle Arien um ein gutes Komma höher singt. Das ist aber wirklich eine Kunst, dann sie bleibt richtig im Tone. Sie hat jetzt versprochen, um ½ Ton höher zu singen, da will sie aber noch so viel haben. Adieu.

## 78. An den Vater

Mien, 25. Juli 1781.

Ich sage noch einmal, daß ich schon längst im Sinne gehabt ein anderes Logis zu nehmen und das nur wegen dem Geschwätz der Leute, und mir ist leid, daß ich es, wegen einer albernen Plauderei, woran kein wahres Wort ist, zu tun gezwungen bin. Ich möchte doch nur wissen, was gewisse Leute für Freude haben können ohne allen Grund so im Tage hineinzureden. Weil ich bei ihnen wohne, so heirate ich die Tochter; von verliebt sein war gar die Rede nicht, über das sind sie hinausgesprungen; sondern ich

logire mich ins haus und heirate. Wenn ich mein Lebetag nicht aufs heiraten gedacht habe, fo ist es gewiß ist, bann (ich muniche mir zwar nichts weniger, als eine reiche Frau) wenn ich ist wirklich durch eine Beirat mein Glud machen konnte, fo konnte ich ohnmöglich aufwarten, weil ich ganz andere Dinge im Ropf habe. Gott hat mir mein Talent nicht gegeben, bamit ich es an eine Frau hange und damit mein junges Leben in Untatigkeit dahin lebe. Ich fange erst an zu leben, und soll es mir selbst verbittern? Ich habe gewiß nichts über den Chestand, aber für mich ware er bermalen ein Uebel. Mun, ba ist fein ander Mittel, ich muß, wenn es ichon nicht mahr ift, wenigstens ben Schein vermeiben, obwohl ber Schein an nichts anders beruht, als daß ich da wohne; bann wer nicht ins haus kommt, ber kann nicht einmal fagen, daß ich mit ihr so viel Umgang habe, wie mit allen andern Geschöpfen Gottes; bann die Kinder geben selten aus, nirgends als in die Comodie, und da gehe ich niemals mit, weil ich meistens nicht ju hause bin zur Comodiestunde. Gin paar Mal waren wir im Prater und da war die Mutter auch mit, und ich, da ich im hause bin, konnte es nicht abschlagen, mitzugehen; und damals hörte ich noch keine solchen Narrensreden. Dann muß ich aber auch sagen, daß ich nichts als meinen Teil zahlen durfte, — und da die Mutter solche Reben selbst gehört und auch von mir aus weiß, so muß ich sagen, daß sie selbst nicht mehr will, daß wir zusammen wohin gehen follen, und mir felbst geraten wo anderst hinzuziehen, um fernere Berdrieflichkeiten zu vermeiben. Dann fie fagt, fie mochte nicht unschuldiger Weise an meinem Unglude Schuld fein. Das ist also die einzige Ursach, warum ich schon längst (seitbem man fo schwätt) im Sinn gehabt wegzuziehen, und insoweit Wahrheit gilt, habe ich feine, was aber die Mauler anbelangt, habe ich Urfach; und wenn biefe Reden nicht gingen, so murde ich schwerlich wegziehen, dann ich werde freilich leicht ein schöneres Bimmer bekommen, aber die Comrnodité und fo freundschaftliche und gefällige Leute schwerlich. Ich will auch nicht sagen, daß ich im hause mit der mir schon verheirateten Mademoiselle troßig seie und nichts rede, aber verliebt auch nicht. Ich narrire und mache Spaß mit ihr, wenn es mir die Zeit zuläßt (und das ist nur Abends wenn ich zu Hause soupire, dann Morgens schreibe ich in meinem Zimmer und Nachmittags bin ich selten zu Hause) und also, sonst weiter nichts. Wenn ich die alle heiraten müßte, mit denen ich gespaßt habe, so müßte ich leicht 200 Frauen haben.

## 79. Un den Vater

Wien, I. August 1781.

Die Sonate auf vier Banbe habe ich gleich abgeholt, bann die Frau von Schindl ist gerade dem Auge Gottes gegenüber. Wenn die Mad. Duschek ichon etwa in Salzburg fein follte, fo bitte ich ihr mein freundschaftliches Compliment zu vermelben, nebst der Frage ob etwa nicht noch bevor sie Prag verlassen, ein Berr zu ihr gefommen sei, welcher ihr von mir einen Brief überbracht hat; wo nicht, so werde ich an benjelben gleich schreiben, daß er ihn nach Salzburg schickt. Dieser ist der Rossi von Mun= den, er hat mich gebeten ihm mit einem Empfehlungsschreiben beizustehen; er hat von hieraus etwelche gute Schreiben mit nach Prag genommen. Wenn mein Schreiben nur bloß seine Empfehlung betrafe, so wollte ich es wohl seiner Disposition überlaffen, fo aber habe ich die Mad. Duschef auch barin gebeten mir in meiner Subscription fur 6 Sonaten verhulflich zu sein. Dem Rossi habe ich um so mehr diese Gefälligkeit getan, weil er mir die Poesie zur Cantate verfertiget, welche ich im Advent für meine Benefize geben will.

Nun hat mir vorgestern der junge Stephanie ein Buch zu schreiben gegeben. Ich muß bekennen, daß so schlecht er meinetwegen gegen andere Leute sein kann, das ich nicht weiß, so ein sehr guter Freund ist er von mir. Das Buch ist ganz gut. Das Sujet ist kürkisch und heißt: "Belmont und Konstanze, oder: Die Versührung aus dem Serail." Die Sinsonie, den Chor im I. Act und Schlußchor werde ich mit kürkischer Musik machen. Mad. Cavalieri, Mademoiselle Tenber, Mr. Fischer, Mr. Adamberger, Mr. Dauer und Mr. Walter werden dabei singen. Mich freuet es so, das Buch zu schreiben, daß schon die

1. Aria von ber Cavalieri und die von Abamberger und bas Terzett, welches ben I. Act schließt, fertig find. Die Zeit ift furg, bas ift mahr, bann im halben September foll es ichon aufgeführt werben; allein die Umstånde, die zu der Zeit, da es aufgeführt wird, dabei verknupft sind und überhaupt alle andern Absichten erheitern meinen Geift bergestalt, daß ich mit ber größten Begierde zu meinem Schreibtisch eile und mit größter Freude babei sigen bleibe. — Der Groffurst von Rugland wird hierherkommen, und ba bat mich Stephanie, ich sollte, wenn es möglich ware in dieser furzen Zeit die Opera schreiben; bann ber Raiser und Graf Rosen= berg werden jest bald kommen und da wird gleich gefragt werden, ob nichts Neues in Bereitschaft seie; ba wird er bann mit Ber= anugen sagen konnen, daß der Umlauf mit seiner Opera (Die er schon lange hat) fertig werden wird, und daß ich extra eine dafür schreibe, - und er wird mir gewiß ein Berdienst daraus machen, daß ich fie aus diefer Urfach in diefer furgen Beit gu ichreiben übernommen habe. Es weiß es niemand, als der Abam= berger und Fischer; bann ber Stephanie bat uns nichts zu fagen, weil der Graf Rosenberg noch nicht da ist und es leicht tausend Schwähereien abgeben fann. Der Stephanie will halt aber nicht bafur angesehen sein, als wenn er mein gar zu guter Freund seie, sondern daß er vielmehr dieses alles tue, weil es der Graf Rosenberg so haben will, welcher ihm auch wirklich bei seiner Abreise befohlen hat, nur um ein Buch zu seben.

Nun weiß ich Ihnen nichts mehr zu schreiben, dann Neues weiß ich gar nichts. Mein Zimmer wo ich hinziehe ist schon in Bereitschaft; ist gehe ich, ein Clavier zu entlehnen, denn bevor das nicht im Zimmer steht, kann ich nicht darin wohnen dermalen, weil ich eben zu schreiben habe und keine Minute zu versäumen ist. Viele Commoditäten werden mir doch abgehen in meinen neuen Logement, besonders wegen dem Essen; wenn ich recht notwendig zu schreiben hatte, so wartete man mit dem Essen so lange ich wollte, und ich konnte unangezogen fortschreiben und dann nur zur andern Tür zum Essen hineingehen, sowohl Abends als Mittags. Test, wenn ich nicht Geld ausgeben will und mir

nicht das Essen in mein Zimmer bringen lassen will, verliere ich wenigstens eine Stunde mit dem Anziehen (welches sonst Nach= mittag meine Arbeit war) und muß ausgehen, abends besonders. Sie wissen, daß ich mich gemeiniglich hungrig schreibe; die gute Freunde, wo ich soupiren könnte, essen schon um 8 Uhr oder längstens ½9. Da sind wir vor 10 Uhr nicht zu Tisch gegangen. Nun Adieu, ich muß schließen, dann ich muß mich um ein Elavier umsehen.

#### 80. An den Vater

Mien, 8. August 1781.

Ich muß geschwind schreiben, weil ich den Augenblick mit dem Janitscharenchor fertig geworden und es nun schon 12 Uhr vorzbei ist, und ich versprochen habe puncto 2 Uhr mit den Aurnzhammerischen und der Cavalieri nach Mingendorf bei Laxenburg zu sahren, allwo nun das Lager ist. Der Adamberger, die Cavalieri und der Fischer sind mit ihren Arien ungemein zufrieden. Gestern habe ich bei der Gräfin Thun gespeist und morgen werde ich wieder bei ihr speisen; ich habe ihr, was fertig ist, hören lassen, sie sagte mir auf die Lett, daß sie sich getraue mir mit ihrem Leben gut zu stehen, daß das, was ich bis dato geschrieben, gewiß gefallen wird. Ich gehe in diesem Punkt auf keines Menschen Lob oder Ladel, bevor so Leute nicht alles im Ganzen gehört und gesehen haben, sondern folge schlechterdings meinen eigenen Empfindungen. Sie mögen aber nur daraus sehen, wie sehr sie damit muß zufrieden sein, um so etwas zu sagen.

Weil ich eben nichts zu schreiben habe, was von Wichtigkeit ware, so will ich Ihnen nur eine abscheuliche Geschichte mitteilen vielleicht ist sie Ihnen schon bekannt, man heißt sie hier die Tiroler Geschichte; mich interessirt sie um so mehr, weil ich denjenigen den sie unglücklicher Weise getroffen sehr gut von München auf kenne und er auch iht täglich zu uns kommt, das ist herr von Wied mer, ein Edelmann. Dieser, ich weiß nicht, aus Unglück oder natür lichem Trieb zum Theater hat vor etwelchen Monaten angefangen eine Truppe zu errichten, mit welcher er nach Innsbruck ist. Un

einem Sonntag Mittags geht biefer gute Mann gang ruhig auf ber Strafe und ba geben etwelche Cavaliers fo binter ibm; einer aber barunter mit Namen Baron Buffa, schimpft immer auf ben Impresario, nemlich: Der Cujon foll feiner Tangerin eber geben lernen, bevor er sie auf das Theater gibt, und mit allerhand Nach= namen. Br. v. Wiedmier naturlicher Beife fieht fich, nachdem er lange Zeit zugehört, endlich um. Da fragt ihn ber Buffa, mas er ihn ansieht? Dieser antwortet gang gut: "Gi, Gie feben mich ja auch an; die Strafe ift frei, man tann fich ja umfeben, wie man will", und geht wieder seine Wege fort. Der Baron Buffa fahrt aber immer fort zu schimpfen; endlich wird es bem ehrlichen Mann zu ftart und fragt ibn, wem gilt benn bas? "Dir hundsfut" - mit einer tuchtigen Ohrfeige war die Untwort. Br. v. Wiedmer gab fie ihm aber gleich gurud mit noch andern Unnehmlichkeiten; feines hatte einen Degen bei sich, sonft wurde er es ihm gewiß nicht mit gleichem erwiedert haben. Diefer geht gang ruhig nach Saufe, um sich feine Saare ein wenig in bie Ordnung bringen zu laffen (bann Baron Buffa friegte ihn auch beim haare) und wollte die Sache beim Prafidenten (Graf Bolfen: stein) vorbringen. Da war aber schon sein ganzes haus voll Wache, und man brachte ihn auf die hauptwache; er mochte sagen, mas er wollte, es nutte nichts, er sollte seine 25 auf ben hintern haben. Endlich fagte er: "Ich bin ein Ebelmann, ich laffe mich nicht unschuldiger Weise schlagen, ich will eher Soldat werden, um mich revangiren zu konnen." Dann in Innsbrud muß ber bumme Tirolerbrauch sein, daß fein Mensch einen Cavalier schlagen barf, wenn er auch noch so viel Recht bazu hatte. Auf bieses brachte man ihn ins Buchthaus, und bort mußte er nicht 25 sondern 50 aushalten. Che er sich auf die Bant legte, sagte er offentlich: "Ich bin unschuldig und ich appellire jest öffentlich an ben Raifer." Der Corporal aber antwortete ihm spottisch: "halte der herr nur vorher seine 50 Prügel aus, hernach fann ber herr appelliren." In 2 Stunden war die ganze Sache vorbei, namlich um 2 Uhr. Auf den 5. Streich maren schon die Beinkleider entzwei; mich wundert es in ber Tat, daß er es hat aushalten fonnen, man hat ihn auch wirklich ohnmächtig weggebracht, er ift drei Wochen ge= legen. Sobald er curirt mar, so ist er schnurgerade nach Wien, wo er ist mit Sehnsucht die Ankunft des Raisers erwartet, ber von der ganzen Sache schon informirt ift, sowohl von hier aus, als von Innsbrud, von feiner Schwester, ber Erzherzogin Glifabeth. Wiedmer selbst hat einen Brief von ihr an den Raiser. Den Tag vorher, ehe dieses geschehen, hat der Prasident Ordre bekommen, niemand, es sei wer und was wolle, zu strafen, ohne es vorher hierher zu berichten. Das macht die Sache noch schlim= mer. Der Prafident muß doch ein recht dummer boshafter Ochs fein. Aber, wo fann man biefem Mann hinlangliche Satisfaction verschaffen? die Schläge hat er immer. Wenn ich Wiedmer ware, ich würde vom Raiser folgende Satisfaction verlangen: Er müßte auf dem nämlichen Plat 50 aushalten und ich mußte dabei sein, und bann mußte er mir erst noch 6000 Ducaten geben, und konnte ich diese Satisfaction nicht erlangen, so wollte ich gar feine, son= dern stäche ihm bei der nächst besten Gelegenheit den Degen durch das Herz. NB. Man hat ihm schon 3000 Ducaten angeboten, wenn er nicht nach Wien geht und die Sache ftille halt. Die Innsbruder heißen den hrn. v. Wiedmer: Der fur uns gegeißelt ift worden, der wird uns auch erlosen. — Reine Seele mag ihn. Des Prasidenten haus ist die ganze Zeit bewacht gewesen, es ist hier ein Evangelium über ihn heraus, es wird von nichts geredet, als von dieser Sache. Mich dauert der arme Mann recht fehr, dann er ist niemals recht gesund, er hat immerzu Ropfweh und flagt die Bruft sehr.

#### 81. An den Vater

Wien, 22. August 1781.

Wegen der Adresse meiner neuen Wohnung kann ich Ihnen ja noch nichts schreiben, weil ich noch keine habe; doch bin ich mit zweierlei im Preiszank, wovon eines ganz gewiß genommen wird, weil ich künftigen Monat nicht mehr hier wohnen könnte, folglich ausziehen muß. Es scheint, Hr. v. Aurnhammer hätte Ihnen geschrieben, daß ich schon wirklich eine Wohnung habe! Ich habe

auch wirklich schon eine gehabt, aber, was fur eine! fur Ragen und Maufe, aber nicht fur Menschen. Die Stiege mußte man Mittags um 12 Uhr mit ber Laterne suchen; bas Zimmer konnte man eine kleine Rammer nennen, durch die Ruche kam man in mein Zimmer und ba war an meiner Rammerture ein Fenfterchen; man versicherte mir zwar, man wurde einen Borhang vormachen, boch bat man mich zugleich, daß, sobald ich angezogen ware, ich es wieder aufmachen sollte, bann sonst faben sie nichts sowohl in der Ruche als in dem auftogenden andern Zimmer. Die Frau felbst nannte bas haus bas Nattennest, mit Ginem Wort es war fürchterlich anzusehen. Das ware mir eine noble Wohnung gewesen, wo doch unterschiedliche Leute von Ansehen zu mir kommen. Der gute Mann hat halt auf sonst nichts als auf fich felbft und feine Tochter gedacht, welche die größte Seccatrice ift, die ich kenne. Weil ich in Ihrem letten Schreiben eine Graf Daunische Eloge von diesem haus gelesen, so muß ich Ihnen boch auch etwas bavon schreiben. Ich hatte bieß alles, was Sie lefen werben, mit Stillschweigen übergangen und als etwas, bas nicht kalt und nicht warm macht, weil es nur eine Privat-Seccatur fur mich allein ift, betrachtet; ba ich aber aus Ihrem Schreiben ein Vertrauen auf dieses haus entdede, so sehe ich mich gezwungen, Ihnen sowohl das Gute als das Ueble davon aufrichtig zu sagen. — Er ift ber beste Mann von der Welt, - nur gar zu gut, bann seine Frau, die dummste und narrischste Schwäherin von der Welt, hat bie hofen, so daß wenn fie spricht, er sich kein Wort zu fagen trauet; er hat mich, da wir ofters zusammen spaziren gegangen gebeten, ich mochte in seiner Frauen Gegenwart nichts fagen, daß wir einen Fiacre genommen ober Bier getrunken haben. Nun, ju so einem Mann kann ich unmöglich Bertrauen haben, er ist mir in Betracht seiner haushaltung zu unbedeutend. Er ift ganz brav und ein guter Freund von mir, ich könnte öfters bei ihm ju Mittag speisen, ich pflege mir aber meine Gefälligkeiten niemals bezahlen zu lassen; sie waren freilich mit einer Mittags= suppe nicht bezahlt. Doch glauben solche Leute Wunder was sie damit tun. Ich bin nicht wegen meinem Nuten in ihrem haus,

13\*

sondern wegen dem ihrigen, ich sehe dabei gar feinen Rugen fur mich, und habe noch feine einzige Person bort angetroffen, die so viel wert ware, daß ich sie auf dieses Papier hersetze. Uebrigens gute Leute, sonst weiter nichts, - Leute die Vernunft. genug haben, einzusehen wie nutlich ihnen meine Bekanntschaft für ihre Tochter ift, welche, wie alle Leute, die sie vorher gehört haben, sagen, seit der Zeit, ba ich zu ihr gehe, sich ganz verändert hat. Bon ber Mutter will ich gar feine Beschreibung machen, genug daß man über Tisch genug zu tun hat, um das Lachen zu halten, bafta. Sie kennen die Frau Ablgafferin und diefet Meuble ist noch årger, benn sie ist babei medisante, also bumm und boshaft. Bon ihrer Tochter also: Wenn ein Maler den Teufel recht naturlich malen wollte, so mußte er zu ihrem Gesicht Bu: flucht nehmen. Sie ist bid wie eine Bauerndirne, schwist also baß man speien mochte und geht so bloß, daß man ordentlic lesen kann: Ich bitte euch, schauet hierher. Das ift mahr, 31 sehen ift genug, daß man blind werden mochte, aber man ift au ben ganzen Tag gestraft genug, wenn sich ungludlicherweise bi-Augen darauf wenden, - ba braucht man Beinstein! so abscheu lich, schmutig und grauslich! — Pfui Teufel! Run, ich hab Ihnen geschrieben, wie sie Clavier spielt, ich habe Ihnen ge schrieben, warum sie mich gebeten ihr beizustehen. Mit vielen Bergnugen tue ich Leuten Gefälligkeiten, aber nur nicht seckiren Sie ift nicht zufrieden, wenn ich 2 Stunden alle Tage mit if zubringe, ich soll den ganzen Tag dort siten, und da will sie bi artige machen! Aber wohl noch mehr, sie ist serieusement in mic verliebt. Ich hielt es fur Spaß, aber nun weiß ich es gewiß. Al ich es merkte, bann sie nahm sich Freiheiten heraus, z. B. mi gartliche Vorwurfe zu machen, wenn ich etwas spater kam al gewöhnlich, ober mich nicht lange aufhalten konnte und bergleiche Sachen mehr - ich sah mich also gezwungen um fie nicht zur Narren zu haben ihr mit Soflichkeit die Wahrheit zu sagen. Da half aber nichts, sie wurde noch immer verliebter. Endlich be gegnete ich ihr allzeit sehr höflich, ausgenommen, sie kam m ihren Possen, bann murbe ich grob; ba nahm sie mich aber bi

ber Hand und sagte: "Lieber Mozart, seien Sie doch nicht so bose. Sie mögen sagen was Sie wollen, ich habe Sie halt doch gern." In der ganzen Stadt sagt man, daß wir uns heiraten, und man verwundert sich nur über mich, daß ich so ein Gesicht nehmen mag. —

Sie sagte mir, daß, wenn so etwas zu ihr gesagt würde, sie allzeit dazu gelacht habe. Ich weiß aber von einer gewissen Person daß sie es bejaht habe, mit dem Zusaß, daß wir alsdann zusammen reisen werden. Das hat mich aufgebracht. Ich sagte ihr also letthin die Meinung wacker und sie möchte meine Güte nicht miß=brauchen. Und nun komme ich nicht mehr alle Täge, sondern nur alle andern Täge zu ihr, und so wird es nach und nach abnehmen. Sie ist nichts als eine verliebte Närrin, dann bevor sie mich gestannt, hat sie im Theater, als sie mich gehört, gesagt: "Morgen kommt er zu mir, und da werde ich ihm seine Variationen mit dem nämlichen Gusto vorspielen." Aus dieser Ursache bin ich nicht hingegangen, weil das eine stolze Rede war und weil sie zelogen hat; dann ich wußte kein Wort, daß ich den andern Tag hingehen sollte. Nun Adieu, das Papier ist voll. Der I. Act von der Opera ist nun fertig.

# 82. An die Schwester

Wien, 19. September 1781.

Ma très chère souer!

Durch ben letten Brief unseres lieben Vaters habe ich verrommen, daß Du frank seist, welches mir keine geringe Sorge
ind Rummer macht; und zwar 14 Täge hast Du schon die Badeur gebraucht, Du warst also schon lange krank, und ich wußte
kein Wort davon. Nun will ich Dir aufrichtig schreiben, und eben
nuch wegen Deinen immerzu zustoßenden Unpäßlichkeiten. Glaube
nir, liebste Schwester, in allem Ernste, daß das Beste für Dich
ein Mann wäre, und eben deßwegen, weil es sehr Einfluß auf Deine
Jesundheit hat, wünschte ich von Herzen, daß Du bald heiraten
könntest. Du hast mich in Deinem letten Schreiben noch als zu
venig ausgescholten; ich schäme mich, wenn ich daran denke und

ich kann keine einzige Entschuldigung vorbringen als daß ich gleich, als ich Deinen vorletzen Brief erhielt, angefangen habe, Dir zu schreiben, und daß es so liegen geblieben, ich es endlich zerrissen, weil die Zeit noch nicht da ist, wo ich Dich mit mehr Gewißheit trösten könnte; doch ich hoffe, sie wird gewiß kommen. Nun höre meine Gedanken.

Du weißt, daß ich nun eine Opera schreibe. Was davon ge= macht ist hat überall außerordentlichen Beifall gehabt; bann ich kenne die Nation — und ich hoffe, sie wird gut ausfallen. Wenn das gelingt, dann bin ich auch in der Composition wie im Clavier hier beliebt. Nun wenn ich diesen Winter überstanden, so fenne ich meine Umstände besser, und ich zweisle nicht, daß sie gut sein werden. Für Dich und D'Pppold wird schwerlich, ja ich glaube gewiß, in Salzburg nichts baraus werden. Könnte dann D'Oppold hier nichts für sich zuwege bringen? — Er für sich selbst wird auch wenigstens nicht gang leer sein. Frage ihn barum, und glaubt er, daß die Sache gehen konnte, so soll er mir nichts als den Weg zeigen, ich werde gewiß das Dhnmögliche tun, weil ich den stärksten Unteil an der Sache nehme. — Ware das ausgemacht, so konnt Ihr auch sicher heiraten; bann glaube mir, Du wurdest Dir hier Geld genug verdienen, z. B. in Privatacademien zu spielen, und mit den Lectionen, man wurde Dich recht darum bitten und gut bezahlen. Da mußte aber mein Vater quittiren und auch mit, - bann konnten wir wieder recht vergnugt zusammen leben. Ich sehe kein anderes Mittel und ehe ich gewußt habe, daß es Dir mit dem D'Appold recht Ernst ist, so hatte ich schon mit Dir so etwas im Sinne. Nur unser lieber Vater mar ber Unstoß, bann ich mochte, daß der Mann in Ruhe kame und sich nicht plagen und scheren sollte. Auf diese Art konnte es aber sein, bann burch das Einkommen Deines Mannes, durch Dein eigenes und durch das meinige konnen wir schon auskommen und ihm Ruhe und ein vergnügtes Leben verschaffen. Rede nur bald mit dem D'Appold, und gib mir gleich Unleitung; bann je eher man bie Sache zu betreiben anfängt, besto besser. Durch bas Cobenglische haus kann ich das meiste machen, er muß mir aber auch schreiben wie? und was?

Mr. Marchal empfiehlt sich Dir und besonders dem Mr. D'Pp=pold und er läßt sich bei ihm noch auf das freundschaftlichste bestanken, für das große Freundstück, welches er ihm bei seiner Abereise erwiesen. Nun muß ich schließen, dann ich muß noch dem Papa schreiben. Lebe wohl, liebste Schwester, ich hoffe im kunftigen Brief vom Papa bessere Nachrichten von Deiner Gesundheit zu lesen und bald durch Deine eigene Handschrift davon ganzüberzeugt zu werden. Adieu, ich kusse Dich 1000 mal und bin ewig Dein unveränderlicher, Dich von Herzen liebender Bruder.

## 83. Un den Vater

Wien, 26. September 1781.

Die Opera hatte mit einem Monolog angefangen, und ba bat ich hrn. Stephanie eine kleine Ariette baraus zu machen, - und daß anstatt nach bem Liedchen bes Osmin die Zwei zusammen schwahen, ein Duett daraus wurde. — Da wir die Rolle bes Osmin Grn. Fischer zugedacht haben, welcher gewiß eine vortreff= liche Bafftimme hat, obwohl der Erzbischof zu mir gesagt, er singe zu tief fur einen Bassiften, und ich ihm aber beteuerte, er wurde nachstens bober singen, so muß man so einen benuten, besonders da er das hiesige Publikum ganz für sich hat. — Dieser Osmin hat aber im Original-Buchel bas einzige Liedchen zu singen und sonst nichts, außer in bem Terzett und Finale. Diefer hat also im ersten Acte eine Aria bekommen und wird auch im zweiten Acte noch eine haben. Die Aria habe ich bem grn. Ste= phanie ganz angegeben — und die hauptsache der Musik bavon war schon gang fertig, ehe Stephanie ein Wort davon wußte. -Sie haben nur den Anfang bavon, und bas Ende, welches von guter Wirkung sein muß; — ber Zorn bes Demin wird badurch in bas Komische gebracht, weil die turkische Musik dabei angebracht ist. -In der Ausführung der Aria habe ich seine schönen tiefen Tone ichimmern laffen. - Das "D'rum beim Barte bes Propheten" ift zwar im nemlichen Tempo, aber mit geschwinden Noten, - und ba fein Born immer machst, so muß - ba man glaubt, die Aria sei schon zu Ende - das Allegro assai ganz in

einem andern Zeitmaße und andern Tone eben ben besten Effect machen; bann ein Mensch, ber sich in einem so heftigen Borne befindet, überschreitet ja alle Ordnung, Mag und Ziel, er fennt sich nicht — und so muß sich auch die Musik nicht mehr kennen. — Weil aber die Leidenschaften, heftig oder nicht, niemals bis zum Efel ausgedruckt sein muffen, und die Musik, auch in der schauder= vollsten Lage, das Dhr niemals beleidigen, sondern doch dabei vergnügen, folglich allzeit Musik bleiben muß, so habe ich keinen fremden Ton zum F (zum Ton der Aria), sondern einen befreundeten, aber nicht den nachsten, D minore, sondern den weitern, A minore, dazu gewählt. - Nun die Aria von Belmonte in A-dur: "D wie angstlich, o wie feurig" wissen Sie wie es ausgedrückt ist, - auch ist bas klopfende Berg schon angezeigt die Violinen in Octaven. — Dieß ist die Favorit-Aria von Allen, die sie gehört haben — auch von mir — und ist ganz fur die Stimme des Abamberger geschrieben. Man sieht bas Bittern, Wanken, man sieht wie sich die schwellende Bruft hebt, welches durch ein Crescendo exprimirt ist; man hort das Lispeln und Seufzen, welches burch die ersten Violinen mit Sordinen und einer Flaute mit im Unisono ausgedrückt ift. — Der Janitscharen-Chor ift als solcher Alles was man verlangen fann, furz und luftig und gang fur die Wiener geschrieben. - Die Aria von ber Constanze habe ich ein wenig der geläufigen Gurgel der Mademoiselle Cavalieri aufgeopfert. — "Trennung war mein banges Loos, und nun schwimmt mein Aug' in Thranen" - habe ich, fo viel es eine walsche Bravour-Aria zuläßt, auszudrücken gesucht. — Das "hui" habe ich in "schnell" verandert, also: "Doch wie schnell schwand meine Freude" 2c. Ich weiß nicht, was sich unsere teutsche Dichter benken; wenn sie schon bas Theater nicht verstehen, mas die Opern anbelangt, so sollen sie doch wenigstens die Leute nicht reden laffen, als wenn Schweine vor ihnen ftunden.

Nun das Terzett, nämlich der Schluß vom ersten Acte. Pedrillo hat seinen Herrn für einen Baumeister ausgegeben, damit er Gelegenheit habe, mit seiner Constanze im Garten zusammen zu kommen. Der Bassa hat ihn in seine Dienste genommen; Osmin,

3

10

als Aufseher und der davon nichts weiß, ist, als ein grober Flegel und Erzseind von allen Fremden, impertinent, und will sie nicht in den Garten lassen. Das Erste, was ich angezeigt, ist sehr kurz, und weil der Tert dazu Anlaß gegeben, so habe ich es so ziemlich gut dreistimmig geschrieben; dann fångt aber gleich das Major pianissimo an, welches sehr geschwind gehen muß, und der Schluß wird recht viel Lärmen machen, und das ist ja alles was zu einem Schlusse von einem Acte gehört: je mehr Lärmen, je besser, — je kürzer, je besser, — damit die Leute zum Klatschen nicht kalt werden. — Die Duvertüre ist ganz kurz, wechselt immer mit Forte und Piano ab, wo beim Forte allzeit die kürkische Musik einfällt, — modulirt so durch die Tone fort, und ich glaube, man wird dabei nicht schlafen können, und sollte man eine ganze Nacht hins durch nicht geschlafen haben. —

Nun sitze ich wie der Has im Pfeffer. — Ueber drei Wochen ist schon der erste Act fertig, und eine Aria im zweiten Acte, und das Sauf-Duett, welches in Nichts als in meinem türkischen Zapfenstreiche besteht; mehr kann ich aber nicht davon machen, weil it die ganze Geschichte umgestürzt wird, und zwar auf mein Verlangen. Im Anfange des dritten Actes ist ein charmantes Quintett oder vielmehr Finale, dieses möchte ich aber lieber zum Schlusse des zweiten Actes haben. Um dies bewerkstelligen zu können, muß eine große Veränderung, ja eine ganz neue Intrigue vorgenommen werden, und Stephanie hat über Hals und Kopf Arbeit.

## 84. An den Vater

Wien, 6. October 1781.

Nun verliere ich aber bald die Geduld, daß ich nichts weiter an der Opera schreiben kann; ich schreibe freilich unterdessen andere Sachen, jedoch die Passion ist einmal da und zu was ich sonst 14 Täge brauchte, würde ich nun 4 Täge brauchen. Ich habe die Aria ex A von Adamberger, die von der Cavalieri ex B und das Terzett in einem Tage componirt und in anderthalb Tägen gesichrieben; es würde aber auch freilich nichts nüßen, wenn die

Opera schon fertig mare, bann sie mußte boch liegen bleiben, bis bem Glud seine 2 Opern zu Stande gekommen sind, und ba haben sie noch ehrlich daran zu studiren. Der Umlauf muß auch mit seiner fertigen Opera ["Die Bergknappen"] warten, die er in einem Jahr geschrieben hat. Sie durfen aber nicht glauben, daß sie deßwegen gut ist (unter uns gesagt) weil er ein ganzes Jahr dazu gebraucht hat; diese Opera (aber unter uns) hatte ich immer für eine Arbeit von 14-15 Tagen gehalten, besonders ba der Mann so viele Opern muß auswendig gelernt haben! und da hat er sich ja nichts als niedersetzen durfen, und er hat es ge= wiß so gemacht, man bort es ja. Gie muffen wiffen, bag er mich (c'est à dire auf seine Art) auf die höflichste Art zu sich invitirt hat, damit er mir seine Opera darf horen laffen, mit dem Zusat: "Sie durfen nicht glauben, daß es der Muhe wert fei, daß Sie es horen, ich bin nicht so weit, ich mache es so gut, als ich kann." — Ich habe nach ber hand gehort, daß er gesagt habe: "Das ift gewiß, der Mozart hat den Teufel im Kopf, im Leib und in den Fingern, er hat mir meine Opera gespielt (die so miserabel ge= schrieben ift, daß ich sie selbst fast nicht lefen kann) als wenn er sie selbst componirt hatte." Nun Adieu, ich hoffe, meine liebe Schwester, welche ich von Bergen umarme, wird sich nach und nach erholen, und Sie mein lieber Bater, nehmen Sie Wagen= schmier in ein Papierle eingewickelt und tragen Sie es auf der Brust und nehmen Sie auch das Kaiserbeinl von einem Kalb= schlägel und für einen Rreuzer Schwindlwurzl in einem Papier und tragen Sie es bei sich im Sad. Ich hoffe, baf es Ihnen gewiß helfen wird. Leben Sie wohl.

## 85. Un den Vater

Wien, 13. October 1781.

Nun wegen dem Text von der Opera. Was des Stephanie seine Arbeit anbelangt, so haben Sie freilich Recht, doch ist die Poesie dem Charafter des dummen, groben und boshaften Osmin ganz angemessen, und ich weiß wohl, daß die Verseart darin nicht von der besten ist; doch ist sie so passend mit meinen musikalischen

Gedanken (die ichon vorher in meinem Ropf herumspazierten) übereingekommen, baß sie mir notwendig gefallen mußte, und ich wollte wetten, daß man bei beffen Aufführung nichts vermiffen wird. Das die in bem Stude selbst fich befindende Poefie betrifft, konnte ich sie wirklich nicht verachten. Die Aria von Belmonte "D wie angstlich" konnte fast fur bie Musik nicht besser geschrieben fein. Das "hui" und "Rummer ruht in meinem Schoß" (bann ber Rummer kann nicht ruhen) ausgenommen ist die Arie auch nicht schlecht, besonders der erste Teil. Und ich weiß nicht, bei einer Opera muß schlechterdings die Poesie der Musik gehor= same Tochter sein. — Warum gefallen benn die walschen komischen Opern überall? — mit all dem Elend, mas das Buch anbelangt! - sogar in Paris, wovon ich selbst Zeuge war. - Weil ba ganz bie Musik herrscht, und man barüber alles vergißt. Um so mehr muß ja eine Opera gefallen, wo ber Plan bes Studs gut ausgearbeitet, die Worter aber nur blos fur die Musik geschrieben sind und nicht hier und bort einem elenden Reim zu Gefallen (die doch bei Gott zum Wert einer theatralischen Vorstellung es mag sein was es wolle, gar nichts beitragen, wohl aber eber Schaben bringen) Wörter seten ober ganze Strophen, bie bes Componisten seine gange Idee verderben. Berfe find mohl fur bie Musik bas Ohnentbehrlichste, aber Reime — bes Reimens wegen - bas Schablichfte. Die herrn, die fo pedantisch zu Werke geben, werden immer mit sammt ber Musik zu Grunde geben. — Da ift es am besten, wenn ein guter Componist, der das Theater versteht und selbst etwas anzugeben im Stande ift, und ein gescheidter Poet als ein wahrer Phonix zusammen kommen. Dann barf einem vor dem Beifall bes Unwissenden auch nicht bange fein. Die Poeten kommen mir fast vor, wie die Trompeter mit ihren handwerkspoffen! Wenn wir Componisten immer so getreu unsern Regeln (die damals, als man noch nichts besseres wußte, ganz gut waren) folgen wollten, so wurden wir eben so untaugliche Musit, als sie untaugliche Bucheln, verfertigen.

Nun habe ich Ihnen bunft mich genug albernes Zeug baber geschwät, nun muß ich mich um bas erkundigen, was mir am

meisten am Herzen liegt, nämlich Ihre Gesundheit mein bester Vater! Ich habe Ihnen in meinem letzen Schreiben zweierlei Mittel sür den Schwindel vorgeschlagen, die wenn sie Ihnen nicht bekannt sind, Ihnen vielleicht nicht tauglich vorkommen werden. Man hat mich aber versichert, daß sie gewiß guten Erfolg bringen würden, und das Vergnügen, Sie gesund zu wissen, machte mir diese Versicherung so glaublich und gewiß, daß ich mich unmöglich enthalten konnte, selbe so aus gutem Herzen vorzuschlagen mit dem heißesten Wunsche, daß Sie deren nicht bez nötiget sein möchten, und im widrigen Falle, daß sie zur gänzlichen Herstellung gedeihen sollen. Meine Schwester wird sich, hoffe ich, täglich mehr erholen.

#### 86. An den Vater

Wien, 17. November 1781.

Wegen dem Ceccarelli kann es ohnmöglich sein, und wenn es nur auf eine einzige Nacht wäre; dann ich habe nur ein einziges Zimmer, welches nicht groß und durch Kasten, Tisch und Clavier so voll ist, daß ich nicht wüßte, wo man noch ein Bett hinstellen könnte. Und in Einem Bett schlafen mag ich mit niemand, als mit meiner zukunftigen Frau. Aber um ein nach Möglichkeit wohlseiles Logis will ich ihn umsehen, wenn ich nur gewiß weiß, wann er kommt.

Gestern ließ mich Nachmittags um 3 Uhr der Erzherzog Maxismilian zu sich rusen. Als ich hineinkam stand er gleich im ersten Zimmer beim Osen und paste auf mich, ging mir gleich entgegen und fragte mich, ob ich nichts zu tun hätte. "Euer königt. Hoheit, gar nichts, und wenn auch, so würde es mir allezeit eine Gnade sein, Euer königt. Hoheit aufzuwarten."
— "Nein, ich will keinen Menschen geniren." Dann sagte er mir, daß er gesinnt seie, Abends den würtembergischen Herrschaften eine Musik zu geben; ich möchte also etwas spielen dabei und die Arien accompagniren, und um 6 Uhr soll ich wieder zu ihm kommen, da werden alle zusammen kommen. Mithin habe ich gestern allda gespielt. Wem Gott ein Amt gibt, gibt er auch Verstand;

so ist es auch wirklich beim Erzherzog, als er noch nicht Pfaff war, war er viel wißiger und geistiger und hat weniger, aber versnünftiger gesprochen. Sie sollten ihn itt sehen! Die Dummheit guckt ihm aus den Augen heraus, er redet und spricht in alle Ewigsteit fort und alles in Falset; er hat einen geschwollenen Hals, mit Einem Wort als ob der ganze Herr umgesehrt wäre. — Der Herzog von Würtemberg aber ist ein charmanter Herr, wie auch die Herzogin und die Prinzessin; der Prinz aber ist ein Isjähriger Stecken und ein wahres Kalb. Nun muß ich schließen, leben Sie recht wohl und sein Sie so viel als möglich munter.

## 87. Un den Vater

Wien, 5. Dezember 1781.

heute habe ich keinen Brief von Ihnen, ich will Ihnen also von Neuigkeiten schreiben mas ich weiß. Es gibt beren zwar wenige und die wenigen sind meistens erlogen — und das ist eben die Ursache warum ich Ihnen keine schreibe, weil ich fürchten muß, ich werde babei zu Schanden; wie zum Beispiel ber General Laudon icon wirklich todt mar und nun aber (Glud bem haus Desterreich!) wieder auferstanden ift. - Der Groffurst bleibt bis Neujahr hier, und dem Raiser ist es nun bange geworden wie er ihn biese lange Zeit burch unterhalten konne. Damit er aber nicht viel Ropfzerbrechens hat, so - unterhaltet er ihn gar nicht. Es ist ja genug, wenn er seine Frau unterhaltet, und bazu - ist er allein genug. Auf bem Schonbrunner Ball mar eine graufame Confusion. Weil vermög der trefflichen Unstalten solches ohne hererei vorzusehen mar, so ging auch ber herr Ego nicht barauf, weil er kein Liebhaber von Gedrange, Rippenstoße und Prügel ift, und sollten es auch kaiserliche sein! - Der Rammerfourier Strobel hatte die Billeter auszuteilen; auf 3000 Personen mar ber Antrag. Es murbe offentlich fundgemacht, bag Jebermann sich bei bem obgedachten Strobel konne aufschreiben lassen. Da ift nun alles hingelaufen, und ber Strobel - hat aufgeschrieben; und da durfte man bann nichts als um die Billete schicken. Ginigen die zu bekannt sind, murden sie ins haus geschickt. Und solche

Commission gab man bem nachstbesten Buben. Da geschah es, baß ein Bub auf der Treppe einen Vorbeigehenden fragte, ob er nicht so und so hieße. Dieser sagte aus Spaß Ja, und ber - gab ihm ein Billet. Ich weiß zwei Saufer welche diefer Unordnung wegen fein Billet bekommen haben. Sie waren aufgeschrieben, schidten bin, - ber Strobel ließ ihnen fagen, er hatte ihnen ja die Billete langst geschickt. Auf diese Art war der Ball voll Friseurs und Stubenmadchens. — Nun kommt aber bas Schonfte, worüber sich die Noblesse sehr aufgehalten hat. Der Raiser führte immer die Großfürstin am Urm, es waren zwei Partien Contredanse von der Noblesse, Romer und — Tartaren. Bei einem von diesen geschah es, daß der ohnehin schon unartige Wiener Pobel sich so zudrängte, daß sie die Großfürstin dem Raiser vom Arm weg mitten in die Tanzenden hineinstoßen. Der Raiser fing an mit den Kußen zu stampfen, sacramentirte wie ein Lazzarone, stieß einen ganzen haufen Volk zurud und holte links und rechts aus. Ginige von der ungarischen Garde wollten allzeit mitgehen um Plat zu machen, allein er schickte sie weg. Auf diese Art geschieht ihm Recht; dann das geht nicht, Pobel bleibt doch immer Pobel.

Diesen Augenblick erhalte Ihr Schreiben vom 27. November. Das ist gewiß daß der Kaiser dem Herzog von Würtemberg entgegen gesahren ist, und zwar der Prinzessin zu Liebe. Aus diesem macht kein Mensch hier einiges Seheimniß; nur weiß man nicht, ob das ein Brocken für ihn selbst oder für einen toscanischen Prinzen sei. Glaublicher ist das Letzte; allein der Kaiser ist gar zu zärtlich mit ihr, er küßt ihr ohnausschich die Hände, eine nach der andern, und öfters beide zugleich. Nur das wundert mich, weil sie so zu sagen noch ein Kind ist. Wenn aber das wahr ist und geschieht was man sagt, so glaube ich nun selbst wieder daß ihm das Hemd näher ist als der Rock; dann sie soll zwei Jahre hier in einem Kloster bleiben, und vermutlich — wenns keine Hexen gibt, wird sie meine Scolarin auf dem Clavier sein.

Den Fagottist, den man dem Erzbischof anhängen will, kenne ich schon, er secondirt ja mit dem Nitter bei der Opera. Sie schreiben ich soll Sie nicht vergessen! — Daß Sie Freude haben,

daß ich Sie nicht vergesse, macht mir gewiß das größte Verzgnügen. Wenn Sie aber glauben können, ich könnte Sie verzgessen — das würde mich recht sehr schmerzen. Ich soll denken daß ich eine unsterbliche Seele habe! — Nicht allein denke ich das, sondern ich glaube es. Worin bestände dann sonst der Unterschied zwischen Menschen und Vieh! — Eben weil ich das nur zu gewiß weiß und glaube, so habe ich nicht alle Ihre Wünsche so, wie Sie gedacht haben, erfüllen können. — Nun leben Sie wohl.

#### 88. Un den Vater

Mien, 15. Dezember 1781.

Diesen Augenblick erhalte ich Ihr Schreiben vom 12. — Durch Hr. v. Dubrawnick werden Sie diesen Brief, die Uhr, die Münschner Opera, die 6 gestochenen Sonaten, die Sonate auf 2 Claviere und die Cadenzen erhalten. — Wegen der Prinzessin von Würtemsberg und mit mir ist es schon vorbei, der Kaiser hat es mir versdorben, dann bei ihm ist nichts als Salieri! — Der Erzherzog Maximilian hat ihr mich angetragen; — sie hat ihm geantwortet, wenn es auf sie angesommen wäre, so hätte sie nie keinen andern genommen, aber der Kaiser hätte ihr den Salieri angetragen wegen dem Singen, — es wäre ihr recht leid. Wegen dem was Sie vom Würtembergischen Hause und Ihnen geschrieben haben, ist nicht ohnmöglich daß es mir vielleicht dienen könnte.

Liebster Vater! Sie fordern von mir die Erklärung der Worte die ich zu Ende meines letzen Briefes hingeschrieben habe! — Dh, wie gerne hätte ich Ihnen nicht längst mein Herz eröffnet; aber der Vorwurf welchen Sie mir hätten machen können, auf so was zur Unzeit zu denken, hielt mich davon ab — obwohlen Denken niemalen zur Unzeit sein kann. — Mein Bestreben ist unterdessen etwas wenig Gewisses hier zu haben — dann läßt es sich mit der Hülse des Unsichern ganz gut hier leben — und dann — zu heiraten! — Sie erschrecken vor diesem Gedanken? — Ich bitte Sie aber, liebster, bester Vater, hören Sie mich an! — Ich habe Ihnen mein Anliegen entdecken mussen, nun erlauben Sie auch

daß ich Ihnen meine Urfachen und zwar sehr gegrundete Urfachen entdecke. Die Natur spricht in mir so laut, wie in jedem andern und vielleicht lauter als in manchem großen starfen Lummel. Ich kann ohnmöglich so leben wie die meisten bermaligen jungen Leute. — Erstens habe ich zu viel Religion, zweitens zu viel Liebe des Nachsten und zu ehrliche Gesinnungen als daß ich ein un= schuldiges Madchen anführen könnte, und drittens zu viel Grauen i und Edel, Scheu und Furcht vor die Rrankheiten und zu viel Liebe zu meiner Gesundheit als daß ich mich mit huren herumbalgen könnte. Dahero kann ich auch schwören daß ich noch mit keiner Frauensperson auf biese Art etwas zu tun gehabt habe. Dann wenn es geschehen mare, so murde ich es Ihnen auch nicht verhehlen; dann fehlen ift doch immer dem Menschen naturlich | genug, und einmal zu fehlen ware auch nur bloße Schwachheit, obwohlen ich mir nicht zu versprechen getraute, daß ich es bei einmal Fehlen bewenden lassen wurde, wenn ich in diesem Punkte ein einziges Mal fehlte. — Darauf aber kann ich leben und sterben. Ich weiß wohl daß diese Ursach (so start sie immer ist) doch nicht erheblich genug dazu ist; — mein Temperament aber, welches mehr zum ruhigen und hauslichen Leben als zum Larmen geneigt ift, — ich der von Jugend auf niemals gewohnt war auf meine Sachen, mas Bafche, Rleidung und bgl. anbelangt, Acht zu haben, - fann mir nichts notigers benten als eine Frau. — Ich versichere Sie, was ich nicht Unnützes öfters ausgebe, weil ich auf nichts Acht habe. — Ich bin ganz überzeugt, daß ich mit einer Frau (mit dem nemlichen Einkommen, das ich b allein habe) besser auskommen werde, als so, - und wie viele unnuge Ausgaben fallen nicht weg? — Man bekommt wieder in andere bafur, bas ift mahr, allein - man weiß sie, kann sich in darauf richten und mit einem Worte, man führt ein ordentliches in Leben. — Ein lediger Mensch lebt in meinen Augen nur halb, ich hab halt solche Augen, ich kann nicht dafür — ich habe es genug to überlegt und bedacht - ich muß doch immer so benken.

Nun aber wer ist der Gegenstand meiner Liebe? — Erschrecker Sie auch da nicht, ich bitte Sie. — Doch nicht eine Weberisches

- Ja eine Weberische! - aber nicht Josepha - nicht Sophie - sondern Constanza, die mittelfte. - Ich habe in feiner Kamilie solche Ungleichheit ber Gemuter angetroffen wie in dieser. - Die Aelteste ist eine faule grobe falsche Person, die es dick hinter den Ohren hat. — Die Langin ist eine falsche schlecht= benkende Person und eine Coquette. - Die Jungste - ist noch zu jung um etwas sein zu konnen, - ift nichts als ein gutes, aber zu leichtsinniges Geschöpf! Gott moge sie vor Verführung bewahren. - Die Mittelste aber, nemlich meine gute liebe Constanze ist - die Marterin barunter, und eben beswegen vielleicht die gutherzigste geschickteste und mit einem Borte die beste barunter; - bie nimmt sich um Alles im hause an - und kann boch nichts recht tun. D mein bester Bater, ich konnte gange Bogen voll schreiben, wenn ich Ihnen alle die Auftritte beschreiben sollte, die mit uns beiden in diesem hause vorgegangen sind; wenn Sie es aber verlangen, werbe ich es im nachsten Briefe tun. — Bevor ich Sie von meinem Gewäsche frei mache, muß ich Ihnen doch noch naher mit dem Charakter meiner liebsten Constanze bekannt machen. — Sie ist nicht häflich, aber auch nichts weniger als icon, - ihre gange Schonheit besteht in zwei fleinen schwarzen Augen und in einem schönen Wachstum. Sie hat keinen Dit aber gesunden Menschenverstand genug, um ihre Pflichten als eine Frau und Mutter erfüllen zu können. Sie ist nicht zum Aufwand geneigt, bas ist grundfalich — im Gegenteil ist sie gewohnt schlecht gekleidet zu sein — bann bas wenige was die Mutter ihren Kindern hat tun konnen, hat sie den zwei andern getan, ihr aber niemalen. - Das ift mahr bag sie gern nett und reinlich, aber nicht propre gekleidet ware; — und bas meiste was ein Frauenzimmer braucht, kann sie nicht felbst machen; und sie frisirt sich auch alle Tage selbst - versteht die hauswirtschaft, hat das beste Herz von der Welt — ich liebe sie und sie liebt mich von herzen - fagen Sie mir ob ich mir eine bessere Frau mun= schen konnte? -

Das muß ich Ihnen noch sagen, daß damals als ich quittirte die Liebe noch nicht war, — sondern erst durch ihre zärtliche Sorge

und Bedienung (als ich im hause wohnte) geboren murbe. -Ich wünsche also nichts mehr, als daß ich nur etwas weniges Sicheres bekomme (wozu ich auch Gottlob wirklich hoffnung habe). so werde ich nicht nachlaffen Sie zu bitten, daß ich diese Arme erretten — und mich zugleich mit ihr — und ich barf auch sagen, uns alle gludlich machen barf. — Sie find es ja boch auch wenn ich es bin? — Und die Halfte von dem Sichern was ich be= tommen werbe, follen Sie genießen, mein liebster Bater! - Run habe ich Ihnen mein herz eröffnet und Ihnen meine Worte er= klaret. — Nun bitte ich Sie mir auch die Ihrigen von Ihrem letten Brief zu erklaren: Du wirst nicht glauben, bag ich einen Untrag der dir gemacht worden, und darauf du, damals als iche erfuhr, nichts geantwortet, wiffen fonnte. - Da verstehe ich kein Wort davon, ich weiß von keinem Antrag. — Nun haben Sie Mitleiden mit Ihrem Sohne! Ich kusse Ihnen 1000 Mal bie Bande und bin ewig bero gehorsamster Sohn.

## 89. Un den Vater

Wien, 22. Dezember 1781.

Ich bin noch ganz voll von Zorn und Wut über die schänd= lichen Lugen bes Erzbuben Winter, - ruhig und gelassen weil sie mich nicht treffen, vergnügt und zufrieden mit meinem un= ichatbarften liebsten besten Vater! - Ich fonnte es aber von Ihrer Bernunft und Ihrer Liebe und Gute zu mir nie anderst erwarten. — Meinen Brief und Geständniß meiner Liebe und Absicht werden Sie nun durch mein lettes Schreiben ichon erfahren haben und werden daraus gesehen haben, daß ich in meinem 26. Jahre nicht so dumm sein werde, so im Tage hinein zu heiraten, ohne etwas Gewisses zu haben, - daß meine Ursachen mich so= bald möglich zu verheiraten, sehr gut gegründet sind und daß, nach dem wie ich Ihnen mein Madchen geschildert habe, mir selbe als Frau fehr gut zu Statten kommen wird. Dann so wie ich sie Ihnen beschrieben, so ist sie — um kein haar besser noch schlechter. — Wegen dem Checontract will ich Ihnen auch das aufrichtigste Geständniß machen, wohl überzeugt, daß Sie mir diesen

Schritt gewiß verzeihen werden, indem Sie, wenn Sie sich in meinem Falle befunden hatten, ganz gewiß wurden das Nämliche getan haben. Nur wegen diesem bitte ich Sie um Verzeihung, daß ich Ihnen nicht längst alles geschrieben. Über diesen Punkt habe ich Ihnen schon in meinem letzten Briese meine Entschulz digung gemacht und die Ursach, die mich davon abgehalten, geschrieben. Ich hoffe also, Sie werden es mir verzeihen, indem niemand mehr dabei gequält war als ich selbst. Und wenn Sie mir auch in Ihrem Letzten nicht Anlaß dazu gegeben hätten, so würde ich Ihnen alles geschrieben und entdeckt haben. Dann länger — länger — konnte ich es bei Gott nicht aushalten.

Nun aber auf den Checontract oder vielmehr auf die schrift= liche Versicherung meiner guten Absichten mit bem Madchen zu tommen, so wissen Sie wohl, daß weil der Nater (leider fur die ganze Familie und auch fur mich und meine Constanze) nicht mehr lebt, ein Vormund vorhanden ift. Diesem (ber mich gar nicht kennt) muffen so bienstfertige und naseweise herrn wie hr. Winter und ihrer mehrere allerhand Dinge von mir in die Ohren geschrien haben — daß man sich mit mir in Acht nehmen musse - daß ich nichts Gewisses hatte - daß ich starken Umgang mit ihr hatte — daß ich sie vielleicht sigen laffen murbe und bas Mad= den hernach ungludlich mare u. f. w. Dies froch bem hrn. Bormund in die Nase, - bann die Mutter, die mich und meine Ehr= lichkeit kennt, ließ es babei bewenden und sagte ihm nichts bavon. Dann mein ganzer Umgang bestand barin, daß ich — bort wohnte - und nachher alle Tage ins haus fam. Außer bem hause fah mich kein Mensch mit ihr. — Dieser lag ber Mutter mit seinen Vorstellungen so lange in ben Ohren, bis sie mir es sagte und mich bat mit ihm selbst davon zu sprechen, er wolle die Tage her= kommen. — Er kam, ich rebete mit ihm, bas Resultat (weil ich mich nicht so beutlich explicirte als er es gewollt) war, daß er ber Mutter sagte, mir allen Umgang mit ihrer Tochter zu ver= wehren, bis ich es schriftlich mit ihm ausgemacht habe. Die Mutter sagte: "Sein ganzer Umgang besteht barin, daß er in mein haus fommt und - mein haus fann ich ihm nicht verbieten - er ist

2II

ein zu guter Freund und ein Freund bem ich viele Obligation habe; ich bin zufrieden gestellt, ich traue ihm — machen Sie es mit ihm aus." — Er verbot mir also allen Umgang mit ihr, wenn ich es nicht schriftlich mit ihm machte. Was blieb mir also für ein Mittel übrig? - Eine schriftliche Legitimation zu geben ober bas Madchen zu laffen. — Wer aufrichtig und folid liebt, fann ber seine Geliebte verlassen? - Rann bie Mutter, fann bie Geliebte selbst nicht die abscheulichste Auslegung darüber machen? Das war mein Fall. Ich verfaßte die Schrift also, daß ich mich verpflichte in Zeit von 3 Jahren die Mademoiselle Con= stanze Weber zu ehelichen; wofern sich die Ohnmöglich= feit bei mir ereignen sollte, daß ich meine Gedanken åndern follte, fo folle sie alle Jahre 300 Fl. von mir zu ziehen haben. — Ich konnte ja nichts leichters in der Welt schreiben; benn ich mußte, daß es zu ber Bezahlung bieser 300 Fl. niemals kommen wird, — weil ich sie niemalen verlassen werde. Und sollte ich so ungludlich sein meine Gedanken verandern zu können, so murde ich recht froh sein, wenn ich mich mit 300 Kl. davon befreien konnte, - und die Constanze wie ich sie kenne, wurde zu stolz fein, um fich verkaufen zu laffen. - Das tat aber das himmlische Madchen, als der Vormund weg war? — Sie begehrte von der Mutter die Schrift, sagte zu mir: "Lieber Mozart! ich brauche keine schriftliche Versicherung von Ihnen, ich glaube Ihren Worten fo" — und zerriß die Schrift. — Diefer Bug machte mir meine liebe Constanze noch werter, und durch diese Cassirung ber Schrift und burch bas Bersprechen auf Parole d'honneur des Vormunds diese Sache bei sich zu halten mar ich wegen Ihnen mein bester Bater einesteils in etwas beruhiget. Dann für Ihre Einwilligung zur heirat (ba es ein Mabchen ist bem nichts als Geld fehlt) war mir nicht bange zu seiner Zeit, bann ich kenne Ihre vernünftige Denkungsart in diefem Falle. -Werden Sie mir verzeihen? — ich hoffe es! — ich zweifle gar nicht.

Nun will ich (so zuwider es mir ist) von den Spistuben reden. Heiner, glaube ich, hat keine andere Krankheit gehabt, als daß es in seinem Kopf nicht richtig muß gewesen sein. Ich sah ihn

aus Zufall im Theater wo er mir einen Brief von Ramm gab. Ich fragte ihn wo er logire; er sagte aber er mußte mir weder bie Gaffe noch bas haus zu nennen, und schmalte bag er fich hatte bereden laffen hierher zu reifen. Ich offerirte ihm ihn zur Grafin gu führen und überall wo ich Entree hatte aufzuführen, und versicherte ihm daß wenn er fein Concert wurde geben tonnen, ich ihn gemiß zum Groffursten bringen murbe. Er fagte aber: "Pah, hier ist nichts zu machen, ich werde gleich wieder fortgehen." -"Haben Sie nur ein wenig Geduld. Weil Sie mir Ihr Logis nicht fagen konnen, so will ich Ihnen bas meinige fagen, bas ift leicht zu finden." - 3ch fah ihn aber nicht, informirte mich nach ihm; als ich ihn aber ausgekundschaftet war er schon weg. — Soviel von diesem herrn. - Der Winter, wenn er ben Namen eines Mannes (bann er ist verheiratet) ober boch wenigstens eines Menschen verbiente, so konnte ich sagen, daß er immer und bas bes Boglers wegen mein größter Teind war. Weil er aber in seiner Lebensart ein Bieh und in seiner übrigen Aufführung und allen handlungen ein Rind ift, so wurde ich mich in der Tat schämen, nur ein einziges Wort wegen seiner hinzuschreiben; benn er verdient ganz die Verachtung eines jeden ehrlichen Mannes. Ich will also nicht (anstatt infamer Lugen) infame Wahrheiten von ihm fagen, sondern nur Ihnen von meinem Tun und Lassen Nachricht geben. — Alle Tage fruh um 6 Uhr kommt mein Frifeur und wedt mich - bis 7 Uhr bin ich ganz angezogen, - bann schreibe ich bis 10 Uhr, - um 10 Uhr habe ich die Stunde bei Frau v. Trattner, um II Uhr bei der Grafin Rumbed; jede gibt mir fur 12 Lectionen 6 Ducaten, und dahin gehe ich alle Tage — ausgenommen sie schicken — welches mir niemalen lieb ift. Bei ber Grafin habe ich es schon ausge= macht, daß sie niemalen schickt; treff ich sie nicht an so habe ich doch mein Billet; die Trattnerin ift aber zu okonom bazu. - Ich bin keinem Menschen einen Kreuzer schuldig. — Ich weiß kein Wort von einem Liebhaber-Concert, wo zwei waren die schon Clavier spielten, - und ich sage es Ihnen aufrichtig, daß ich es nicht ber Muhe wert halte, auf allen den Dreck zu antworten was so ein Lausbub und elender Stumper gesagt haben mag; er macht sich nur selbst lacherlich baburch. — Wenn Sie glauben, bag ich bei Sofe, bei ber ganzen und halben Noblesse verhaft sei, so schreiben Sie nur an hr. v. Strad, - Grafin Thun - Grafin Rumbed -Baronin Balbstädten - und hr. von Sonnenfels - Fr. v. Trattner, — enfin an wen Sie wollen. Unterbessen will ich Ihnen nur sagen, daß der Raiser letthin bei der Tafel das größte Eloge von mir gemacht hat, mit den Worten begleitet: c'est un talent décidé; - und vorgestern als ben 24. habe ich bei hofe gespielt. - Es ist noch ein Clavierspieler hier angekommen, ein Welscher, er heißt: Clementi; dieser war auch hineinberufen. — Gestern sind mir davor 50 Ducaten geschickt worden, welche ich dermalen recht notig brauche. — Mein liebster, bester Dater — Sie werden sehen, daß es mir nach und nach immer besser gehen wird. Was nutt der entsetliche Larm — das geschwinde Glud? — es ist von feiner Dauer. — Che và piano và sano. — Man muß sich halt nach ber Dede streden. — Unter allen ben hundsfüttereien bie Winter gesagt, ärgert mich nichts als daß er meine liebe Constanze ein Luder heißt. — Ich habe sie Ihnen geschildert, so wie sie ist; wollen Sie anderer Leute Meinung darüber horen, fo schreiben Sie dem Hrn. v. Aurnhammer bei welchem sie etliche Mal war und ein Mal gespeist hat, - schreiben Sie ber Baronin Balbstabten, welche sie (leider nur) ein Monat bei sich gehabt hat, weil sie (die Dame) frank geworden, — und nun will sie die Mutter nicht mehr von sich lassen. — Gott gebe, daß ich sie bald heiraten kann -

Der Ceccarelli empfiehlt sich, er hat gestern bei Hofe gesungen.
— Wegen den Winter muß ich Ihnen nur das noch sagen — er hat unter andern einmal zu mir gesagt: "Sie sind nicht gescheut, wenn Sie heiraten; Sie verdienen Geld genug, Sie können es schon, halten Sie sich eine Maitresse, — was halt Sie denn zurück? — das bissel D.... Religion?" — Nun glauben Sie was Sie wollen. Abieu.

# 90. An den Vater

Mien, 9. Jenner 1782.

Ich habe noch keine Antwort auf mein Lettes und bas ist bie Ursache, warum ich Ihnen ben letten Posttag nicht ge=

schrieben. — Ich hoffe mir heute aber doch noch einen Brief von Ihnen, — da ich Ihnen schon in meinem letzten auf dieses vom 28. Dez. — (ohne es zu wissen) zum Teil im Voraus geantwortet habe, so muß ich Ihren Brief vorher abwarten. —

Unterdessen will ich Sie benachrichtigen, daß der Papft hierher kommen foll, bavon ift die ganze Stadt voll. - Ich glaube es aber nicht, benn Graf Cobengl hat mir gefagt, bag ber Raiser diese Visite nicht annehmen wird. — Den 5. ist ber baprische Hof abgereist. — Nun bin ich einmal selbst beim Peiffer gewesen, um zu sehen ob kein Brief von Ihnen ba ift und hatte wieder hingeschickt, - es ist gleich funf Uhr. — Ich verstehe nicht, daß ich keinen Brief bekomme? - Sollten Sie fo bofe fein über mich? - Daß ich Ihnen die Sache fo lange verschwiegen, barüber konnen Sie bofe fein, ba haben Sie Recht. Doch wenn Sie meine Entschuldigung barüber gelesen haben, so konnen Sie mir schon verzeihen. Und daß ich mich zu verheiraten muniche, darüber konnen Sie doch nicht bofe fein? -Ich glaube daß Sie hierin meine Neligion und gute Denkungsart am besten haben erkennen konnen. - Dh ich konnte Ihnen auf Ihr lettes Schreiben wohl Vieles antworten und viele Einwendun= gen machen; allein meine Maxime ist, was mich nicht trifft, bas achte ich auch nicht der Mühe wert, daß ich davon rede; — ich kann mir nicht helfen, ich bin einmal fo. - Ich schäme mich ordentlich mich zu verteidigen, wenn ich mich falsch angeklagt sehe, ich benke mir immer, die Wahrheit kommt doch an ben Tag. — Nun — ich kann Ihnen von bieser Sache nicht mehrers schreiben, weil ich noch keine Antwort auf meinen letten Brief habe. — Neues weiß ich nichts, mithin leben Sie wohl; - ich bitte Sie noch einmal um Verzeihung - und bitte Sie um Nachsicht und Mitleiden fur mich. — Dhne meine liebste Constanze kann ich nicht gludlich und vergnügt sein, - und ohne Ihre Zufriedenheit darüber wurde ich es nur zur Salfte fein, machen Sie mich also gang gludlich, mein liebster, bester Bater! ich bitte Sie. -

Wien, 16. Jenner 1782.

Ich danke Ihnen für Ihren wohlmeinenden liebreichen Brief! - Wenn ich Ihnen auf alles ausführliche Antwort geben wollte. mußte ich ein ganzes Buch Papier vollschreiben. — Beil nun bas ohnmöglich ist, so will ich nur das Notwendigste beantworten. Der Vormund heißt hr. v. Thorwarth — ist Inspector über die Theatergarderobe, - mit einem Wort, durch ihn muß alles gehen was nur auf das Theater Einfluß hat, - burch ihn sind mir auch die 50 Ducaten vom Raiser geschickt worden, - mit ihm habe ich auch wegen der Academie im Theater gesprochen, weil das meiste auf ihn ankömmt — und er fehr viel beim Grafen Rofenberg und Baron Rienmanr gilt. - Ich muß Ihnen gestehen, daß ich mir selbst ge= dacht habe, er wird Ihnen ohne mir ein Wort davon zu sagen, die gange Sache entbeden - und bag er biefes nicht getan, sonbern es (ohngeachtet seines Ehrenwortes) ber ganzen Stadt Wien fund gemacht, hat mir von der guten Meinung die ich von ihm gehabt Vieles genommen. — Daß die Mad. Weber und hr. v. Thorwarth aus zu vieler Sicherheit fur sich selbst gefehlt haben mogen, will ich Ihnen gern zulassen, obwohl die Madame nicht mehr ihre eigene Frau ift und sich, besonders in bergleichen Sachen, ganz bem Bormund überlassen muß und dieser (da er mich niemalen gekannt) mir wahrhaftig kein Zutrauen schuldig ist. — Doch war er in ber Forderung einer schriftlichen Verpflichtung zu übereilt — bas ist ohnwidersprechlich, — besonders da ich ihm sagte, daß Sie noch gar nichts davon wußten und ich es Ihnen nun ohnmöglich ent= beden konnte; — er mochte also nur noch eine kurze Zeit damit Geduld haben, bis meine Umftande eine andere Wendung betamen, bann wollte ich Ihnen alles schreiben und sodann wurde die gange Sache in Ordnung geben. - Allein - nun, es ift vorbei - und bie Liebe muß mich entschuldigen. — hr. v. Thorwarth hat aber ge= fehlt, — doch nicht so sehr, daß er und Mad. Weber in Gisen aeschlagen Gaffen kehren und am halfe eine Tafel tragen sollten mit ben Worten: Verführer ber Jugend; bas ift auch übertrieben. - Wenn bas mahr mare mas Sie ba geschrieben, bag man mir zur Liebe Tür und Tor eröffnet, mir alle Freiheit im Hause gelassen, mir alle Gelegenheit dazu gegeben zc. zc., so wäre die Strase doch auch noch zu auffallend. — Daß es nicht so ist, brauch ich nicht erst zu sagen; — mir tut die Vermutung weh genug, daß Sie glauben können, daß Ihr Sohn so ein Haus frequentiren könnte, wo es also zugeht. — Nur so viel muß ich Ihnen sagen, daß Sie just das Gegenteil davon glauben dürsen. — Genug davon! —

Mun vom Clementi. — Dieser ift ein braver Cembalift, bann ift auch alles gesagt. — Er hat sehr viel Fertigkeit in der rechten hand, — seine hauptpassagen sind die Terzen übrigens hat er um feinen Rreuzer Geschinad noch Empfin= dung — ein bloger Mechanicus. Der Raiser tat (nachdem wir uns genug Complimente machten) ben Ausspruch, daß er zu spielen anfangen sollte. "La santa chiesa Catholica", sagte er, weil Clementi ein Romer ist. — Er praludirte und spielte eine Sonate, — bann sagte ber Raiser zu mir allons brauf los. — Ich praludirte auch und spielte Variationen, — bann gab die Groffurstin Sonaten vom Paesiello her (miserable von seiner hand geschrieben) baraus mußte ich die Allegro und er die Andante und Rondo spielen. — Dann nahmen wir ein Thema daraus und führten es auf 2 Pianoforte aus. Merkwürdig ist dabei, daß ich fur mich das Pianoforte der Grafin Thun ge= liehen, und aber nur (als ich allein gespielt) barauf gespielt habe, weil es der Kaiser also gewollt; - und NB. das andere war verstimmt und 3 Taften blieben steden. "Es tut nichts", sagte ber Kaiser. — Ich nehme es so und zwar auf ber besten Seite, daß der Kaiser meine Kunst und Wissenschaft in der Musik schon kennt und nur den Fremden recht hat verkosten wollen. — Uebrigens weiß ich von sehr guter hand, daß er recht zufrieden war. Der Kaiser war sehr gnabig gegen mich und hat vieles heim= lich mit mir gesprochen — hat auch von meiner Heirat mit mir gesprochen. — Wer weiß — vielleicht — was glauben Sie? — versuchen kann man es immer. — Mit nachstem mehr. — Leben Sie mohl. -

Wien, 23. Jenner 1782.

- Nun will ich Ihnen wegen bem wenigen Gewissen meine Meinung fagen. - Ich habe hier auf breierlei mein Augenmerk. - Das erste ift nicht gewiß, und wenn auch - vermutlich nicht viel. — Das zweite mare bas beste, — aber Gott weiß ob es ge= schieht — und das dritte — ware nicht zu verachten, — nur schade, daß es nur das Futurum und nicht das Prafens fein konnte. Das erste ist der junge Kürst Liechtenstein (er will es aber noch nicht wissen lassen). Dieser will eine harmoniemusik aufnehmen, zu welcher ich die Stude seten soll, — da wurde freilich nicht viel ausfallen — boch wenigstens ware es etwas Sicheres — und ich wurde ben Accord niemalen anderst als lebenslänglich eingehen. — Das zweite (welches aber bei mir das erste ist —) ist der Kaiser selbst. — Wer weiß — ich will mit Hrn. v. Strad bavon reden, ich zweifle nicht daß er das seinige gewiß dabei tun wird, — bann er zeigt einen recht guten Freund von mir; - boch ist ben hof= schranzen niemals zu trauen. — Die Neden des Raisers gegen mich haben mir einige hoffnung eingeflößt. — Große herren boren bergleichen Reden nicht gern, geschweige daß sie selbst solche fuhren sollten; fie muffen immer einen Meggerftich erwarten - und bergleichen Sachen wissen sie sonft hubsch auszuweichen. — Das britte ift der Erzherzog Maxi milian. — Bei diesem kann ich sagen, daß ich alles gelte, - er streicht mich bei allen Gelegenheiten her= vor - und ich wollte fast gewiß sagen konnen, bag wenn er schon Churfurst von Koln mare, ich auch schon sein Capellmeister mare. Nur schabe, daß solche herrn nichts im Voraus tun wollen. — Das simple Versprechen getraute ich mir schon herauszulocken, - allein was hilft mir bas fur ist? - baares Geld ift beffer. - - Liebster, bester Vater! - wenn ich von unserm lieben Gott schriftlich haben fonnte, daß ich gefund bleibe und nicht frank fein werde, - o fo wollte ich mein liebes treues Madchen noch heute heiraten. — Ich habe nun 3 Scolarinnen. — Da komme ich den Monat auf 18 Ducaten. — Dann ich mache es nicht mehr mit 12 Lectionen son= bern monatlich. - Ich habe mit Schaden erfahren, bag fie oft gange

Bochen ausgesett; - nun aber mogen sie lernen ober nicht, so muß mir jede 6 Ducaten geben. — Auf diese Art will ich noch mehrere bekommen, - doch brauch ich nur noch eine, mit vier habe ich genug, das macht 24 Ducaten, das sind 102 Fl. und 24 Kr. — Mit diesem kann man hier mit einer Frau (ftill und ruhig wie wir zu leben munschen) schon auskommen, - allein wenn ich frank werde, - so haben wir keinen Rreuzer einzunehmen. - Ich kann freilich bas Jahr wenigstens eine Opera schreiben, ich kann alle Jahre eine Acabemie geben, - ich fann Sachen stechen laffen - Sachen auf Souscription herausgeben, - es gibt auch andere bezahlte Acade= mien, besonders wenn man lange in einem Orte ift und schon Credit hat. - Solche Sachen wunschte ich mir aber nur als Ucci= bentien und nicht als Notwendigkeiten zu betrachten — doch es nicht geht, so muß es brechen, — und ich wage es lieber auf diese Urt, als daß ich lange warten follte. — Mit mir kann es nicht schlech= ter - sondern es muß immer besser gehen. Warum ich aber nicht mehr lange warten kann — ist nicht allein — meinetwegen — son= bern hauptsächlich — ihretwegen — ich muß sie so bald möglich erretten - bavon werde ich Ihnen im nachsten Briefe Schreiben. -

# 93. An die Schwester

Wien, 13. Februar 1782.

Ma très chère soeur!

Ich danke Dir für das übergeschickte Büchl, welches ich in der Tat mit größter Sehnsucht erwartet habe! — Ich hoffe daß Du, da Du diesen Brief erhältst, unsern lieben, besten Vater schon wieder bei Dir hast. — Du darfst aus dem daß ich Dir nicht antworte, nicht schließen, daß Du mir mit Deinem Schreiben beschwerlich fällst! — Ich werde die Ehre, von Dir liebe Schwester einen Brief zu erhalten, allzeit mit dem größten Vergnügen aufnehmen; — wenn es meine (für meinen Lebensunterhalt) notwendigen Gesschäfte zuließen, so weiß es Gott, ob ich Dir nicht antworten würde! — Habe ich Dir denn gar niemals geantwortet? — also, Verzgessenheit kann es nicht sein — Nachlässigiskeit auch nicht, mithin ist

es nichts, als unmittelbare hinderniffe - mahre Dhnmoglichfeit! - Schreib ich meinem Vater nicht auch wenig genug? - schlecht genug, wirst Du sagen! Aber um Gottes Willen - Sie kennen boch beibe Wien! - hat ein Mensch (ber keinen Kreuzer sicheres Einkommen hat) an einem folden Orte nicht Tag und Nacht zu benfen und zu arbeiten genug? - Unfer Bater, wenn er feine Rirchendienste und Du Deine paar Scolaren abgefertiget hast, so konnen Sie beibe den ganzen Tag tun mas Sie wollen, und Briefe schreiben, die ganze Litaneien enthalten, - aber ich nicht. Ich habe meinem Vater schon letthin meinen Lebenslauf beschrieben und ich will ihn Dir wiederholen. — Um 6 Uhr fruh bin ich schon allzeit frifirt, um 7 Uhr ganz angekleibet. Dann schreib ich bis 9 Uhr. Von 9 Uhr bis I Uhr habe ich meine Lectionen; dann effe ich wenn ich nicht zu Gafte bin, wo man bann um 2 Uhr und auch 3 Uhr speist, wie heute und morgen bei der Gräfin Zichi und Gräfin Thun. Vor 5 Uhr Abends oder 6 Uhr kann ich nichts arbeiten, und öfters bin ich durch eine Academie daran verhindert; wo nicht, so schreibe ich bis 9 Uhr. Dann gehe ich zu meiner lieben Constanz, — allwo uns das Vergnugen uns zu sehen durch die bittern Reben ihrer Mutter mehrenteils verbittert wird — welches ich meinem Vater im nachsten Brief erklaren werbe - und baber gebort ber Bunsch daß ich sie so bald möglich befreien und erretten möchte. — Um halb II Uhr oder II komme ich nach Haus; — das besteht von dem Schuß ihrer Mutter oder von meinen Kräften ihn auszuhalten. — Da ich mich wegen den vorfallenden Academien und auch wegen der Unsicherheit ob ich nicht bald da bald dort hingerufen werde, auf das Abendschreiben nicht verlassen fann, so pflege ich (beson= bers wenn ich fruher nach hause tomme) noch vor bem Schlafen= gehen etwas zu schreiben. Da verschreibe ich mich ofters bis I Uhr - und bann wieder um 6 Uhr auf. - Liebste Schwester! wenn Du glaubst daß ich jemals meinen liebsten besten Bater und Dich vergessen konne, so - - boch still! Gott weiß es, und bas ift mir Beruhigung genug, - ber foll mich ftrafen, wenn ich es kann! -Adieu.

(Cal

1

#### 94. Un den Vater

Mien, 10. April 1782.

— Apropos, ich wollte Sie gebeten haben, daß wenn Sie bas Nondo zurückschicken, Sie mir auch möchten die 6 Fugen vom Händel und die Toccaten und Fugen vom Eberlin schicken, — ich gehe alle Sonntäge um 12 Uhr zum Baron van Swieten — und da wird nichts gespielt als händel und Bach. — Ich mach mir eben eine Collection von den Bachischen Fugen — sowohl Sezbastian als Emanuel und Friedemann Bach, — dann auch von den händlischen, und da gehen mir nur diese noch ab; — und dann möcht ich dem Baron die Eberlinischen hören lassen. — Sie werden wohl schon wissen daß der Engländer Bach gestorben ist? — schade sür die musikalische Welt! —

#### 95. Un die Braut

Wien, 29. April 1782.

Liebste, beste Freundin!

Diesen Namen werden Sie mir ja doch noch wohl erlauben daß ich Ihnen geben darf? So sehr werden Sie mich ja doch nicht haffen, daß ich nicht mehr Ihr Freund sein barf und Sie nicht mehr meine Freundin sein werden? Und - wenn Sie es auch nicht mehr fein wollen, fo konnen Gie es mir boch nicht verbieten gut fur Sie, meine Freundin zu benken, wie ich es nun ichon gewohnt bin. Ueberlegen Sie wohl was Sie heut zu mir gefagt ha= ben. Sie haben mir (ohngeachtet allen meinen Bitten) breimal ben Rorb gegeben und mir gerade ins Gesicht gesagt, daß Sie mit mir nichts mehr zu tun haben wollten. Ich, dem es nicht fo gleichgultig ift wie Ihnen, ben geliebten Gegenstand zu verlieren, bin nicht so hibig, unüberlegt und vernünftig den Korb anzunehmen. Bu diesem Schritte liebe ich Sie zu fehr. Ich bitte Sie also noch einmal die Ursach dieses ganzen Verdrusses wohl zu überlegen und zu bedenken, welche war, daß ich mich barüber aufgehalten, daß Sie fo unverschamt unüberlegt maren Ihren Schwestern, NB. in meiner Gegenwart zu fagen, baß Gie fich von einem Chapeau haben die Daden meffen laffen. Das tut fein Frauenzimmer,

welches auf Ehre halt. Die Maxime in der Compagnie mitzu= machen ift gang gut. Dabei muß man aber viele Nebensachen betrachten; ob es lauter gute Freunde und Bekannte beisammen sind? ob ich ein Kind oder schon ein Madchen zum heiraten bin? besonders aber ob ich eine versprochene Braut bin? haupt= sächlich aber, ob lauter Leute meines Gleichen ober Niedrigere als ich, besonders aber Vornehmere als ich babei sind? - Wenn es sich wirklich die Baronin selbst hat tun lassen, so ift es ganz was anderes, weil sie schon eine übertragene Frau (die ohnmög= lich mehr reizen kann) ist — und überhaupt eine Liebhaberin vom etcaetera ift. Ich hoffe nicht, liebste Freundin, daß Sie jemals so ein Leben führen wollten wie sie, wenn Sie auch nicht meine Frau sein wollen. Wenn Sie schon dem Triebe mitzumachen obwohl das Mitmachen einer Mannsperson nicht allzeit gut steht, besto weniger einem Frauenzimmer, - fonnten Sie aber ohnmog= lich widerstehen, so hatten Sie in Gottes Namen bas Band genom= men und sich selbst die Baden gemessen (sowie es noch alle Frauenzimmer von Ehre in meiner Gegenwart in bergleichen Fällen getan haben), und sich nicht von einem Chapeau (ich, ich — wurde es niemalen im Beisein Anderer Ihnen getan haben), ich wurde Ihnen selbst bas Band gereicht haben, besto weniger also von einem Fremden, der mich gar nichts angeht. -Doch bas ist vorbei und ein kleines Geständniß Ihrer dortmaligen, etwas unüberlegten Aufführung wurde Alles wieder gut gemacht haben und — wenn Sie es nicht übel nehmen, liebste Freundin noch gut machen. Daraus sehen Sie, wie fehr ich Sie liebe. Ich brause nicht auf wie Sie - ich benke - ich überlege und ich fuhle. Ruhlen Sie, haben Sie Gefühl, so weiß ich gewiß, daß ich heute noch ruhig werde fagen konnen: die Constanze ist die tugendhafte, ehrliebende, vernünftige und getreue Geliebte des rechtschaffenen und fur Sie wohlbenkenden Mogart.

## 96. An den Vater

Wien, 20. Juli 1782.

Ich hoffe, Sie werden meinen letten Brief, worin ich Ihnen die gute Aufnahme meiner Opera berichtet habe, richtig erhalten

haben. Gestern ist sie zum zweiten Mal gegeben worden. Konn= ten Sie wohl vermuten, daß gestern noch eine startere Rabale mar, als am ersten Abend? Der ganze erste Act ist verwischet worden, aber das laute Bravorufen unter den Arien konnten sie doch nicht verhindern. Meine hoffnung mar also bas Schlugterzett; ba machte aber das Unglud ben Fischer fehlen, durch das fehlte auch ber Dauer (Pedrillo) und Abamberger allein konnte auch nicht alles erseben; mithin ging ber ganze Effect bavon verloren, und wurde für dießmal nicht repetirt. Ich war so in Wut, daß ich mich nicht kannte, wie auch Abamberger, und fagte gleich, baß ich die Opera nicht geben lasse ohne vorher eine kleine Probe (für die Sanger) zu machen. Im 2. Act wurden die beiben Duette wie bas erstemal, und dazu bas Rondo von Belmont "Wenn ber Freude Tranen fließen" wiederholt. Das Theater mar fast noch voller, als das erste Mal. Den Tag vorher konnte man keine Sperrfite mehr haben, weder auf dem Nobleparterre noch im 3. Stock und auch keine Loge mehr. Die Opera hat in ben 2 Tagen 1200 Fl. getragen. hier überschicke ich Ihnen bas Driginal bavon und zwei Bucheln. Sie werden viel Ausgestrichenes darin finden, - bas ift, weil ich gewußt habe, daß hier gleich die Partitur copirt wird; mithin ließ ich meinen Gebanken freien Lauf, und bevor ich es zum Schreiben gab, machte ich erft hier und ba meine Beranberungen und Abfurzungen; und so wie Sie sie bekommen, so ift sie gegeben worden. Es fehlen hie und da die Trompeten und Paufen, Floten, Clarinette, turkische Musik, weil ich kein Papier von so viel Linien bekommen konnte; die sind auf ein extra Papier geschrieben, ber Copist wird sie vermutlich verloren haben, bann er konnte sie nicht finden. Der erste Act ist (als ich ihn, ich weiß nicht wohin, tragen lassen wollte) ungludlicher Weise in Dred gefallen, darum ift er so verschmußt.

Nun habe ich keine geringe Arbeit, bis Sonntag acht Täge muß meine Opera auf die Harmonie gesetzt sein, sonst kommt mir einer bevor; und hat anstatt meiner den Profit davon, und soll nun eine neue Simphonie auch machen. Wie wird das möglich sein! Sie glauben nicht, wie schwer das ist, so etwas auf die Harmonie zu

setzen, daß es den Blasinstrumenten eigen ist und doch dabei nichts von der Wirkung verloren geht. Je nun, ich muß die Nacht dazu nehmen, anders kann es nicht gehen, und Ihnen, mein liebster Vazter, sei es aufgeopfert! Sie sollen alle Positäge sicher etwas besommen, und ich werde so viel möglich geschwind arbeiten, und so viel es die Eile zuläßt, gut schreiben.

Den Augenblick schickt der Graf Zichi zu mir und läßt mir sagen, ich möchte mit ihm nach Laxenburg sahren, damit er mich beim Fürst Raunit aufführen kann. Ich muß also schließen, um mich anzukleiden, denn wenn ich nicht im Sinn habe auszugehen, so bleibe ich allzeit in meiner Negligée. Den Augenblick schickt mir der Copist die übrigen Stimmen. Adieu.

P. S. Meine liebe Constanze empfiehlt sich beiberseits.

### 97. Un den Vater

Wien, 27. Juli 1782.

ni

he

mi

Cor

98

geh

15

Sie werden Augen machen, daß Sie nur das I. Allegro sehen, allein es war nicht anders möglich, ich habe geschwind eine Nacht= musik machen mussen, aber nur auf Harmonie (sonst håtte ich sie such brauchen können). Mittwoch den 31. schicke ich die 2 Menuetts, das Andante und letzte Stuck; kann ich, so schicke ich auch einen Marsch; wo nicht, so mussen Sie halt den von der Hafner Musik (der sehr unbekannt ist) machen. —



Ich habe sie aus D gemacht, weil es Ihnen lieber ist.

Meine Opera ist gestern allen Nannerln zu Ehren mit allem Applauso das drittemal gegeben worden, und das Theater war wieder, ohngeachtet der schrecklichen Hitze, gestrott voll. Künftigen Freitag soll sie wieder sein; ich habe aber dawider protestirt, denn ich will sie nicht so auspeitschen lassen. Die Leute, kann ich sagen, sind recht närrisch auf diese Opera. Es tut einem doch wohl, wenn

man solchen Beifall erhalt. Ich hoffe, Sie werden das Original bavon richtig erhalten haben.

Liebster bester Bater! ich muß Sie bitten, um alles in ber Welt bitten, geben Sie mir Ihre Einwilligung, daß ich meine liebe Conftanze heiraten fann. Glauben Sie nicht, bag es um des Bei= raten wegen allein ift; wegen diesem wollte ich noch gerne warten. Allein ich sehe, daß es meiner Ehre, der Ehre meines Madchens und meiner Gefundheit und Gemutszustands wegen unumganglich notwendig ift. Mein Berg ift unruhig, mein Kopf verwirrt, wie fann man da etwas gescheidtes benten und arbeiten? Wo fommt bas ber? Die meisten Leute glauben, wir sind ichon verheiratet; die Mutter wird darüber aufgebracht, und bas arme Madchen wird sammt mir zu Tobe gequalt. Diesem kann so leicht abgeholfen werben. Glauben Sie mir, bag man in bem teuern Wien fo leicht leben kann, als irgendwo; es kommt nur auf Wirtschaft und Ordnung an, die ift bei einem jungen, besonders verliebten Menschen nie. Wer eine Frau befommt, wie ich eine befomme, ber fann ge= wiß gludlich sein. Wir werden gang still und ruhig leben und doch vergnügt sein. Und forgen Sie sich nicht. Dann follte ich, Gott bewahre, heut frank sein (besonders verheiratet), so wollte ich wetten, daß mir die ersten ber Noblesse einen großen Schut geben wurden. Das kann ich mit Zuversicht sagen. Ich weiß, was ber Fürst Raunit zum Raiser und Erzherzog Maximilian von mir gesprochen hat. Ich erwarte mit Sehnsncht Ihre Ginwilligung, mein bester Bater, ich erwarte sie gewiß, meine Ehre und mein Ruhm liegt baran. Sparen Sie nicht zu weit bas Vergnugen, Ihren Sohn mit seiner Frau bald zu umarmen. -

P. S. Meine liebe Schwester umarme ich von herzen, meine Constanze empfiehlt sich beiderseits. Adieu.

## 98. Un den Vater

Wien, 7. August 1782.

Sie haben sich schr in Ihrem Sohne betrogen, wenn Sie glaus ben konnten, daß er im Stande sei eine schlechte Handlung zu bez gehen. Meine liebe Constanze, nunmehr Gott sei Dank meine

wirkliche Frau, wußte meine Umstande und Alles was ich von Ihnen zu erwarten habe, schon lange von mir. Ihre Freundschaft aber und Liebe zu mir mar fo groß, daß fie gerne mit größten Freuben ihr ganges kunftiges Leben meinem Schickfale aufopferte. -Ich tuffe Ihnen die hande und banke Ihnen mit aller Bartlichkeit, die immer ein Sohn fur seinen Bater fuhlte, fur die mir gutigst zugeteilte Einwilligung und vaterlichen Segen. — Ich konnte mich aber auch ganglich barauf verlaffen; - bann Sie wiffen, daß ich selbst alles — alles was nur immer gegen solch einen Schritt einzuwenden ift, nur zu gut einsehen mußte - und aber auch, daß ich, ohne mein Gewissen und meine Ehre zu verlegen, nicht anders handeln konnte; - mithin konnte ich auch gang gewiß darauf bauen! - Daher geschah es auch, daß da ich 2 Posttäge umsonst auf eine Antwort wartete und die Copulation schon auf ben Tag (wo ich schon alles sicher wissen mußte) fesigesett war, ich Ihrer Einwilligung schon gang versichert und getröftet, mich in Gottes Namen mit meiner geliebten Conftanze trauen ließ. Den andern Tag bekam ich die 2 Briefe zugleich. — Nun ist es vorbei! - Ich bitte Sie nun nur um mein zu voreiliges Vertrauen auf Ihre vaterliche Liebe um Verzeihung; durch dieses mein aufrichtiges Geständniß haben Sie einen neuen Beweis meiner Liebe zur Wahrheit und Abscheu vor Luge. — Mein liebes Beib wird nachsten Posttag ihren liebsten besten Schwiegerpapa um feinen våterlichen Segen, und ihre geliebte Schwägerin um die fernere Fortdauer ihrer wertesten Freundschaft bitten. -

Bei der Copulation war kein Mensch als die Mutter und die jüngste Schwester, Hr. von Thorwarth als Vormund und Beisstand von Beiden, Hr. v. Zetto (Landrat) Beistand der Braut, und der Gilofsky als mein Beistand. Als wir zusammen verbunzden wurden, sing sowohl meine Frau als ich an zu weinen; davon wurden Alle, sogar der Priester gerührt, und alle weinten, da sie Zeuge unserer gerührten Herzen waren. Unser ganzes Hochzeitsssest bestund aus einem Souper, welches uns die Frau Baronin von Waldstädten gab, — welches in der Lat mehr fürstlich als baronisch war. Nun freuet sich meine liebe Constanze noch hundertmal mehr

M

nach Salzburg zu reisen! — und ich wette — ich wette, Sie werden sich meines Glücks erfreuen, wenn Sie sie werden kennen gelernt haben. Wenn anders in Ihren Augen so wie in den meinigen ein gutdenkendes, rechtschaffenes, tugendhaftes und gefälliges Weib ein Glück für ihren Mann ist!

Hier schicke ich Ihnen einen kurzen Marsch! Wünsche nur daß noch alles zur rechten Zeit kommen möchte, und nach Ihrem Geschmack sein. Das erste Allegro muß recht feurig gehen. Das letzte so geschwind als es möglich ist. — Meine Opera ist gestern wieder (und zwar auf Begehren des Gluck) gegeben worden. Gluck hat mir viele Complimenten darüber gemacht. Morgen speise ich bei ihm. Sie sehen wie ich eilen muß. Adieu. Meine liebe Frau und ich küssen Ihnen 1000 mal die Hände.

#### 99. An den Vater

Wien, 17. August 1782.

Ich habe letthin vergessen Ihnen zu schreiben, daß meine Frau und ich zusammen am Portiunculatage bei den Theatinern unsere Andacht verrichtet haben. Wenn uns auch wirklich die Andacht nicht dazu getrieben håtte, so mußten wir es der Zettel wegen tun, ohne welche wir nicht håtten copulirt werden können. Wir sind auch schon eine geraume Zeit lediger allzeit mitsammen sowohl in die hl. Messe, als zum Beichten und Communiciren gegangen,— und ich habe gefunden, daß ich niemalen so kräftig gebetet, so andächtig gebeichtet und communicirt hätte, als an ihrer Seite; und so ging es ihr auch.— Mit Einem Wort, wir sind für einander geschaffen, und Gott, der alles anordnet und folglich auch dieses alles also gefüget hat, wird uns nicht verlassen. Wir beide danken Ihnen auf das Gehorsamste für Ihren väterlichen Segen. Sie werden hoffentlich unterdessen den Brief von der meinigen ershalten haben.

Wegen dem Gluck habe ich den nämlichen Gedanken, den Sie mein liebster Vater mir geschrieben; nur will ich Ihnen noch etwas sagen. Die hrn. Wiener (worunter aber hauptsächlich der Kaiser verstanden ist) sollen nur nicht glauben, daß ich wegen Wien allein auf der Welt sei. Reinem Monarchen in der Welt biene ich lieber, als dem Raiser, aber erbetteln will ich feinen Dienst. Ich glaube so viel im Stande zu sein, daß ich jedem hofe Ehre machen werde. Will mich Teutschland, mein geliebtes Vaterland, worauf ich (wie Sie wissen) ftolz bin, nicht aufnehmen, so muß in Gottes Namen Frankreich ober England wieder um einen geschickten Teutschen mehr reich werden, - und bas zur Schande ber teutschen Nation. Sie wissen wohl, daß fast in allen Runften immer die Teutschen biejenigen waren, welche ercellirten. Do fanden sie aber ihr Glud, wo ihren Ruhm? — In Teutschland wohl gewiß nicht! — Selbst Glud, - hat ihn Teutschland zu biesem großen Mann ge= macht? - Leiber nicht! - Grafin Thun, Graf Zichi, Baron van Swieten, selbst ber Furft Raunit ift beffwegen mit bem Raiser febr unzufrieden, daß er nicht mehr die Leute von Talent schäft und sie aus seinem Gebiet lagt. Letterer fagte jungfthin zum Erzherzog Maximilian, als die Rede von mir war, daß folche Leute nur alle 100 Jahre auf die Welt kamen, und solche Leute muffe man nicht aus Teutschland treiben - be= sonders wenn man so gludlich ift, sie wirklich in der Re= sidengstadt zu besiten. - Gie konnen nicht glauben wie gutig und höflich der Fürst Raunit mit mir war als ich bei ihm war; zulest fagte er noch: "Ich bin Ihnen verbunden, mein lie= ber Mozart, daß Sie fich die Muhe gegeben haben, mich zu besuchen" zc. Gie konnen auch nicht glauben mas sich bie Grafin Thun, Baron van Swieten und andere Große fur Muhe geben mich hier zu behalten, - allein - ich kann auch nicht so lange warten — und will auch wirklich nicht so auf Barmherzigkeit warten, - finde daß ich eben auch (wenn es schon ber Raifer ift) seine Gnade nicht so von Noten habe. — Mein Gedanke ift funf: tige Kaften nach Paris zu gehen, versteht sich nicht ganz so auf gerabe wohl. - Ich habe begwegen schon an Le Gros geschrieben und erwarte Antwort. — hier habe ich es auch — besonders den Gro-Ben - fo im Discurs gesagt. - Sie wissen wohl, daß man ofters im Reden so was hinwerfen fann, welches mehr Wirkung tut, als wenn man es so dictatorisch hindeclamirt. — Wenn ich mich zu

ř.

bem Concert spirituel und Concert des amateurs engagiren kann; — und dann Scolaren bleiben mir nicht aus — und da ich jest eine Frau habe, kann ich sie leichter und fleißiger versehen; — dann mit der Composition 2c.; — und hauptsächlich aber ist es mir wegen der Opera. — Ich habe mich die Zeit her täglich in der französischen Sprache geübt — und nun schon 3 Lectionen im Englischen genommen. — In 3 Monaten hoffe ich so ganz passable die engländischen Bücher lesen und verstehen zu können. — Nun leben Sie recht wohl.

## 100. An die Baronin Waldstädten

Allerliebste, Allerbeste, Allerschönste, Vergoldete, versilberte, und verzuckerte Werteste und schätzbarste Gnädige Frau Varoninn!

Hier habe ich die Ehre Euer Gnaden das bewußte Rondo sammt ben 2 Teilen von den Comedien und dem Bandchen Erzählungen ju ichiden. Ich habe gestern einen großen Bod geschoffen! - Es war mir immer als hatte ich noch etwas zu sagen — allein meinem dummen Schabel wollte es nicht einfallen! Und bas war mich zu bedanken, daß sich Euer Gnaden gleich so viele Muhe wegen dem iconen Frad gegeben - und fur bie Gnabe, mir folch einen gu versprechen! - Allein mir fiel es nicht ein; wie dies dann mein gewöhnlicher Fall. — Mich reut es auch oft, daß ich nicht anstatt Musik die Baukunst erlernt habe, bann ich habe ofters gehort, daß derjenige ber beste Baumeister sei, dem nichts einfällt. — Ich fann wohl fagen, daß ich ein recht gludlicher und ungludlicher Menfch bin! — Ungludlich seit ber Zeit ba ich Euer Gnaden so schon frisirt auf dem Ball sah! — dann — meine ganze Ruhe ist nun verloren! - nichts als Seufzen und Aechzen! - Die übrige Zeit die ich noch auf dem Ball zubrachte, konnte ich nichts mehr tangen, - sondern sprang; bas Souper mar schon bestellt - ich af nicht, - sondern ich frag, - die Nacht burch anstatt ruhig und fanft zu schlummern - schlief ich wie ein Rat und schnarchte wie ein Bar! - und (ohne mir viel darauf einzubilden) wollte ich fast darauf wetten, daß es Euer Gnaden à proportion eben auch so ging! - Sie lacheln? - werden rot? - o ja - ich bin gludlich! - mein Glud ift ge= macht! - Doch ach! wer schlägt mich auf die Achseln? - wer gutt mir in mein Schreiben? — auweh, auweh, auweh! — mein Weib! — Nun in Gottes Namen; ich hab fie einmal, und muß fie behalten! Was ist zu tun? - Ich muß sie loben - und mir ein= bilden, es fei mahr! - Gludlich bin ich, weil ich feine Aurnham= mer brauche, um Guer Gnaden zu schreiben wie gr. v. Taifen, oder wie er heißt (ich wollte er hatte gar keinen Namen!), dann ich hatte an Euer Gnaben felbst etwas zu schicken. - Und außer diesem hatte ich Ursache gehabt Euer Gnaden zu schreiben; doch das traue ich mir in der Tat nicht zu sagen; — doch warum nicht? — Also Courage! - Ich mochte Euer Gnaben bitten, daß - pfui Teufel, bas mare grob! — A propos; kennen Guer Gnaden das Liedchen nicht?

Ein Frauenzimmer und ein Bier Wie reimt sich das zusammen? — Das Frauenzimmer besitzt ein Bier, Davon schickt sie ein Blunzer mir So reimt es sich zusammen.

Nicht wahr das hätte ich recht fein angebracht? — Nun aber senza burle. Wenn mir Euer Gnaden auf heute Abends einen Bluzer zukommen lassen könnten, so würden Sie mir eine große Gnade erweisen. — Dann meine Frau ist — ist und hat Gelüste — und aber nur zu einem Bier, welches auf englische Art zugerichtet ist! — Nun brav, Weiberl! — Ich sehe endlich daß Du doch zu etwas nüße bist! — Weine Frau, die ein Engel von einem Weibe ist, und ich, der ich ein Muster von einem Ehemann bin, küssen beide Euer Gnaden 1000 mal die Hände und sind ewig Dero getreue Vasallen

Mozart Magnus corpore parvus

et.

Constantia omnium uxorum pulcherrima et prudentissima.

Wien, 2. Oct. 1782.

Un die Aurnhammer bitte ich fein Compliment.

Mien, 22. Jenner 1783.

Wegen den drei Concerten dürfen Sie keine Sorge haben, daß Sie zu teuer sind, ich glaube daß ich doch für jedes Concert einen Ducaten verdiene — und dann möchte ich wohl sehen, wie es sich einer um einen Ducaten copiren lassen wollte! Abgeschrieben könnten sie nicht werden, weil ich sie eher nicht hergebe, die ich nicht eine gewisse Anzahl Abonnenten habe. Sie stehen nun schon zum 3. Male im Wiener Diarium; bei mir sind Souscriptions-Villets seit dem 20. dieses zu haben, gegen baare 4 Ducaten, und während dem Monat April werden die Concerte gegen Zurückgebung der Villete bei mir abgeholt. — Die Cadenzen und Eingänge werde meiner lieben Schwester mit nächstem schicken; ich habe die Einzgänge im Kondo nicht verändert, dann wenn ich dies Concert spiele, so mache ich allzeit was mir einfällt. Ich bitte sobald als möglich die Simphonien zu schicken, dann ich brauche sie in der Tat.

Und nun noch eine Bitte, bann meine Frau läßt mir keinen Fried. Sie wissen ohne Zweifel, daß ist Fasching ift, und daß hier so gut wie in Salzburg und Munchen getanzt wird, - und ba mochte ich gerne (aber daß es kein Mensch weiß) als harlequin gehen, weil hier so viele — aber lauter Efeln auf ber Redoute sind; folglich mochte ich Sie bitten, mir Ihr harlequinkleid zukom= men zu laffen. Aber es mußte halt recht gar bald fein; wir geben eher nicht auf die Redoute obwohl sie schon im größten Schwung ift; - uns sind die Hausballe lieber. Vergangene Woche habe ich in meiner Wohnung einen Ball gegeben, versteht sich aber die Chapeaux haben jeder 2 Fl. bezahlt; wir haben Abends um 6 Uhr angefangen und um 7 Uhr aufgehort. — Bas, nur eine Stunde? - Nein, nein - Morgens um 7 Uhr. Sie werden aber nicht begreifen wie ich den Plat dazu gehabt habe? — Ja da fällt mir eben ein, daß ich Ihnen immer zu schreiben vergessen habe, daß ich seit anderthalb Monaten ein anderes Logis habe, aber auch auf ber hohen Brude, und wenige Sauser entfernt. Wir wohnen also im kleinen herbersteinischen haus Nr. 412 im 3. Stock, bei hr. v. Wehlar, einem reichen Juden. Nun da habe ich ein Zimmer 1000 Schritte lang und einen breit — und ein Schlafzimmer, dann ein Vorzimmer, und eine schöne große Küche; dann sind noch zwei schöne große Zimmer neben und, welche noch leer stehen; diese benufte ich also zu diesem Hausball. Baron Wehlar und sie waren auch dabei, wie auch die Baronin Waldstädten, Hr. v. Edelbach, Gilossky der Windmacher, der junge Stephanie et uxor, Abamberger und sie, Lange und Langin zc. Ich kann Ihnen ohnemöglich alle hersagen. Nun muß ich schliessen, weil ich noch einen Brief an die Wendling nach Mannheim wegen meinen Concerten zu schreiben habe. Ich bitte den allzeit bereiten Opernscomponisten Gatti zu mahnen, wegen den Opernswücheln, ich wollte ich hätte sie schon. Nun adieu.

#### 102. An den Vater

Wien, 12. März 1783.

2

11

ge

10

re

3

m

M

D

u

m

Ql

0

((

1

(3

n

I

Ich hoffe, Sie werden sich keine Sorge gemacht haben, son= bern die Urfache meines Stillschweigens sich eingebildet haben, welche war, daß ich, da ich nicht gewiß wissen konnte, wie lange Sie sich in Munchen aufhalten werben, folglich nicht mußte, wohin ich schreiben sollte, es also auf ist verspart habe, ba ich nun sicher vermuten tann, daß Sie mein Brief in Salzburg treffen wird. Gestern hat meine Schwägerin Lange ihre Academie im Theater gehalten, worin auch ich ein Concert gespielt habe. Das Theater war sehr voll und ich wurde auf so eine schöne Urt von bem hiefigen Publikum wieder empfangen, daß ich ein mahres Vergnügen darüber haben muß. Ich war schon weg, man hörte aber nicht auf zu klatschen und ich mußte bas Nondeau repetiren; es war ein ordentlicher Platregen. Das ift eine gute Ankundigung für meine Academie, welche ich Sonntags ben 23. Marz geben werde. Ich gab auch meine Sinfonie vom Concert spirituel dazu. Meine Schwägerin sang die Arie von Non so d'onde viene. Glud hatte die Loge neben der Langischen, worin auch meine Frau mar; er konnte die Sinfonie und die Arie nicht genug loben und lud uns auf funftigen Sonntag alle vier zum Speifen ein. —

Daß die teutsche Oper noch bleiben soll, kann sein, aber man weiß nichts davon. Das ist sicher, daß Fischer in 8 Tägen nach Paris geht. Wegen dem Oboe-Concert von Ramm bitte ich Sie recht sehr und recht bald. Mit dieser Gelegenheit könnten Sie mir wohl noch etwas mitschicken, z. B. eine Messe in Partitur, meine 2 Bespern in Partitur. Das ist alles nur, um es dem Baron van Swiesten hören zu lassen. Er singt den Discant, ich den Alt (und spiele zugleich), Starzer den Tenor, der junge Tenber aus Italien den Baß, — und unterdessen das Tres sunt vom Handn, die Sie mir etwas anderes von ihm schicken können. Das Lauda Sion möchte ich gar zu gerne hören lassen. Das Tres sunt muß von meiner Hand in Partitur geschrieben da sein. Die Fuge In te Domine speravi hat allen Beifall erhalten wie auch das Ave Maria und Tenebrae. Ich bitte Sie, erfreuen Sie unsere sonntägliche musikalische Uebung bald mit etwas.

Wir haben am Faschingmontag unsere Compagnie-Maskerabe auf der Redoute aufgeführt, sie bestand in einer Pantomime, welche eben die halbe Stunde, da ausgesett wird, aussüllte. Meine Schwägerin war die Colombine, ich der Harlequin, mein Schwager der Pierrot, ein alter Tanzmeister (Merk) der Pantalon, ein Maler (Grassi) der Dottore. Die Erfindung der Pantomime und die Musik dazu war beides von mir. Der Tanzmeister Merk hatte die Güte uns abzurichten, und ich sag es Ihnen, wir spielten recht artig. Hier lege ich Ihnen die Ankündigung davon bei, welche eine Maske, als Klepperpost gekleidet, den Masken austeilte. Die Verse wenn sie schon Knittelverse sind, könnten besser sein; das ist kein Product von mir, der Schauspieler Müller hat sie geschmiert. Nun muß ich schließen, weil ich in eine Academie zum Grafen Esterhazy muß, leben Sie indessen wohl, ich bitte, vergessen Sie die Musik nicht.

## 103. An den Vater

Wien, 29. Marz 1783.

Ich glaube, es wird nicht notig sein, Ihnen viel von dem Ersfolg meiner Academie zu schreiben, Sie werden es vielleicht schon

gehört haben. Genug, das Theater hatte ohnmöglich voller sein tonnen, und alle Logen waren befett. Das Liebste aber mar mir, daß Seine Majestät der Raifer auch zugegen war und was für lauten Beifall er mir gegeben. Es ift ichon bei ihm gewöhnlich, baß er das Geld bevor er ins Theater kommt zur Cassa schickt; sonst hatte ich mir mit allem Necht mehr versprechen muffen, bann seine Zufriedenheit war ohne Granzen. Er hat 25 Ducaten geschickt. Die Stude waren folgende: I. Die neue Hafner-Simphonie; 2. fang die Mad. Lange die Aria auf 4 Instrumente aus meiner Munchner Oper Se il padre perdei; 3. spielte ich bas britte von meinen Souscriptions-Concerten; 4. sang Abamberger die Scene fur die Baumgarten; 5. die fleine Concertant-Simphonie von meiner letten Final-Musik; 6. spielte ich bas hier beliebte Concert ex D, wozu ich das Rondo geschickt habe; 7. sang Mademoiselle Tenber die Scene aus meiner letten Mailand-Oper Parto m'affretto; 8. spielte ich allein eine kleine Kuge (weil der Kaiser da war) und variirte eine Aria aus einer Opera, genannt "die Philosophen", mußte nochmals spielen, variirte die Arie "Unfer dummer Pobel meint" 2c. aus den "Pilgrimmen von Mekka"; 9. sang die Lange das neue Nondo von mir; 10. das lette Stud von der 1. Sim= phonie. — Morgen gibt Mademoiselle Tenber Academie, worin ich auch spielen werde. Das Paquet Musik habe ich richtig erhalten ich danke Ihnen dafür, bitte wegen dem Lauda Sion nicht zu vergessen, und was wir halt noch gerne haben mochten, waren einige von Ihren besten Rirchenstuden, mein liebster Bater; benn wir lieben uns mit allen möglichen Meistern zu unterhalten, mit alten und mit modernen. Ich bitte Sie also uns recht bald etwas von Ihnen zu schicken.

### 104. An den Vater

Wien, 12. April 1783.

Mir ist leid, daß der Postwagen erst heut 8 Täge geht und ich Ihnen folglich die 2 Exemplare von meinen Sonaten sammt den übrigen nicht eher schicken kann; ich werde auch mit dieser Gelez genheit die variirte Singstimme der Arie Non so d'onde viene schicken. Wenn Sie mir ohnehin wieder etwas schicken, so bitte ich, bas Nondo für die Altstimme (welches ich für den Castraten der mit der wälschen Truppe in Salzburg war, gemacht habe) und das Nondo, welches ich dem Ceccarelli in Wien gemacht habe, mitspazieren zu lassen. Wenn es wärmer wird, so bitte ich, unter dem Dach zu suchen und uns etwas von Ihrer Kirchenmusik zu schicken; Sie haben gar nicht nötig, sich zu schämen.

Baron van Swieten und Starzer miffen so gut als Sie und ich, daß sich der Gusto immer andert und aber, daß sich die Verande= rung des Gusto sogar bis auf die Kirchenmusik erstreckt hat; - welches aber nicht sein sollte, - woher es dann auch kommt, daß man die mahre Kirchenmusik unter dem Dach und fast von Murmern gefressen findet. - Wenn ich, wie ich hoffe, im Monat Juli mit meiner Frau nach Salzburg kommen werde, so wollen wir mehr über diesen Punkt sprechen. Als H. v. Dubrawnick von hier abreiste, war meine Frau fast nicht zu erhalten, sie wollte absolument mit mir nachreisen. Sie glaubte, wir konnten vielleicht noch eber in Salzburg sein als Dubrawnid; und wenn es nicht gewesen ware wegen der furgen Beit, die wir uns hatten aufhalten konnen, ja was fag ich — sie hatte ja gar in Salzburg niederkommen muffen! - mithin, also ber Dhnmoglichkeit wegen, so mare unser heißester Bunfch, Sie mein bester Vater und meine liebe Schwester zu um= armen nun schon erfullt. Dann wegen meiner hatte ich mir bieses Reischen zu unternehmen getraut. Sie befindet sich so wohl auf und hat so zugenommen, daß alle Beiber Gott banken burften, wenn sie in der Schwangerschaft so gludlich sind. Sobald also meine Frau nach ihrer Niederkunft im Stande sein wird zu reisen so sind wir gewiß gleich in Salzburg.

In meinem letten Schreiben werden Sie gelesen haben, daß ich noch in einer Academie zu spielen hatte, nämlich in der Mademoisselle Teyber ihrer. Der Kaiser war auch da. Ich spielte das erste Concert, welches ich in meiner Academie gespielt habe. Ich sollte das Rondo repetiren, ich setze mich also wieder hin, anstatt daß ich iber das Rondo wiederholte, ließ ich das Pult wegtun, um allein zu spielen. Da hätten Sie aber hören sollen, was diese kleine Surs

prise das Publikum erfreute; es wurde nicht allein geklatscht, sondern Bravo und bravissimo gerufen, der Kaiser hörte mich auch ganz aus, — und wie ich vom Clavier wegging, ging er von der Loge weg, — also war es ihm nur, mich noch zu hören. — Ich bitte Sie auch, wenn es möglich ist, mir die Nachricht wegen meiner Academie zukommen zu lassen. Es freut mich von Herzen, daß Ihnen das Wenige, was ich Ihnen schicken konnte, so gut zu statten gekommen ist. Ich hätte noch vieles zu schreiben, allein ich fürchte die Post reitet mir davon, es ist schon 3/48 Uhr, leben Sie also unterzbessen wohl.

#### 105. Un den Vater

Wien, 7. Mai 1783.

Wieder ein kleines Briefchen! - Ich habe, da ich heute in eine Academie geben muß, bas Schreiben auf funftigen Samftag fparen wollen, da ich aber etwas sehr notwendiges für mich zu schreiben habe, so muß ich schon die Zeit stehlen, um wenigstens dieses schreiben zu können. Die bewußte Musik habe ich bis dato noch nicht erhalten, ich weiß nicht, was es damit für ein Bewandniß hat. Nun hat die italienische Opera buffa allhier wieder angefangen und gefallt fehr, ber Buffo ift besonders gut, er heißt Benucci. Ich habe leicht 100 — ja wohl mehr Bücheln durchgesehen, allein ich habe fast kein einziges gefunden, mit welchem ich zufrieden sein fonnte; wenigstens mußte da und bort vieles verandert werden, und wenn sich schon ein Dichter mit diesen abgeben will, so wird er leichter ein ganz neues machen; - und neu ist es halt doch immer besser. Wir haben hier einen gewissen Abbate da Ponte als Poeten; dieser hat nunmehr mit der Correctur im Theater rasend zu tun, muß per obligo ein ganz neues Buchel für den Salieri machen; das wird vor zwei Monaten nicht fertig werden; bann hat er mir ein neues zu machen versprochen. Wer weiß nun, ob er bann auch sein Wort halten fann — ober will! — Sie wissen wohl, die herrn Italiener find ins Gesicht fehr artig! Genug, wir kennen sie. Ift er mit Salieri verstanden, so bekomme ich mein Lebtag keines, - und ich mochte gar zu gerne mich auch in einer

malichen Oper zeigen. Mithin bachte ich, wenn nicht Baresco wegen ber Munchner Oper noch bose ift, so konnte er mir ein neues Buch auf 7 Personen schreiben. Basta. Sie werben am besten miffen, ob bas zu machen mare. - Er fonnte unterbeffen feine Gedanken hinschreiben und in Salzburg bann wollten wir fie zusammen ausarbeiten. Das Notwendigste dabei aber ist, recht fomisch im Gangen, und wenn es bann moglich mare, zwei gleich gute Frauenzimmerrollen hinein zu bringen. Die eine mußte seria, die andere aber Mezzo Carattere sein, aber an Gute mußten beibe Rollen gang gleich sein. Das britte Frauenzimmer kann aber ganz buffa sein, wie auch alle Manner, wenn es notig ift. Glauben Sie, daß mit bem Naresco was zu machen ift, so bitte ich Sie bald mit ihm zu sprechen. Gie muffen ihm aber nichts von bem fagen, daß ich im Juli felbst fommen werde, sonst arbeitet er nicht; bann es ware mir sehr lieb, wenn ich noch in Wien etwas erhalten konnte. Er murbe auch seine sichern 4 ober 500 Fl. bavon haben; bann es ift hier ber Brauch, bag ber Poet allzeit die dritte Einnahme hat. -

#### 106. An den Vater

Wien, 7. Juni 1783.

Gott Lob und Dank, ich bin wieder ganz hergestellt, nur hat mir meine Krankheit einen Katarrh zum Andenken zurückgelassen — das ist doch hübsch von ihr.

Ich habe ben Brief meiner lieben Schwester richtig erhalten. Der Namenstag meiner Frau steht weder im März noch im Mai, sondern am 16. Februario und steht gar in keinem Kalender. Meine Frau aber dankt von Herzen beiden für Ihren gutgemeinzten Glückwunsch, welcher auch ohne Namenstag angewendet ist. Sie wollte meiner Schwester gern selbst schreiben, allein in ihren dermaligen Umständen muß man es ihr schon zu gut halten, wenn sie ein wenig commod, — zu teutsch: gelegen ist. Vermöge der Untersuchung der Hebamme hätte sie schon den 4. d. M. niederskommen sollen, — allein ich glaub nicht daß vor dem 15. oder 16. etwas daraus wird. Sie wünscht es sich je eher je lieber;

besonders um desto balder so glüdlich zu sein, Sie und unsere liebe Schwester mit mir in Salzburg zu umarmen. Da ich nicht glaubte, daß aus dem Spaß so geschwind Ernst werden könnte, so verschob ich immer mich auf die Knie niederzulassen, die Hände zusammenzusalten und Sie, mein liedster Vater, recht untertänig zu Gevatter zu bitten. Da es nun aber vielleicht noch Zeit ist, so tue ich es halt jest. Unterdessen (in getroster Hossenung daß Sie mir es nicht abschlagen werden) habe ich, seit die Hebamme den visum repertum genommen, schon dasür gesorgt, daß Jemand das Kind in Ihrem Namen hebt, es mag generis masculini oder seminini sein! es heißt halt Leopold oder Leopoldine!

Wegen dem Varesco wissen Sie noch nichts? Ich bitte Sie, vergessen Sie nicht — dieweil ich in Salzburg wäre, könnten wir so schon daran arbeiten, wenn wir unterdessen einen Plan haben.

Nun muß ich meiner Schwester wegen ber Clementischen Sonaten ein paar Worte sagen. Daß die Composition davon nichts heißt, wird Jeder, ber sie spielt oder hort, selbst empfinden. Mertwürdige oder auffallende Passagen sind keine barin, ausgenommen die Sexten und Octaven, und mit diesen bitte ich meine Schwester sich nicht gar zu viel abzugeben, damit sie sich dadurch ihre ruhige und stete hand nicht verdirbt und die hand ihre natürliche Leichtig= feit, Gelenkigkeit und fliegende Geschwindigkeit baburch nicht verliert. Dann was hat man am Ende bavon? Sie foll die Serten und Octaven in ber größten Geschwindigkeit machen (welches kein Mensch wird zuwege bringen, selbst Clementi nicht) — und so wird sie ein entsetliches Zadwerk hervorbringen, aber sonst weiter in der Welt nichts. Clementi ift ein Ciarlattano, wie alle Welsche! Er schreibt auf eine Sonate Presto, auch wohl Prestissimo und alla breve, und spielt sie Allegro im 4/4 Lact. Ich weiß es, bann ich habe ihn gehort! Das er recht gut macht, sind seine Terzenpassagen; er hat aber in London Tag und Nacht barüber Außer diesem hat er aber nichts - gar nichts nicht ben geringsten Vortrag, noch Geschmad, viel weniger Empfindung.

Wien, 18. Juni 1783.

Ich gratuliere, Sie sind Großpapa! Gestern früh, den 17., um halb sieben Uhr ist mein liebes Weib glücklich mit einem großen, starken und kugelrunden Buben entbunden worden; um halb zwei Uhr nachts singen die Schmerzen an, folglich war es mit dieser Nacht um alle Ruhe und Schlaf für beide getan. Um vier Uhr schickte ich um meine Schwiegermutter und dann um die Hebamme; um sechs Uhr kam sie in Stuhl und um halb sieben Uhr war alles vorbei. Meine Schwiegermutter bringt nun alles das üble, was sie ihrer Tochter ledigerweise zugefügt hat, nun wieder mit allem Guten herein, sie bleibt den ganzen Tag bei ihr.

Mein liebes Beib, welche Ihnen die hande füßt und meine liebe Schwester von Bergen umarmt, befindet sich, soviel es diese Umftanbe zulaffen, recht gut. Ich hoffe zu Gott, bag, ba fie fich gut halt, sie ihr Kindbett auch gludlich überstehen wird. Auf bas Milchfieber habe ich Sorge, dann sie hat ziemliche Brufte. Nun hat das Kind wider meinen Willen und doch mit meinem Willen eine Saugamme bekommen. Meine Frau, seie sie es imstande ober nicht, sollte niemals ihr Rind stillen, das war immer mein fester Vorsat; allein einer andern Milch solle mein Kind auch nicht hineinschluden, sondern bei Baffer, wie meine Schwester und ich, will ich es aufziehen, allein die hebamme, meine Schwieger= mutter und die meisten Leute hier haben mich ordentlich gebeten, ich sollte bas nicht tun, nur aus dieser Ursach, weil hier die meisten Rinder beim Waffer daraufgehen, indem die Leute hier nicht da= mit umgehen konnen, das hat mich nun bewegt nachzugeben, bann ich mochte mir nicht gerne einen Vorwurf machen laffen.

Nun wegen der Gevatterschaft! Hören Sie, was mir geschehen ist. Ich ließ die glückliche Entbindung meiner Frau gleich dem Baron Wetzlar (als meinem wahren guten Freund) benachrichtigen; er kam gleich darauf selbst und offrierte sich zum Gevattern. Ich konnte es ihm nicht abschlagen und dachte bei mir, ich kann ihn deswegen doch Leopold nennen, und als ich das dachte, so sagte er voll Freuden: "Ah, nun haben Sie einen Raimund!" und küßte

das Kind: was war also zu tun? Ich ließ den Buben also Raismund Leopold taufen. Ich kann Ihnen aufrichtig gestehen, daß, wenn Sie mir nicht Ihre Meinung darüber in einem Briefe gesschrieben hätten, ich mich sehr in Berlegenheit würde befunden haben, und ich wollte nicht gutstehen, ob ich es ihm nicht etwa wieder abgeschlagen hätte. Ihr Brief tröstet mich aber, daß Sie mit meinem Verfahren nicht unzufrieden sein werden; er heißt ja doch auch Leopold.

Nun muß ich schließen. Ich kusse Ihnen samt meiner Kindsbetterin tausendmal die hande, und wir umarmen tausendmal unsere liebe Schwester und sind ewig Dero gehorsamste Kinder.

#### 108. An den Vater

Wien, 24. April 1784.

hier haben wir nun die berühmte Mantuanerin Strinassachi, eine sehr gute Violinspielerin; sie hat sehr viel Geschmack und Empfindung in ihrem Spiele. — Ich schreibe eben an einer Sonate, welche wir Donnerstag im Theater bei ihrer Academie zusammen spielen werden. Dann sind dermalen Quartetten heraus von einem gewissen Pleyel; dieser ist ein Scolar von Joseph Haydn. Wenn Sie selbige noch nicht kennen, so suchen Sie sie zu bekommen; es ist der Mühe wert. Sie sind sehr gut geschrieben, und sehr angenehm; Sie werden auch gleich seinen Meister heraussennen. Gut — und glücklich für die Musik, wenn Pleyel seiner Zeit im Stande ist, uns Haydn zu remplaciren.

## 109. An den Vater

Wien, 28. April 1784.

Ich muß Ihnen in Eil schreiben. — Herr Richter Claviersspieler macht eine Tour um nach Holland in sein Vaterland zurückzukehren. Ich habe ihm nach Linz an die Gräfin Thun ein Schreisben mitgegeben; — da er Lust hat auch nach Salzburg zu kommen, so gab ich ihm auch nur vier Zeilen an Sie liebster Vater. Ich schreibe Ihnen also nun, daß er nicht lange nach Empfang dieses ausbleiben wird. Er spielt viel, was Execution anbelangt, —

allein wie Sie hören werden, — zu grob, zu mühsam, — und ohne allen Geschmad und Empfindung, — übrigens der beste Mensch von der Welt, — ohne mindesten Stolz. Er sah unbeweglich auf meine Finger, wenn ich ihm spielte, — dann sagte er allemal: "Mein Gott! — was muß ich mich nicht bemühen, daß ich schwize und erhalte doch keinen Beisall, — und Sie mein Freund spielen sich nur damit." — "Ja", sagte ich, "ich mußte mich auch bemühen; um mich setzt nicht mehr bemühen zu dürsen." Asin, er ist ein Mann, welcher immer unter die guten Clavierspieler gehört, und ich hoffe daß ihn der Erzbischof vielleicht eher hören wird, weil er ein Clavierist ist — en dépit de Moi — welcher dépit mir aber sehr erwünscht sein wird. — Wegen Menzl Violonisten ist es richtig — und er wird vermutlich Sonntag schon von hier absegeln. Durch diesen Weg sollen Sie auch Musik von mir erhalten. Nun leben Sie wohl u. s. w.

#### 110. An den Vater

Wien, 26. Mai 1784.

Ich habe nun durch Ihr Lettes die Nachricht, daß Sie meinen Brief und Musik richtig erhalten haben. Meiner Schwester banke ich für ihren Brief, und sobald es die Zeit zulassen wird, werde ich ihr gewiß auch schreiben; unterdessen lasse ich ihr sagen, daß herr Richter in dem Ion des Konzerts irre geworden, oder ich in ihrem Brief einen unrechten Buchstaben lese. Das Konzert, welches ihr herr Nichter so anruhmte, ist das ex B, welches das erste ift, so ich gemacht und er mir damals schon so lobte. Ich bin nicht imstande, unter diesen beiden Konzerten eine Wahl zu treffen; ich halte sie beide für Konzerte, welche schwißen machen. Doch hat in ber Schwierigkeit bes ex B ben Vorzug vor bem ex D. Übrigens bin ich sehr begierig, welches unter ben brei Konzerten B, D und GIhnen und meiner Schwester am besten gefällt. Das ex Eb ge= bort gar nicht bazu: bas ift ein Ronzert von ganz besonderer Art und mehr für ein kleines als großes Orchester geschrieben, also ist die Rede nur von den drei großen Konzerten. Ich bin begierig, ob Ihr Urteil mit dem hiesigen allgemeinen und auch meinem Urteil

16 Mogarts Briefe

übereinkömmt; freilich ist es notig, daß man sie alle drei mit allen Stimmen und gut produziert hort. Ich will gerne Geduld haben, bis ich sie wieder zurückerhalte; nur daß sie kein Mensch in die Hande bekömmt! Ich hatte erst heute für eines davon vierundzwanzig Dukaten haben können, ich sinde aber, daß es mir mehr Nutzen schafft, wenn ich sie noch ein paar Jährchen bei mir behalte und dann erst durch den Stich bekannt mache.

Nun muß ich Ihnen etwas in betreff der Schwemmer Loiserl sagen. Sie schrieb an ihre Mutter, und da ihre Adresse so beschaffen war, daß man den Brief auf der Post schwerlich angenommen haben würde, indem sie also lautete:

Dieser Brief zueku=
men meiner vilgeliebtisten
Frau Mutter in Salzburg
barbari schbemerin
abzugeben in ber
Judengasen in Kauf
man eberl haus
in dritten Stock.

so sagte ich ihr, ich wollte ihr eine andere Adresse darauf machen. Aus Fürwig und mehr, um das schöne Konzept weiters zu lesen, als um auf Heimlichkeiten zu kommen, erbrach ich den Brief. Sie beklagt sich darin, daß sie zu spät ins Bette und zu früh ausstehen müsse: ich glaube, von elf Uhr bis sechs Uhr kann man sich genug schlasen, es sind doch sieben Stund. Wir gehen erst um zwölf Uhr ins Bett und stehen um halb sechs, auch fünf Uhr auf, weil wir sast alle Täge in der Frühe in Augarten gehen. Ferner beklagt sie sich über die Kost, und zwar mit den impertinenten Ausdrücken: sie müsse verhungern, wir viere, als meine Frau, ich, die Köchin und sie, hätten nicht so viel zu essen, daß die Mutter und sie zussammen gehabt hätten. Sie wissen, daß ich dermalen dieses Mädel aus bloßem Mitleiden genommen habe, damit sie als eine fremde Person in Wien eine Unterstützung hat; wir haben ihr das Jahr zwölf Gulden versprochen, womit sie ganz zufrieden war,

obwohlen fie fich nun in ihrem Brief barüber beklagt. Und mas bat sie zu tun? ben Tisch abzupuben, das Effen herum= und hinaus= zutragen und meiner Frau ein Rleid an= und ausziehen zu helfen. Übrigens ist sie außer ihrem Nahen die ungeschickteste und dummste Person von der Welt, sie kann nicht einmal Feuer anmachen, ge= schweige erft einen Raffee machen, und bas foll boch eine Person, die ein Stubenmadel abgeben will, konnen. Wir haben ihr einen Gulben gegeben, ben andern Tag verlangte sie ichon wieder Geld; sie mußte mir die Nechnung von ihrer Ausgabe machen, und ba lief die meiste Ausgabe aufs Biertrinken hinaus. Es ift ein gewiffer herr Johannes mit ihr hergereift, der darf fich aber nicht mehr bei mir bliden laffen. Zweimal, als wir aus waren, tam er her, ließ Wein bringen, und das Madel, welches nicht gewohnt ist, Wein zu trinken, suff sich so voll, daß sie nicht gehen konnte, fondern sich anhalten mußte und das lettemal ihr Bett gang anspie. Welche Leute wurden eine solche Person auf diese Art behalten?

Ich wurde mich mit der Predigt, so ich ihr darüber gemacht, begnügt und nichts davon geschrieben haben, allein ihre Impertinenz in dem Brief an ihre Mutter verleitete mich dazu. Ich bitte Sie also, lassen Sie die Mutter kommen und sagen Sie ihr, daß ich sie noch einige Zeit bei uns gedulden will; sie soll aber machen, daß sie wo anders in Dienste kömmt; wenn ich Leute unglücklich machen wollte, so könnte ich sie auf der Stelle wegtun. In ihrem Brief steht auch etwas von einem gewissen herrn Antoni, vielleicht ein zukünftiger herr Bräutigam ...

# III. An die Schwester

Mien, 18. August 1784.

Ma très chère soeur!

Pog Sapperment! Igt ist es Zeit, daß ich schreibe, wenn ich will, daß Dich mein Brief noch als eine Bestalin antreffen soll! Ein paar Tage später, und — weg ists! Meine Frau und ich wünsschen Dir alles Glück und Vergnügen zu Deiner Standesveränderung und bedauern nur von Herzen, daß wir nicht so glücklich sein können,

243

bei Deiner Bermahlung gegenwärtig zu fein; wir hoffen aber, Dich kunftiges Fruhjahr gang gewiß in Salzburg sowohl als in St. Gilgen als Frau von Sonnenburg samt Deinen herrn Gemahl zu umarmen. Wir bedauern nun nichts mehrer als unsern lieben Vater, welcher nun so ganz allein leben soll. Freilich bist Du nicht weit von ihm entfernt, und er kann ofters zu Dir spazieren= fahren, allein ist ift er wieder an das verfluchte Rapellhaus gebunben. Wenn ich aber an meines Baters Stelle mare, fo murbe ich es also machen: ich bittete ben Erzbischof nun (als einen Mann, ber schon so lange gedient hat), mich in meine Ruhe zu seten, und nach erhaltener Pension ging ich zu meiner Tochter nach St. Gilgen und lebte bort ruhig. Wollte der Erzbischof meine Bitte nicht eingehen, so begehrte ich meine Ent= lassung und ging zu meinem Sohne nach Wien, und bas ifts, was ich Dich hauptsächlich bitte, daß Du Dir Muhe geben mochtest, ihn bazu zu bereden; und ich habe ihm heute in bem Briefe an ihn schon bas namliche geschrieben. Und nun schicke ich Dir noch tausend gute Bunsche von Wien nach Salzburg, besonders, daß Ihr beide so gut zusammenleben mochtet als wir zwei. Drum nimm von meinem poetischen hirn= kasten kleinen einen Rat an; bann bore nur:

Du wirst im Chstand viel erfahren, mas Dir ein halbes Ratsel mar; bald wirst Du aus Erfahrung missen, wie Eva einst hat handeln muffen, daß sie hernach den Kain gebar. Doch, Schwester, diese Chstandspflichten wirst Du von Bergen gern verrichten, dann glaube mir, sie sind nicht schwer. Doch jede Sache hat zwo Seiten: der Chstand bringt zwar viele Freuden. allein auch Kummer bringet er. Drum wenn Dein Mann Dir finstre Mienen. die Du nicht glaubest zu verdienen, in seiner übeln Laune macht, so denke, das ist Mannergrille, und fag: Berr, es gescheh bein Wille bei Tag und meiner in der Nacht!

### 112. Un Geh. Rat Klein

Wien, 21. Marz 1785.

hochschätzbarfter herr geheimer Rat!

Ich habe fehr gefehlt, ich muß es bekennen, bag ich Ihnen nicht gleich ben richtigen Empfang Ihres Briefes und mitgeschickten Pakets gemeldet habe; daß ich in der Zwischenzeit zwei Briefe von Ihnen noch sollte erhalten haben, ist nicht deme also; ich wurde auf ben ersten sogleich aus bem Schlaf geweckt worden sein und Ihnen geantwortet haben, wie ich es ist tue. Ich bekam ihre zwei Briefe letten Posttag miteinander; ich habe schon selbst bekennt, daß ich hierinne gefehlt habe, daß ich Ihnen nicht gleich geantwortet habe. Was aber die Opera anbelanget, wurde ich Ihnen bamals ebensowenig barüber haben schreiben konnen als ist. Lieber Berr geheimer Rat! Ich habe die Bande so voll zu tun, daß ich fast keine Minute finde, die ich fur mich anwenden konnte. Als ein Mann von so großer Ginsicht und Erfahrung missen Gie selbst besser als ich, daß man so bas mit aller möglichen Aufmerksamfeit und überlegung nicht einmal, sondern vielmal überlesen muß. Bisher hatte noch nicht Zeit, es einmal ohne Unterbrechung zu lefen. Alles was ich bermalen sagen kann, ist, daß ich es noch nicht aus Sanden geben mochte; ich bitte Sie alfo, mir bies Stud noch auf einige Zeit anzuvertrauen. Im Falle es mir Lust machen sollte, es in Musit zu segen, so munichte doch vorher zu missen, ob es eigent= lich an einem Orte zur Aufführung bestimmt seie. Dann so ein Werk verdiente sowohl von seiten der Poesie als Musik nicht um= fonst gemacht zu fein. Ich hoffe mir über diefen Punkt eine Er= lauterung von Ihnen.

Nachrichten, die zukunftige teutsche Singbuhne betreffend, kann ich noch dermalen keine geben, da es dermalen noch (das Bauen in dem dazu bestimmten Kärntnertortheater ausgenommen) sehr stille hergehet. Sie soll mit Anfangs Oktober eröffnet werden. Ich meinesteils verspreche ihr nicht viel Glück. Nach den bereits gemachten Anstalten sucht man in der Tat mehr die bereits, vielleicht nur auf einige Zeit gefallene teutsche Opera gänzlich zu stürzen, als ihr wieder emporzuhelfen und sie zu erhalten. Meine Schwä-

gerin Lange nur allein barf zum teutschen Singspiele. Die Cavalieri, Adamberger, Tenber, lauter Teutsche, worauf Teutsch= land stolz sein barf, muffen beim welschen Theater bleiben, muffen gegen ihre eigenen Landsleute kampfen! Die teutschen Sanger und Sangerinnen bermalen sind leicht zu gahlen. Und follte es auch wirklich so gute als die benannten, ja auch noch bessere geben, daran ich doch sehr zweifle, so scheint mir die hiesige Theater= direktion zu okonomisch und zu wenig patriotisch zu denken, um mit schwerem Geld Fremde kommen zu lassen, die sie hier im Orte besser, wenigstens gleich gut und umsonst hat. Dann die welsche Trupp braucht ihrer nicht, was die Anzahl betrifft; sie kann für sich alleine spielen. Die Ibee bermalen ist, sich bei ber teutschen Opera mit Akteurs und Aktricen zu behelfen, die nur zur Not singen. Zum größten Ungluck sind die Direkteurs des Theaters fowohl als des Orchesters beibehalten worden, welche sowohl durch ihre Unwissenheit als Untätigkeit das meiste dazu beigetragen haben, ihr eigenes Werk fallen zu machen. Ware nur ein einziger Patriot mit am Brette, es sollte ein anderes Gesicht bekommen! Doch da wurde vielleicht das fo schon aufteimende Nationaltheater zur Blute gebeihen, und das ware ja ein ewiger Schandfleck für Teutschland, wenn wir Teutsche einmal mit Ernst anfingen, teutsch zu benten, teutsch zu handeln, teutsch zu reden und gar teutsch — zu singen!!!

Nehmen Sie nur nicht übel, mein bester herr geheimer Nat, wenn ich in meinem Eifer vielleicht zu weit gegangen bin. Gänzlich überzeugt, mit einem teutschen Manne zu reden, ließ ich meiner Zunge freien Lauf, welches dermalen leider so selten geschehen darf, daß man sich nach solch einer herzensergießung kecklich einen Rausch trinken dörfte, ohne Gefahr zu laufen, seine Gesundheit zu verzerben

113. An Jos. Handn

Mien, 1. September 1785.

Al mio caro amico Haydn.

Un padre, avendo risolto di mandare i suoi figli nel gran mondo, stimò doverli affidare alla protezzione e condotta d'un uomo molto celebre in allora, il quale per buona sorte era di più il suo megliore amico. Eccoli del pari, uom celebre ed amico mio carissimo, i sei miei figli. Essi sono, è vero, il frutto d'una lunga e laboriosa fatica, pur la speranza fatta mi da più amici di vederla almeno in parte compensita m'incoraggisce e mi lusinga, che questi parti siano per esser mi un giorno di qualche consolazione. Tu stesso, amico carissimo, nell' ultimo tuo soggiorno in questa capitale mene dimostrasti la tua soddisfazione. Questo tuo suffragio mi anima sopra tutto, perchè io le ti raccommandi, e mi fa sperare, che non ti sembreranno del tutto indegni del tuo favore. Piacciati dunque accoglierli benignamente ed esser loro padre, guida ed amico. Da questo momento io ti cedo i miei diritti sopra di essi, ti supplico però di guardare con indulgenza i difetti, che l'occhio parziale di padre mi può aver celati, e di continuar, loro malgrado, la generosa tua amicizia a chi tanto l'apprezza, mentre sono di tutto cuore il suo sincerissimo amico.

114. Un — —

Prag, 15. Januar 1787.

Liebster Freund!

Endlich finde ich einen Augenblick, an Sie schreiben zu können; ich nahm mir vor, gleich bei meiner Ankunft vier Briefe nach Wien zu schreiben, aber umsonst! Nur einen einzigen (an meine Schwiegermutter) konnte ich zusammenbringen und diesen nur zur hälfte, meine Frau und Hofer mußten ihn vollenden. Gleich bei unserer Ankunft (Donnerstag den II. um zwölf Uhr zu Mittag) hatten wir über Hals und Ropf zu tun, um bis ein Uhr zur Tasel sertig zu werzen. Nach Tisch regalierte uns der alte Herr Graf Thun mit einer Musik, welche von seinen eigenen Leuten aufgeführt wurde und gegen anderthalb Stunden dauerte. Diese wahre Unterhaltung kann ich täglich genießen. Um sechs Uhr fuhr ich mit dem Grafen Canal auf den sogenannten Breitfeldischen Ball, wo sich der Kern der Prager Schönheiten zu versammeln pflegt. Das wäre so etwas für Sie gewesen, mein Freund! Ich meine, ich sehe Sie all

ben schönen Madchens und Beibern nach - - laufen, glauben Sie? nein, nachhinken! Ich tangte nicht und loffelte nicht. Das erstere, weil ich zu mude war, und das lettere aus meiner angebor= nen Blode. Ich fah aber mit gangem Vergnügen zu, wie alle diefe Leute auf die Musik meines Figaro, in lauter Contretanze und Teutsche verwandelt, so innig vergnügt herumsprangen; bann hier wird von nichts gesprochen als vom Figaro, nichts gespielt, geblasen, gesungen und gepfiffen als Figaro, keine Opera besucht als Figaro und ewig Figaro; gewiß große Ehre fur mich! Nun wieder auf meine Tagesordnung zu kommen. Da ich fpat vom Ball nach Saufe gekommen und ohnehin von der Reise mude und schläfrig war, so ist nichts naturlicher auf der Welt, als daß ich sehr lange werde geschlafen haben; und gerade so war es auch. Folglich war ber ganze andere Morgen wieder sine linea. Nach Tisch barf die Hochgräfliche Musik nie vergessen werden, und da ich eben an die= sem Tage ein gang gutes Pianoforte in mein Zimmer bekommen habe, fo konnen Sie fich leicht vorstellen, daß ich es den Abend nicht fo unbenutt und ungespielt merde gelassen haben; es gibt fich ja von selbst, daß wir ein kleines Quatuor in caritatis camera (und das schone Bandel hammer a) unter uns werden gemacht haben, und auf diese Art ber ganze Abend abermal sine linea wird vergangen sein; und gerade so mar es. Nun ganten Sie sich meinet= wegen mit Morpheus; diefer Laras ift uns beiben in Prag fehr gunstig; was die Ursach bavon sein mag, bas weiß ich nicht; genug, wir verschliefen uns beibe fehr artig. Doch waren wir imstande, schon um elf Uhr uns beim Pater Unger einzufinden und die fai= ferlich-königliche Bibliothek und bas allgemeine geiftliche Seminarium in hohen niedern Augenschein zu nehmen. Nachdem wir uns Die Augen fast aus dem Ropf geschauet hatten, glaubten wir in un= ferm Innersten eine fleine Magenaria zu hören; wir fanden also für gut, zum Graf Canal zur Tafel zu fahren. Der Abend über= raschte uns geschwinder, als Sie vielleicht glauben; genug, es war Beit zur Opera. Wir hörten also Le gare generose. Was bie Aufführung dieser Opera betrifft, so kann ich nichts Entscheidenbes fagen, weil ich viel geschwätt habe; warum ich aber wiber meine

Gewohnheit geschwätt habe, darin möchte es wohl liegen — basta! Diefer Abend mar wieder al solito verschleudert. heute endlich war ich so gludlich, einen Augenblid zu finden, um mich um bas Boblsein Ihrer lieben Eltern und bes ganzen Jaquinschen hauses erkundigen zu konnen. Ich hoffe und muniche von Bergen, daß Sie fich alle fo mohl befinden mogen, als wir beide uns befinden. Ich muß Ihnen aufrichtig gestehen, baß (obwohlen ich hier alle mögliche höflichkeiten und Ehren genieße und Prag in ber Tat ein sehr schöner und angenehmer Ort ist) ich mich doch recht sehr wieder nach Wien sehne, und glauben Gie mir, der hauptgegen= stand davon ift gewiß Ihr haus. Wenn ich bedenke, daß ich nach mei= ner Burudtunft nur eine furze Zeit noch bas Bergnugen genießen fann, in Ihrer werten Gefellschaft zu sein, und dann auf so lange und vielleicht auf immer biefes Bergnugen werde entbehren muffen, bann fuble ich erst gang bie Freundschaft und Achtung, welche ich gegen Ihr ganzes haus hege.

Nun leben Sie wohl, liebster Freund! Nun Adieu! Kunfztigen Freitag, den 19., wird meine Akademie im Theater sein; ich werde vermutlich eine zweite geben mussen, das wird meinen Ausenthalt hier leider verlängern. Ich bitte Ihren wurdigen Eletern meinen Respekt zu melden und Ihren Herrn Bruder für mich tausendmal zu embrassieren. Ihrer Fräulein Schwester kusse ich tausendmal die Hände mit der Bitte, aus ihrem neuen Pianosorte recht fleißig zu sein; doch diese Ermahnung ist unnütz, dann ich muß bekennen, daß ich noch nie eine Schülerin gehabt, welche so fleißig und so viel Eiser gezeigt hätte wie eben sie; und in der Tat, ich freue mich recht sehr wieder darauf, ihr nach meiner geringen Fähigseit weiter Unterricht zu geben. Upropos, wenn sie morgen kommen will, ich bin um elf Uhr gewiß zu Hause.

Nun aber ware es doch Zeit zu schließen? nicht wahr? Schon längst werden Sie sich das denken. Leben Sie wohl, mein Bester! Erhalten Sie mich in Ihrer werten Freundschaft! Schreiben Sie mir bald, aber bald, und sollten Sie vielleicht zu träge dazu sein, so lassen Sie den Salzmann kommen und diktieren Sie ihm den Brief an; doch es geht nie so vom Herzen, wenn man nicht selbst

schreibt. Nun, ich will sehen, ob Sie so mein Freund sind, wie ich ganz ber Ihrige bin und ewig sein werde . . .

Mittwoch werde ich hier den Figaro sehen und hören, wenn ich nicht bis dahin taub und blind werde. Vielleicht werde ich es erst nach der Opera.

### 115. An den Vater

Wien, 4. April 1787.

... Diesen Augenblick hore ich eine Nachricht, die mich sehr niederschlägt, um so mehr, als ich aus Ihrem Letten vermuten fonnte, daß Sie sich gottlob recht wohl befinden. Nun hore aber, daß Sie wirklich frank seien! Wie sehnlich ich einer troftenden Nachricht von Ihnen selbst entgegensehe, brauche ich Ihnen doch wohl nicht zu sagen, und ich hoffe es auch gewiß, obwohlen ich es mir zur Gewohnheit gemacht habe, mir immer in allen Dingen bas Schlimmste vorzustellen. Da ber Tod (genau zu nehmen) ber mahre Endzweck unsers Lebens ist, so habe ich mich seit ein paar Jahren mit diesem mahren, besten Freunde des Menschen so befannt gemacht, daß fein Bild nicht allein nichts Schreckenbes mehr fur mich hat, sondern recht viel Beruhigendes und Trostendes. Und ich banke meinem Gott, bag er mir bas Glud gegonnt hat, mir bie Gelegenheit (Sie verstehen mich) zu verschaffen, ihn als ben Schlusfel zu unserer mahren Gludseligkeit kennen zu lernen. Ich lege mich nie zu Bette, ohne zu bedenken, daß ich vielleicht (so jung als ich bin) den andern Tag nicht mehr sein werde, und es wird doch kein Mensch von allen, die mich kennen, sagen konnen, daß ich im Umgang murrisch ober traurig mare, und für diese Gludseligkeit banke ich alle Tage meinem Schopfer und wunsche sie von herzen jedem meiner Mitmenschen. Ich habe Ihnen in dem Briefe (so die Storace eingepact hat) schon über diesen Punkt (bei Gelegenheit des traurigen Todfalles meines liebsten, besten Freundes Grafen von hatfeld) meine Denkungsart erklart; er mar eben einunddreißig Jahr alt wie ich. Ich bedauere ihn nicht, aber wohl herzlich mich und alle die, welche ihn so genau kannten wie ich. Ich hoffe und wunsche, daß Sie sich, mahrend ich dieses schreibe, beffer

befinden werden; sollten Sie aber wider alles Vermuten nicht besser sein, so bitte ich Sie bei . . . . mir es nicht zu verhehlen, sondern mir die reine Wahrheit zu schreiben oder schreiben zu lassen, damit ich so geschwind, als es menschenmöglich ist, in Ihren Armen sein kann. Ich beschwöre Sie bei allem, was uns heilig ist...

### 116. An die Schwester

Wien, Ende Mai 1787.

Liebste, beste Schwester!

Daß Du mir den traurigen und mir ganz unvermuteten Todesfall unseres liebsten Vaters nicht selbst berichtet hast, siel mir gar
nicht auf, da ich die Ursach leicht erraten konnte. Gott habe ihn bei
sich! Sei versichert, meine Liebe, daß, wenn Du Dir einen guten,
Dich liebenden und schüßenden Bruder wünschest, Du ihn gewiß
bei jeder Gelegenheit in mir finden wirst. Meine liebste, beste
Schwester! wenn Du noch unversorgt wärest, so brauchte es dieses
alles nicht. Ich würde, was ich schon tausendmal gedacht und gesagt habe, Dir alles mit wahrem Vergnügen überlassen; da es
Dir aber nun sozusagen unnüß ist, mir aber im Gegenteil es zu
eigenem Vorteil ist, so halte ich es für Pflicht, auf mein Weib und
Kind zu denken...

## 117. An — —

Prag, 15. Oktober 1787.

Liebster Freund!

Sie werden vermutlich glauben, daß nun meine Opera schon vorbei ist, doch da irren Sie sich ein bischen. Erstens ist das hiessige theatralische Personal nicht so geschickt wie das zu Wien, um eine solche Opera in so kurzer Zeit einzustudieren. Zweitens fand ich bei meiner Ankunft so wenig Vorkehrungen und Anstalten, daß es eine bloße Unmöglichkeit gewesen sein würde, sie am I4., als gestern, zu geben. Man gab also gestern bei ganz illuminiertem Theater meinen Figaro, den ich selbst dirigierte.

Bei dieser Gelegenheit muß ich Ihnen einen Spaß erzählen. Einige von den hiesigen ersten Damen (besonders eine gar hoch-

erlauchte) geruhten es fehr lacherlich, unschidlich und was weiß ich alles zu finden, daß man der Prinzessin den Figaro, den tollen Tag (wie sie sich auszudruden beliebten) geben wollte; sie bedach= ten nicht, daß feine Opera in der Welt sich zu einer folchen Gele= genheit schiden kann, wenn sie nicht beflissentlich bazu geschrieben ift; daß es sehr gleichgultig seie, ob sie biese ober jene Opera geben, wenn es nur eine gute und ber Prinzessin unbekannte Opera ift; und das lette wenigstens war Figaro gewiß. Rurz, die Radel= führerin brachte es durch ihre Wohlredenheit so weit, daß dem Im= pressario von der Regierung aus dieses Stud auf jenen Tag untersagt wurde. Nun triumphierte sie! "Hò vinta!" schrie sie eines Abends aus ber Loge; sie vermutete wohl gewiß nicht, baß sich bas hò in ein sono verändern könnte! Des Tags barauf kam aber le noble, brachte ben Befehl Seiner Majestat, baf, wenn die neue Opera nicht gegeben werden konne, Figaro gegeben werden muffe! Wenn Sie, mein Freund, die schone, herrliche Nase dieser Dame nun gesehen hatten! Dh, es murde Ihnen so viel Vergnugen verursacht haben wie mir! Don Giovanni ist nun auf den 24. bestimmt.

Ist es möglich? was sehen meine Ohren, was hören meine Augen? ein Brief von — — ich mag mir meine Augen fast wund wischen, er ist — hol mich der Teufel † Gott sei bei uns † doch von Ihnen, in der Tat! Wäre nicht der Winter vor der Türe, ich würde den Ofen einschlagen. Da ich ihn aber dermalen schon öfters brauche und in Zukunft noch mehr zu brauchen gedenke, so werden Sie mir erlauben, daß ich die Verwunderung in etwas mäßige und Ihnen nur in wenig Worten sage, daß es mich außersordentlich freut, Nachrichten von Ihnen und Ihrem so werten Hause zu erhalten...

118. An — —

Prag, 4. November 1787.

Liebster, bester Freund!

Ich hoffe, Sie werden mein Schreiben erhalten haben. Den 29. Oktober ging meine Opera Don Giovanni in scena und zwar mit dem lautesten Beifall. Gestern wurde sie zum vierten Mal (und zwar zu meinem Benefize) aufgeführt. Ich gedenke den 12. oder 13. von hier abzureisen, bei meiner Zurückunft sollen Sie also die Aria gleich zu singen bekommen. NB. unter uns! Ich wollte meinen guten Freunden (besonders Bridi und Ihnen) wünschen, daß Sie nur einen einzigen Abend hier wären, um Anteil an meinem Vergnügen zu nehmen. Vielleicht wird sie doch in Wien aufgeführt? Ich wünsche es. Man wendet hier alles mögliche an, um mich zu bereden, ein paar Monate noch hierzubleiben und noch eine Opera zu schreiben; ich kann aber diesen Anstrag, so schmeichelhaft er ist, nicht annehmen.

Nun, liebster Freund, wie befinden Gie sich? Ich hoffe, bag Sie sich alle so wohl und gesund befinden mogen wie wir; am Vergnügtsein kann es Ihnen, liebster Freund, wohl nicht fehlen, ba Sie alles besigen, mas Sie sich in Ihren Jahren und in Ihrer Lage nur munichen tonnen, befondere da Sie nun von Ihrer vorigen, etwas unruhigen Lebensart gang zurudzukommen scheinen. Nicht mahr, Sie werden täglich mehr von der Wahrheit meiner fleinen Strafpredigten überzeugt? Ift bas Vergnügen einer flatterhaften, launigten Liebe nicht himmelweit von der Selig= feit unterschieden, welche eine mahrhafte, vernünftige Liebe verschafft? Sie banken mir wohl gar ofters so in Ihrem Bergen fur meine Belehrungen! Gie werben mich noch gang ftolz machen! Doch ohne allen Spaß, Sie sind mir doch im Grunde ein bigchen Dank schuldig, wenn Sie anderst ber Fraulein N. wurdig geworben find; bann ich spielte boch bei Ihrer Befferung ober Befehrung gewiß nicht die unbedeutenofte Rolle.

Mein Urgroßvater pflegte seiner Frauen, meiner Urgroßmutter, diese ihrer Tochter, meiner Großmutter, diese wieder ihrer Tochter, meiner Mutter, diese abermal ihrer Tochter, meiner leiblichen Schwester, zu sagen, daß es eine sehr große Kunst sei, wohl und schön zu reden, aber vielleicht eine nicht minder große, zur rechten Zeit aufzuhören. Ich will also dem Kat meiner Schwester dank unserer Mutter, Großmutter und Urgroßmutter folgen und nicht nur meiner moralischen Ausschweifung, sondern meinem ganzen Brief ein Ende machen.

Wien, 27. Juni 1788.

Verehrungswürdigster Ordensbruder! Liebster, bester Freund!

Ich habe immer geglaubt, dieser Tagen selbst in die Stadt zu kommen, um mich bei Ihnen wegen Ihrer mir bewiesenen Freund= schaft mundlich bedanken zu konnen. Nun hatte ich aber nicht ein= mal das herz vor Ihnen zu erscheinen, da ich gezwungen bin, Ihnen frei zu gestehen, daß ich Ihnen das mir Geliehene ohnmog= lich so bald zurudzahlen kann, und Sie ersuchen muß, mit mir Gebuld zu haben. Daß die Umstände dermalen so sind, und Sie mich nach meinem Bunich nicht unterstützen können, macht mir viele Sorgen. Meine Lage ift fo, daß ich unumganglich benotiget bin, Geld aufzunehmen. Aber Gott, wem soll ich mich vertrauen? Niemandem als Ihnen, mein Bester! Wenn Sie mir nur wenigstens die Freundschaft tun wollen, mir durch einen andern Weg Geld zu verschaffen! Ich zahle ja gerne die Interessen, und berjenige, ber mir lehnt, ist ja durch meinen Charafter und meine Befoldung, glaub ich, gesichert genug. Es tut mir leid genug, daß ich in diesem Kalle bin, ebendeswegen wünschte ich aber eine etwas ansehnliche Summe auf einen etwas langeren Termin zu haben, um einem solchen Falle vorbeugen zu konnen. Wenn Sie, liebster Bruder, mir in dieser meiner Lage nicht helfen, so verliere ich meine Ehre und Kredit, welches das einzige ift, was ich zu erhalten wunsche. Ich baue aber ganz auf Ihre echte Freundschaft und Bruderliebe und erwarte zuversichtlich, daß Sie mir mit Rat und Tat an die hand gehen werden. Wenn mein Bunsch in Erfüllung geht, so kann ich frei Obem schöpfen, weil ich bann imftande sein werbe, mich in Ordnung zu bringen und mich barinnen zu erhalten, Rommen Sie doch zu mir und besuchen Sie mich, ich bin immer zu Sause. Ich habe in den zehn Tagen, daß ich hier wohne, mehr ge= arbeitet als im andern Logis die zwei Monat, und kamen mir nicht so oft so schwarze Gedanken (die ich mir mit Gewalt ausschla= gen muß), wurde es mir noch besser von statten gehen, bann ich wohne angenehm, bequem und wohlfeil. Ich will Sie nicht

långer mit meinem Gewasch aufhalten, sondern schweigen und hoffen...

#### 120. An die Gattin

Prag, am Karfreitage, 10. April 1789. Liebstes, bestes Weibchen!

Seute mittag um halb zwei Uhr find wir gludlich hier angefommen; unterbeffen hoffe ich, bag Du gewiß mein Briefchen aus Budwit wirst erhalten haben. Nun folgt der Rapport von Prag. Wir fehrten ein beim Ginhorn; nachdem ich balbiert, frisiert und angekleidet mar, fuhr ich aus in der Absicht beim Canal zu fpeisen; ba ich aber bei Duschet vorbei mußte, fruge ich erstens bort an; ba erfuhr ich, daß die Madame gestern nach Dresden abgereift seie!!! Dort werde ich sie also treffen. Er speiste bei Leliborn, wo ich auch öftere speiste; ich fuhr also gerade bahin. Ich ließ Duschet (als ob jemand etwas mit ihm zu sprechen hatte) herausrufen; nun kannst Du Dir die Freude denken. Ich speiste also bei Leliborn. Nach Tisch fuhr ich zum Canal und Pachta, traf aber niemand zu hause an; ich ging also zu Guardaffoni, welcher es auf fünftigen herbst fast richtig machte, mir fur die Opera zweihundert Dufaten und funfzig Dukaten Reisegelb zu geben. Dann ging ich nach haus, um bem lieben Weiblein dies alles zu schreiben. Noch was: Ramm ift erst vor acht Tagen von hier wieder nach hause; er tam von Berlin und sagte, daß ihn ber Ronig sehr oft und zudringlich gefragt hatte, ob ich gewiß fame, und da ich halt noch nicht kam, sagte er wieder: "Ich fürchte, er kommt nicht." Ramm wurde vollig bange, er suchte ihn bas Gegenteil zu versichern. Nach biefem zu schließen, sollten meine Sachen nicht ichlecht geben. Nun führe ich ben Fürsten zu Duschet, welcher uns erwartet, und um neun Uhr abends geben wir nach Dresden ab, wo wir morgen abends eintreffen werden. Liebstes Weibchen, ich sehne mich so fehr nach Nachrichten von Dir. Bielleicht treffe ich in Dresten von Dir einen Brief an. D Gott, mache meinen Wunsch mahr! Nach Erhaltung dieses Briefes mußt Du mir nach Leipzig schreiben, poste restante versteht sich. Ubieu, Liebe, ich muß schließen, sonft geht die Post ab. Ruffe

tausendmal unsern Karl, und ich bin Dich von ganzem herzen fuffend Dein ewig getreuer Mozart.

P. S. An herrn und Frau von Puchberg alles Erdenkliche! Ich muß es schon auf Berlin sparen, ihnen zu schreiben, um ihm auch schriftlich unterdessen zu danken. Adieu, aimez moi et gardez votre santé si chère et précieuse à Votre époux.

#### 121. Un die Gattin

Dresben, 13. April 1789. Um sieben Uhr früh.

Liebstes, bestes Weibchen!

Wir glaubten Samstags nach Tisch in Dresben zu sein, kamen aber erft geftern, Sonntage, um feche Uhr abende an; fo schlecht sind die Wege. Ich ging gestern noch zu Neumanns, wo Madame Duschek wohnt, um ihr ben Brief von ihrem Manne zu über= geben. Es ist im britten Stod auf bem Gange, und man fieht vom Zimmer jeden, ber kommt; als ich an die Ture kam, mar schon herr Neumann ba und fragte mich, mit wem er die Ehre hatte zu sprechen. Ich antwortete: "Gleich werde ich sagen, wer ich bin; nur haben Sie die Gute, Madame Duschet herausrufen zu laffen, damit mein Spaß nicht verdorben wird." In diesem Augen= blide stund aber schon Madame Duschef vor meiner, dann sie er= fannte mich vom Fenster aus und sagte gleich: "Da kommt jeman, der aussieht wie Mozart." Nun war alles voller Freude. Die Gesellschaft mar groß und bestund meistens aus lauter haß= lichen Frauenzimmern, aber sie ersetten den Mangel ber Schonheit durch Artigfeit. heut geht der Furft und ich zum Fruhftud hin, bann zu Naumann, bann in die Kapelle. Wir werden morgen oder übermorgen von hier nach Leipzig gehen. Nach Empfang dieses Briefes mußt Du schon nach Berlin poste restante schrei= ben. Ich hoffe, Du wirst mein Schreiben von Prag richtig erhalten haben. Neumanns laffen fich alle Dir famt Duschets empfehlen, wie auch bem herrn und Frau Schwägerin Langens.

Liebstes Weibchen, hatte ich doch auch schon einen Brief von Dir! Wenn ich Dir alles erzählen wollte, was ich mit Deinem

lieben Portrat anfange, wurdest Du wohl recht lachen. Zum Beispiel, wenn ich es aus seinem Arrest herausnehme, so sage ich: "Gruß Dich Gott, Stanzerl! gruß Dich Gott, Spigbub! Analler= baller! Spikignas! Bagatellerl! schluck und druck!" Und wenn ich es wieder hineintue, so lasse ich es so nach und nach hinunter= rutschen und sage immer: "Nu - Nu - Nu - Nu!", aber mit dem gemissen Nachdrud, ben bieses so vielbedeutende Bort er= forbert, und bei bem letten Schneller: "Gute Nacht, Mauferl, schlaf gesund!" Nun glaube ich so ziemlich was Dummes (für die Welt wenigstens) hingeschrieben zu haben, fur uns aber, bie wir uns so innig lieben, ift es gewiß nicht dumm. heute ift ber sechste Tag, daß ich von Dir weg bin, und bei Gott, mir scheint es schon ein Sahr zu sein. Du wirst wohl oft Muhe haben, meinen Brief zu lesen, weil ich in Gil und folglich etwas schlecht schreibe. Abieu, liebe Einzige! Der Wagen ist ba, ba heißt es nicht: bravo und ber Bagen ist auch schon ba, sondern male! Lebe wohl und liebe mich ewig so wie ich Dich; ich kuffe Dich millionenmal auf bas gart= lichste und bin ewig Dein Dich gartlich liebender Gatte.

P. S. Wie führt sich unser Karl auf? Ich hoffe gut. Kusse ihn statt meiner. Un herrn und Frau von Puchberg alles Schöne. NB. Du mußt in Deinen Briefen nicht das Maß nach den meinigen nehmen; bei mir fallen sie nur deswegen etwas kurz aus, weil ich pressiert bin, sonst wurde ich einen ganzen Bogen überschreiben;

Du haft aber mehr Muße. Udieu.

#### 122. An die Gattin

Dresben, 16. April 1789. Nachts um halb zwölf Uhr.

Liebstes, bestes Weibchen!

Wie? noch in Dresden? Ja, meine Liebe; ich will Dir alles haarklein erzählen. Montags den I3., nachdem wir bei Neumanns Frühstück genommen hatten, gingen wir alle nach Hof in die Kapelle; die Messe war vom Naumann (welcher sie selbst dirigierte), sehr mittelmäßig. Wir waren in einem oratoire der Musik gegenüber; auf einmal stupfte mich Neumann und führte

mich bem herrn von Konig, welcher Directeur des plaisirs (ber traurigen turfürstlichen plaisirs) ist. Er war außerordentlich artig. und auf die Frage, ob ich mich nicht wollte bei S. Durchlaucht horen laffen, antwortete ich, daß es mir zwar eine Gnade feie, ich mich aber, da ich nicht von mir allein abhänge, nicht aufhalten tann. Go blieb es. Mein fürstlicher Reisegefährte lud bie Neumannschen samt Duschef zu Mittage; unter bem Effen fam die Nachricht, daß ich den folgenden Tag, als Dienstag den 14., abends um halb sechs Uhr bei Hofe spielen sollte. Das ist ganz was Außer= ordentliches für hier; bann hier kommt man sonst fehr schwer zu Gebor, und Du weißt, daß ich gar feinen Gebanken auf hier hatte. Wir hatten bei uns à l'hôtel de Pologne ein Quartett arrangiert. Wir machten es in der Kapelle mit Antoine Tenber (welcher, wie Du weißt, hier Organist ist) und mit herrn Kraft (Violincellist vom Kurst Esterhazy), welcher mit seinem Sohne hier ist, aus; ich gab bei dieser kleinen Musik das Trio, welches ich herrn von Puchberg schrieb; es wurde so ganz hörbar exekutiert. Duschek sang eine Menge von Figaro und Don Juan. Des andern Tages spielte ich bei Hofe das neue Konzert in D; folgenden Tags, Mittwochs den 15. vormittag, erhielt ich eine recht schone Dose; wir speisten bann beim russischen Gesandten, allwo ich viel spielte. Nach Tisch wurde ausgemacht, auf eine Orgel zu geben; um vier Uhr fuhren wir bin; Naumann war auch da. Nun mußt Du wissen, daß hier ein gewisser Häßler (Organist von Erfurt) ist; dieser war auch ba; er ift ein Schuler von einem Schuler vom Bach; seine Force ift bie Orgel und das Rlavier (Rlavichord). Nun glauben die Leute hier, weil ich von Wien komme, daß ich diesen Geschmad und diese Art zu spielen gar nicht kenne. Ich sette mich also zur Orgel und spielte. Der Fürst Lichnowsky (weil er häßler gut kennt) beredet ihn mit vieler Muhe auch zu spielen. Die Force von diesem häßler besteht auf der Orgel in Fugen, welches, weil hier die Pedale stufenweise gehen, eben keine so große Kunst ist; übrigens hat er nur Harmonie und Modulationen vom alten Sebastian Bach auswendig gelernt und ist nicht imstande, eine Fuge ordentlich auszuführen, und hat fein solides Spiel, ist folglich noch lange kein Albrechtsberger.

Rach diefem wurde beschloffen, noch einmal zum ruffischen Gefandten zu geben, bamit mich Sägler auf bem Fortepiano bort. Bagler spielte auch. Auf dem Fortepiano finde ich nun die Auern= hammer ebenso ftart; Du fannft Dir nun vorstellen, daß seine Schale ziemlich sank ... Nach der Opera gingen wir nach hause. Nun fommt der gludlichste Augenblid fur mich; ich fand einen fo lange mit heißer Sehnsucht gewunschenen Brief von Dir, Liebste, Befte! Duschef und Neumanns waren wie gewöhnlich ba; ich ging gleich im Triumphe in mein Zimmer, fußte ben Brief ungahlige Male, ehe ich ihn erbrach, dann verschlang ich ihn mehr, als ich ihn las. Ich blieb lange in meinem Zimmer, bann ich konnte ihn nicht oft genug lesen, nicht oft genug fuffen; als ich wieder zur Gefellschaft kam, fragten mich Neumanns, ob ich einen Brief erhalten hatte, und auf meine Bejahung gratulierten sie mir alle herzlich bazu, weil ich täglich barüber flagte, baß ich noch feine Nachricht hatte. Die Neumannschen sind herrliche Leute. Nun über Deinen lieben Brief, bann bie Fortsetzung meines hiesigen Aufenthaltes bis zur Abreise wird nachstens folgen.

Liebes Weibchen, ich habe eine Menge Bitten an Dich.

- I. bitte ich Dich, daß Du nicht traurig bist;
- 2. daß Du auf Deine Gesundheit achtest und der Frühlings= luft nicht trauest;
- 3. daß Du nicht allein zu Fuße, am liebsten aber gar nicht zu Fuße ausgehest;
- 4. daß Du meiner Liebe ganz versichert sein sollst; keinen Brief habe ich Dir noch geschrieben, wo ich nicht Dein liebes Porträt vor meiner gestellt hätte;
- 5. bitte ich Dich, nicht allein auf Deine und meine Ehre in Deinem Betragen Rücksicht zu nehmen, sondern auch auf den Schein. Sei nicht bose auf diese Bitte. Du mußt mich ebendeshalb noch mehr lieben, weil ich auf Ehre halte;
- 6. et ultimo bitte ich Dich, in Deinen Briefen ausführlicher zu sein. Ich möchte gern wissen, ob Schwager Hofer den Tag nach meiner Abreise gekommen ist, ob er öfters kömmt, so wie er mir versprochen hat, ob die Langischen bisweilen kommen, ob an dem

259

Porträt fortgearbeitet wird,? — wie Deine Lebensart ist? — lauter Dinge die mich natürlicherweise sehr interessieren. — Nun lebe wohl, Liebste, Beste! — Denke daß ich alle Nacht ehe ich ins Bett gehe eine gute halbe Stunde mit Deinem Porträt spreche, und so auch beim Erwachen. — Uebermorgen den 18. gehn wir ab; — Du schreibst nun immer nach Berlin poste restante.

O stru! stri! ich kusse und druck Dich 1095060437082 mal (hier kannst Du Dich im aussprechen üben) und bin ewig Dein treuesster Gatte und Freund W. A. Mozart.

Der Beschluß bes Dresbner Aufenthalts wird nachstens folsgen. — Gute Nacht!

### 123. An die Gattin

Berlin, 23. Mai 1789.

Liebstes bestes teuerstes Weibchen!

Mit außerordentlichem Vergnügen habe Dein liebes Schreiben vom I3. hier erhalten; diesen Augenblick aber erst Dein vorhergehens des vom 9., weil es von Leipzig retour nach Berlin machen mußte.

— Das erste ist daß ich Dir alle Briefe, so ich Dir geschrieben, herzähle, und dann die Deinigen so ich erhalten. Ich schrieb

Dir den 8. April von der Post-Station Budwig

ben 10. " von Prag

ben 13. " von Dresben

und den 17. " som Steeben den 22. " französisch de Leipzig

ben 28. " und ben 5. Mai von Potsbam

den 9. Mai und den 16. von Leipzig

ben 19. " von Berlin

und jetzt ben 23. " bas sind also II Briefe.

Ich erhielt von Dir 6 Briefe. Zwischen dem 13. und 24. April ist — eine Lücke. Da muß nun ein Brief von Dir verloren gegangen sein! Durch dies mußte ich 17 Täge ohne Brief sein! Wenn Du also auch 17 Täge in diesen Umständen leben mußtest, so muß auch einer von meinen Briefen verloren gegangen sein. — Gott Lob wir haben diese Fatalitäten nun bald überstanden; an Deinem

halse hangend werde ich es Dir dann erst recht erzählen wie es mir damals war! — Doch — Du kennst meine Liebe zu Dir! — Wo glaubst Du daß ich dieses schreibe? — im Gasthofe auf meinem Bimmer? - nein! - im Tiergarten in einem Wirtshause (in einem Gartenhause mit schoner Aussicht), allwo ich heute gang allein fpeise, um mich nur gang allein mit Dir beschäftigen zu konnen. - Die Königin will mich Dienstag hören; da ist aber nicht viel ju machen. Ich ließ mich nur melben, weil es hier gebrauchlich ift und sie es sonst übel nehmen wurde. — Mein liebstes Weibchen Du mußt Dich bei meiner Rudtunft schon mehr auf mich freuen als auf das Geld. 100 Friedrichsd'or sind nicht 900 Fl. sondern 700 Fl., wenigstens hat man mir es hier so gesagt; - 2. hat Lich= nowelly mich weil er eilen mußte fruh verlassen, und ich folglich (in dem teuren Orte Potsbam) selbst zehren muffen; 3. habe ich \*\*\* 100 Fl. lehnen muffen weil sein Beutel abnahm — ich konnte es nicht gerade abschlagen, Du weißt warum; - 4. ift die Academie in Leipzig so wie ich es immer sagte schlecht ausgefallen, habe also mit Rudwege 32 Meilen fast umsonst gemacht. Daran ift Lich= nowsky gang allein schuld, benn er er ließ mir feine Ruhe, ich mußte wieder nach Leipzig — doch davon das mehrere mundlich. hier ist I. mit einer Academie nicht viel zu machen und 2. sieht's ber Ronig nicht gern. Du mußt schon mit mir, mit diesem zufrieden sein, daß ich so gludlich bin beim Ronig in Gnaden zu stehen; - was ich Dir da geschrieben bleibt unter uns. Donnerstag ben 28. gehe ich nach Dresben ab, allwo ich übernachten werde; ben I. Juni werde ich in Prag schlafen, und den 4.? ben 4.? bei meinem liebsten Weiberl.\* - Ich hoffe doch Du wirst mir auf die erste Post entgegenfahren, ich werbe ben 4. zu Mittag eintreffen; hofer (ben ich 1000 mal umarme) wird wohl hoffe ich auch dabei sein; - wenn hr. und Fr. v. Puchberg auch mitfahren, bann ware alles beisammen was ich munschte. Vergesse auch ben Carl nicht. -Nun aber bas Notwendigste ist: - Du mußt einen vertrauten Menschen, Salzmann ober sonst jemand mitnehmen, welcher bann

<sup>\*</sup> hier folgen im Original einige unlesbare Zeilen.

in meinem Wagen mit meiner Bagage auf die Mauth fährt, damit ich nicht diese unnötigen Seccaturen habe; sondern mit Euch lieben Leute nach Hause fahren kann. — Aber gewiß! — Nun Adieu — ich kusse Dich millionenmal und bin ewig Dein getreuester Gatte W. A. Mozart.

# 124. An Puchberg

Wien, 17. Juli 1789.

Liebster bester Freund und verehrungswürdiger Br.

Sie sind gewiß bose auf mich, weil Sie mir gar keine Antwort geben! — Wenn ich Ihre Freundschaftsbezeugungen und mein bermaliges Begehren zusammenhalte, so finde ich, daß Sie voll= kommen Recht haben. Wenn ich aber meine Ungluchsfälle (und zwar ohne mein Verschulden) und wieder Ihre freundschaftliche Gesinnungen gegen mich zusammenhalte, so finde ich boch auch, daß ich — Entschuldigung verdiene. Da ich Ihnen, mein Bester, alles was ich nur auf bem herzen hatte in meinem letten Brief mit aller Aufrichtigkeit hinschrieb, so murben mir fur heute nichts als Wiederholungen übrig bleiben, nur muß ich noch hinzuseten Imo daß ich keiner so ansehnlichen Summe benotigt sein wurde, wenn mir nicht entsetliche Rosten wegen der Kur meiner Frau bevorstånden, besonders wenn sie nach Baden muß; 2do ba ich in furzer Beit versichert bin in bessere Umstande zu kommen, so ift mir die zurudzuzahlende Summe fehr gleichgultig, fur die gegenwartige Zeit aber lieber und sicherer wenn sie groß ist; 3tio muß ich Sie beschwören, daß wenn es Ihnen ganz unmöglich wäre mir dieses mal mit dieser Summe zu helfen, Sie die Freundschaft und br. Liebe für mich haben möchten, mich nur in diesem Augenblick mit was Sie nur immer entbehren tonnen zu unterftugen, benn ich stehe wirklich barauf an. - Zweifeln konnen Sie an meiner Rechtschaffenheit gewiß nicht, dazu kennen Sie mich zu gut; Mißtrauen in meine Worte, Aufführung und Lebenswandel konnen Sie doch auch nicht setzen, weil Sie meine Lebensart und Betragen tennen, folglich - verzeihen Sie mein Vertrauen zu Ihnen. Von

Ihnen bin ich ganz überzeugt, daß nur Ohnmöglichkeit Sie hindern könnte, Ihrem Freund behilflich zu sein; können und wollen Sie mich ganz trösten, so werde ich Ihnen als meinem Erretter noch jenseits des Grabes danken — denn Sie verhelfen mir dadurch zu meinem fernern Glück in der Folge; — wo nicht — in Gottesnamen, so bitte und beschwöre ich Sie um eine augenblickliche Unterstützung nach Ihrem Belieben, aber auch um Nat und Trost.

Ewig Ihr verbundenster Diener Mozart.

P. S. Meine Frau war gestern wieder elend. Heute auf die Igel befindet sie sich Gott Lob wieder besser; — ich bin doch sehr unglücklich! — Immer zwischen Angst und Hoffnung! — und dann! — Dr. Elosset war gestern auch wieder da.

### 125. An die Gattin

Frankfurt a. M., 29. September 1790. Liebstes bestes Herzens-Weibchen!

Diesen Augenblick kommen wir an — bas ist um I Uhr Mittag wir haben also nur 6 Tage gebraucht. Wir hatten die Reise noch geschwinder machen können, wenn wir nicht dreimal Nachts ein bischen ausgeruht hatten. — Wir sind unterdessen in ber Vorstadt Sachsenhausen in einem Gasthof abgestiegen, zu Tod froh, daß wir ein Zimmer erwischt haben. Nun wissen wir noch unsere Bestimmung nicht, ob wir beisammen bleiben ober getrennt werben; - bekomme ich kein Zimmer irgendwo umsonst und finde ich die Gasthofe nicht zu teuer, so bleibe ich gewiß. Ich hoffe Du wirst mein Schreiben aus Efferding richtig erhalten haben, ich fonnte Dir unterwegs nicht mehr schreiben, weil wir uns nur felten und nur so lange aufhielten um nur der Ruhe zu pflegen. - Die Reise war sehr angenehm; wir hatten bis auf einen einzigen Tag schones Wetter — und dieser einzige Tag verursachte uns keine Unbequem= lichkeit, weil mein Wagen (ich mocht ihm ein Bufferl geben) herr= lich ift. - In Regensburg speisten wir prachtig zu Mittag, hatten eine gottliche Tafelmusik, eine englische Bewirtung und einen herrlichen Moster-Wein. Bu Nurnberg haben wir gefrühstuckt - eine häßliche

Stadt. — Zu Burzburg haben wir unfern teuern Magen mit Raffee gestärkt, eine schöne, prächtige Stadt. — Die Zehrung war überall sehr leidentlich, nur 2 und 1/2 Post von hier in Aschaffenburg beliebte uns der Herr Wirt erbarmlich zu schmieren. — Ich warte mit Sehn= fucht auf Nachricht von Dir, von Deiner Gefundheit, von unsern Um= standen I. I. - Run bin ich fest entschlossen meine Sachen bier fo gut als moglich zu machen und freue mich bann herzlich wieder zu Dir. -Welch herrliches Leben wollen wir führen, — ich will arbeiten so arbeiten — um damit ich durch unvermutete Zufälle nicht wieder in so eine fatale Lage komme. — Mir ware lieb, wenn Du über alles Dieses durch den Stadler den \*\*\* zu Dir kommen ließest. Sein letter Untrag mar, daß Jemand bas Gelb auf bem Sof= meister seinen giro allein hergeben will - 1000 Fl. baar und das übrige an Tuch; - somit konnte alles und noch mit Ueberschuß bezahlt werden und ich durfte bei meiner Ruckfunft nichts als ar= beiten. - Durch eine charta bianca von mir fonnte burch einen Freund die ganze Sache abgetan sein. Adieu ich fuffe Dich 1000 mal. Ewig Dein Mozart.

#### 126. An die Gattin

herzallerliebstes Weibchen!

Wenn ich nur schon einen Brief von Dir hatte, dann ware Alles recht. — Ich hoffe Du wirst mein Schreiben aus Efferding und das aus Frankfurt erhalten haben. — Ich habe Dir in meinem letten geschrieben, Du sollst mit dem \*\*\* sprechen; mir ware sicherheits= halber recht lieb, wenn ich auf des Hofmeisters seinen giro 2000 Fl. bekommen könnte; — Du mußt aber eine andere Ursache vorwenden, nämlich daß ich eine Speculation im Kopf hätte, die Dir undewußt ware. — Meine Liebe, ich werde zweiselsohne gewiß etwas hier machen — so groß aber wie Du und verschiedene Freunde es sich vorstellen wird es sicherlich nicht sein. — Bekannt und anzgesehen bin ich hier genug, das ist gewiß. — Nun — wir wollen sehen. — Ich liebe aber in jedem Falle das Sichere zu spielen, darum möchte ich gerne das Geschäft mit Hofmeister machen, weil ich dadurch Geld bekomme und keines zahlen darf; sondern blos arbeiten, und das will ich ja meinem Weibchen zu Liebe gern. —

Wo glaubst Du daß ich wohne? — bei Bohm im namlichen Hause; Hofer auch. Wir zahlen 30 Fl. das Monat, und das ist noch außersordentlich wenig — wir gehen auch zu ihnen in die Kost. Wen glaubst Du daß ich hier angetroffen? — Das Mädchen, welches so oft mit uns im Auge Gottes Versteden gespielt hat — Buchner glaub ich hieß sie — sie heißt nun Mad. Porsch und ist zum zweitensmale verheiratet. — Sie hat mir ausgetragen alles Schöne von ihr an Dich zu schreiben. —

Da ich nicht weiß ob Du in Wien ober in Baben bist, so adressire ich diesen Brief wieder an die Hofer. — Ich freue mich wie ein Kind wieder zu Dir zurück; — wenn die Leute in mein Herz sehen könnten, so müßte ich mich fast schämen, — es ist alles kalt für mich — eiskalt. — Ja wenn Du bei mir wärest, da würde ich vielleicht an dem artigen Betragen der Leute gegen mich mehr Bergnügen sinden — so ist es aber so leer. — Adieu — Liebe — ich bin ewig Dein Dich von ganzer Seele liebender Mozart.

Frankfurt am Main, 30. September 1790.

P.S. Als ich die vorige Seite schrieb, fiel mir auch manche Trane aufs Papier; nun aber lustig — fange auf — es fliegen erstaunlich viele Busserl herum... was Teufel!... ich sehe auch eine Menge ... ha! ha!... ich habe drei erwischt — die sind kostbar! —

Du kannst mir auf diesen Brief noch antworten, aber Du mußt die Abresse à Lintz poste restante machen, das ist das sicherste. — Da ich noch nicht gewiß weiß, ob ich nach Regensburg gehe oder nicht, so kann ich auch nichts bestimmen. — Schreibe nur darauf, daß man den Brief liegen lassen soll, bis er abgeholt wird. — Adieu — liebstes, bestes Weiberl — gib auf Deine Gesundheit Acht — und gehe nur nicht zu Fuß in die Stadt. — Schreibe mir doch wie Du mit dem neuen Quartier zufrieden bist. — Udieu, ich küsse Dich millionenmal. —

127. An die Gattin Samstags Nachts um 1/211 Uhr. Liebstes bestes Weibchen!

Mit größtem Vergnügen und Freudengefühle fand ich bei Burudkunft aus der Opera Deinen Brief. — Die Opera ift, ob-

wohl Samstag allein wegen Posttag ein schlechter Tag ift, mit ganz vollem Theater mit dem gewöhnlichen Beifall und Repetitio= nen aufgeführt worden. Morgen wird sie noch gegeben, aber Montag wird ausgesett - folglich muß sie ben Stoll Dienstag herum bringen, wenn sie wieder zum ersten Mal gegeben wird; ich sage zum ersten Mal, weil sie vermutlich wieder etliche Mal nach einander gegeben wird. Jest habe ich eben ein fostbares Stud hasen zu Leib genommen, welches mir ber Primus (welcher mein getreuer Kammerdiener ist) gebracht hat, und da mein Appetit heute etwas start ist, so schickte ich ihn wieder fort, mir noch etwas wenn es moglich ist zu bringen — in dieser Zwischenzeit fahre ich fort zu schreiben. - heute fruh habe ich so fleißig geschrieben, daß ich mich bis 1/,2 Uhr verspätet habe, — lief also in größter Eile zu Hofer (nur um nicht allein zu effen), wo ich die Mama auch antraf. Gleich nach Tisch ging ich wieder nach hause und schrieb bis zur Operzeit. Leitgeb bat mich ihn wieder hinein zu führen, und bas tat ich auch. Morgen führe ich die Mama hinein; das Büchel hat ihr schon vorher hofer zu lesen gegeben. Bei ber Mama wirds wohl heißen, die schaut die Opera, aber nicht, die hort die Opera.

N. N. hatten heute eine Loge, zeigten über alles recht fehr ihren Beifall, aber Er, ber Allerfeind, zeigte fo fehr ben Bapern, baß ich nicht bleiben konnte, oder ich hatte ihn einen Gel heißen muffen. Ungludlicherweise war ich eben brinnen, als ber zweite Act anfing, folglich bei ber feierlichen Scene. Er belachte alles. Anfangs hatte ich Geduld, ihn auf einige Stellen aufmerkfam machen zu wollen, allein er belachte alles; — da wards mir nun zu viel — ich heiß ihn Papageno und gehe fort, — ich glaube aber nicht, daß es ber Dalk verstanden hat. Ich ging also in eine andere Loge, worin sich Rlamm mit seiner Frau befand; da hatte ich alles Vergnügen, und da blieb ich bis zu Ende. Nun ging ich auf das Theater bei der Arie des Papageno mit dem Glocken-Spiel, weil ich heute so einen Trieb fühlte, es selbst zu spielen. Da machte ich nun ben Spaf, wo Schifaneber einmal einen halt hat, so machte ich ein arpeggio, - ber erschrad - schaute in die Scene und sah mich; - als es das 2. Mal kam, machte ich es nicht, - nun hielt er, und wollte gar nicht mehr weiter — ich erriet seine Gedanken, und machte wieder einen Accord — dann schlug er auf das Glockenspiel und jagte halts Maul, — alles lachte dann; — ich glaube daß viele durch diesen Spaß das erstemal ersuhren, daß er das Instrument nicht selbst schlägt. Uebrigens kannst Du nicht glauben, wie charmant man die Musik ausnimmt in einer Loge, die nahe am Drechester ist — viel besser als auf der Gallerie. Sobald Du zurückskommst, mußt Du es versuchen.

Sonntag um 7 frühe. — Ich habe recht gut geschlafen, hoffe baß Du auch recht gut wirst geschlafen haben. Ich habe mir ein halbes Kapaundl, so mir Freund Primus nachgebracht hat, herrslich schmeden lassen. Um 10 Uhr gehe ich zu den Piaristen ins Amt, weil mir Leitgeb gesagt hat, daß ich dann mit dem Director sprechen kann, bleibe auch beim Speisen da.

Primus sagte mir gestern Abends, daß so viele Leute in Baden frank seien; ist das wahr? — Nimm Dich in Ucht, trau nur der Witterung nicht. — Nun kommt aber Primus mit der Ochsenpost zurück, daß der Wagen heute schon vor 7 Uhr weggefahren ist, und daß dis Nachmittag keiner abgeht. Folglich hat all mein Nacht- und Früheschreiben nichts genützt, Du bekommst den Brief erst Abends, welches mich sehr verdrießt. — Künstigen Sonntag komme ich ganz gewiß hinaus, dann gehen wir alle zusammen auf das Casino und dann Montag zusammen nach Hause. — Lechleitner war schon wieder in der Oper; wenn er schon kein Kenner ist, so ist er doch wenigstens ein rechter Liebhaber, das ist aber NN. nicht — der ist ein wahres Unding; dem ist ein Diner lieber. — Lebe wohl liebe! — Ich küsse Dich Millionen mal und din ewig

Dein Mozart.

P. S. Kusse die Sophie in meinem Namen. Dem Siesmag schicke ich ein paar gute Nasenstüber und einen breiten Schopfs beitler. Dem Stoll tausend Complimente. Udieu. —

Die Stunde schlägt — - lebe wohl! — wir sehen uns wieder! —

Adamberger, Wiener Tenorist, Cannabich, Rosa, Tochter des für den Mozart den Belmonte in der "Entführung" schrieb.

Adlgasser, Ant. Cajetan, Salzbur:

ger Hoforganist.

Albert, der "gelehrte" Gastwirt zu München.

Albrechtsberger, Organist in Wien.

Aman, von, Salzburger Jugend: freund Mozarts.

Angerbauer, Leibkammerdiener des Salzburger Erzbischofs.

Arco, Graf, Oberkuchenmeister des Salzburger Erzbischofs.

Murnhammer, Josephine, Wiener Rlavierspielerin.

Bach, Joh. Christ., der "Londoner" Bach.

Bach, Joh. Seb., der große Kom: ponist.

Barisoni, Mozarts Arzt.

Bastardella, italienische Sange: rin.

Baumgarten, Frau v., geb. Lerchenfeld, Gonnerin Mozarts in Munchen.

Bede, J. A., Flotist in Munchen, Freund der Mozarts.

Benda, Georg, seinerzeit berühmt seiner Singspiele wegen Melodramen, Kapellmeister in Gotha.

Bimberl, der hund der Familie

Mozart in Salzburg.

Boenide, Setretar des Salzburger Erzbischofs.

Brunetti, Violinist der Salzburger Rapelle.

Bullinger, Abbe, Freund der Mozarts in Salzburg.

Cannabich, Christ., Romponist und Dirigent der berühmten Mannheimer Kapelle.

vorhergehenden, Mozarts Schulerin.

Ceccarelli, salzburgischer Ram=

mersanger.

Chiemfee, Bischof v., f. Beil.

Clementi, Muzio, der berühmte Klavierspieler und Komponist.

Closset, Dr., Mozarts hausarzt. Cobengl, Graf von, Bizetangler in Wien, Freund Raifer Josephell.

Confoli, Tommato, Munchener Sanger, nahm schon 1775 in Salzburg an Mozarts Re pastore teil.

Dalberg, Freiherr v., Direktor des Mannheimer Theaters.

Dangi, Franzista, Mannheimer

Sangerin.

Da Ponte, Lorenzo, Textdichter von Figares Hochzeit, Don Gio: vanni, Cosi fan tutti.

Demmler, Domorganist in Augs:

burg.

Durst, Frau v., Freundin der

Mozarts in Munchen.

Duschek, Franz, Klaviervirtuos in Prag; seine Frau Josephine Freundin Mozarts.

Cherlin, Ernft, Rapellmeifter in Salzburg.

Fiala, Jos., Soboist in Munchen. Firmian, Graf, Gonner Mogarts in Mailand.

Gatti, Luigi, Salzburger Dom= kapellmeister.

Gellert, Ch. F., der bekannte Dichter.

Gemmingen, v., Mannheimer Literat.

Gilofsky, Franz und Katherl, Salzburger Bekannte der Mozarts. Slud, der berühmte Operntom: ponist.

Graf, Augsburger Musiker.

Grimm, Baron, in Paris, bekannter Schöngeist und Kunstfreund.

5. C., Abkurzung für hieronymus Graf Colloredo, Erzbischof v. Salzburg.

hagenauer, den Mozarts bes freundete Salzburger Familie. Handn, Jos., der große Koms ponist.

handn, Michael, Organist in Salz-

burg, Bruder von Jos. H. Heufeld, Franz Edler von, Wiener

Schriftsteller. Hofer, Mozarts Schwager.

hoffmeister, Frz. Ant., Wiener Berleger und Rapellmeister.

Holzbauer, Jgnak, Mannheimer Kapellmeister, Komponist der ersten großen deutschen Oper seiner Zeit, "Gunther von Schwarzburg".

Huber, Prof., Theaterfritiker in

Munchen.

Hullmandel, N. J., Klaviers spieler, Harmonikavirtuose, Komsponist in Paris, Neffe des besrühmten Hornisten Rudolf H.

Jacquin, mit Mozart befreundete Wiener Familie.

Raunit, Fürst, Reichstanzler in Dien.

Reiser, Mad., Munchener Cangerin.

Klein, Anton, Geh. Rat, Drama: tiker in Mannheim.

Rleinmanrn, v., Archivdirektor des Salzburger Erzbischofs.

Lang, Waldhornist in Mannheim. Langmantel, Stadtpfleger von Augsburg.

Le Gros, Direktor des Concert spirituel in Paris.

Leitgeb, Hornist aus Salzburg. Longotabarro, italienische Überschung von Langmantel, s. daselbst. Lugiati, Impresario in Verona.

Manzuoli, Sånger von Ruf, dessen Unterweisung Mozart in London genoß.

Mara, berühmte Sangerin in Mannheim, ihr Gemahl Cellift.

Martini, Padre, berühmter Theoretifer und Musikschriftsteller in Bologna.

Mesmer, Dr., Wiener Freund

der Mozarts.

Misliweczek, Jos., Opernkom: ponist.

Mölk, v., Salzburger Jugends freund Mozarts.

Naumann, hoftapellmeister und Romponist in Dreeden.

Neumann, Dresdner Literat. Noverre, berühmter Ballett:

Noverre, berühmter Ballett meister in Wien und Paris.

Piccini, berühmter neapolitanis scher Opernkomponist, Glucks Nisvale in Paris.

Plenel, Schüler Handns, Kom=

ponist.

Puchberg, Wiener Kaufmann, Freund Mozarts.

Raaf, seinerzeit berühmter Tenorist in Mannheim, München. Namm, hoboist in Mannheim. Reiner, Schauspieler in München. Richter, Wiener Klavierspieler. Numling, Baron, Münchner Freund Mozarts.

Salern, Graf, Munchner Musikfreund.

Salieri, hoftapellmeister in Wien, feinerzeit berühmter Komponist.

Savioli, Graf, Theaterintendant | Tartini, berühmter italienischer in Mannheim.

Schachtner, hoftrompeter in Salz= burg, Freund der Mozarts, Text: dichter der "Zaide", Überseter des Idomeneotextes.

Schiedenhofen, Salzburger Ju-

gendfreund Mozarts.

Schikaneder, Wiener Theater: direktor, Verfasser des Bauber: flotenlibretto.

Schobert, Mavierkomponist und

Virtuos in Paris.

Schönborn, Grafin, Schwester des Salzburger Erzbischofs.

Schrattenbach, ursprunglicher Rame des Salzburger Erzbischofs.

Schuster, Jos., Dresdn. Hoftapellm.

Schweiter, Anton, Kapellmeister in Weimar und Gotha, bekannt burch seine Singspiele.

Seeau, Graf, Intendant der

Münchner Hoftheater.

Sidingen, Graf von, pfalzischer Gesandter in Paris.

Sigl, Munchner Musiker.

Stadler, Klarinettenvirtuos, für den das berühmte Klarinetten: quintett geschrieben wurde.

Stamis, Joh., berühmter Mann:

heimer Komponist.

Starzer, Wiener Musiker.

Stein, berühmter Augsburger Rlavierbauer.

Stephanie, Regisseur der deut: schen Oper zu Wien, Bearbeiter des Textes zur "Entführung".

Sterkel, Joh. Fr. Xav., Rlavier: virtuos und Komponist.

Stoll, Jos., Regens chori in Ba: den bei Wien.

Storace, mit Mozart befreundete Sangerin.

Strad, Leibkammerdiener des Kaisers Joseph II.

Swieten, v. Baron, Wiener Musik: freund, Gonner Mozarts und Handns.

Violinmeister.

Teller, Wiener Musiker. Tenber, Wiener Sangerin.

Thun, Grafin, Schulerin Mozarts in Wien.

Toeschi, Karl Josef und Johann, Violinisten der Mannheimer Kapelle und München.

Umlauf, Komponist ber Oper "Die Bergknappen".

Varesco, Abbate, aus Salzburg, Textdichter von Idomeneo und L'oca del Cairo.

Vogler, Abt, seinerzeit berühmter Komponist, Theoretiker, Lehrer und Schriftsteller in Mann: heim.

Waldstatten, Baronin, Freundin Mozarts in Wien.

Weber, Cacilia, die Schwieger=

mutter Mozarts.

Weber, Kopist und Souffleur am Mannheimer Theater, Bater von Monfia Lange und Constanze, der Frau Mozarts.

Wendling, Auguste, Klavier:

spielerin in Mannheim.

– Dorothea, Buhnensangerin in Mannheim und Munchen.

— Elisab. Auguste, Sångerin in Mannheim und Munchen.

– Joh. Bapt., Flotist in Mann= heim.

Bieland, der berühmte Dichter. Winter, Peter, Opernkomponist.

Woschitka, Franz, Violincellist in Miunchen.

d'Appold, Verlobter von Mozarts Schwester in Salzburg.

Beil, Graf von, Fürstbischof von Chiemlee. Bechinger, Dechant in Augsburg.

Drud ber Spamer A.: G. in Leipzig









ML 410 M9A38 Mozart, Johann Chrysostom Wolfgang Amadeus Briefe

Music

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

D RANGE BAY SHLF POS ITEM C 39 11 13 02 08 005 6